









از نشریات روزنامه ایران

# اخلاق

تالیف

ساموئل اسمایلز انگلیسی

ترجمه

م. سعبیدی

۳۶۳

در نشریات روزنامه ایران انتشار یافته

مطبعه تمدن طهران

## مقدمه

### اسمایلز و تالیفات او

کتاب بدون شک یکی از مؤثرترین وسایل تهذیب اخلاق و مربی افراد يك جامعه است . یکی از متکرمین میکويد برای شناختن اخلاق و روحیات يك ملت و سنجیدن میزان ذوق و پایه تفکر افراد آن باید کتب و رسائلی که در میان آن ملت بیشتر رواج و اشعار دارد مورد توجه و مطالعه قرار داد . این حقیقت بقدری ثابت و غیر قابل انکار است که بجزئیات میتوان اخلاق و ملکات را قیاس ملت انگلیس را که تنها عامل تفوق و تسلط آن ملت بر سایر اقوام و ملل عالم می باشد نتیجه مستقیم کتابهایی دانست که درپروش قوای فکری و بدنی آن ملت کمک کرده و انگلیس ها را صاحب اخلاق و فضائل نموده است که میتوانند اول خودشان را خوب اداره کنند و بعد هم پرست اعظم مردم عالم حکمرانی نمایند .

یکی از مؤلفین که تالیفات و نوشتهجات او تأثیر زیاد در ساختن اخلاق و روحیات انگلیس ها داشته و بهر زبانی هم که آثار وی ترجمه شده است همان تأثیر را کرده است ساموئل اسمایلز دانشمند و نویسنده اخلاقی انگلیس می باشد .

این نویسنده مشهور بسال ۱۸۱۲ در شهر هاورینگتن از بلاد انگلستان متولد شده و در همانجا تحصیلات خود را پایان رسانید . ابتدا ذوق او متوجه تحصیل طبابت بود و مدتی هم بهین شغل اشتغال داشت تا بالاخره از مشغله خود دست کشیده داخل مرحله جدیدی در زندگی یعنی نویسندگی شد ، اسمایلز در دوره نویسندگی خود متحمل زحمت بسیار می شد و از خواندن و مطالعه هرگونه کتاب ملید دقیقه غفلت نمی ورزید . نوشتهجات اولیه او عبارت از چندین مقاله در جراید بود راجع به ترجمه احوال جمعی از مشاهیر انگلستان و متعاقب آنها نیز کتابی نوشت درخصوص زندگانی استغنون ولی اهمیت حقیقی و مهم ارجمند او در نویسندگی از وقتی شروع میشود که کتاب مشهور خود *Self - Help* را در سال ۱۸۵۹ منتشر ساخت ، این کتاب در زمینه خود یکی از شاهکار ها بشمار میرود و بهجود انتشار آن در اروپا و امریکا با سرعت عجیبی نشر و توزیع یافت و بطوری قبول عامه یافت که در عرض چند هفته چندین هزار جلد آن بفروش رفت و بلافاصله به هفده زبان ترجمه گردید . بعد از انتشار بنس اسمایلز کتاب اخلاق (*Character*) را نوشت و این اثر نفیس هم مانند کتاب اول بزودی در صف اول مطبوعات قرار گرفت و از در اثر اقبال عامه در عرض یکماه چند مرتبه چاپ گردید . بعد از آن کتاب های « صرفه جویی » و « وظیفه » و « ترجمه احوال مهندسين و صنعتگران » متعاقب هم از اثر قلم توانای او بوجود آمد .

سبك نگارش اسمایلز خیلی روان و ساده و بطوریت که همه کس مخصوصاً جوانان با لذت

در شوق کتاب های او را میخوانند و پندبات و حقایق نه ای را که برای تهذیب اخلاق و تزکیه نفوس در ضمن عباراتی روان و پاکیزه بیان می کنند آذین گرفته گوش میسازند. خصوصاً یکی از امتیازات الباقی استایلز آنست که برای هر موضوع اخلاقی، نهی او شرح حال رحمان و پرورگان عالم ذکر می نماید و این سبک برای تلقین مواظبت و حکم کتاب و تحریک افکار خوانندگان به ناسی از اعمال و اخلاق پرورگان فوق العاده مفید و مؤثر است.

قرائت این کتاب مفید مهم که بهترین وسیله تهذیب اخلاق و پرورش فواید و در پی و بهیض ساختن افراد برای زندگانی حقیقی و آبرو مندانه است در همه اش خاصه جوانان و مسرور و امیدوار باشد.

س. م. د.



# اخلاق

انسان را خود را بمافوق آنچه که هست بر نیانگیزد مخلوقی ضعیف و ناجیز است - (دانیال)

صاحبان اخلاق روح جا معه خود هستند - (امرسون)  
 ترقی و سعادت يك مملکت نه مربوط به ازدیاد عواید و استحکام قلاع آن است و نه مربوط به قشنگی ابنه و عمارات آن بلکه عبارت است از تزیید عدّه مردمان تربیت شده و فاضل و با اخلاق آن که قوه و قدرت حقیقی و عظمت واقعی آنرا تشکیل میدهند .  
 (مارتین لوتر)

## فصل اول - تأثیرات اخلاق

اخلاق یکی از بزرگ ترین قوای محرکه این عالم است و در فاضل ترین تظاهرات خود طبیعت انسانی را در عالی ترین اشکال آن مجسم می سازد زیرا اخلاق معرف انسانیت حقیقی است

اشخاصی که در مرئک از شب مختلف زندگانی دارای تقوی و امتیاز خاصی هستند . از قبیل اشخاص ساعی و صبیح العمل و مرده ن با اراده و با مسئلت تکریم و احترام نوع بشر را بخود جلب میکنند و با ادب سایر مردم باها ایمان می آورند و بر آنها اعتماد می کنند و از ایشان تقلید می نمایند زیرا هر چه محبوب این عالم قائم بوجود آنها است و اگر آنها در دنیا نباشند این عالم قابل زیست و زندگی نخواهد بود . هر چند نبوغ و ذی نتیج و ستایش مردم را جلب میکند اخلاق احترام و تعظیم آنها را جلب می ناید - اولی نتیجه قوای فکری است ، دومی اثر قوای قلب و بطوری که همه بداند - قلب است که در طول حیات بر زندگانی ما حکومت میکند و آنرا اداره می نماید . نوابغ و ذی ها در جامعه منزله هتل و فکر هستند . صاحبان اخلاق منزله روح و وجدان آن نوابغ را مردم تعبد و ستایش می کند لیکن صاحبان اخلاق را بشری خود قرار می دهند و از آنها پیروی می نمایند .

اشخاص بزرگ همه مردمان استثنائی هستند و بررگی در دنیا همیشه بسی است - خط و همه انسان از زندگانی بقدری محدود است که جز عده مدودی فرصت آنرا بدست می آورند

که خود را بزرگ کنند لیکن همه کسی میتواند وظایف خود را بدرستی و شرافت هندی و در حدود توانائی خود بخوبی انجام دهد . می تواند از غوا و مواهب فطری خود استفاده نماید و زندگانی خود را مقرون بصلاح و عفاف سازد . میتواند در همه کار حتی در مسائل جزئی درست و صحیح العمل و متدین و راستگو باشد . خلاصه می تواند وظایف خود را در حدودی که طبیعت برای وی معین کرده است به بهترین وجهی انجام بدهد .

**انجام وظیفه عالی ترین مقصد و منظور زندگانی و اخلاق است** و زندگانی انسان در مرکز دایره وظایف عمومی قرار گرفته است . مؤثر ترین و یا نمودن ترین خصال شخص آنهایی هستند که برای زندگانی روزمره او بیشتر مورد جستجو و طلب وی واقع می شوند . این خصلت ها بیش از سایرین دوام و بقا دارد و بیشتر پایدار می ماند . خصال فوق العاده شوب و یستندیده که مافوق اخلاق عمومی مردم است مشترک باعث آرمایش و نشاط برای صاحب آن می شود ، « بورك » این نكته را كاملا صحیح گفته است که وقتی پایه اخلاق بشری پرروی خصال و ملکات خیلی عالی قرار نکرده باشد يك ضعف ، قیصه یا نساد اخلاق شدید بقینا پرروی طبقه های آن جا دارد .

دکتر « اروت » در تاریخچه حیات دوست متوفای خود « تاس ساکوبل » چندان توجهی بمقام ارجمند وی در عالم سیاست و شمر نکرده است و بلکه بیشتر زندگانی او را ارنشوار انبیا تم بوظایف معمولی در تحت توجه قرار داده است و در یکجا بگوید ، « چه صفات عالی و بزرگ در وی نه بود . دیسکس مانند او نسبت بزیش مهربان ، نسبت باطله لاش رؤف ، با دستش به بوس انشماش ، در امان بود و انجام قبول میسر و پایدار نبود ، واقعا اخلاق حقیقی یکنفر را از روی رفتار او با دوستان و نزدیکانش و در مورد انجام وظایف جزئی روز مره او بیشتر میتوان تشخیص داد تا از روی مقام و منزلتی که بسمت یکنفر نویسنده یا ناطق یا سیاست مدار در اجتماع احراز نموده است .

در عین حالیکه انجام طبقه یکانه دستور زندگانی طبقه مردم است اشخاص صاحب اخلاق رافیه و ملکات فاضله ین باید ترکیه گاه اخلاقی خود را بر آن قرار دهند . این اشخاص ممکن است فاقد تمول و مکتن و قوت و حتی علم و دانش هم باشند ولی دل آنها قوی و روح آنها عالی و ارجمند است و ثروت و قدرت آنها صداقت و راستی و وظیفه شناسی آنهاست . مرکس با عزم و اراده متین سعی در انجام وظیفه نماید مقصد و منظور اصلی خلقت خویش را بانجام رسانیده و شالوده یات اخلاق عالی مردانه ابرا در نفس خویش استوار ساخته است . در دنیا عده زیادی از مردم هستند که جز اخلاق و ملکات فاضله هیچگونه دارائی و مایملکی ندارند و با وجود این مقام خود را از سلاطین و شهبانان نیز ثابت تر و استوارتر میدانند .

**معرفت و دانش بهیچوجه ارتباطی با اخلاق حمیده و نیکو ندارد .** در انجیل مکرر خطاب به قلب انسانی و « روحیکه ما از آن ساخته شده ایم » شده است در صورتیکه رأی به عقل و فکر بندرت در آن اشاره رفته است .

« زرد هرت میگوید ، يك مشت زندگانی غنی و صالح يك بار دانش

و علم بیارزد ، اشتیاء نشود ، مقصود مذمت فضل و علم نیست بفرس آستکه فضل و دانش باید بالهنگی و نیکوکاری آمیخته و ممزوج باشد گاهی اتفاق میافتد که مغز و فکری قوی و توانا با اخلاقی رذیل و پست قوام میشود و صاحب آن از کسبک صاحب جاه و مقام همتند تحمل هزار گونه تحقیر مینماید و کبر جسمت آنها می بندد و در عین حال باشعاری که شریف و افتاده باشند بصوت و تکبر میفرستند و آنها را میازارد - شخصی ممکن است در علوم و صنایع و ادبیات سرآمد عصر باشد ولی از حیث مکارم اخلاقی مانند صداقت و تقوی و درستکاری و وظیفه شناسی از عده زیادی از دهاقین جاهل و ینوا عقب بماند .

« پرسی » یکی از دوستانش مینویسد « شما اصرار دارید که به علما و صاحبان فضیلت و دانش احترام گذاشته شود - بسیار خوب - ولی در عین حال فراموش نکنید که وسعت صدر و عمق فکر و روح مسامی و تجربه و دیا دیدگی و ادب و احترام و فعالیت و وصل و حب راستی و صداقت همه ممکن است در یک نفر فاضل عزیز و دانشمند متجرب مفقود باشد »

وقتی شخصی در حضور « سروالتراسکات » از قریحه و علوم ادبیه صحبت میکرد و این فضیلت را از همه چیز در عالم ارجمند تر و قابل احترام میداشت - اسکات پس از استماع بیانات او در جواب گفت : « واقعا اگر این عقیده تو صحیح میباشد دنیای ما چه دنیای حقیر و بیقدر و قیمتی میشود ! من تمام عمرم را در مصاحبت با کتاب سربرده و بگورات عذیده با اقل عقلای عصر خود مصاحبه نموده ام لیکن پاکمال جرئت ادعا میکنم که افکار و عقایدی را که از لب مردمان جاهل یسواد در موقع تلا و زد و خورد شجاعانه آنها وزیر فشار مشقات و مصائب یاد و موفقیه ماکمال سادگی راجع به تقدیر و سرگذشت درستان رهمایگان خود صحبت میکنند شنیده ام گذشته از مسطورات انجیل در هیچ کجا و از هیچ کس نظیر آن انکار و عذیه علیه را ندیده و شنیده ام - ما به تربیت قلب خود نائل نشویم و آنرا از هر چیز بالاتر و مهمتر ندانیم هرگز نخواهیم توانست که مقصد و سرفروشت حقیقی خرد را شناخته و به آن احترام بگذاریم ،

تول و ثروت نیز رابطه با ارتقاء اخلاقی ندارد و برعکس غالباً باعث تحریک و افساد آن میکرد . تمول و فساد و تعیش و بد اخلاقی ارتباط بسیار نزدیکی با هم دارند . ثروت در دست کسانی که صاحب عزم و اراده قوی و تمالک نفس نیستند و یا نمیتوانند امیال و هواهای نفسانی خویش را اداره کنند بمنزله دام و سرچشمه بلا و مصیبت است چه برای خردشان و چه برای دیگران - برعکس زندگانی مبتدی که قدری هم متایل به فقر باشد برای ارتقاء و تهذیب اخلاق بر اندازه مفید و مؤثر است - یکفر ممکن است دارائی او از دنیا فقط منحصر به یک کداسی و تقوی و عفاف و قناعت و روح سعی و وصل باشد ولی معدنک درصدم مردی و مردانگی صاحب مقامی ارجمند میباشد - هیچی که پدر « دور »

باو میکند بهترین سرمشق زندگانی است و بگوید

« اخلاق و رفتار خود را مردانه کن ولو آنکه دیناری نداشته باشی »

### زیرا هر کس دارای قلبی پاک و صادق نباشد بدیناری نمیآرزد

عالی ترین و پاکیزه ترین نمونه اخلاقی که نگارنده در طول عمر خود دید «ام اخلاق پاک هر کارگر از اهالی ولایات شمالی بود». این شخص با یاری قلبی که در هفته از بیست شلینگ تیار و نمیکرد همیشه خانواده خود را با وضعی محترمانه اداره می نمود و با آنکه خودش غیر از تحصیلات مقدماتی که در یک مدرسه متعارفی فرا گرفته بود معلومات دیگری نداشت معذالك صاحب عقل وافر و تفکری عیبی بود. کتابخانه اش عبارت بود از سه جلد کتاب انجیل و «خلال» و «بوستنی» که یقیناً کمتر کسی هرگز اسم دو کتاب اخیر را شنیده است. واقعاً اگر کسی میخواست تصویری از «آوازه» پهلوان اشعار معروف «وروزورت» بکشد بهترین مدل او همین شخص میبود. پس از آنکه زندگانی خود را باصلاح و عفاف در کار و خدمت پایان رسانید ورخت بسوی چاوید کشید آوازه شهرتی اوقط و درایت و تقوی و بیکو کاری خود باقی گذاشت که شاید بسیاری از افغان و بزرگان هم پا و رشک میبردند.

وقتی «لوتر» مرد در وصیت نامه خود نوشت که «من به پول شد دارم نه هیچ گونه اندوخته و کنجینه ای» - مشار الیه در یک قسمت از دوره زندگانی خود بقدری فقیر بود که مجبور بود بوسیله باغبانی و تعبیر ساعب همیشه خود را بگذرانند. معذالك در همان جنبی که با دست خود برای قوت یومیه خویش کار میکرد بافتگر خرد خرج بپزی اخلاقی جدید مملکت خودش را میریخت و اوحد قمر و تنگ دهنی قدرت ادبی و اوژ و احترام او برآب پیش از تمام جبا و شاهزادگان امان بود.

**اخلاق پاک قسم نمول و دأرائی است و از کلیه هایملك انسانی شریفتر و ارجمندتر است.** - اخلاق سرمایه خوش بختی عمومی و احترام انسانی است و اشخاصی که از این سرمایه های دارند هر چند که ممکن است تقم مادی از دنیا نصیبشان نشود ولی در عوض بهره شایان از احترام و شهرت و بیک نامی خواهند برد. در زندگانی صفات حسنه تنها معرف انسان است و روح سعی و عمل و تقوی و بیکو کاری بر همه چیز دیگر مزیت و رجحان دارد و اساسی که واقعاً پاک سیرت و بیکو کار هستند یثرو و پیشاهنگ تمام مردمند.

نیت صادق و پاک اگر مبتنی بر شانسائی صحیح نفس و مایهت از قواعد عاقلانه باشد مدت زیادی در زندگانی با انسان همراه است و اعتماد و قدرت او مینماید و او را صاف و مستقیم نگاه داشته روح جدیت و فعالیت را در او مینماید. سرچشمه رود یارو، میگوید (هیچکس مجبور و موظف نیست که در دنیا بزرگ و متمول یا غنا و عائل بشود ولی بر همه کس فرض و واجب است که صادق و درستکار باشد)

اما قصد و نیت شخص علاوه بر یائی و صداقت باید در جنب عمل دارای پرنسپ و قاعده صحیحی نیز باشد و از جهت راستی و درستی و تقوی بدون انحراف از راه معینی سر کنند کسی که در زندگانی دارای قاعده و پرنسپ معینی باشد مانند کشتی بی سکان و قطب نمائی است که باورش هر باد و جریاں هر موجی باین طرف و آن طرف میافند و مانند شخصی است که مقید هیچ نظام و قاعده و قانون و حکومتی باشد - «مردم می گویند» قواعد اخلاقی قواعدی عمومی و اجتماعی



است و به استقامت آنها بشر می تواند در مقابل دشمن سفاک شود بد اخلاقی وی نظمی عصب آرائی و قیام نیابد .

یکی از خطبای بزرگ و مشهور در موقع مسافرت خود رم خواست چیزی از اصول فلسفه دوافعون بفهمد و بدین قصد بملاقات ایکتوس حکیم رواقی مشهور رفت - ایکتوس چون بصدق نیت خطیب اعتماد نداشت او را با سردی و بی میلی پذیرفت و او گفت : « تو محواهی و اما اصول و قواعدی کس کشتی و فقط قصد افتاد و عیب جوئی از مسلک من داری » - خطیب گفت : « اگر من بجوایم پیرو اینگونه مسلکها بشوم اوقت منجم ماسد تو گدائی خواهم بود که به ظروف طلا و نقره خواهم داشت و نه مرکب و خدم و به زمین و ملک » - ایکتوس در جواب گفت « من سیوایم این چیزها را داشته باشم و باوجود فقر ظاهری من تو در حقیقت از من فقیرتری - فرق من و تو اینست که من امانت و احتیاجی بچاهی و سم ندارم و تو برخلاف داری - پس من از تو قسری و توانگرترم - من اعتنا نمیکم که قیصر اسبیه یک درباره من میکند یا سردمدار - باینجه در صدد تملق گوئی و مدافعه از وی نیستم - من بجای ظروف طلا و نقره تو استقلال نفس و بی نیازی دارم - تو ظروف نقره داری و افکار و عقاید سفاکین مکر من برای من بمنزله آشوب و تلاطم است که با کمال خوشی و غریبی عمر خود را اشتغال با آن میکنم - اما از صاغت و عظمت و اضطراب و یقارای دائم چه داری ؟ - تمام دارائی تو در طر زو کم و کوچک است ولی مایهات من طر من زیاد و بزرگ است امیال و آرزو های تو هرگز برآورده نمیست لیکن آرزوهای من تمام آبرورده و حاجاتم اجابت شده است »

استعداد و شریحه و حق نیرغ و ژرفی در دنیا نادر و کمیاب نیست اما قانونی و قریحه منکی بر راستی و صحت عمل نباشد آینه یقین بر آن اعتماد نمود ؟ البته - زیرا ژرفی وقتی مورد تحلیل و احترام واقع میشود و حلب احسان و اعتماد دیگران را می کند که راستی و صداقت توأم باشد - راستی و صحت تمام فضائل و مزایای انسانی است و وقتی رفتار و کردار شخص با آن آمیخته باشد از هر کلمه و از هر حرف اسانوری درخشان مینماید . راستی پایه و بنیان اعتماد اسان است و غیر از هیچ چیز در اندر مردم جلب اطمینان نمیکند و بطوری که همه میبایم نخستین شرط و اساس شخص و حیثیت اسان در دنیا اینست که مردمی اعتماد داشته باشند یعنی نداند که وقتی میگوید چیزی را مدعی حتماً ارا میداند و وقتی وعده میدهد که کاری را خواهم کرد بطور حتم ارا انجام میدهد - بنا بر این اعتماد و اطمینان در هر امر دیگری است که هر کس صاحب آن باشد می تواند خود را بهایم معرفی نماید و احترام و اطمینان عالم را بوجود جلب کند .

در امور دنیا و مسائل زندگی اخلاق بستر مداخله دارد تا فعل و تمکر و طلب مؤثر تر است تا من و دماغ و ملکات فاضله از قبیل تماثل نفس و برداری و خود داری ستر کار میکند انواع و قریحه سرشار - باینجه برای اداره کردن زندگی شخصی با احتیاجی هیچ مایه و وسله یترادشتم بهره از ذوق سلیم و حسن راستی و صداقت نیست . ذوق سلیم در صورتیکه با تجربه و منکی فطرت آمیخته باشد ایجاد عقل و دانی عربری و فطری میکند و باینجه میتوان ادعا کرد که خوبی و منکی

همان عقل و درایت است و در اثر اعتاد و آغیز جنبه مادی و جنبه روحانی انسان بوجود میاید .  
 سرهانی تیلر میگوید : توافق و مشابهت عقل و یکوئی از پندین جهت است و این دومیش  
 لازم و ملزوم یکدیگر می باشند بطوری که عقل مردم آنها را بیکو میکند و یکوئی ایشان آنها را عقل  
 و خرمدند می سازد .

بواسطه همین قوه کنترل اخلاق است که می بینم بعضی اشخاص در زندگانی  
 صاحب تقوذ و تقوی می شوند که برآب از مزایای عقلی و فکری آنها بیشتر و بالاتر است - این  
 گونه اشخاص مثل آن است که بوسیله یک قوه مخفی و قدرت پنهانی کار  
 میکنند و ( دست غیبی ) همیشه با آنها است . « بورك » در حائیکه راجع یکی از  
 اشراف و تنجای مقدر قرن گذشته صحبت میدارد میگوید « تقوی و فضائل او وسیله واسباب  
 او بود » علت این قضیه آن است که مقصد و منظور این گروه اشخاص پاک و منزّه است و خود  
 آنها را به پاکیزگی و صداقت مقاصد خود ایمان دارد و در نتیجه باقوا و جدبئی هرچه تواتر پیش می  
 رود و از دیگران جلو میافتند .

هر چند صاحبان اخلاق حمیده به تالی و آرامی کس شهرت و معروفیت میکنند لیکن صفات  
 و مزایای آنها هرگز پنهان سی ماند و همه کس بی به ممیزات آنها می رود . ممکن است بعضی ها  
 این قبیل اشخاص را بد معرفی کنند یا بعضی دیگر صفات و مزایای اخلاقی ایشان را سوء سر مایند  
 و یا بدعتی و سکت مدت قلبی کریان گیر آنها گردد ولی بطور حتم و یقین سر و شکائی و استقامت  
 آنها در یازود بر تمام مواج و مسکلات غلبه خواهد کرد و بیزودی احترام و اعتماد دیگران را  
 نسبت به خود جلب میکنند .

راجع به « شریدان » ( ۱ ) گفته اند ، که اگر اعتماد اخلاقی میداشت و ممکن بود که  
 مردم بوی اطمینان نایند می توانست یر تمام دنیا سلطه و حکومت پیدا نماید ولی چون این یک  
 امتیاز اخلاقی را فاقد بود تمام ملکات و فضائل برجسته دیگر وی تقریباً عقیم و بی فایده ماند . اخلاق  
 وی در ظاهر خیلی جذاب و جلب کننده بود لیکن هیچ کوه وزن و قی بدانت و به در زندگانی خود  
 او و به در سیاست دارای تأثیر و نفوذی نبود . به همین واسطه حتی قفسر ترین آکثور های تأثیر هم  
 خودش را مافوق او میداشت چنانکه روری « دلبنی » نام آکثور از مدیر تاتر ادعای حقوق  
 « موته خود را میکرد و « شریدان » او را مورد رخاش و دشام قرار داده گفت تو مگر مقام و ترات  
 خودت را فراموش کرده ای - آکثور در جواب وی گفت - خد آقا من مقام خودم را فراموش  
 نکرده و فرق بین خودم و شما را بغوی می دلم ، شما از حث اصل و نسب و تربیت بر من  
 امتار و تموق دارید لیکن من از حث رادگائی و اخلاق و رفتار به ورق شما هستم ر . بر شما  
 امتیار دارم

برخلاف « شریدان » « بورك » که هموطن خود او و دارای اخلاق و سربندی بوده .  
 و بورك بود . شمار الیه ناآسکه دوسن سی و سح سالگی در کالیت انتخاب شد و کاسه و امانا احترام  
 ( ۱ ) شریدان تاتر بویس و خطب معروف اسکلیس است که درسه ۱۱۱۶ رات در ور  
 تاتر های مشهور او یکی « مدرسه ارادل و دیگری رفسان است .

نمود ممدالك اسم بزرگ و پرچم ای از شود بر تاریخ سیاست انگلستان پاتی نگذاشته است. اخلاق او فوق العاده خوب و خصائص و مزایای وی بسیار بود لیکن باوجود این يك ضعف و نقطه در اخلاق او مشاهده میشد و آن فقدان اعتدال مزاج و حالت عصبانیت وی بود که نه بفر و استعداد ذاتی او را فدای تند خوئی و عصبانیت وی میکرد - راسی هم بدون داشتن اعتدال و ملائمت اخلاقی که در ظاهر صفتی خیلی جری و کوچک بنظر می آید هر گونه اخلاق و صفت پسندیده و عالی دیگر حقیر و بقدر وقتت می گردد .

اخلاق انسانی مولود یکدسته وقایع مختلف و کوچکی است که هر يك از آنها کم و بیش در تحت تسلط و اختیار شخص میباشد . هر روزی که بگذرد يك درس و سرمشقی از خوبی و بدی بنا میدهد و هر يك از افعال ما هر چند هم که کوچک و ناخال باشد نتایج از خود ایجاد می کنند زیرا مثل معروف است که **موی نازک هم سایه ای میافندازد** . ما را « شمل بینک » گفتار حکیمانه دارد و می گوید هرگز از امور حرئی و مسائل ناقابل غفلت نکنید زیرا سا اتمام الفتنه است که همین امور ناقابل و جزئی در سرنوشت و زندگانی شما تأثیرات عمقه میکند . هر حرکت و هر تفکر و هر احساس ما اثری در تربیت قوای فکری و عادات و مدرات ما دارد و در زندگانی آتی ما اثرهای عمده ی نماید . این تربیت اخلاق اساسی دائما در تغییر و تبدل است و با پیوسته رو به روی می رود یاد و بدی یعنی با از یکطرف پست رشد و تلی صعود می کند و با از طرفی بسوی اضططاط و پستی فرود میاید . « روسکین » میگوید « هر يك از خطی و خطایانی که من در زندگانی مرتکب می شوم بر علیه من قیام می کند و خوشی و سعادت را از من حطب می نماید و قوه تصرف و فهم و ادراک مرا مختل می سازد - اما برعکس هر کوی سعی و جدیتی که در گذشته از من بظهور رسیده است و هر بقی راستی و حقیقتی که از اعمال و افکار من نماییده است همیشه با من صاحب ی همراه است و مرا در حصول اعمال و مقاصد نیکم تقویت و تشویق می کند .

قانون مکابکی که می گوید حمل و عکس العمل مساوی با یکدیگرند . در علم اخلاق بر حقیقت دارد اعمال خوب و بد هر دو در ما پ خود تأثیر عملی و عکس العملی دارند و همان اثر را هم در اشخاصیکه تابع آنها هستند و از آن ها پیرای و تقلید بنهاند ایجاد میکند - اما انسان خالق و سازنده حوادث است نه مصلوق و مصنوع آن (۱) و باینجه اگر عزم و اراده خود را بکار بندد و بتربیه اعمال بپردازد خود را مقرون بصلاح و بیک ساد و واریدی احتساب و ورد.

(۱) بدی اندک گوئیم همان علایق خوب است نه است گوئیم خاکی و بد آورده اند . اخلاق انسانی رسد که از میان حرث و صود و سببیتی رای داد ایجاد میکند . قوا و قدرت حقیقی ما از روی ترقی اخلاقیان سبب شده میشود . از این مواد و مصالحی که یکی کاشی روح میسازد و قهری محل را میسازد دیگری کله محقر با اباد و گناه دای میسازد . آخر و ساروج در هر بنائی یکی است و باهم فرق و اختلافی ندارند : فرق بین سازنده و معمار است -

«من برادر» میگوید «هیچکس غیر از خود من نمیتواند زبان و خسارتی بمن وارد آورد و صدماتی که برای من رخ میدهند همه بدست خود من تدارك شده است . هروقت من دچار رنج و مشقتی میشوم میدانم که موجد اصلی آن خبط و شطای خود من بوده است .

ایجاد اخلاق عالی و راقی بدون سعی و جدیت و تحمل ریاضت میسر نمیشود . باید مشق کرد که دائماً مواظب رفتار و کردار خود باشیم و عیان و اختیار نفسان بدست خودمان باشد . درراه رسیدن بمقصد ممکن است موانع و مشکلات عذیبه برخیزیم و گاهی هم موقتاً مغلوب و درمانده شویم ولی باید بانام این مشکلات مبارزه نمود و اگر روح ما قوی و قلبان پاک و صادق باشد بدون هیچ شك و شبهه از میدان ، مطفر و پیروز بیرون میاییم و بمقصد مقدس خویش نائل میگردیم . همان سعی و جدیت در پیشرفت و امید رسیدن به اخلاق عالیتر بهترین مؤید و مشوق ماست و هر کوشش و محاهدتی که از روی خلوص و صداقت از ما ظاهر شود سنگ بنای اخلاقی ما را ثابت تر و استوار تر می کند .

زندگانی رجال بزرگ که بهترین نمونه بشریت هستند بمنزله چراغی است که ما موقوف هستیم در پرتو آن بطرف حصول اخلاق فاضل تر و عالیتر بکوشیم . مقصد و منظور ما در زندگانی باید کسب ثنا و ثروت روحانی باشد نه تنول و مکتند مادی . احراز مقام و منزلت ارجبند در افتخار و شرافتمندی باشد نه درماند و مقامات دیوی . باید متنی ترین و متدین ترین مردمان باشیم نه عاقلترین و سادهمندترین اشخاص . باید دری راستی و درستی و امانت باشیم نه در طلب کسب نفوذ و اقتدار پرنس کونسورت (شهر و بکتوریا ملکه انگلیس) که خودش صاحب خلقی پستیده و ملکنی فاضل بود و همه کس در تحت نفوذ اخلاقی وی واقع میشد در موقع توزیع جوایزی که ملکه برای دارالفنون «ولیکنگتن» معین میکرد عادت داشت که جایزه هارا در میان اطفالی تقسیم مینمود که صاحب اخلاقی پاکیزه و قلبی رؤف و روحی نجیب بودند و معمولاً به اطفالیکه این صفات و مزایا را داشتند بیشتر توجه مینمود تا بانهائیکه زرنگتر و باهوشتر و در تحصیلات خود ساعی تر بودند .

اخلاق شخصی از رفتار و اعمال وی ظاهر و مشهود می گردد و در عالیترین اشکال خود عبارت است از اراده اساسی که در تحت تاثیر مذهب و مشعرات و معادات او عمل می کند اخلاق خط سر خود را با کمال دقت و مراقبت انتخاب نموده و با ثبات و استقامت آن را دنبال مینماید و همه جا و طیفه را یش از شهرت بختم می سازد و رسالت وجدان را برتعمید و تحسین همه عالم ترجیح می دهد و در حالیکه به شخصیت دیگران احترام می گذارد شخص و استقلال خودش را هم حفظ می کند و برای شناساندن مزایا و محسنات خود بی هیچ دغدغه و تشریش راحت می بیند تا مرور ایام آن

— که با آنها بنا های مختلف ایجاد میکنند . باینواسطه است که از میان یک خانواده و در تحت تاثیر همان محط و حوادث بکسر برای خود نصر میسازد و رادش بواسطه بی لباتی و دونمندی تا آخر عمر در کلمه شرافت و بزرگواری زیست میکند . آری قطعه سنگی درشت که مانع و عائق راه اشخاص ضعیف و درمانده است درراه اقویا و صاحبان اراده متین بمنزله پله میشود که آنها را بطرف ترقی و تعالی سوق میدهد .

از کتاب «زندگانی کوه» تالیف ه . لویز

هارا ظاهر سازد و مردم بهمانند .

هرچند سرمشق و نمونه تأثیر مهم و عمیقی در ساختمان اخلاق دارد ولی اساس و ریشه آن باید متکی بر قوای روحانی خود شخص باشد زیرا فقط این قوه است که زندگانی بشری را پرمایه‌دارد و استقلال و فعالیت با افراد می‌دهد . دایال یکی از شرای عصر الیزابت می‌گوید : « اگر انسان خودش را از آنچه هست نتواند بمقامی بالاتر برساند موجودی حقیر و ناچیز خواهد بود » بدون داشتن مقداری قوای فعاله که عبارت از اراده یا ریشه اخلاق و عقل و کیاست است زندگانی انسان بلامقصد و منظور می‌شود و در عوس آنکه مانند نهر آبی روان باشد و هراز فایده ارغود بدیگران برساند و هرج کارخاجات یک ناحیه را بحرکت پیوردد ستایه مردابی را که خواهد بود که هیچ شئی از آن عاید نتواند شد .

وقتی از دقت قوای عناصر اخلاقی را بحرکت و فعالیت درآورد و اسان پرمشائی مقصد و منظور حالی خود از مناقع دیوی چشم بیوشد و داخل جاده تقوی و وظیفه شناسی شود آنوقت است که می‌توان گفت او بسرحد کمال وجود رسیده و بهترین نمونه اخلاقی و عالی ترین صفت مردانگی را ازخود بمنصه ظهور رسانیده است .

رفتار و افعال چنین شخصی سرمشق زندگانی دیگران می‌شود و اقوال و کلمات او هر یک ایجاد فصل و حرکتی می‌کند . همین سبب بود که گفته های لوتر در اطراف و اکناف مملکت آلمان ملین و ولوله انداخت و بقول « ریچتر » هر کلمه او بمنزله اعلان جنگی کار می‌کرد و همین سبب بود که زندگانی اوبا زندگانی وطنش آمیخت و هنوز روح او در اخلاق آلمان حوان زنده و پایدار مانده است .

**از طرف دیگر فعالیت بدون صداقت و درستی و روح نیک می‌تواند ممکن است موجد شر و آفت باشد .**

« وایس » در کتاب « اخلاق » خود می‌گوید نزدیکترین و خطرناکترین دشمن کمال اخلاقی قوای فوق‌العاده و فعالیت بسیار در زندگانی است که اگر با تکبر و خود خواهی و جاه طلبی آمیخته شود نمونه کاملی از دیو حقیقی ایجاد می‌کند از همین قبل اشخاص اند جباران سترک و غریب عالم که دست تقدیر آنهارا برای اجرای نقشه‌های هولناک خود بر میانگیزد و هفصاد و خرابی عالم و امیدارد (۱)

(۱) - یکی از این قبیل اشخاص بایلیون « کبیر » است که قوای خارق‌العاده داشت ولی فاقد هرگونه فضائل اخلاقی بود . مثالیله انسان همنوع خود را بادی درجه پست و حقیر میدست و در یک موقع گفته بود مردم خوگهائی هستند که از حلا تقذیه میکنند - من هم حلا پیش آنها میرزم و هر کجا که اراده کنم آنها را سوق میدهم - در سال ۱۸۱۲ که « آبه دو راتوت » را به سفارت لهستان میفرستاد در موقع هربست او بوی گفت :

« مواجب باش که از سفره رنگین ولدید و زبهای خوشگل غل نشوی » - بنزاس کوستانت می‌گوید این خطاب بایلیون یک کنش ضعیف شصت ساله تفر و انزجار عمیق او را از عموم نوع شر بخوبی ظاهر می‌سازد (مؤلف)

دوست پر خلاف این اشخاص هستند کسانی که فوا و فعالیت آن ها آمیخته با نجات اخلاقی و صداقت و درستکاری است و قانون زندگانی آنها وظیفه شناسی می باشد . این اشخاص در مشاغل عمومی و معاملات و زندگانی خانوادگی خود عادل و درستکارند و بساطت فطری می دانند که عدالت همانطور که اس اساس حکومت یک ملت است برای اداره خانواده نیز از ضروریات اولیه شمرده می شود . اینها در اقوال و رفتار خود امین و صادقند ، با دشمنان خود بیسالت و حواشی روی رفتار می کنند و به ضعف و درماندگان رحمت و شفقت دارند . « شریدان » با همه بی مبالغه خود فوق العاده سخاوتمند بود و هرگز یکی آزادی سیرساید و همین جهت راجع بوی گفته اند که :

« طبع او در موقع مجادله هرگز باخبر الحاط قلب کسی را سر به دار نمیگرد »

همین طور بود اخلاق « فوکس » که بواسطه خوش قبی و مهربانی محبت و احترام همه کس را نسبت به خود جلب کرده بود . مشاوره بی نهایت شرافت و حیثیت خود علاقه مند بود و قصه ای را که راجع وی نقل کرده اند حقیقت این امر را ثابت می نماید . روزی یکی از تجار که مبتلی از وی طالبکار بود و قبضی هم در دست داشت برای وصول طلب خود بجه او آمد . فوکس در انوقت منزل شریفی لای وجه نقد بود و تاجر تقاضا کرد که طلب او را از همان پول بردارد . فوکس در جواب گفت من بول را به « شریدان » مقروضه و غیر از شرافت خود که بجز این و بقیه نزد و گذشته ام سند دیگری باو نداده ام و اگر اتفاقی برای من حادث شود او هیچگونه مدرکی برای وصول طلب خود نخواهد داشت . تاجر همینکه این حرف را شنید فوراً قرض خود را باز کرده و گفت پس منم یو لم را بشرافت شما قرض میدهم و فقط همان اکتفا میکنم . فوکس از اطمینانیکه تاجر بوی کرده بود اظهار تشکر نمود و گفت پس در اینصورت شریدان باید قدری دیگر تامل کند زیرا طلب تو پیش از اوست

**شخصی با اخلاق معمولاً با وجدان هم هست** و در گفتار و کردار خود جز بر طبق مصلحت وجدانی خویش عملی نباید . وقتی « کرمول » از پارلمان تقاضا کرد که بجای نفقات بالاین و از کار افتاده قشونی سربازان جوان و دلاوری به بندگی گفت « برای این مقصود باید اشخاصی انتخاب شود که در اعمال خود حس وجدان را مرعی دارند » و باینجهت افرادی که در میان « آهین » او را تشکیل میدادند همه از همین قبیل اشخاص انتخاب شده بودند .

علاوه بر حس وجدان اشخاص با اخلاق حس ادب و احترام هم دارند و هر کس را رای این خصیه باشد میتوان او را عالترین و بعد ترین نموه اتسابت دانست . احترام به پیرزنانیکه مورد تجلیل و تقدس سلطه گذشت بوده احترام به عده ای و افکار منزه و پاکیزه . به بزرگان رجال در قرون ماضی و عقلا و دانشمندان در عصر معاصر از واجبات اولیه اخلاق بشمار میرود . علاوه احترام برای راحتی افراد و خوشبختی عائله ها و سعادت ملل سر از ضروریات است زیرا بدون آن حس ایمان و اعدا از میان میرود و دیگر اطمینانی با احساس نافی میماند و به حد ا و به صلح و آرامشی در اجتماع بر قرار میشود و به پیشرفت و تکاملی . احترام یک مفهوم دیگر مدد و دیات است . و بمنزله بند و رابطه ایست که افراد را بیکدیگر و بهریت را به خداوند

## مستقبل می سازد .

«ستر تماس اود بوری» میگوید کسیکه دارای روح سلیم باشد از تمام حوادث تجربه حاصل میکند و آن تجارب را با ادله و مراعاه عقل خود سنجیده و نتیجه آنرا سر مسق اضلال و حرکات خود قرار میدهد . این شخص جلال و عظمت را دوست میدارد و از بدنامی و دشواری هار دارد و با همان قیامه که فرمان میدهد با همان قفه هم فرمان میرد و اطاعت میکند زیرا هر دو را بمنزله نتیجه یک منظور واحد یعنی انجام وظیفه تلقی میکند . چون میدانند که حق منطبق بر بزرگترین عطیه طبیعت انسان است مطابق احکام و قوانین آن رفتار میکند و زمام تقدیر خود را بدست خویش می گیرد . در میان جماعات بشری این شخص بمنزله آفراینی است که در پرتو نور تازک آن مردم راه خود را می بینند و با قاضه و نظام صحیح حرکت میکنند . عقلا او را بدوستی اعتبار مینمایند ، اشخاص لایابالی و کم تجربه از او سرمشق می گیرند و خصال و اخلاق او بسرله دارونی مؤثر در مردمان شریر و بد اخلاق تأثیر میکند باین ترتیب زمان بجای آنکه از او بگریزد با او هیگنژد و او مرور ایام را در عوس آرد که از صف قوای بسی خود حس کند . از اذیه باد قوت روحای خویش می فهمد . این شخص هرگز احساس رنج و المی نمیکند و الاام را بمنزله دوستی تلقی می نماید که می خواهند غل و زنجیر دست و پای او را بشکنند و او را از زندان رهائی دهند .

**قوت اراده اساس و پایه هراخلاقی بزرگ و عالی است و هرجا اراده قوی باشد آنجا نشاط و زندگانی هست و هرجا اراده نباشد ضعف و بیچارگی و فلاکت حکمفرماست .** صرب الدنلی معروف است که «شخص قوی و آبشار هر دو راه خود را باز می کنند» . هر قائد و دشواری که دارای اراده قوی و روح بلند و عالی باشد نه تنها راه خود را در عالم باز میکند بلکه جمعی دیگر را نیز در پی خویش میرد و هرکار او دارای تیرز و اهمیت خاصی است و از هر حرکت وی علامت شوق و نشاط و استقلال و اعتماد پس می رود است و بدون آنکه خودش ملالت باشد احترام و سایش و تجدید دیگر ارا پیود جلب میکند . لوتر و کرمول و واشکنن و بیت و ولینکن ویر تمام فنانین بزرگ دیگر عالم همه دارای این خصیصه مهم یعنی قوت اراده بوده اند .

در بعضی که «کلادستون» مناسبست وفات «لرد پالمرستون» در مجلس عوام انگلیس ایراد کرد راجع ابلاتق و صفات او چنین گفت «بعقیده من قوت اراده و حسن وظیفه شناسی و اسقامت چنان اخلاق و مزینتی در او ایجاد کرده بود که ما همیشه او را سرمشق رفتار خود قرار میدهم و در راه اجم و طعه او تاسی و همت میکنیم . همان قوت اراده ود که با صف و ناتوای پیری نداشت آورد و کشته شدت عقی در راه رسیدن او بمقصود گردد . دیگر از خصائص و مزایای اخلاق پالمرستون این است که هرگز احساس شتم و غصب در دل او راه مبادت و برای ابره مقصود هم تحمل نمی و همت موفق آمده نمیکرد بلکه ساخته فکری او طوری بود که طعنتا از غشم و غصب امتناع مینمود .

همانطور که آه را با قطعات آهن را بطرف خود میکشد فائیدن بزرگ بر اشخاصی را که

با خودشان مشاهد اخلاقی دارند بسمت خود جلب مینمایند ، « سرجان مور » از مران عده کثیری صاحب منصب که در تحت فرمان او بودند بزودی مزایا و محاسن سه نفر برادران « فایر » را تشخیر داد و آنها هم در مقابل صفات و محسنات او را درک کردند و از ادب و شجاعت و حسن معاشرت وی تمجید نموده و سعی داشتند او را سرمشق و زوۀ اخلاق و سیرت خود قرار دهند ، بهمین جهت نویسنده شرح حال « ویلیام بایر » میگوید « خصال و ملکات مور تاثیر عینی در ساختمان اخلاقی آنها داشت و هرچند سرمشق اخلاقی این سه برادر شدن اقتضای بزرگی برای مور ایجاد کرده است ولی باید داشت که خود او هم دارای فکری عینی و قضایاتی صحیح بوده است که بزودی توانست مزایای اخلاقی و فکری آن سه فررا تشجیس دهد »

فعالیت و روح و سعی و مجاهدت در دیگران هم تاثیر و سرایت دارد ، اشخص جسور و شجاع محرك مردمان ضعیف و جابند و آنها را اخلاقا مجبور میکند که از اعمال خودشان سرمشق بگیرند و باین تاسی نمایند « نایر » نقل میکند که در جنگ « ورا » مرفیکه اسپانولها شکست خورد و در حال هزیمت بودند ناگهان صاحب منصب جوانی موسوم « هاولاک » از میان صف سرون جت وکلاد خود را در هوا ب حرکت آورده عقبه قشون را که هنوز متفرق نشده بود ، متابعت خود خواند و با همی باس خویشتن رده از سنگری که در مقابل قشون فراسه بود عبور نمود و بسرعت برق خودش را ب بیان صف دشمن رسانید

سربازان اسپانیولی همیکه ایحال را دیدند مثل آنکه سیم الکتریک اصابت آنها وصل کرده باشند همه ازجا درآمدند و فکشان در پی او دویده و هنوز دقیقۀ نگذشته بود که خطوط فراسو بهار را درهم شکستند و آنها را منهرم و متواری ساختند .

عینا همین حال مشهود است در زندگی عادی اشخاص . مردمان سزک و نیکو سیرت دیگر را در پی خود میکشند و هرکس در حوزه نفوذ و تاثیرات آنها واقع شده باشد ا آنها برار ، مبادت . این قبل اشخاص بمنزله مراکر حیات و فعالیته که نور شاط و مجاهدت از آنها باطراف می تابد . همیکه شخص فعال و صاحب اخلاقی پسند ریاست و اقتدار نشین تمام اشخاصی که زیر دست او کار میکنند مثل آنستکه قوای خود را چند برابر شتر از س ق احساس می کنند . وقتی « کاتام » بوزارت منصوب گردید نفوذ شخصی و تاثیرات اخلاقی وی بتمام شعب و دوائر تابعه وزارتتھا رسوخ پیدا کرد . ملاحایکه بفرماندهی « لایم » کار میکرد و مدد استند که او رئیس آنهاست و باینها فرمان میدهد همه از روح شجاعت و مردانگی وی بهره برده بودند .

در موقعیکه واشنگتن سست نامدی قشون آمریکا را قرار نمود حالت روحیه قشون بطور محسوس با سابق فرق کرد . مثل آن بود که فرم آنها را دو مقدار کرده اند . حدین سال بعد بنو در سنه ۱۷۹۸ وقتی راشکستی دیگر بی و اردر اندوه مد و دهرت و درون گوشۀ انزوا و راحت اختیار سوده بود بازۀ امتدادت در فرسه و امریکا پیش آمد و احتمال وقوع حکی میرفت و انتیحه « ادیس » رئیس حبس در وقت مکود این عهد به واشکن رش اگر اجازه بدیدد اسم شما را واسطه قرار دهم زیرا نری که از آن گرفته میشود از چهرین دسته مشون معطر آن اثر حاصل نمی شود . آری اخلاق حده و توانایی دت واشکنکن این اداره در نظر



هموطنانش بزرگ و محترم بود.

مؤلف تاریخ « جنگ شبه جزیره » وافته ای را نقل میکند که نفوذ و تأثیر اخلاقی یک نفر فرمانده بزرگ را در سربازانش نشان می دهد. فئون انگلیس در « سورورن » توقف داشت و « سولت » نامدار قوای خود آماده حمله آن ها بود. ولیکن در آن موقع در اردو حضور نداشت و تمام سربازان منتظر آمدن وی بودند. لیکن دیری نگذشت که سوار یکه و تنها از روی کوه پدیدار گشت و او خود ولیکن بود که بجهت بطرف اردو میامد. یکی از سربازان فوج پرتغال او را شناخته و فریادی از روی شادی کشید. ملافاصله صدای هلهله و هورا از تمام افواج بلند شد و غیبه جنگی سربازان انگلیس که همیشه در جنگها درس و رعب بدل دشمن مانند اردو فضای اردوگاه را پررزه درآورد. ولیکن همینکه به قطعه مرتعی رسید، یکی توقف نمود زیرا میخواست هر دو فئو از آمدن وی اطلاع حاصل کنند. در اینوقت جاسوسی نزد وی رفته « سولت » را که در همان حوالی به مسافت خیلی کمی ایستاده بود باو نشان داد. ولیکن چشم خود را از دور قیام وحشت انگیز « سولت » دوخته مثل آنکه با خودش حرف زندگفت. آن سردار دگر همین نزدیکی او مقابل با ایستاده است ولی حالت حرم و احتیاطی که از خصائص اوست تا از سبب غیبه و هلهله قشون ما معلوم نشود حله نخواهد کرد. در عرض ایستاد فوج ششم می رسید و من میتوانم او را شکست بدهم » اتفاقاً پیش بینی او درست بود و همینطور هم شد.

گاهی اخلاق شخصی تأثیر و خاصیت طلسم را دارد و مثل آنستکه بعضی اشخاص صاحب قوای خارق العاده میباشند. پیری میگفت اگر من یایم را بر زمین ایتالیا بکوم قشونی از زیر آن طاهر میشود. بقول مورخین فقط کلمات « پطرس درویش » سبب شده که سرتاسر اروپا قیام نمود و بطرف آسیا هجوم آورد (۱). معروف است که عسای خلیفه عمر پیش از شمشیر سرداران جنگی بردل مردم نرس و رعب مستولی نمینمود. تنها اسم بعضی اشخاص مانند اوار کرنا در گوشها طنین می اندازد. وقتی « دوگلاس » زخم مهلکی در جنگ برداشته و بجای نزع در میدان افتاده بود امر کرد که اسم او را با فریاد بلند صدا کنند و گفت همیشه در خانواده ما عقیده داشته اند که یکی از افراد آنها در موقع مرگ جنگ بزرگی را فتح خواهد کرد. جنگجویان قبله او همینکه اسم وی را شنیدند جرئت تازه گرفته دوباره بطرف دشمن حمله بردند و اتفاقاً هم مطفر و پیروز گردیدند. و اثر سکوت در همین موضوع گفته است.

پس از مرگ دوگلاس اسم او جنگ را فتح نمود « عده از رجال عالم پس از مرگ خود تامل و شبح و غلبه شایان گردیده اند. مبشلت میگوید « سزار هرگز در عمر خود مغرور و با عظمت تر از آن روزی نبود که جثه پیر و فرتوت وی با زخمهای شهن آلود بر زمین افتاده بود. در آنروز او در انتظار پاک و منزّه شده و کفاره گناهان خود را بانعام داده بود. اخلاق عالی « ویلیام دوراز » مسمی به « ساکت » وقتی کاملاً در هموطنانش تأثیر نمود که خود او را « زرزیت ما » در « دلفت » بقتل رسانیدند و همان روز مرگ وی تمام ایالات هلند

(۱) مقصود جنگهای صلیبی است که در آنرا تبلیغات پطرس ایجاد گردید

متفقا قسم یاد کردند که «پساری خدا تا آخرین قطره خون خود را در راه حق بریزند» و همین کار را هم کردند.

این مسئله در مورد تمام رجال اخلاقی و پهلوانان تاریخ صدق دارد. زندگانی اشخاص بزرگ مانند اثر و نمونه فنا ناپذیری است از قوا و فعالیت بشری. اشخاص خودشان می‌پایزند و جسمشان معدوم می‌شود لیکن اعمال و افکار آنها الهی الابد باقی می‌ماند و تاثیر عینی در نسلهای آتی ابراز می‌کند و باین ترتیب روح حیات آنها در طول زمان جاودانی مانده و تشکیل و ساختن اخلاقی آدمگان کمک میکند. مردمانیکه بذروه عظمت و ارتقاء اخلاقی رسیده اند بمنزله نورافکن هائیکه در خط سیر بشری می‌باشند که محیط اخلاقی عالم را روشن می‌کنند و مردم را در جاده فضیلت و تقوی هدایت می‌نمایند. نور تابان روح این اشخاص همیشه غلغله و جاوید است. و نسلهای آتی را روشن و نورانی میکند.

اسان فطرتاً با اشخاص بزرگ احترام می‌گذارد و آنها را تقدیس و ستایش میکند زیرا این اشخاص قهرم و صلت خود را بزرگ و سربلند می‌کنند و نه تنها معاصرین خویش بلکه فرزندان مسل آینده را هم بدراج عالیه ارتقاء می‌دهند. اعمال و افکار آنها فایده و سرمشق قوم خودشان می‌شود و کارهای بزرگ و افکار عالیله ای که از ایشان ناشی می‌گردد بزرگترین عبرت و سرمایه بشری بشمار می‌رود. این اشخاص زمان حال را با بزرگداشت متصل می‌کنند و مقاصد و افکار عالیتری را برای زمان آینده تدارک می‌بینند. بنای اخلاقی انسان را با ترشالوده متین و مستحکم قرار می‌دهند و مغز مردم را با افکار ستوده و مقاصد عالی آشنا می‌سازند.

اخلاق وقتی با فکر و عمل توأم گردید جنبه ابدی و جاودانی بخود می‌گیرد. غالباً افکار یکنفر متفکر بزرگ مدت چندین قرن در مغز مردم باقی می‌ماند تا بالاخره در زندگانی روزمره آنها داخل شود و ببردکار و عمل آید. این قبیل افکار در طی ازمین و قرون زنده مانده و در فکرو روح اشخاص هزارین سال بعد ظهور می‌کنند تا اثرات عمیق می‌نماید. موسی و داود و سلیمان و افلاطون و قزاق و کزنف و سنکاسیرون و اپیکتتوس هنوز از میان قبر خود باما تکلم می‌کنند و هر چند افکار آنها بزبانی غیر از زبان خودشان بیان شود باز در روح و اخلاق ما اثر و نفوذ کلی دارد. «تئودور بارکر» بگوید آنها یکنفر مثل سقراط از هراکلیتس و کارولین جنوبی برای یک مملکت مفید تر و ذبیقت تر است و اگر ایالت مریلند از او استفاده بخو و معدوم گردد ضرر و خسارت آن بقدر فقدان یک سقراط خواهد بود (۱).

رجال فضل و متفکرین بزرگ در حقیقت اشخاصی هستند که تاریخ را بوجود آورده اند. تاریخ جز سرگذشت بشریت گذر تحت نفوذ و تاثیر رجال مبرز از قبیل یسوعیان و سلاطین و ملوک و فلاسفه و سیاستمداران کار کرده است چه دیگری نیست. «کولای» کاملاً صحیح گفته است که

(۱) دساموس بذری با اخلاق سقراط احترام بیکدشت که مکتب من هرگز دریغ از عقاید و افکار این شخص بی نظیر را تحت مطالعه و دقت قرار می‌دهم و او را کاملاً در لایق نه و معصومین تصور می‌کنم و بی اختیار می‌گویم «ای سقراط حقش را بدست کن»



ابطالایی ها بطرز دانه حرف مزینند ، بسبك دانه می نویسند . شبه دانه فکر میکنند ، و دانه را خواب می بینند و واقعا کار را بجایی رسانیده اند که دیگر مضحك بنظر میاید لیکن اصافا دانه استحقاق این همه تعجید و ستایش هموطنان خود را دارد » (۱)

همینطور بکده اشخاص برك و نایبه از عهد ( الفرد ) تازمان ( البرت ) زندگانی خود را سرمشق اهالی انگلستان قرار داده و در نتیجه اخلاق ملای انگلیس را بوجود آورده اند ، از میان این اشخاص کتابی که پیش از همه در مردم غرض و تاثیر داشته اند بزرگان دوده البرایت و کرومول و زمان این دو دوده بوده اند و برجسته تر از همه آنها شکسیر و «رالی» و «پولی» و «سپینی» و «باکن» و «رانن» و «مررت» و «هامیدن» و «دیم» و «ایلات» و «وین» و کرومول و عله کثیری دیگر میباشد که بعضی از آنها دارای قوای ذنی فوق العاده و بعضی صاحب اخلاق پاک و حمیده بوده اند ، زندگانی این رجال بزرگ کم کم يك قسمت از حیات عمومیه انگلستان شده است و افکار و اعمال آن ها در میان ملت بنزله عزیز ترین میراث ازمنه گذشته مورد تقدیس و احترام می باشد .

این اشخاص بزرگترین و دیهانه ترین بزرگان در میان ملت انگریس باقی گذاشت و هرچند از زمانهای پیش از این بزرگان در میان ملت انگریس شایسته شرف و احترام بودند . بزرگی و عظمت را بدست آورده اند سایر بزرگان بزرگ عالم ، بوطیه غای فکری و تدبیر و سیاست وی نبود و بلکه مربوط با شرف و سیرت باشد و او یعنی شرف و سیرت و پاکدامنی و صداقت و وظیفه شناسی وی بود .

این قبیل اشخاص بمنزله خون و روح وطن خویش میباشند و آنرا در عالم سر بلند و مفتخر می سازند و از آثار اخلاق و زندگانی خود هاله عظمت و افتخاری در اطراف آن بدید میاورند .

یک از نویسندگان میگوید : «اسامی و یادگارهای رجال بزرگ بمنزله میراث يك ملت است که فقر و انحطاط و بدبختی و حتی اسارت هم نمیتواند آنرا از چنگ آن ملت باز آورد . . .

( ۱ ) دکتر «م» مصحح منجمیر ، نو دم ، مصلح سیاسی و سیصد سال پیش از خنود ( «افور» ماسیون ) مشارالیه شروع با اصلاحات کرده و رفاه فکری سیاست از بدبختی و محنت حکومت باب حکومتی غصبی و غیر فارسی است . کلمات مهم و بزرگ ذیل در دانه در پانصد سال قبل از این گشته است . سام ذیل این امر در اثر ت . نیل . . . دارد است لیکن من در هیچکدام قاعده ندیده ام که حکومت دنیا را با روح بزرگ و بافت و پارس در میان را از مسئله در امور دنیوی منع کرده است ( قر در کتاب «سلطنت» تألیف «۱۰» دارد ، توجه و علاقه خاص باصلاح کلیسا داشت و کلمات ذیل وی و حقیقت بزرگوار است و اصلاح در دانه «م» در عطار کلیسا کتاب تورات و انجیل است و در دست کتاب «طریب» و سایر با براین صحت احادیث باید متکی بکلیسا باشد نه کلیسا متکی باحادیث را شمار .

هروقت حیات ملی شروع به رستاخیز و جنبش نماید قهرمانان ماضی در خاطر مردم ظاهر میشوند و دیده مراقبت رفتار و اعمال آنها دوخته و آنها را تشویق و ترغیب می کنند . هر مملکتی که دارای این قبیل رجال بزرگ در گذشته باشد هرگز مغلوب و قهقور اجانب نمیشود و از بین نمی رود . بزرگان رجال چه در دوره زندگانی و چه پس از مرگ بمنزله نمک زندگانی میباشند و کما اینکه آنها کرده اند اعتاب و اخلاف با همه وقت حق خواهند داشت که آرا دوباره انجام دهند . زندگانی این اشخاص در وطنشان در حکم نموه و سرمشق است و دیگران را به پیروی و تأسی از اعمال پیرویه خود دائماً تشویق مینماید .

اما بری ساختن اخلاق و صفات يك ملت فقط به زرگان و رجال مرزبانان اکتفا کرد و بایستی اخلاق عمومی قاطبه مردم را تحت مطالعه قرار داد . وقتی واشگتن ایرویک ( بوسنده آمریکائی ) دبیر سرو التراسکات « ایونرفورد » آمد اسکات علاوه بر دوستان و رفقای خودش رعایا و دهاقین آن حوالی را هم بوی معرفی خود و گمت در من میجوهم جمعی از اهالی اسکاتلند را که فی الحقیقه مردمانی بی آلاش و بک سرتند با ما نشان دهم زیر اخلاق يك ملت را در حیا و اشراف آنها نمیتوان شناخت و باید مردم عوام و معمولی آن ملت را دید که دارای چه صفات و اخلاقی هستند .

زحما و فلاسفه و روحانیون قوه متفکره يك ملت محسوب میشوند و صنعتگران و کارگران متعارفی که روح و قوای ملی را تجدید و تازه می کنند به منزله ستون فقرات و قوه حیاتی آن می باشند .

ملل نیز مانند افراد باید دارای اخلاق و صفات باشند و در ممالك مشروطه که تمام طبقات کم و بیش در امور سیاسی مداخله دارند اخلاق ملی بطور قطع مبتنی بر اخلاق و صفات اکثریت ملت میباشد نه بر اخلاق یکدسته محدود و دلبان خاصیتی که صرف خلاق افراد است همان هم معرف اخلاق ملل می باشد . بنابراین هرملتی که دارای فکر باز و راستی و صداقت و تقوی و شجاعت نباشد آن ملت در انظار سایر ملل پست و حقیر شده و در عالم قدر و قیمتی ندارد . رای کسب اخلاق حیده ملل باید دارای حسن احترام و وظیفه شناسی و اطاعت از قانون باشند .

ملتی که جز عیاشی و تن پروری یا کسب ثروت و آراستن صورت ظاهر خود منظور و ایدائی ندارد آن ملت بینوا و مسکین است و قابل دوام و بقاء نتواند بود - اقوام عالم اگر مشرک شوند و خدایان « همر » را پرستند بهتر از آنست که پرستنده الهه دغلا و عشرت باشند زیرا ارباب انواع ملل قدیمه همه مطهر تنوی و فضائل انسانی و دود والا قابل تمجید و ستایش میتوانند باشند .

تشکیلات و مؤسسه ها هر چند هم که بنفع خوب و منزه باشند نمیتواند اخلاق ملی را بکیره و رانی نگاهدارد و فقط افراد و روحیات مطری آنهاست که پایه و میران اخلاق ملل را معین مینمایند . دولت و حکومت هرملتی چون از میان افراد همان ملت انتصاب میسود هرگز نمیتواند



پروش و تهذیب اخلاق آنها گردیده است. عنق آزادی و احساسات وطن پرستانه در ترقی دادن ملل عوامل عمده میباشد لیکن چیزی که پیش از همه ملتی را بطرف محبت و عطفت همان بدبختی ها و مرارت های است که بر حسب تصادف حسب آن ملت میگردد.

قسمت اعظم احساسات وطن پرستی در این ایام عبارت از کوچک نگری و کومه طبری یعنی تعصب و غرور پیمو د ملی است و صاحبان آن ها بجای کوشش و جدت در راه وطن شور و حرارت خود را صرف هو و جیچل و منم زدن و برافراشتن بیوق و خواندن سرود و تاده کردن حراحات و صدمات گذشته ملی میکنند - این قسم وطن پرستی در هر مملکتی رخنه پیدا کند باید آنرا از مظلیم ترین مصائب و بلیات آن مملکت دانست.

اما برخلاف این قسم وطن پرستی مبتذل يك قسم وطن پرستی عالی دیگر نیز هست که بوسیله کار و جدیت روح تازه در کلبه مملکت میدهد و آنرا بطرف اعتلاء و عظمت سوق میدهد - کسانی که صاحب اینگونه روح وطن پرستی باشند وظایف فردی و اجتماعی خود را بخلوص و صداقت انجام میدهند و زندگی خود را در کمال عفت و طهارت و تقوی میگذرانند و از هر فرصتی که بدست میاورند استفاده عمده کرده و در تهذیب اخلاق خودشان و ترقی دادن مملکت میکوشند. این اشخاص رجال و مفاخر گذشته ملی که در راه منصف و آزادی و سایر شئون اجتماعی بلل مدامی کرده و حتی جان خودشان را داده اند عزت و احترامی بسزای می گذارند و میدانند که این رجال بزرگ در نتیجه فداکاریهای صمیمانه خود جلال و عظمتی فائز پذیر برای خویش احرار کرده و ملت خود را هم از سعادته آزادی و استقلال برخوردار ساخته اند

همانطور که بیاقت و استعداده افراد را از جا و اندام آنها نمیتوان شناخت همانطور هم ترقی و تکامل ملل را از روی وسعت و زرکی خاک آنها نمیتوان سنجید. بقول یکی از شعرا:

« پیشرفت و ترقی انسان مربوط به آن نیست که بدنش مانند درخت رشد و نمو نماید و بر قطر و حجم خویش بیافزاید »

ملتی که بخواهد بزرگ و سر بلند زیست کند حتما لازم نیست که حجم و وسعت خاک آن زیاد باشد زیرا ممکن است يك ملت از حیث خاک و جمعیت خیلی وسیع بشود ولی فاقد کلیه شرایط بزرگی و تکامل باشد - ننی اسرائیل قومی کوچک و محدود بودند و ملک حیات آنها سرحد تکامل رسیده و غوغ و تأثیر آنها در تقدیر و سرنوشت نوع بشری نهایت عظیم بوده است. یوان بن دادی وست خاک و جمعیت زیاد نبود. کلیه جمعیت « آتیک » از جمعیت « لکشیو جوی » کمتر بود و اهالی تمام آتن بقدر ساکنین شهر نیویورک بهم نبودند. با جرد این پند عمیق عمده ام و بعد در طسفه و صام و ادبیات و در علم و وطن پرستی چه شکفتها شاهکار های عظیم ارخرد بطهور رسیده اند (۱)

(۱) یکی از ماحقق مشهور اخیرا جنگ « ماران » را با تحقیر ذکر کرده و میگوید در این جنگ پو دها فقط صد و نود و دو نفر تلفات دادند در صورتیکه امروزه بوسیله آلات و ادوات جنگی و

اما یکی از عوامل عدم ضبط و انحطاط « آتن » این بود که اهالی آنجا دارای زندگانی خانوادگی صحیح نبودند و عدم غلامان شهر بمراتب بیش از عدم اهالی بود. زهدا و سیاستمداران آنها هیچکدام مامت اخلاقی نداشتند و زنها نیز مقیده عفاف و تقوی نبودند. باینجه سقوط دولت آتن امری حتمی و طبیعی بود و مدنیت درخشان آن همان سرخشی که بوجود آمد بهمان سرشت هم خاموش گردید و از شهر آتن معدوم شد.

همچنین ترتیب انحطاط و سقوط دولت رم نیز نتیجه مستقیم فساد اخلاق رومیها و عشق و علاقه مغرط آنها به مباحثی و تن پروری بود چنانکه در اواخر دولت رم اهالی کار را مختص به غلامان کرده بودند و دیگر مثل سابق باخلاق و صفات فاضله ایجاد خود و قری نیکبداشتند و از آنها پروری و تاسی نیکردند. باینجه دولت با عظمت آنها سقوط کرد و حق آزادی و سربلندی از آنها سلب گردید زیرا لیاقت را استحقاق آنها دیگر نداشتند. اقوام و ملل دیگر عالم نیز که تن پروری و عیاشی را شعار خود سازند و بقول « پورتن » حاضر باشند که « یک سچارک خن خورد را در زد و خورد با حریف بریزند ولی نخواهند در انجام کارهای خوب و مفید یک قطره عرق از جبینشان بچکد » بطور قطع و به حکم طبیعت منقرض و نابود میشوند و جای خود را در عالم بممل زنده و فعال و با اخلاق می سپارند.

وقتی لویی چهاردهم از وزیر خود « کلبه » سؤال کرد که چطور من بومملکت وسیع و پرجمعیتی مانند فرانسه به آسانی حکومت میکنم ولی نتوانستم مملکت کوچکی مثل هلند را بصرف درآورم. وزیر خردمند در جواب گفت: « علت آنکه بزرگی و عظمت یک مملکت منوط بوسعت خلك آن نیست بلکه مربوط باخلاق و روحیات اهالی آن است. هلندیها مردمانی ساعی و زحمتکش و ساده هستند و باینجه اغلب حضرت توانستند آنها را مغلوب سازند و آزادی آن هارا از ایشان سلب نمایند »

باز قل کرده اند که وقتی « اسپنولا » و « رشادرت » سفرای پادشاه اسپانی در سنه ۱۶۰۸ برای عقد قراردادی با هلند به « لاهه » آمده بودند. روری در شهر مشاهده کردید که هشت نفر از قایق وچکی پیاپی شده در کنار یکی از کمالهای شهر پرروی علف ها نشسته و شروع کردند بچردن غدی خود که عبارت بود از نان و پنیر و آب جو. سفر از یکطرف دهانی که از آن حوالی میگدشت پرسید: اینها کیستند؟ - گفت: - اینها داینندگان ایالات هلند هستند که ما آنها را مثل ارباب و ولیع خود، مرزو محترم میسازیم. اسپنولا همینکه اینصرف را شنید آهسته درگوش زمش گفت: « بایند وسائل صحیح را فراهم کرد زیرا اینها مردمانی نیستند که بشود آنها را سلب نمود »

توکیات شیمیایی در عرض چند ساعت میتوان متجاوز از پناه هراز مرزا حاك هلاك ساخت. اما این نکته را باید بجا آوردند که: يك « ماروان » با وجود تلفات قبل شود دارای روح دایری و شهادتی بود که در طول ازمنه و مسار هرگز فراموش نخواهد شد.



بنابرین حمايات و تشکلات وقتى داراى دوام و بقا خواهند شد که اساس آنها بر شالوده اخلاق استوار شده باشد . اگر يك عده کثيرى مردمان فاسد لا اخلاق را گرد هم جمع نديانند هرگز نخواهند توانست تشکيل ملت بزرگى بدهند . ممکن است يك ملتى در ظاهر بمنتها درجه تمدن و ترقى رسیده باشد ليکن در هر موقع که حادثه ناگوارى براى آن رخ دهد تاب مقاومت نياورده بزودى مضطرب و نابود گردد . اقوام و ملل قاصحاب افراد با اخلاق نياشند هرگز صاحب وحدت و قدرت و عظمت نخواهند شد و هر چه هم قبول و مؤيد و صاحب حسن طراقت باشند باز مثل آستيه بر فراز يره گاه عبيتر ايساده و در لحظه در خطر سقوط و زوال مياشند اگر افراد يك ملت همه باى خردشان زندگى کنند و جز خودخواهى و عياشى منظور و ايه آلى نداشته باشند و هر کس خودش را تنها شخص جا به داد آن ملت محکوم به فنا و زوال است و مرگ و انهدام آن از مسلمات بشمار ميرود .

هروقت اخلاق ملي مى نژدست رفت آن قوم را منقرض شده بايد پنداشت . هروقت ملتى از جاده تقوى و فضيلت منحرف گرديد و اعتنائى به راستى و حق و عدالت نکرد آن ملت ديگر قابل بقاء و زيبست نخواهد بود و بالاخره هروقت مملکتى در تمول و عياشى و بطالت غوطه ور گرديد و مردم آن شرافت و قانون و وظيفه شناسى و وطن پرستى را فراموش کردند ظلمتى هائل آن مملکت را احاطه خواهد کرد و اگر در اين تاريکى شوم بر حسب اتفاق عده معدودى اشخاص با اخلاق باقى مانده باشند که دست يکديگر را گرفته و بخوانند فکرى بحال وطن خيالش کنند بايد بدانند که جز بوسيله نجات قواى اخلاقى افراد نخواهند توانست کارى از پيش ببرند و ملت خود را از خطر زوال بطبعى نجات دهند . ولى اگر اخلاق طورى از ميان ملت رخت بر بسته و از بين رفته باشد که ديگر نتوان آنها را تجديد نمود هيچ اميدى براى نجات دادن آن ملت باقى نخواهد ماند .



## فصل دوم - تاثیر خانواده

« وقتی بایسون در صحن مصاحبه با ادم کامپان اظهار داشت : « بنظر من طریقه تعلیم و تربیت سابق بکلی غلط است و هیچ فایده ای ندارد و بقیه شما چه چیز لازم است که مردم بوسیله آن درست تربیت بشوند ؟ »

« مادام کامپان جواب داد : « مادر » از این جواب پناهارت در اندیشه فرو رفت و بعد گفت شما یک طریقه کامل تربیت را در یک کلمه بیان کردید و ابراین خود شما موظف بشواید بود مادر ای تربیت کنید که بدانش چگونه باید نرسد ، آن خود شما را تربیت نمایند »

« همه مادرین »

« خدایا ! تو از هر سو وسایل محافظت و مراقبت ما را فراهم ساخته ای . اول والدین ما ما را بروش می دهند و تربیت می کنند . بعد استادان و آموزگاران به تعلیم ما همت می گیرند و قانون عمل و فرهنگ را به ما می آموزند . »

« زور هررت »

خانه اولین مدرسه تربیت اخلاقی است . دو آجاست که هراسانی تعلیم خوب و اخلاقی را فرا میکرد و همان تعلیم را در تمام مدت عمر محفوظ میداد و کار میداد .

دو مثل مشهور است که یکی میگوید : « آداب و رسوم سازنده انسان است » دیگری میگوید : « فکر سازنده انسان است » اما از هر دو این امثال صحیح تر آنست که بگوئیم « خانه سازنده انسان است » زیرا تربیت خانگی هم شامل تربیت فکری است هم مضمین تربیت اخلاقی . در خانه است که قلب اساسی را از جستن مار کشوده میشود و فکر او بیدار و آگاه میگردد و خمیره اخلاقی وی بقلب یک وید ریخته میشود .

تمام قوانین و قواعد خوب و بدی که جامعه را اداره میکند از خانه ریچبرد و اصلا قوانین اجتماعی را باید مطهری از اوصاف خانواده داشت . کودکانی که در زندگی خانوادگی مفرط داخل میشوند بعد ها ریشه و رس تعاید اجتماعی آنها را تشکیل داده و در امور عالم مؤثر میگردد . ملل جز پرورشگاه اطفال حر دنیا نیستند و کسانی که باین گونه پرورش یافته اند مؤثر تر و بانفوذتر میباشند (۱)

(۱) فضائل و ملکات اخلاقی اجتماعی ، باید بر اساس فضیلت شخصی و تقوای خانوادگی قرار گرفته باشد . کسی که در تعلیمی رؤف و مهربان نسبت به فرزند خود نیست هرگز محبت حقیقی ، محبت دینی و بشارت و راه یابد .

از کتاب « تکلیف » آلف زول سپون

مطابق قانون طبیعت زندگی خانوادگی باید متدنه حیات اجتماعی باشد و فکر و اخلاق اول دمه در خانه تربیت شود. افرادی که بد ها جامعه را تشکیل میدهند اینها يك يك در خانه پرورش یافته و کودک را در آنجا آماده و مجهز ساخته اند. انسان از خانواده وارد مرحله زندگی میشود و سرمایه حیات خویش را از آنجا برمیگیرد. باشعیه خانه را باید مؤثرترین مدرسه تمدن نامید زیرا تمدن جز مسئله تربیت افراد مقصد و منظور مهمتری ندارد. بنابراین میزان تمدن يك جامعه منوط به تربیت خوب و بد افراد آنست در دوره صباوت آنها.

محیط اخلاقی اشخاص بدون استثناء در تربیت آنها تأثیر و دخلیت تامه دارد. مولودیکه تازه دنیا میاید از هر قوه و قدرتی عاری است و برای غذا و پرورش خود باید نكی نكی بدبگران باشد و بنابراین از وقتی که طفل نفس اول را میکشد دوره تربیت وی شروع میگردد.

وقتی مادری نزد کشیشی رفت و گفت: فرزند من چهار ساله است. از کی باید شروع به تربیت وی کنم؟ کشیش گفت خانم اگر تا کنون تربیت او را شروع نکرده اید چهار سال عمر او را بهوده تلف نموده اید زیرا از موقعی که اولین تبسم بر لبهای طفل ظاهر می گردد زمان تربیت وی آغاز میشود.

اما باید دانست که تربیت طفل مز را قبل از آنکه مادرش بفکر یافتن شروع گردیده بود زیرا اطفال بدون هیچ زحمت و مشق در اثر تقلید چیز میاموزند. عرب ها ضرب المثلی دارند که میگوید «دوخت انجیر وقتی بدرخت انجیر نگاه کنند باز میدهد» همین مثل هم در مورد اطفال صدق دارد و اولین معلم بزرگ آنها سرمشق و تقلید است.

تأثیرات و عواملی که در ساختمان اخلاقی اطفال دخلیت دارند چندان هم در ظاهر جزئی و بی اهمیت باشد باز اثرات آن در تمام طول عمر باقی خواهد ماند. اخلاق طفل ریشه و هسته اخلاق مرد است و هیچ تعلیم و تربیتی قادر نخواهد بود که ماهیت آنرا تغییر بدهد. اینجکه گفته شاهر که میگوید: «طفل پدر مرد است» یا شمر معروف (میلتون) که «صبح علامت روز است و طفولیت علامت مردی» تا اندازه مهمی صحیح است. صفات و ملکاتی که پیش از همه در انسان دوام میاورد و جای خود را در سرشت و ضمیر شخص صبیق تر باز میکند ماهیاتی است که در روز های اولیه تولد کسب و تحصیل شده است. آری. آغاز حیات بهترین موقعی است که تخم تقوی یا شرارت و احساسات خوب یا بد در سرشت انسانی کاشته میشود و در ساختمان اخلاقی آیه وی تأثیر شدید مییابد.

طفل جدید ولاده میل کسی است که در آستانه دنیای جدیدی ایستاده باشد و چشمش چیر

هائی باز شود که در دهن وی غریبه تازه باشد. در ابتدای امر فقط به نگاه کردن باین اشیاء اکتفا می نماید لیکن رفته رفته به تماشا و تقلید آنها می پردازد و راجع بهر يك عقیده و تصویری حاصل میکند و اگر مربیان وی او را درست هدایت و رهبری نمایند بشرفت و ترقیات او حیرت آور خواهد بود. ارد پروانه «شیر به نیت کرده است که احتفال آنچه ما بین سن هیچده ماهگی و سه سالگی را جمع بدنها و قوای خودشان و طبیعت سایر اجسام میاموزند از

آنچه که در بقیه مدت عمر خویش خواهند آموخت بمراقب بیشتر است. مملومانی که طفل در این مرحله حیات خود کسب می نماید و افکار و عقایدی که در مفرش ایجاد میشود قدری اهمیت و قیمت دارد که اگر بالفرض آنها را فراموش نماید تحصیلات عالی دارالفنون «اکسپورد» و «کمبریج» هم نخواهد توانست جای آنها را بگیرد و بشر بگفته وجود او را در عالم حفظ کند. در عهد طفولیت مغز برای اخذ هر گونه تاثیری آماده است و اولین اثری که از خارج بدان برسد اثری باسانی مستقل میسازد. عقاید و تصورات در این دوره زودتر در مغز تولید گشته و زیادتر دوام میآورد. میگویند علت آنکه ذوق «والتراسکات» متوجه آوازهای بومی و سرودهای ملی گشت این بود که در ایام طفولیت وی مادر و مادر بزرگش این قبیل آوازاها و سرودها را در مقابل وی میخواندند و او قبل از آنکه خواندن و نوشتن را بیاموزد با اشعار مزبور مانوس و آشنا بود. طفولیت مانند آینه ایست که هر چه در مقابل آن گذاشته شود صورت آن را منعکس میسازد. آنچه را که طفل از ابتدا بیاموزد مادام العمر با او همراه خواهد ماند و باینجه نخستین احساسات وجد و شغف یا غم و اندوه یا یسرفت و عدم یسرفت زمره زندگانی آینه ویرا حاضر میکنند.

در دوره طفولیت ساختمان اخلاقی نیز شروع میشود و تربیت خلق و عادات و اراده که سعادت آتیه انسانی مربوط بانست آغاز میگردد. با آنکه انسان تا اندازه قابل محار ر متکی بنفس آفریده شده و بدون انکاه بحیط و مقتضیات میتواند در صدد تکمیل نفس خویش بر آید منکات اخلاقی که در عهد کودکی اثر کسب کرده است تاثرات مهم در زندگانی وی مینماید. اسرار عقل حکمای عالم را هم در محیط پستی پیا نندازند که همه روزه با فساد اخلاقی و جهل و شرارت مواجه باشد بزودی خوی حیوانی گرفته و بدون آنکه خودش هم ملتفت باشد همرنگ محیط خویش میگردد دیگر چه رسد بکودک ناتوانی که مغز و فکر او مانند نهال تازه ایست که هر طور بان تعلیم بدهند همانطور تربیت میشود. کسی که در محیطی پر از خشونت و فساد واقع شده است مکن نست انتظار خوش قلبی و پا کدلی اروی داشت.

بنابرین خانه که پرورشگاه اطفال است از جهت خوبی و بدی تبم فوه ایست که آنرا اداره میکند. در هر خانه ای که روح محبت و وظیفه شناسی در آن حکمفرما باشد. زندگانی روزانه افراد آن مقرون باعفاف و صلاح و تقوی باشد و رئیس و بزرگتر آن دارای عقل سلیم و طبعی حساس و خلعتی مهربان باشد از آن خانه میتوان انتظار داشت که اطفال سالم و فعال و خوشبخت بیرون یابند و بتوانند وقتی وارد مرحله زندگانی میشوند از همان راهی که والدین آن ها رفته اند بروند و با افراط و سربلندی حرکت کنند و اساس زندگی خویش را بر عقل و تدبیر و عمل اندیشی قرار دهند و در نتیجه هم خودشان سعادتمند باشند و هم بخوشبختی و سعادت اطرافیان خویش کمک نمایند.

اما برخلاف اگر اطفال در خانه خود با جمل و خودپرستی و خشونت سر و کار داشته باشند بالطبع همان اخلاق را کسب میکنند و وقتی بمن رشد و بلوغ میرسند خشن و بی تربیت می شوند و ممکن است بالاخره در نتیجه تأثیرات محیط برای جامعه وجودی مصر و خطرناک بشود ، یکی از یہ ایان قدیم گفته است : « اگر تربیت فرزند خود را به غلامتان واگذار کنید نزدی در عوض یک غلام صاحب دو غلام خواهید شد »

طفل چه را که می بندد لایزاده از آن تقلید مینماید ؛ همه چیز بنظر او نمونه و سرمشق است که رفتار و حرکت و حرف و عادت و اخلاق بوی میامورد . « ریختن » میگوید ، « بهترین دودۀ زندگی انسان عهد طفولیت است زیرا در آن موقع ساختمان فطرت و سیرت وی شروع میگردد و خسرۀ اخلاق او بقالب سرمشق هائیکه از دیگران گرفته است رجهت میشود . هر معلم و آموزگار تازه ای کمتر از مدام سابق در شخص عود و تأثیر دارد و بهین ترتیب اگر دودۀ حیات را مؤسسه تربیتی فرض کنیم شخص که دور کره زمین گردش کرده است از دایه و پرسار اربله خویش بیشتر تعلیم گرفته و چیز آموخته است تا از تمام ملل و اقوامی که در طی مسافرت های خویش به آنها برخورد کرده است » . سرمشق و نمونه بهترین مدل تربیت اخلاقی طفل است و اگر کسی بخواهد فرزندان او دارای خاق و صفت حسنه باشد باید بطور هم سرمشق های خوب برای وی تدارک نماید . با ابطال نمونه و سرمشقی که دائماً در مقابل چشم طفل قرار گرفته است مآذر است .

« زرد هیرت » میگوید : « یک هاشم تربیت بدین استاد و آموزگار یارزد » مادر در غایت بمنزله « آهنر ای قلب و ستاره قطبی چشم است » است و تقلیدی که اطفال از اخلاق و رفتار وی مینمایند بقول « پاکن » مثل « که ما قاعده و دستور است » اما سرمشق و حوسه که از آن تقلید میشود بمراتب مهمتر از قاعده و دستور میباشد . سرمشق جسمی عصبی است که بدون استعانت الفاظ و کلیات باسان چیز میاموزد . باینجه دبی سرمشق و سرۀ بدی در مقابل طفل گذاشته شد عالیترین و بهترین قواعد و دستورات هم نمیتواند تأثیری در وی نماید و اثرات سرمشق بد را از اخلاق او رائل سازد زیرا انسان بالغه « سرمشق ناسی و پیروی مینماید » از قاعده و دستور . قواعد و دستور هائیکه با عمل توأم باشد به تنهایی قاعده است بلکه تأثیر سره مینماید حسن رباکاری و تصنع را که از پست ترین دلائل اخلاقی است در شخص ایجاد میکند . حتی اطفال هم انتظار توافق قول و فعل را از مربیان خود دارند و اگر والدین آنها درس و تعلیمی به آنها ندهند که خودشان برخلاف آن رفتار کنند دیگر تعلیمات ایشان تأثیری در آنها نخواهد کرد و نتیجه یدیات و تعالیه آنها مثل مواظبت آن کشیش خواهد بود که در حیات کلیسا مردم را راستی و صداقت معطه میفرمود ولی دم غروسی که خودش دزد بود و از جیبش سرون آمده و متعین بچشم میدیدند !

ساختمان اخلاقی انسان در اثر تقلید و متابعت از رفتار دیگران متدرجا و بطور محسوس تکمیل میگردد . اعمال و حرکاتی که زوراً از اسنان صادر میشود بفرود کوچک و نا قابل است و فی حد ذاته دارای اهمیت و تأثیر عمده نیست ولی حال آنها حنرۀ درات برف میباشد که دایه و دایه و بطریقی محسوس فرود مینماید و هر ذره با درۀ دیگر آمیخته و بالاخره در اثر تراکم مجموع آن ها

تشکیل بهمین ها عطیه می دهد . همیشه تکرار افعال و حرکات روز مره . هفت تولید عادت کرده و رفتار خوب بود انسانی را بوجود می آورد و پیوسته اخلاقی ساختمان اخلاقی شخصی را تشکیل میدهد .  
**مادر به مراتب پیش از پدر در اخلاق و رفتار طفل نفوذ و تاثیر دارد**  
 و بهمین جهت است که سرمشقهای اخلاقی وی دارای اهمیت بسیار در خانه می باشد . فهمیدن دلیل و علت اصلی این مسئله اشکالی ندارد : خانه بمنزله امنیت و مقر حکمرانی زن است که با اختیار مطلق در آن حکومت مینماید و آنچه سرچشم آن که عبارت از اطفال باشند در تحت فرمان و حکمرانی کامل وی میباشد و هر چیز خود را از او می خواهند و باین جهت اخلاق و سیرت مادر زمینه و سرمشقی است که دائما در مقابل چشم آنها می باشد و آن ها طبیعتا آن تقلید می نمایند .

نولی : سرمشق های دوره طفولیت و افکار و عقایدی را که در آن عهد در منزل اسان ما رگه در حروف و کلماتی تشبه میکند که روی تنه درخت جوانی کنده باشند و هرچه آن درخت میوه دارد پس آن آورده شود آن کلیات هم بهمان سبب پروری پوست آن درخت میوه میشود . تاثیر آن در عهد طفولیت در هر چه میگردید و عادت می کردید و هر چه که در آن عهد در فکر رشد دوباید مثل بعضی است که درین عهد در راه رشد و نمو کند و بعد شاخ و برگ آن بشکل افکار و عادت ظاهر گردد . پس برای اطفال پس آنکه خودشان ملتمس باشند سیرت و اخلاق خود را قالب اخلاقی مادرشان میزنند و در حرف و رفتار و طریقه زندگانی اراد تقلید میکنند و باینجه روح و اخلاق مادر در اطفال حلول یافته و از نو تعمس میابد .

### مهر و محبت مادری تقدیر و سرنوشت نیک بشر است و اثرات آن دائمی

و عمومی است . این عطیه با توبت اولیه بشر یعنی از ابتدای هر آغاز میشود و بعد در اثر مدد و تقویت های که مادران خوب در اولادشان دادند تا پایان زندگانی ادامه می یابد . وقتی اطفال بعد بلوغ رسیده و داخل مراحل زندگانی میگردند و در پیخ و خم رنجها تشویشها و مشقات این عالم میگردان باز در هر واقع سختی و محنت خود رو به مادر میاورند و از محبت ها و دلچسپی های وی تسلی می یابند . آثار انکار پاکیزه و منزه که مادران در منزل اطفال پرورده اند مدتها پس از مرگ خردشان در آرزای بقی میماند و هر وقت طریقه ایشان از فکر اولادشان بگذرد دهان خیری در حق آنها میگردد .

اگر بخواهیم سمات و بدیها ، عیبت و رجولت و تمن و توحش دنیا مویط بطریقه افعال طفولی نیست که در بزرگساری در پیخ و خم میگردند اطفال و راه ماله به بسوده ایم .  
 و امرویس ، این که حکایات را صحیح گدیم است که « تعمس حقیقی و کامل بدست زن های خوب و در نتیجه عود و ثبات آنها بعد می رود » حاصل که در دامن مادر خود جواب رفت سل آنها را تشکیل میدهد و بکلیت اخلاقی و معصیت وی در آینه مرط سرمشق و تربیتی است که از دستین



یکی از بہترین شواہد ابن مسئلہ زندگیانی «حان نیون اولنی» رقیق و دوست «دکوبر» شاعر است۔ مثلاً آلبہ منہا بعد از مرگ پدر و مادر خود بس اور گساراندن ایام حوائی خویش «عاشی و شہوت رای شتتا موجہ اوصاع ظرم آدر زندگانی خود شدہ و درسہا و تعلیمی»  
 مادر وی در زمان طفولیت او دادہ بود بطور و صوح و خاطرش ہم کردید و آواز مادرش مثل آنکہ از میان قبر اورا مخاطب ساختہ باشند موجب برگردانن او بشمرہ نقوی و فصیلت و بیکو کمارتی کرد۔

محل بجزر زیدعمای ( ژان راندولف ) سیاسی مشهور امریکا است که  
 حردشی - بنکوید ( فقط یک جز از شرك و خدا نیاسی من حلوكیری كرد و  
 آن حادثه س. قی بدد ن. م. در بستر مرك دست های كوچكم را گرفته  
 مرا بر روی زبانشید و كلمه وعید را بر لب هایم جاری ساخت و گفتم ای  
 پدر ما که در « اسام »

اما آن شوهدر را بطور کلی باید هستنی دست زیر استراحت کرد، درجه طغولت و اول  
عمر تشکیل می شود دهه هفتم همان کیفیت اقی میا - و بقصد اثر بردن سن لای تر می گردد .  
« سوری » متولد ، هر قدر اسان رانگی کند بس سال دل دو صف بیشتر آن محبوب می  
شود ، و بر و باج بی بس سال از قبیه هم عمر زیادر خود - و د ، وقت دکتر د ولکوت ،  
که عمر خود را هر ره ری و ری گذرانده و در سن پیری به بس مرگ هفده بود یکی از دوستانش  
برایابی وی آمده پرسید چه خواهی تارایت بیاورم . بزمرد عنصر با اشتیاق فراوان گفت ، « جوانی  
مرا در گردان » اگر اجم این امر مقدور بود و جوانی او از گشت میگرد بقتنا از اصال گذشت خویش  
توبه می سود و اخلاق خود را اصلاح میگرد ، لیکن افسوس که وقت بکلی گذشته و فرصت فوت گردیده  
و د زود گانی وی یاقید ورنجیر عادات اهرسو مقید و بسته بود (۱)

«گرتوی» موسیقی دان معروف قدیمی تاسر زن را در تربیت اخلاقی مهم می داند که سببش می شود هائو خوب (بناکار طریقت است) و در این نتیجه هم حق بجانب است. بود ریوا مدد از دست دهنه روحیات سل بشری را میدهد می کند و وسیله ایجاد محیط اخلاقی در خانه خاق و سرت رب را پرورش میدهد. رب و سینه حس رت و مهرای و خوش خلقی اهل خانه را خروقت و سرور و شادمانی میسازد محیط آرام خانه را برای تربیت اخلاق و صله و طبایع عالی آمانده و مهیا میکند.

اسم زن باقری و نامش حنفی و اسم پادشاهی در خا' محقر و فقیری  
با آمدن آن خطه ر ۶۰ اسیر و اضمیت و منی بهشت ر می سازد که بهترین روادط

(۱) سبب رنج و آزار در هر دو حال، علت تیره میگویند: از دامن در دست دشمن رد است. سبب رنج و آزار، سبب و اول از دامن را سبب و شورت میگویند. سبب و علت را در همه احتیاج ضرورت باشد. و در تیره خود من در بسته است. این سبب و علت را در همه و در تیره



خانوادگی دو آنجا برقرار باشد و مرد سرور و آسایش خود را در آنجا بیاید مرد هر وقت از صدمات و مشقات حیات افسرده و کسل می شود یا از کدورت و زحمت روزانه خود کسل می گردد و یا بدبختی و محنتی بوی رو می آورد ملجئ بدبختی می شود و آسایش روح و تسلی قلبی خود را از آنجا حاصل می کند .

خانه خوب به دو جوابی و چه در بیوی بمنزله بهترین مدرسه اساسی است . در آنجاست که پسر و جوان دوس خوش خلقی و برداری ، خود داری و روح و طبقه عملی و خدمت را می آموزند « ابرك و ان » راجع بمادر « زود به زود » میگوید « که خانواده خود را با دقت و مراقبتی کافی اداره میدرد و طوری سر جوان را گرم نمیکرد و با ارباب و ترمیمات ایشان همراه نمیدرد که همه با کمال اهل قیمت اعظم دقت بخود را در محنت بازی بسر میدرد و او هم از این مثلثه فوق العاده راضی و خوشنود بود .

خانه بهترین مدرسه ادب و احترام است و زن مؤثر ترین معلم آموزگار آن صوبه المثلی مشهور است : که « اگر زن باشد مرد مثل کوساله میشود که مدرش آنرا در لبیده و پاك نکرده باشد » حسن و ع پرورش بمنزله اوا و اشته فروزه ایست که مرکز تاش آن خانه است ، « پورك » یکرید « حلقه محنتی که ما دوستی و رفقای معدود خود در اجتماع داریم اساس و ریشه تمام عواطف و دلتقای اجتماعی است » عاقل ترین و بهترین اشخاص مکرر اذه داشته اند که هر وقت در خانواده « پشت سر اصل » می نشینند بالاترین مسرات و خوشبختیها را در خود احساس میکنند ، زندگی پاکیزه و بهتر در خانه همه حیات اجتماعی و انجام وظایف بیوم است و کسی که خانه خود را دوست می دارد وطن خودش هم علاقه مند است و برای تنه و تکداری آن همیشه بادل و جان حاضر خواهد بود .

اما خانه که بمنزله پرورشگاه اخلاقی است ، هم ممکن است بهترین مدارس باشد هم بدترین آنها ، در دوره بین طفولیت و بلوغ جهالت و نادانی خانواده چه نلیات و مصائب بشمار می آید برای انسان تدارك کند از کجوازه تا گور بی لیاقتی مادر ها و دایه ها چه آلام روحی و امراض اخلاقی برای مردم فراهم میسازد ؛ طفل را زن جاهل و بالایی بسیاری که او را پرورش میدهد و بد ها خواهد دید که هیچ تعلیم و تربیتی قادر باصلاح و مایب و فاسد وی نخواهد شد ،

اگر مادری تنل و بد خلق و زشتجو باشد و خواه از پاشیده و نامنظم و افراد آن رواست و ناراضی باشند آن خانه آشنای بدبختی و محنت خواهد بود و مرد بجای آنکه بدبختی بسوی آن بیاید تا تنر و ابرار از آن میگریزد . افرادی هم که در چنین خانه تربیت می شوند همه ارجح اخلاق سیر قهقرای می کنند و مساء هزار گوه آفت و بدبختی وای خودشان و برای دیگران میکردند .

نایب همیشه میباید « خرب و بد رفتار طفل همه وقت مربوط بمادر اوست » و خودش پیشرفت و ترقی فوق العاده خود را در ردگای مرهون مسامی و ادش می داند که قوه نژاده و پشت کار و مالک نفس ری را از زمان کودکی در خانه تربیت نمیکرد . در یکی از راحم

احوال وی می نویسند « هیچکس قادر نبود باو تحکم نماید جز مادرش که بوسیله محبت و سخت گیری او را وادار بدوست داشتن و احترام گذاشتن و اطاعت کردن از خود ننموده بود و حسن اطاعت و وظیفه شناسی را بنایارث از وی آموخته بود »

« مستر توفنل » در وایتی که راجع بدارس انگلستان در سال ۱۸۵۰ داده است قضیه ای را ذکر میکند که از روی آن می توان فهمید اخلاق اطفال تا چه اندازه مولود خلق و سیرت مادران شان است . « توفنل » میگوید « در کارخانه ذرگی که اطفال را شش استخدام می کردند مدبر کارخانه در موقع استخدام هر طفلی اول راجع باخلاق مادرش تحقیق می کرد و اگر اخلاق وی را خوب و رضایت بخش می دید طفل او را قبول میکرد و اطمینان داشت که در او خوب خواهد بود . اما به کیفیت اخلاق پدر هیچ چه توجهی نمی نمود و در این خصوص هیچگونه تحقیقی نمی کرد »

گاهی نیز تجربه رسیده است که وقتی پدر فساد اخلاق پیدا میکند و به شراب خواری و هرزگی می افتد در صورتیکه مادر صالح و سنی اخلاق و باعقل و تدبیر باشد خانواده از خطر پریشانی و بدبختی نجات می یابد و صلح در خانه برقرار میگردد و صاحب مکالم و فضائل اخلاقی باشد بار بندرت میتوان امیدوار بود که اطفال آنها در زانگانی بشارت و ترقی یابند و صاحب اخلاق و ملکات پسندیده بشوند .

قسمت اعظم غرض و نایری که زن در ساختمان اخلاق دارد همیشه مجهول و ناشناس میباشد زیرا زنهای کارهای خوب و مهم خود را در کج خانه و بوسیله صبر و استقامت و برد پاری متبادی انجام میدهند و بندرت شرح طفرها و موقتیت های صده آنها را کسی نیت می نماید . حتی در تراجم احوال رجال مشهور نیز کمتر دیده می شود که از تاثیر ما در ها در ساختمان اخلاق و سیرت آنها ذکر کرده باشد . باوجود این ساعی آنها بدون اجر ، پاداش بی مانند و نفوذ و تاثیرات عمیق ایشان بعد از مرگ خودشان هم باقی مانده و تابد در نسل های آئیه پایدار خواهد ماند .

اسامی رجال بزرگ در دنیا زیاد شنیده میشود اما از زن های بزرگ کمتر اسمی می شنویم و آنچه را هم شنیده میشود بیشتر از زن های « خوب » است . ولی باید اقرار کرد که زن ها چون نانی اخلاق و سیرت ستوده بشره این کار آنها بهتر و روکبر از آست که پیده های قشی عالی بکشند و کتاب های بزرگ بنویسند و شعر خوب بگویند . ( ژرژ دومستر ) میگوید « راست است که زنها هیچ شاهکاری از خود بوجود نیاوردند » « کتاب سنی مثل ( اید ) و ( دور سلیم آزاد ) و ( هلت ) و فیدر و ( مدرس مدرن ) و ( توف ) « شش « سنی با کلاسای « سن پتر » ساخته اند به قطعه موسیقی مثل قطعه « مسیح » در رده « به عظمه » « بولو » را تراشیده اند و به تالوی « دور قیامت » را کشیده اند و « علم حر و تسکرت » عاشق چه را در اختراع کرده اند لیکن کاری را که آنها انجام داده اند از هم آنها را بگفتند بهتر در است یعنی پروری دهن خود مردان فضل و باقوی را که عالی ترین موه و ثمره دبا بشمار میرود در روش

داده و تربیت کرده اند .

« دومستر »، در مکاتیب و تحریرات خویش همه جا اسم مادر خود را با محبت و احترام ذکر میکند و بواسطه اخلاق و ملکات فاضله وی تمام زحمات و محنت و محنت و محنت و محنت در جایی که راجع بوی صحبت میکند ، میگوید « مادر فرخنده خصال من فرشته آسانی بود که خداوند ، وقتا جسمی باو عاریت داده بود » مشار الیه ساختمان اخلاقی و تعادل فطری خود را به نیکی و نیکوکاری مرهون تربیت های مادرش می دانست و وقتی در سن کهولت بشارت « دربار روسیه رفته بود باز هم معتقد بود که زندگانی او هنوز در تحت نفوذ و تاثیر تعالیم و سرمشق های مادرش میباشد .

یکی از جالب ترین خصائص اخلاقی « ساموئل جانسون » این بود که همه جا راجع بامادر خود با محبت و مهربانی فوق العاده صحبت میکرد . مادر او زنی قائل و فہیم بود و از اول احساسات مذهبی را در مغز وی جای میداد و « جانسون » نیز بشکرانه محبت های وی از عایدات قلب خود همیشه اسباب و وسایل آسایش او را فراهم میساخت و وقتی هم وفات یافت جانسون آخرین وظیفه فرزندی را بجا آورده کتاب « راسلاس » را در مدت قلبی نوشت و از عواید آن بخارج تشیع جاریه مادرش را پرداخت و قروض او را ادا کرد .

« زرز و اشنگتن » یازده ساله بود که پدرش مرد و خیال خود را با پنج نفر اولاد که داشت بزرگترین ترک ترین آنها بود پی سرپرست گذاشت . مادر و اشنگتن زنی با کمال و نیک سیرت و فہیم بود و خود به تنهایی عهده دار تربیت اطفال و اداره کردن خانه و املاک و وسیع شوهر گردید و با کمال خوی از عهده بر آمد . جدیت و مراقبت و خوش خوئی و نرمی او بر تمام موانع غلبه میکرد و بهترین پاداشی که در مقابل زحمات و مساعی خود یافت این بود که فرزندان او همه صاحب مقام و منزلتی از چمنه گردیدند و هر کدام آنها شافل کاری می شدند و ظایف خود را به شرافت مندی و سر بلندی انجام میدادند .<sup>۱۴</sup>

نویسنده شرح احوال « کرمول » راجع پدر او چندان بحث نمیکند و در عوض اخلاق و روحیات مادر او را به تفصیل شرح میدهند و در یکجا میگوید « مادر او زنی بود که قوه اعتماد بنفسی فوق العاده داشت و هر وقت بخت و اقبال بوی پشت میکرد او با کمال شجاعت حاضر به تحمل مشقات میشد . نجات و برد باری با پشت کار و فعالیت در ساختمان اخلاقی وی توأم بود و با سعی لازوان خود چیزی کافی برای پنج نفر دخترش تهیه کرد و آنها را بشوهر هائی داد که از حیث تمول بمراتب بالاتر از خانواده خود او بودند اقتضای او . راستی و صداقتش بود و در موفقیت دست تقدیر نصیر باشکوه » و اینها را « را اثباتشکاه او ساخت باز از سادگی و بی آلاچی زمان گذشته خود دست برداشت و عهده فکر و خیال او ، توجه سلامتی پدرش بود »

سابقا اشاره کردیم که مادر مائثون دارای قوای اخلاقی فوق العاده بود . همین حال را داشت مادر ولینگتون و مشار الیه ارجحیت قیام و اندام و اخلاق شایسته تمام بمادر خود داشت . پدر او بیشتر در قسمت نصب سازی و نوشتن قطعات موسیقی مروف بود . مادرش در ابتدا او را پسری ابله و کودن مرس میکرد و بدلائلی چند نسبت باو کمتر از سایر فرزندان محبت و علاقه من میداد<sup>۱۵</sup> تا آنکه بعدها کار های مرنک و عهده وی او را کاملاً بمادرش معرفی نمود و از آن بعد او را مایه

انتخاب خود میدانست .

برادران «تایر» از حیث پدرمادر هر دو خوشبخت بودند و خصوصاً مادر آنها «سارالوکس» از ابتدا سعی داشت که منز آنها را با تفکار عالی آشنا سازد و آنها را به تمجید کردن از کارهای بزرگ و فرا گرفتن روح شجاعت و دلیری وادار نماید و همین مراقبت های مادرانه بود که آنها را صاحب اخلاق و ملکاتی نمود که توانستند بوسیله آن تا آخر عمر در راه وظیفه شناسی و شرافت مندی قدم بزنند و لحظه از آن راه منحرف نگردند .

در میان رجال سیاسی و کلا و متالین مادران «لرد باکن» - «ارسکین» - «پروکام» «کانینگ» «کورن» «آدامس» «مررت» «پالی» و «وازی» از حیث اخلاق و معلومات خیلی مشهور هستند . «لرد پروکام» راجع مادر بزرگ خود در همه جا نام مجید و احترام سخن میراند و او را مسبق اصلی تمایل خود بکسب فضایل و معلومات میداند .

مادر «کانینگ» اصلاً ابرتنی بود و مزایای اخلاقی بسیار داشت و پسر هنرمند او هم تا آخر عمر علاقه و احترام زیادی نسبت باو نشان میداد . قوای فکری و روحی او فوق العاده بود و نویسنده ترجمه احوال «کانینگ» درباره وی چنین میگوید «مجت و علاقه مغربی که «کانینگ» پدر خود داشت ثابت میکرد که آن زن دارای صفات و مزایای فوق العاده است . آشنایان و اطرافیان وی همه بقوای فکری وسیع او احترام می گذاشتند . در موقع مکالمه خیلی گرم و شیرین زبان بود و موضوعات وی همه تازه و نر و خالی از ابتدال بود . اشخاصی هم که آشنائی مختصر با او داشتند وبا تازه او را ملاقات میکردند همه بقوای روحی و اخلاقی وی پی میبردند»

«کورن» نیز راجع بپدر خود با عاطفه و محبت مخصوصی صحبت میکند و پیشرفت و کامیابی خود را در زندگی مرهون تحالیم و نصایح مشفقانه او میداند و در یکجا میگوید «میراثی که از پدر بن رسید تنها قیافه ای زشت و اندامی ناموزون مثل قیافه و اندام خودش بود . اما اگر روزگار چیز دیگری بن عطا کرد که از قیافه و صورت و از مال و متاع دنیوی گرانها تر است آن سهمیه است که مادر هنرمند از گنجینه فکر و اخلاق خود بن ارزانی داشته است»

وقتی «آدامس» رئیس جمهور امریکا در موقع امتحان یکی از مدارس دخترانه شهر «بوستون» حضور هم رسانیده بود شاکرد ما خطابه خواندند که خیلی در او تاثیر کرد و او هم در نطق جوانیه خود شرحی راجع تاثیر تحالیم مادرش در اخلاق و زندگی خودش بیان نمود و گفت «در زمان طفولیت من از بزرگترین صفتی که با من عطا شده است برخوردار بودم یعنی مادری داشتم که لیاقت تربیت اولاد خود را بوجه احسن داشت و من تعالیم مذهبی و اخلاقی خود را با تمام از وی اخذ نمودم . اگر هر دوره زندگی من قاضی بدعا شده و یا من از دائرة تعلیمات و نصایح وی اصراف چست ام تقصیر آن تمام توجه خود من است و ندا ایرادی بر او وارد نیست»

برادران «واسبر» از حیث دیانت و تقوی مشاهیر کامل نوالدین خود داشتند و خصوصاً مادر آنها در پرورش قوای فکری و ساختن اخلاقی آنها خیلی مؤثر بود . پدر آنها عزم و اراده قوی داشت لیکن با خانواده خود گاهی سفت و خشونت رفتار میکرد (۱) . برخلاف مادر آنها دارای قوه

(۱) مثلاً يك وقت مصمم شد كه ببال خود را علق كويد زیرا مشايلها از دعا كردن در—

## اخلاق

هم و ادراك زیاد و حاجتی ساده و نجیب و خلقی مهربان بود و عشق وافر و پراستگونی و حقیقت داشت و اطفال خود را هم با اخلاق و «بیرت خودس» متعلق ساخته بود، در نتیجه تعلیمات او بود که اولاد وی از اول اقوامین و احکام مدعی اس گرفتند و فکرشان متوجه این رشته گردید. در سال ۱۷۰۹ که دساموئل و سیزه در «وست مینستر» تحصیل میکرد مادرش در ضمن مکتوبی این جمله را بوی نوشت «صیحت من توانست که برای انجام کارهای خود طریقه مخصوصی را پیش لگیری تابین وسیله دقیقه ای از عهده کارهای خود را بهر ده لب کنی و سواي نا کمال آسای و راحت و طایف خود را انجام دهی» ، ضمناً مقصود خود را از «طایفه مخصوص» توضیح داده و میگوید «تمام کارهای انسان باید از روی مسئولیت و پرنسیپ معینی انجام بگیرد» ، باینجه اجمعی را که برداشته اند بزیر در آورده اس که هر کس این را نتیجه صایح و شویقات مادرشان می داند .

در مورد شعرا و بوستندگان و صاحب گران نیز فوق و حساسات مادرها تأثیر و نفوذ عمیق و در قیاسه و صم آنها دانه است و بهترین شاهدش در مشهورین تاریخ زندگی «کری» «نوسور» «اسکات» «سوزی» «بولور» «شیلر» و «گوته» می باشد . کری ، خوشحالی و ملاطفت طبع خود را با تمام از مادر خویش باریت برده بود و از پدرش که شخصی خشن و تند خو بود علامت و سانه اخلاقی بد داشت ، مشارالیه صاحب طبیعتی رها بود و بسیار سهل و ساده و بی حال بود ولی معذلك از حیث نجات اخلاق و طهارت زندگی هیچ قیصه ای در وی یافت نمیشد . مادر وی پس از آنکه شوهرش او را طلاق گفت تا کماکان خوبی خانواده خود را ندیده بود و رفتی رفات یافت «کری» سنگی برتری او هب بود و بروی آن بوسه «ایست استراحتگاه مادر» میرانی که چند مرتبه داشت و فقط یکی از آنها آقدر به بخت بود که پس از وی زنده ماند ؛ و وقتی هم خودش وفات نمود وصیت کرد که جسدش را در کنار قبر مادر بچاک بپسرد .

«گوته» بر ماسد «شیلر» خلاق و ساختمان فکری خود را مدیون مادرش بود ، مشارالیها زنی فاضل و با معرفت بود و مهارت خاصی در تحریک و تشویق افکار جوانان داشت و از کنجینه تجارب بی پایان خود علم زندگی را باها میاموت . یکی از سیاحان مشهور پس از مصاحبه مفصلي با وی این جمله را گفته است « من حالا میفهمم که گوته چگونه مقام و منزلت فعلی خود رسیده است » . خود «گوته» نیز عطف و عاطفه مخصوصی نسبت بوی داشته است و در یکجا میگوید « مادر من لیاقت و شایستگی زندگی را داشت و وقتی هم به «فرانکفورت» رفه بود هر کسی را که سراغ داشت نسبت بپادشاهی یکی و مهربانی کرده بود ملاقات وی مرمت و ارا و تشکر می نمود .

«آری شمر» در اثر تشویقات مادرش به نقاشی پرداخت و اگر نقاشیهای مادرانه وی نبود هرگز ( شمع ) موهی نمیشه که وسایل کار خود را فراهم سازد ، در موقعکه خانواده آنها در

حق سدهاں وقت - ۶ ورز - بود اما رسی اتفاق و پیام سوم که در ابوقت پادشاه بود وفات یافت و مرک وی مایع عدم رفتن این دلایل گردید . باقر زبش هم همین خشونت رفتار میکرد چنانکه دشمن خود را علی رغم یل و شیر به ازدواج با شخصی کرد که بهیچ وجه لیاقت هم سری او را نداشت .

شهر « در درخت » مانند اقامت داشت مادرش اول او را برای تحصیل به شهر « لیل » و بعد بیارنس فرستاد و کافله‌هاییکه در این مسافرت باو می‌نوشت همه پر از تصایح مشفقانه و عواطف و احساسات مادرانه بود چنانکه وقتی این سطور را در ضمن مکتوبی «وی» نوشت « اگر در موقعیکه من عکس ترا بدست گرفته صورتن را می‌بوسم و با چشم اشک آلود می‌گرم » « پسر عزیزم » « تو حضور داشته باشی و حال مرا به بینی آنوقت منبهمی که برای من چقدر مشکل و ناگوار است که باطن تحکم با تو صحت کنم و دقیقه‌ای باعث آزار و درخش خاطر تو شوم . » فرزند عزیزم ، کارهای خود را همیشه با سعی و جدیت بانجام رسان و قبل از همه چیز عفاف و تواضع را شعاری خود ساز . هر وقت خودت را در کاری سرآمد دیگران می بینی فوراً اعمال و آثار خود را با عظمت طبیعت و کمال مطهر و « آینده‌آل » خودت مقایسه کن و چون اختلافی و مغایرت کلی بینی آنها مشاهده هیمانی بالتابع از تکبر و خود بینی در امان خواهی ماند »

حدیدین سال بعد که « شعر » خوش پر و صاحر ولاد « براده » شده بود تصایح مادرش را بحاطر می آورد و همان ها را قریباً سرود یاد می‌داد . این است که قافیه سرشتن خوب همیشه باقی و پایدار ماند ، و سرود به اصل دیگر مدخل می‌دهد و در ادامه به سه زبان و از سه نگاه می‌داند ، در مکتوبی که « شعر » در سن ۱۸۶۶ بدختر خود « ادم » می‌نویسد ، بهشت است مادر تصایح مادر می‌نویسد خود افتاده و می‌نویسد « دختر جان کلمه « اید » را همیشه در خاطر داشته باش . مادر زرتکه هم هرگز این کلمه را از خاطر خود دور نگیرد ... حقیقت امر اینست که انسان از زندگانی خود هیچگونه نتیجه مفیدی نمیتواند حاصل نماید مگر به وسیله سعی و عمل یا با فداکاری و از خود گذشتن . اگر ما طالب سعادت و آسایش هستیم باید حسن فداکاری داشته باشیم . حالا که من پیر شده‌ام و به مرحله آخر زندگانی رسیده‌ام اعتراف می‌نمایم که در تمام طول حیات خود لطفی از فداکاری نالار ندیده‌ام ، شخص عاقل همیشه کلمه « ممنوع » را شعار خود می‌سازد . فداکاری و ایثار بنفس یکی از بزرگ‌ترین خصال عیسوی مسیح بود . »

« میله » مودر فرانسوی در مقدمه یکی از کتابهای « هنر » خود این مطالب را راجع به مادرش نوشته است و در موقعیکه کتاب مزبور انتشار یافت ماحدث زیادی در اطراف آن ایجاد شد ، « در حین تحریر این سطور فکر و خیال من متوجه روی است که دیگران الان تصور می‌دهد با فکر صائب و عقل سلیم خود در این مناقشات با من کجاء می‌کند . سی سال است من اوی جدا شده‌ام و در موقعیکه اوسر بیایی مرا می‌گوید من هنوز مثل بودم ، بزرگ ماندم و خار و یوی پوست در فکر من باقی است و هرگز در عمر خویش او را فراموش نکرده‌ام . بچاره دان من در حین و بختها کشید و تحمل فقر و مسکنت مرا کرد لیکن دست تقدیر او را ندیده بگذشت که وورکار خوشحالی مرا بسند و از دوره کاروانی و اقامت خطی برد . من در این سالی عت ابدیه و آرزوی دگر خاطرات می‌شدم ولی امروز وسیله برای تسلی دادن دل غمیده و سارم که حزن گذشته را کرده باشم . حتی می‌دانم جسد او را در کجا بکافه سیرده‌اند زیرا در ابوقت من اقامه و بنایر بودند که اسباحت خریدن

قبرگی را برای او گذاشتم .

باوجود اینها چقدر من در زندگی مدیون او هستم ؛ گذشته از شکل و قیافه و رفتار و حرکات در طریقه حرف زدن و طرز فکر کردن هم نفوذ و تأثیرات او را درخود احساس میکنم و علت آنکه من با تاریخ حوادث گذشته انس گرفته ام و یاد مردمانی را که دیگر در عالم وجود ندارند درمیانم ، محفوظ میدارم اینست که خون مادرم در شرائین بدنام دورار دارد .

حالا که من خود بطرف پیری و مراد و ایستادن عمر پیش میروم در مقابل دیون و قرضهای بی حساب خود ما و چه اجر و پاداشی می توانم بوی بدهم ؟ - فقط يك جبر ، و آن اینست که بوسیله این کتاب از حقوق زن ها و مادر ها مدافعه كنم و اسباب رضایت و خوشنودی و آفرام سازم » ( ۱ )

در عین حالیکه مادر بوسیله نفوذ و تأثیر خود بر من ، فکر صنعتی یا روح ، آراء ، فرائض ، متوجه خوبی و نیکی سازد همانطور هم میتواند فکر او را بطرف بدی و شرارت بکشد ، « ترین شافعه این مسئله اخلاق و روحيات دلردا برن » است که میل زل زردی و نندادن قضا و انطواء و حس تنفر و انفعال و حالت عصبانیت و ی همه را مادر زشتخویر متکبر و مغرور او در این ایجاد کرده بود . مادر او کاهی با کمال درشتی و خشونت وی را تنبيه و شمانت می کرد و اغلب اتفاق می افتاد که در موقع ششم و غضب خود سرخ بخار می یا هر چیز دیگری را که در دسترس خویش می یافت بطرف او یرتاب مینمود ( ۲ )

در نتیجه همین رفتار و تربیت ، هنجار مادر بود که زندگانی باین رفتار انهمه مشقات و شداید مادی و معنوی گردید و سایر احکام پایه منرات ارجمنده خود عزایس و محنت و نامرادی صبیی از عالم نبرد و تأثیر زحمر که در زن صغولیت از دست مادر چشمه بود تا آخر عمر در وجود او انشی ماند . همین بود که در مدرسه معروف عرب ایجاد شده و بگریه ،

دیگر زین بک را بد و مشوان در دست کشیده . آری در اندیشه های تاریک و افکار غلبای فروزده ام منزم بعد از آرای هائل رده است که از آتش تصورات مانده دیگری می جوشد و بعد از اتمام این ریخته . در نهایت سینه روح و قلب من در جزای قریبت و رام نشد و سرچشمه هر اقامت بازهری کشنده آفوده و مسمرم گردید !

همین ترمیم ، نفاق ، دشت « قوت » ، کثور معرفت نه نه کاملی از اخلاق مادرش بود . مادر وی با آنکه بر یک مسخراتی وارث برده بود معتدلت داورانی خود را در اندک مدتی تنف کرد و هایت جبرین از بر گرفته آید ، دوس بر دانه لرزیده را از دست داد . در وقتی که گرفتار زندان بود کفندی باین دشت ، در برش بود ، در بری بدهت ترضه ایم عیس و بایسته آمد ، زوستر حوادث

( ۱ ) « من کتاب « کش ها رس و خاود » ها تألیف « بشل »

( ۲ ) « من که در علم برک لردا برن این برده است که مبل سازی صورت حساب مطالبات خود را برش ریخته و مساوی این پس برده ها را آید ، بدی شنیدن و صباری میشود که هاجها سکت میکند ، پس میدهد »

را بدینجا برسان و مادوت را از این وسطه خلاص کنی « « قوت در جواب وی زشت « اندر جان  
 انهم بهین نصبت گرفتارم و الان در محبس هستم . باینجهت قادر نیستم وظیفه خود را نسبت به آن  
 مادر عزیز بانجام رسانم » ۱

مادر جاهل و نادان فکر فرزند خود را با عقاید و احساسات سخیفه می آمیزد و هوش و رفیقه ذاتی او را  
 لاسد میکند چنانکه مادر « مادرین » عقیده غلط مکتب « روسو » و « برناردین دوسن پر » را راجع بزرگدانی  
 پوی آموخته و در نتیجه شور و هيجان احساسات ملبوس او را بپوشی آنکه بصف بدهد بیشتر تمركز نمود و شاعر  
 دجاء را مادر مالم گرفتار اشك و محنت و ناکامی نمود . اما مضحك اینست که لامارتین در کتاب  
 « اثرات خوش را در همه تنگ پیداد که » باید سرمشق جوانان باشد « و همانطور که مشارالیه  
 پسرسد مادرش بود همانطور هم او را فرزند فاسد و عاشق باید دانست « سن پوو » راجع بوی  
 مکتوب « لامارتین صاحب مواهب فطری زیاد یرد اما نمیزانست هیچکدام را درست بکار بیاندازد  
 و از آنها استفاده نماید فقط قوه و استعداد مخصوصی در استعمال الفاظ داشت و از این حیث میتوان او  
 را به « نوی سحر انگیز » تشبیه نمود .

قبلا گفتیم که مادر و نشکنکین « نوی سحر » و کارگردان بود ، باید دانست که این صفت برای  
 جوان همواره لازم و ضروری است زیرا آسایش و خوشبختی خانه ها و عائله ها منوط به قوه تدبیر  
 و کاردانی آنها میباشد و کجبه امور زندگی محتاج به ترقی آموخته شدن و ترتیب دادن است . اما در يك  
 خانواده هم بیما مثل اداره زنی يك منزله یا بانک است و احتیاج بسفت و مراقبت و پشت کار و  
 سره جوئی و ترتیب و انظم دارد و اینجهت همانطور که مرد ها در کسب و تجارت و صنعت لازم  
 است قوه تدبیر و کاردانی داشته باشند زن ها هم برای انجام امور خانه داری و خوشبخت ساختن افراد  
 عائله خویش بطور حتم باید از این دو صفت سهی داشته باشند .

ابحال عقیده عموم پراین وده است که زن ها چون مدائله ای در کار های مربوط پدر ها ندارند  
 بالطبع معلوماتی را هم که مرد ها برای کار های مخصوص بخودشان مبادرت فرایگیرند . برای  
 مثل علم حساب را نموده قرائت می دهند « دستر پراست » میگوید « يك دوره كامل حساب به مغلی  
 بیاموزید و او را روی كمال كنید » - چرا ؟ وای آنکه حساب قبه تو بزیارت ر تناسب اشیاء و  
 روح وقت و مراقبت را باطل میامورد .

حال ببینیم چه عده دختر ها حساب را كاملا تحصیل میکنند ، البته عده خیلی کمی - تشبیه امن مسئله  
 چه میشود ؟ همبکه وقتی دختر ها بخانه شوهر میرند چون با ارقام آشنا نیستند و طریق حساب را  
 قوی نمیدانند تعادل بین شوهر و شجر و شریعت نگاه میدارند ، در غالباً در هر دو اشتباهاتی میشوند  
 که باعث نزاع و کشمکش می گردد . زنیکه در امور مالی و حسابی قوه و سادگی حساب  
 ندارد . اغلب را به تیر و سوزش را می گویند - درخت و آسایش شاد و خوشود را غفلت میبازد  
 « بود » را طرد نیز بوی - دود کرد و شادمانه در منزل مادر است زیرا کار پدریون

طریقه معین درست انجام میدهد و در تمام احوال در هم زمین گیر در خانه میکند يك خاصیت همه  
 طریقه اینستکه انسان در این دنیا در رفاه عده عده و در هم سازد و اگر در ساعات وقت دقیق  
 مباشر تولید انزجار و بی میلی در مردم میکند و در وقت بهره رده تلف می نماید و اضحی که با او



سروکار دارندگان می پرند که آنها شغور کرده است و عدا خوارسته است در نگاهداری وقت دقت کند. برای مرد کارگر وقت بزنله پرل است اما برای زن متود و طریقه از یولهم گرانها تر است چونکه آسایش و راحت و خوشبختی خانواده مربوط بان میباشد یکی دیگر از صفاتی که برای زن و مرد هر دو دارای اهمیت فوق العاده میباشد حزم و احتیاط است. حزم و احتیاط نشانه عقل و درایت است و موجب آن قوه تمیز و قضاوت صحیح در انسان میباشد. هرگز صاحب خصیمه احتیاط باشد هرکار صحیحی را بموقع مناسب انجام می دهد و دست پیرکری می زند. ادا موقع و طریقه و وسائل آن را بدقت می شنود و به اصطلاح می گذارد به آب نمی ریزد \*

### عقل و تجربه در ایجاد حسن احتیاط و حزم دخالت کلی دارد.

بنا بر این مقدمات «چاپرها» برای آنکه بتواند امور را که در زندگی روزانه دنیا باها محول شده است بطورستی انجام دهد لازم است قوه تدبیر و کارداری را درخود پرورش دهند و علاوه برای اداره کردن خانه و پرستاری و تربیت طفل با اقامت با مقادیر معلومات و قوای فکری مجهز باشند تا در موقع ضرورت بدان متوسل شده و از آن استفاده جویند

**تجربا محبت و علاقه طبیعی برای مادرها کافی نیست.** شعور فطری پرا حیوانات هم دارند و احتیاطی به تربیت و پرورش ندارد بلکه هوش و قوه دراکه انسانی است که مورد احتیاج دائمی خانواده میباشد و باید افزا تربیت کرد و پرورش داد. دست تقدیر حفظ صحت و سلامت جسمانی نسل آیه را بعهده زنهار واکدار کرده است و بطوریکه همه میدانیم قوای فکری و اخلاقی انسان مستقیما مربوط بقوای انی او میباشد. مادرها وقتی میتوانند صحت مزاج و پرورش و اخلاق طفل خود را تأمین نمایند که با قوای طبیعی تا اندازه ای آشنا باشند و برطبق آنها رفتار نمایند والا بسون آشنا شدن با این قوانین محبت و علاقه مادرانه اها غالبا باجسد اطفالشان بضاک میرود (۱)

**قوای فکری که در زن و مرد بودیه گذشته شده است برای آنستکه بکار بیفتند و توسعه پیدا کند نه آنکه بلا استفاده و نمر مانده و در نتیجه دویزوال برود.** عطایا و مواهب طبیی یهوده و بدون مقصد و منظور به انسان عطا شده است و خالق متعال در عطیات خویش ممکن است کامی فرط کند ولی هرگز آنها را قاسد و هدر نمینماید

**زن برای آن خلق نشده است که وجودی عاطل و بی اراده باشد و فقط بکار زینت و تفریح مرد بظور.** بعکس حیات زن چه برای خودش و چه برای دیگران حائز اهمیت فوق العاده است ووظایف عمده و مهمی را که باید در زندگای انجام بدهد جز بااستمات

(۱) مطابق احصائیه هائیکه در دست هس تقریبا يك ثلث عده اطفالیکه در انگلستان متولد می شوند همه ساله تلف میگردند و علت آن غلط آشنا نبودن مادرها و دایه ها بقوایین طبیعت و ساختار بدن انسانی و ندانستن قوای آزاد و آب یاک و غذای سالم است. حیوانات بواسطه آشنائی طری با غالب این قوانین مانند انسان اینهمه تلفات نمیدهند.

فکری تربیت شده و قلبی رؤف و مهربان نمیشود. در دست پانجام رسانده. وظیفه عالی زن در عالم عبادت از آن نیست که قسمت عده وقت گرانهای خود را صرف خود آرائی و زینت های بی معنی نماید زیرا با آنکه این خود آرائی ها گاهی در برانگیختن روح جوانی و تولید حس جمال پرستی مفید واقع میشود ولی مندرک فی حد ذاته در امور زندگی حقیقی دایره کمترین فایده و تأثیری نمیشد.

رومی های قدیم بهترین خصالتی را که برای زنهای شوب فیل و دانه این بود که «در خانه بنشیند و بدشتن نخ مشغول باشند». در همین عصر حاضر هم عقده عامه بر آنست که معلومات هر زنی در شیمی باید آقدر باشد که بتواند قورق را در حال جوش نگاهدارد و در چربانی با بزه ای که مطبوعات غلبه خانه را برده در کجا واقع شده اند. «بامون» که بوجود زنهای چندان خوش بوبرد و در زنهای با نظر متعین و تربیت مرگیده کتابخانه زنهای جز انجیل و کتاب طباشی کتاب دیگری لازم ندارد. این عقاید راجع باخلاق و تربیت زن مسلماً باطل و بی معنی و دال بر کم زبیری رکوتاه نظری است لیکن از طرف دیگر همیشه اینهم که بین ایام در میان بعضی ها رسوخ یافته و مادیانه تربیت زن باید بکسی باره مساوات باشد و در حقوق و اختیارات فردی واجتماعی هیچکدام فرقی نامم نموده باشد و هر چه در زور خرد زندگی رتازع بقا مثل هم رفتار کنند این عقیده هم بر غیر طبعی و خارج از حد است.

بطور کلی هر نوع تعلیم در تربیت که در آغاز زندگی برای مرد مناسب است برای زنهم مفید و مناسب میباشد و هر قسم معاوضه تو که فکر مرد در قویت نماید و بکار او بخورد همان هم در توسعه فکر زن دخالت دارد و بکار زن خواهد خورد. همان علم و تالانی که تعلیمات عالی مرد را ایجاد میکند همانها هم تعلیمات عالی را جهت آنها لازم و ضروری میسازد. زنی که خوب تربیت شده و تعلیمات عالی را دیده است دارای وسع فکر و هوش و فراستی خواهد شد که در خانه داری و انجام امور خانوادگی فرق العاده بوی کک خواهد نمود و قوه درونی و مال اندیشی در او ایجاد نمیشد که بتواند وقایع و حوادث غیر مترقبه زندگی را تا اندازه ای پیش بینی کند و بوسایل لازمه تدارک آنها را از پیش بیند. زن اگر صاحب فکر تربیت شده باشد بوسیله آن بهتر میتواند خود را از گمراه شدن و قریب خوردن مصون بدارد تا بوسیله جهالت و نادانی. اگر قوای اخلاقی و روحانی داشته باشد تأثیر و نفوذی در دیگران بیشتر خواهد بود تا اگر صاحب جمال و زیبایی باشد و بالاخره بالاترین اساس و منشاء آسایش و سعادت خانوادگی عبارت از کردانی و هوشیاری و حسن استقلال تن زن است.

ولی در عین حالی که اخلاق و روحیات زن باید ملایم تربیت شود که راحت و آسایش خود آنها را تأمین نماید بایستی در عین تربیت آنها در تربیتی سادگانه و بیرون نیز در مد نظر گرفت. اگر زن ها صاحب اخلاق و ملکات فاضله نباشند مرد با بطارت اولی فتنه این مزایا خوانند کرده و از آنجا که کثرت تشنگی مال مربوط بلای تربیت و بکار افتاد است تا بر این قریبیت زنهای را بیکدیگر نزدیک تر میکنند و این سادگانی را بوسیله سادگانی اخلاقی مرد ها و قوای فکری و روحی آنها هر چه مراد است فکر در حلال زنای میسر و بر این دوقوه توانا رو به ترقی و تکامل بروند علم و سعادت مرشد و منظم تر گردیده و بشریت و ارقاء آنها ثابت تر

و قائم نمیگردد.

نایثون اول میگوید « فرانسه احتیاج میرم بوجود مادر دارد » و مقصود او این بود که فرانسویها محتاج تربیت خانوادگی بدست زنهای پاک سیرت و باتقوی هستند. انقلاب کبیر فرانسه بهترین مثل و شاهد این قضیه بود که وقتی از تهذیب و تربیت زنهای غفلت شود بزرگترین بلایا و مصائب بر سر جامعه وارد خواهد آمد. در موقع ظهور انقلاب هرزگی و فساد اخلاق بنام طبقات اجتماع سرایت کرده و حس حیاسی و شهوت رانی مللکات اخلاق و تقوی و دیانت را محو و پایمال نموده بود. زنهای در گرداب فساد اخلاق غوطه ور بودند. حس اعتماد و وفاداری از میان مردم رخت بر بسته بود. پادشاه و احترامات آنها کسی وقتی نیکداشت. آنها همه فاسد الاخلاق و هفت و طهارت خانوادگی که بمنزله رشته اتصال و پیوند جامعه است از میان رفته بود. فرانسه بی مادر شده و اطفال همه ول و افسار گسیخته بودند. در چنین موقعی انقلاب « در میان فریاد و دلوله زنهای سرکش و شرارت آنها » ظهور کرد (۱)

اما از این درس عبرت نتیجه حاصل نشد و مملکت فرانسه باز هم بواسطه فقدان روح انتظام و اطاعت و حس خرد داری و اعتماد بنفس و سایر ملکات اخلاقی که فقط در خانه میتوان تحصیل نمود بکمر گرفتار شدائد و بلیات عظیمه گردیده است. نایثون سوم ضعیف و انحطاط فرانسه و افادین عاجزانه آنها در زیر پای دشمن نتیجه مستقیم فساد اخلاق مردم و عشق و مفرط آنها بیبایی و خوشگذرانی می دانست. بنا بر این هر وقت ملت فرانسه بخواهد قیدی علم کرده و دوباره سر بلند و با عظمت بشود بخواهد

(۱) تانر (فیکارو) تالیف بومارشه که کمی قبل از ظهور انقلاب نوشته شده و مردم فرانسه بامیل و شوق فراوان آنرا استقبال نمودند بهترین مرف اوضاع اخلاقی تمام طبقات آن دوره میباشد. « هربرت اسپنسر » میگوید ( مردم در جزو هر طبقه ای - خواه عالی، خواه متوسط و خواه پست باشند ناز افراد یک جامعه هستند و دارای یک تنوع اخلاق میباشد و در تحت نفوذ و تأثیرات همان عصر و محیطند. قانون مکانیکی که میگوید بدل و عکس العمل باهم مساوی است نسبت قوانین اخلاقی نیز منطبق میباشد. هر کس هر رفتاری با دیگری کند خواه خوب باشد و خواه بد تأثیر آن در هر دو مساوی خواهد بود. همینکه مردم رابطه و نسبی باهم پیدا کردند دیگر تقسیم طبقاتی و خلاف فقر و ثروت نیز نمیتواند مانع اختلاط و آمیزش معنوی آنها گردد...

همان عواملی که بغیرت افراد را هم یک و متناسب با جامعه میسازد همان عوامل نیز تجانس و مشابهت اخلاق ملی را محفوظ نگاه میدارد... مادامیکه عوامل و تأثیرات محیط افراد یک جامعه را بهم متصل و مربوط ساخته و آنها را در حال اختلاط و آمیزش نگاه داشته است نباید تصور نرد که حتی یکی از طبقات آن جامعه هم از حیث اخلاق با سایرین فرق و اختلاف دارد. در هر طبقه ای که انحطاط و فساد اخلاق مشاهده گردید بطور قطع بدانید که همان انحطاط و فساد هم بالویه در میان سایر طبقات موجود است و علالت شوع و باوطاعون اجتماعی است. وقتی یک قسمت از بدن جامعه مریض و فاسد گردید سایر قسمت های بدن نیز مطلقا نغراهند تراست سالم و بی عیب بمانند.

از کتاب « موازین اجتماعی تالیف اسپنسر »

فرض لازم است که بگفته بایگتون اول صل کردند و « تربیت خانوادگی را بدست مادران فاضل و باتقوی » در میان افراد خود رواج دهد .

**نفوذ و تأثیر مادر در همه جا یکسان است و اهالی تمام ممالک عالم اخلاق و آداب و روحیات خود را از مادر ها کسب مینمایند .** هر وقت مادر فاسد شد جامعه نیز فاسد میگردد و هرگاه اخلاق مادر پاک و معطر بود ملت نیز تطهیر میشود و در برقی و تکامل میرود . بنا براین اگر زنها تربیت شوند مرد ها نیز تربیت خواهند شد . اگر اخلاق آنها پاک و تهذیب گردد اخلاق مرد ها هم تهذیب خواهد شد و اگر وسعت فکر و آزادی بانها داده شود پشرفت و ترقی جامعه تامین خواهد گردید زیرا اقوام و ملل مولود خانوادگی و بدست مادر ها ساخته میشوند .

با آنکه بدون شك ارتقاء و تکامل اخلاق منوط به تعلیم و تربیت زهاست ممل لك نمی توان تصور نمود که در مداخله آنها در سیاست و مشاغل اجتماعی و رقابت آنها در این زنه با مرد ها نتایج مفید حاصل شود زیرا همانطور که مرد سی توان کار های مخصوص زن را انجام دهد همانطور هم زن نمی تواند از عهده مشاغل مختص پدر بر آید و تجربه ثابت شده است که وقتی زنها از امور خانوادگی دست کشیده و داخل کار های دیگر گردیده اند مفاسد و مضرات آن برای جامعه فوق العاده بوده است . همین جهت یکی از بهترین اقدامات مصلحین و نوع پرستان در این اواخر این بوده است که سعی کرده اند زن ها را از مشقت کار کردن با مرد ها در معادن و کارخانجات و غیره آسوده سازند . منور هم در پاره از ایالات شمالی معمول است که مرد ها در خانه باسراحت و تنبلی می پردازند و زنها و دخترها در کارخانه ها مشغول کار می شوند و نتیجه این شده است که در تمام ایالات مزبور ترتیب و انتظام خانه ازمیان رفته و اوضاع خانوادگی مختل و منقوش گردیده است (۱)

از چندین سال قبل در پاریس اوضاعی برقرار شده که بعضی از زن های ما هم امروزه همان اوضاع را برای خود در انگلیس تقاضا می کنند . در آنجا زنها بیشتر مشغول کسب و کار می شوند و در دكاها و مغازه ها قبول استخدام می کنند ولی مرد ها بدون داشتن شغل معین در خیابان ها و كوچه ها ول می گردند و قدم می زنند . نتیجه این اوضاع این شده است که

(۱) نگارنده در بیست و هشت سال قبل با اطلاعات و تجارب شخصی که راجع به موضوع داشتم بطور ذیل را در ضمن مقاله ای نوشتم و از آنوقت تا کنون با وجود مسامی و اقدامات لر د « شافتر بوری » در اصلاح اوضاع کارکرار ممالك احوال آنها بهمان وضعی که ذیلا تشریح میشود باقی مانده است .

« کارخانجات با آنکه موجب ازدیاد ثروت مملکت گردیده ولی تأثیرات عمیق سوئی در اوضاع خانوادگی مردم برده است زیرا آسایش و راحت خانه ها را مختل ساخته . رشته پیوند و اتصال فامیلی و اجتماعی را از هم کسبیده . زن ها را از شوهرها و اطفال را از والدین آنها جدا نموده است و بدتر از همه موجب انحطاط و فساد اخلاق رنها گردیده است . و طبعه عمده زن عبارت از انجام امور خانوادگی یعنی اداره کردن منزل ، تربیت و پرورش اطفال ، مراعات صرفه جوئی و اقتصاد و تهیه مایحتاج اهل خانه است ولی خدمت در کارخانجات او را از انجام تمام این وظایف بازداشته است . این جهت —



## فصل سوم - تأثیر مصاحبت

- « بامردمان نيك مصاحبت كن تا خدمت هم يكي از آنان بشماري »  
 « ژرژ هربرت »  
 « من همیشه میل دارم از اشخاص نجیب پیروی کرده و از آنها چیز »  
 « بیاموزم »  
 « بمن بگو چه اشخاصی را می پسندی تا بگویم تو خودت کیستی »  
 « کسیکه میخواهد نقاش خوبی بشود باید سرمشق های عالی انتخاب »  
 « کرده و از روی آن مشق نماید . همینطور هم کسیکه دیل دارد »  
 « زاهدگانی تازه را پاکیزه باید بهترین اشخاص را سرمشق و »  
 « نمونه خود قرار داده و اقتدر بکوشد تا باای آنها برسد و حتی از »  
 « انها هم درگذرد »  
 « ارون فلنام »

تربیت طبیعی خانواده‌گی در تمام طول عمر ادامه میابد و هرگز قطع نمیشود ، لیکن بهرور ایام موقعی میرسد که دیگر خواه به تهنائی درساختن اخلاقی تأثیری ندارد و جای آنرا تربیت مصنوعی مدرسه و مصاحبت دوستان و رفقا میگیرد که وسیله قوه نموده و سرمشق ساختمان و قالب ریزی اخلاق را مداومت میدهد .

انسان خصوصاً جوانان با هر کس حشر و آمیزش داشته باشد بالطبع اخلاق و رفتار او تقلید میکند . مادر « زرزهررت » در صیحت به پسرهای خود میگوید « همانطور که بدن ما از غذاهائی که میخوریم تغذیه و کسب قوت میکند همانطور هم روحمان از صحبت و معاشرت رفقای خوب و بد کسب فضیلت و قوتی یا خبث و شرارت مینماید »

حال است که حشر و معاشرت ما با اشخاصی که در « لردس » هستند تأثیرات عیبیه در ساختمان اخلاقیان نکند زیرا اسان فطرتاً مقلد است و همه کس پس رگم در تحت قود و تأثیر حرکات و آداب و ابتکار رفقا و مصاحبین خود واقع میشود . « ورك » میگوید سرمشق و تقلید بر اکثرین مدرسه بشری است که بود تمام در آن تحصیل میکند و هرچه در درگانی دارد از آنجا کسب مینماید . در لومه مخصوصی که « مارکیز دو کیکام » تربیت داده و در « ورك » این جمله معروف را نوشت « بخاطر پیاور - شایستگی داشته باش - استقامت کن »

قوه تقلید مقدری در انسان دایمی و غیر محسوس است که شعش هیچوقت متوجه تأثیرات عیبیه آن نیست . فقط وقتی اثرات در اخلاق و رفتار انسانی بدر و مشهود میگردد که روحی ضعیف و قابل

تأثیر در جوار روحی قوی و مؤثر واقع شد باشد و آهسته و تدریجاً تغییرات اخلاقی در شخص صورت گیرد بطور وضوح نمایان میشود. اما این قوه تأثیر را نباید منحصر بآرواح و طبایع قوی دانست بک ضعیف‌ترین اشخاص هم در اخلاق و روحیات اطرافیان خود تأثیر می‌آورد و نفوذ دارند و علت آنهم اینست که فکر و احساسات و ملکه عادت انسانی دائماً در کار است و سرشتی و تقلید ملی‌التمایل رنگی تا آنها میدهد «امرسون» میگوید دو نفر را و شبهه پس با مشخصه که سالهای متبادی در یک خانه هم منزل بوده‌اند در طول زمان غوی و عادت یکدیگر را کسب میکنند و اگر مدت معاشرت آنها طولانی تر شود بقدری مشاهدت ایشان باهم زیاد خواهد شد که تمیز و تشخیص آنها از یکدیگر امری دشوار خواهد بود، بنابراین در صورتیکه اشخاص پیر این حال را در دست باشند چنانچه در بطریق اولی همین صفت را خواهند داشت زیرا طبیعت جوان مانند خمیر نرمی است که مستعد پذیرش هرگونه تأثیرات خارجی باشد اخلاق و عادات اشخاصی است که در اطراف وی هستند.

«سرجانزل» در یکی از مکتوبهای خود می‌نویسد: «مردم راجع به تعالیم و تربیت خیلی حرف می‌زنند ولی از سر عشق و تقلید که بنحیه من مؤثرترین تعالیم و تربیت‌هاست عمل میکنند. بهترین تربیت خود من در دوره زندگانی سرمشق هستی بود که از پدرم گرفتم. افراد خانواده ما همه اشخاصی بودند صاحب استقلال فکر و انگیزه نفس و من در اثر تقلید و پیروی از آنها این ملکات را از ایشان فرا گرفتم»

مواظبی که در ساختمان اخلاقی دخالت دارد بیشتر در دوره رشد و نمو هر تأثیر خود را می‌بگذارد. سرمشق و تقلید در مرور زمان مدلل بنادت میشود و عادت نیز رفته رفته بقدری کسب قوت میکند که آزادی فرد را از اسباب مبادی و اجبار طاعت و اقیان از خود بی‌سازد.

می‌گوید: «ملاطون عذابی را که مسئول ارتز زشتی بود ملامت و شمانت کرد. طافل گفت: «و برای کار چنین کوچک چه ابراهام مرا مدبس نمیکند؟» ملاطون در جواب گفت: «زنی آنکه وقتی همین کار کوچک را که عادت باشد بکار می‌راند، بعد از مبادی عادت به بنوا ابراهام سال است که اسان در حکم ملاطون می‌باشد و روح و سیاه دیده‌اش خورده از در سر طاعت او ابرح سازد. باین جهت است که دلالت می‌گیرد بر ترک سطر تعالیم و قوه‌های ابراهام ایجاد قدرت و مقامات فکری است که اسان شوار با مقامات او را شکر به عادت بچنانکه در پیران غلبه نماید»

با اینکه سرمشق و تقلید بطور نامحدود در تربیت اخلاق تأثیر دارد معذلت چنان ناپید نمی‌کنند که بلا ابراهام در دست عود و تأثیر دیگران واقع نشود و بی‌الحقد در اوضاع و احوال آنها هستند تقلید و بر روی فکر و زوای آنها باید سبیل اخلاقی و شمار خودشان دوره شود با اخلاق رفقای و هرکس دارای استقلال مس دقوة رانده است که اگر آراء باحس و مشاهدات بکار بیندازد میتواند سبیل آن دوستان و رضای خردش را انتخاب نماید. جوان فقط در اثر ضعف اراده و اشتغال مصمم حای غالباً بپیر و بزرگ تایلان سانی خویش می‌شود و خردش را تسلیم متابعت و تقلید کورکورانه از دیگران میکنند.

ملی مروف است که اشخاص را باید از دوستان و معاشرینشان شناخت، البته هر شیخ با دوست و عالم با جاهل تربیت شده بی تربیت هرگز دوستی و معاشرت خواهد کرد. حشر و آشنایی با





خود نیست و کسیکه تنها و منزوی زیست میکند نه قادر به تشخیص حوائج و ضروریات زندگانی خودش است و نه میتواند کمکی بدیگران کند و خیری بآنها برساند. معاشرت در صورتیکه تمام اوقات انسان را نگیرد و مجال فراغت و آسایش هم برای شخص باقی گذارد بهترین و ساده‌ترین و آموختنی تجربه است و علاوه اخلاق را تقویت میکند و راه و وسیله رسیدن به مقصود را نشان میدهد.

گاهی اتفاق می‌افتد که زندگانی شخصی جوانی در اثر يك تذکر به موقع یا نصیحت يك دوست مشفق بکلی تغییر یافته و در خط جدیدی می‌افتد. بهترین شاهد این قضیه تاریخچهٔ حیات « هانری دارتین » یکی از بهترین هندی است که در ابتدای جوانی زندگانی او تحت تأثیر و تقوید یکی از هم‌دانش‌آموزان در مدرسه متوسطه « ترورو » واقع گردیده بود. دارتین دارای جنبهٔ لاعلم و طبیعتی منفرد و خصمانه بود و بواسطهٔ نداشتن روح زنده و شاداب هرگز رغبت به بازی و تفریح نکرد و غالباً از معاشرت با رفقای مدرسه اش اجتناب می‌جست. بهین جهت اطفال سرپرست او می‌گذاشتند و هر وقت فرصتی می‌یافتند به تسخیر و استیلا وی می‌پرداختند تا آنکه رحمت اتفاق یکی از خان‌زادگان بزرگوار از خود او بود باز دوست شد و او را در حمایت خویش گرفت بهم عالم نبرد و آرزو کردیدم در معاشرت کردن درهایش بوی کمک میکرد. با آنکه « دارتین » نسبتاً شاکر کرد و زودتر خود را تسلیم کرد و داشت متذلل و بدوش مایل بود که او را به مدرسه هانی بفرستد. و باین جهت در سن یازده سالگی او را پذیرفتند « اکسفورد » فرستاد و ولی چون نتوانست از همدردان خود آگاهی بیابد مجبور شد سرانجام دیگر در مدرسه « ترورو » بماند و بعد وارد « کالج سن جان » شد و در اینجا شرفی داشت و حسن اتفاق رفیق قدیمش هم باین کالج آمده بود و در اینجا همدردی و دوستی پیدا کردند. در آن وقت تحصیل مزبور هانری از امور کارهای مشفق کسر به شوق و رغبت و در خدمت ریاست مدرسه بر سر خط حال عصبانی خود نمی‌توانست زیاد مشغول مطالعه باشد و غالباً دچار تشنج عصبانیت می‌گردد. سرکاری می‌گردد لیکن بر شرف او رفیقش طبعی ملایم و بردبار داشت و به سبب و پشت کرد و حدت کرد، برده و دقیقه از مدرسه و انضمام در یازده دوست صمیمی خود حفظ نمی‌ورزید. ممتاز باین « دارتین » در « صمیمیت با شخص زشت خو و بد اخلاق منع میکرد و او را شوق بکار نموده می‌گفت « بی‌شکایتان تو را ترغیب کردیم » حفظ او را از انسان راضی و خوشنود داشتند. و بعد از دو تحصیلات وی بارشک کرد که سال بعد مقدم زولین شاکر را در مدرسه احراز نمود. اما این درست همغیر و فرزند داشت « دارتین » کسب معروفیت را اشتیاقی برای خود در دنیا نکرد و زندگانی خویش را به آگاهی بسر برد و مثل آن بود که بزرگ ترین آمل و آرزوی وی در عالم همین بوده است که اخلاق دوست مدرسه خود را تهلیل نماید و روح حقیقت پرستی را در وی بدمد و او را برای انجام خدمت بزرگ دهنده از که بعدها همده دار آن شد آماده و مجهز سازد.

عین همین قضیه هم در زندگانی شخصی « دکتر یالی » اتفاق افتاد. دره‌وقتی که « یالی » محصل مدرسه « مسیح » در کمبریج بود بعضی صفات خوب و بد داشت که رغبتش بواسطهٔ آگاهی‌ها و دوست می‌داشتند و هم منتهی می‌کردند. مشار ایله او چهره قوی و استوار فطری، بی نهایت تنل و ولخرج

و بی فکر بود و بعد از سه سال که داخل مدرسه شده بود هیچ پیشرفتی در دروس و تحصیلات خود نکرده بود. یک روز صبح که شش را « پالی » عادت معمول بشراب خواری و عیاشی گذرانده بود یکی از هم دوس هایش پالین وی آمده گفت « پالی » من دیشب از بس راجع به فکر کردم تا صبح خوابم نبرد. تو واقعا آدم دیوانه ای هستی ! و من وسایل عیاشی را از هر جیب فراهم دارم و می توانم تمام عمرم را به بطالت و تبیلی بگذرانم ، معذالك همچوقت دیری این کارها نیستم - اما تو که شخص قبری هستی و وسیله و اندوخته ای نداری زندگانی خود را اینطور بیاد میدهی ، من با وجود نداشتن قوا و استعداد این همه میکوشم که کاری از پیش ببرم ، تو که استعداد هرکاری را داری و صاحب قوای فطری هستی هیچ کاری نمکنی - من دیشب هم را در فکر جنون و جنایت تو بیدار بودم و امروز آمده ام که ترا متوجه اوضاع اسف انگیز خردت کنم ، اگر از بطالت و بیکاری دست نکشی و باز هم باین طرز زندگانی ننگی ادامه دهی تو دیگر قابل دوستی نخواهی بود و من از معاشرت تو اجتناب خواهم ورزید . »

این حرف چنان در « پالی » تاثیر کرد که از همان لحظه فکر و اخلاق او تغییر نمود و نقشه جدیدی برای زندگانی خویش کشیده و با تمام قوا و جدیت آنرا پیروی کرد ، از همانوقت حس تبیلی و تن پوروی او مبدل به روح سعی و عمل گردید و بقدری در تحصیلات خود سعی گشت که بزودی از تمام مدرسه های خرد جلو افتاد و در آخر سال موفق به اخذ تصدیق نامه گردید و بهر ترتیب میتوان ادعا کرد که کارهای بزرگ و تألیفات عمده ای که بعد از آنرا بوجود آمد همه در اثر حرفها و نصایح همان رفیق بود .

هیچکس باندازه « دکتر ارنولد » بی به تاثیر نونه و سرمشق در اخلاق جوانان نبرده بود ، مشارالیه همین حس تقلید و سرمشق اطفال را بمنزله امری برای بالا بردن پایه اخلاقی معصّلین استعمال میکرد ، نقشه او در مدرسه این بود که اول شاگردانی را که دارای نفوذ و تاثیر در سایرین بودند با اخلاق و روحیات عالی آشنا میکرد و بعد آنها را آلت و دست آویز قرار میداد که بوسیله تاثیر تقلید و سرمشق همان اخلاق و روحیات را در میان سایر شاگردان ببط و توسعه دهند ، « ارنولد » همیشه سعی داشت با اطفال پنهان کند که همه آنها همکار خود او نمی باشند و مسئولیت اخلاقی مدرسه بعهده او و آنها مشترکا و اگذار شده است ، یکی از اثرات اولیه این کار علاقه این بود که در اطفال حس اعتماد و اطمینان تولید میگردد و بالتبینه روح احترام نفس و وظیفه شناسی در آنها دمیده میشد ، البته در مدرسه « ارنولد » هم مثل سایر مدارس بعضی اطفال بد اخلاق و زشتخو یافت میشوند لیکن مدیر مدرسه دیده مراقبت بر رفتار و اعمال آنها دوخته و مواظب رد که اخلاق بد آنها سرمشق سایرین نشود و در دیگران سرایت نکند ، بکوقت « ارنولد » ناظم مدرسه را نزد خود خوانده و ار گفت « آن در نظر شاگرد را می بینی که با هم راه میروند ؟ من پیش از این هر وقت آنها را بهم ندیده بودم - باید مخصوصا مراقب معاشرت این دو نفر باشی زیرا هیچ چیز بیش از معاشرت در اخلاق و سیرت طفل تاثیر ندارد »

دکتر «ارنولد» مانند سایر مصلحین زرك، اخلاق و درجیات خودش بهترین تعلیم و سرمشق محصلین بود. در حضور او جوانان حس احترام نفسی در خود احساس می کردند که اساس و ریشه تقوی و فضائل اخلاقی ایشان می گردید. «بوسنده شرح احوال وی میگوید: «وعد او برای شاگردان بمنزله سرچشمه روح نشاط و شادابی بود و تاملی که در خصوص طریقه زندگانی آنها می داد چنان در ذهن ایشان جای می گرفت که مدتها بعد از مرگ وی آنها را بطاثر آورده و بر طبق آنها عمل می کردند» این بود که «ارنولد» مرفق به تربیت و پرورش عده کثیری جوانان فاضل و با اخلاق گردید و بوسیله آنها فو و تاثیر معنوی خویش را در همه عالم منتشر ساخت.

مینظور معروف است که «دوکالد استوارت» بر روح حقیقت پرستی و تقوی را در تمام محصلین زمان خود دمیده و «لرد کوکبورن» در باره وی میگوید: «خطابه های او برای من بمنزله گشوده شدن درهای آسمان بود و هر وقت کلام او را می شنیدم احساس روحی تازه در خود می کردم. افکار عالی او که در طی زیارات و جمالاتی دلکش و شیرین بیان میشد ماهیت وجود مرا تغییر داده و مرا به تعالی دیگر وارد می ساخت.

اخلاق در تمام احوال و مراحل زندگای تاثیر و دخالت دارد. شخص صاحب اخلاقی که در کارخانه ای مشغول کار است روح همقطاران خود را برانگیخته و عزم و همی عالی در آنها ایجاد می نماید. باین جهت موفقیکه «فرانکلن» در لندن بکار کارگر معمولی بود اصلاحات اساسی و عمده ای در تمام اوضاع کار خانه ای که در آنجا کار میکرد بوجود آورد. همین طور هم شخصی با اخلاق و دون همت با قصد و اراده اخلاق همقطاران خود را در پیستی می کشد و آنها را به رنگ خویش میسازد. «کاپتان جن براون» به امرسون گفته است که برای مسکون ساختن يك مملکت جدید بنگر شخص خوش اخلاق و با ایمان بهتر از صد بلکه هزار نفر مردمان فاسد الاخلاق است. زیرا همین یک نفر اخلاق و روحیات دیگران را در تحت فرد و تاثیر مستقیم خویش در آورده و زندگای آنها را بر پایه بلندتری استوار می سازد.

معاشرت با مردمان نیک همیشه مولد خوبی و نیکوئی است زیرا اخلاق خوب مانند نوری است که به اطراف می تابد و نزدیکان خود را روشن میسازد. در یکی از قصه های شرقی کلی خوشبو بزبان آمده میگوید: «من کلی محزونم ولیکن منی ناگه شدم - کمال به شوق درمن. اثر کرد - و گریه من هان خاکم که شدم. «مرب البتی معروف است که «الحسن مبال ال الحسن» از بد جز بدی و از خوب جز خوبی قراویدی بدیگران نمیکند. «کان موری» بگوید: «جای بسی تنگ است که از يك خوبی چندین خوبی دیگر بوجود میاید و هر عمل خوب باید چندین عمل دیگر مشابه خود پدید میآورد و این دور و مسلسل هرگز گسیخته نمی شود مثل سنگی که در آب بیفتد و چندین دایره یکی بزرگتر از دیگری ایجاد

نمایند تا بکناره آب پرسد . . . باین جهت بقصد من تمام خوبی هائی که درعالم وجود دارد متراترا از ازمته خیلی قدیم ونامم مجهول اریله بیا منتقل گردیده است « - « مستر روسکین » بگوید « آنچه مولود شر و فساد است تولید فساد میکند و آنچه زائیده شرافت وجوان مردی است موجد شرافت مندی و افتخار میگردد »

بذری این زندگانی رورانه هر یک از افراد بشر سزله سر مشق خوب و بدی ست برای دیگران و تار بچه حیات مردمان بیک هم بهترین درس صیلت و تقوی است و هم مؤثر ترین وسیله تنبیح و نکوهش بدکاری و فساد اخلاق دکتتر «موکر» در تعجید یکر از کشیش های معاصر خود میگوید « زندگانی او حسره کتاب منطقی بود که حتی شویر ترین مردم را هم بمقتضای محاسن نیکی و بیکر کاری میبناخت » - « دژ هیرت » در موقعیکه وارد خدمت آلبنا شد گفت « قبل از همه چیز من سعی میکنم که زندگانی خود را مقرون بمصالح و بیکر مردم را بمقدمه که زندگانی عقیق و باتقوی یکر بیش مؤثر ترین وسیله هدایت اخلاق مردم و تقوی آنها به بدعت اخلاق و سیرت خود اوست این عصری که ما در آن زندگانی میکنیم نیازمند به احتیاج به سرمشق و نمونه دارد ثباً قانعده و قانون و باینرا این - زنده ای و در راه سعادت و شرف شدن برای دیگران خواهی ساخت »

رقی مردم « احساسی در حق تیری کرد و مردم در همه رول ارمقام ارجیند خود اعتقاد میبردند . « هیرت » در جواب همه آنها گفت « من از این اعتقادات چیزی نمی فهمم و فقط میدانم که خیال این قبل احسان ها و نیکی ها در روح من اثر موسیقی نیم شب را دارد » - « آیک والین » در تاریخ حیات دژ هیرت می نویسد که مشار الیه کافدی راجع بزندگانی مقدس و باتقوی « کشیشی موسوم به «اندرو» نوشت « اندرو » مکتوب از او خودش خواند و شاگرد هایش هم نشان داد و بعد آرا در جیب نقل بر روی فلش گذاشت و ناروژ هرگز آنها را از خود دور نداشت »

یکی دارای هوه عود و تاثیر فوق العاده است و این جهت هر کس صالح و بیکو کار باشد به منزل شاه حقیقی مردم است و ر کشور دله حکومت و سلطنت میکند . در موقعیکه « ژران بکوس » در چنک دهلی حراشی مهلت رداشته و در بستر مل فاده بود قبل از مردش این بیه را به رفیق جیب و هیران غرض « هرمت ادواردز » فرستاد که « اگر من نامه میبایم و رفته صاحبان قطع نمی کردند و اجام و طبع سنگینی که سن محول کرده اند باعث حشر و معاصرت زیاد ما هم میشد من یقیناً از آنچه که هستم بهر و صالح تر مشدم . هر وقت اتفاق می افتد که من با او یا با خانت هم منزل میشدم احساس روحی بلدتر و فکری بارتر درخود میکردم . محبت و احترام شا دوش تادم مرا ادرل من پرورده »

بعضی اشخاص هستند که وقتی انسان در حضور آنها واقع میشود روحی لطیف و هفرج در او دیده میشود و مثل آنست که هرای آزاد کوهستان را استنشاق میکند و بعد تمام آفتاب میپروند . قره بود و تاثیر اخلاقی « تدیس مور » به اندازه ای بود که روح ضلالت و بیک را در همه کس ممدود و محسوس و شرف را در آنها بکشت

«لرد بورك» راجع بدوست متوفای خود «فلیپ سیدنی» میگوید: «عقل و ادراک او بر روی دل و قلبش میخورد و مانند آواز طبل صلاهی تقوی و فضیلت میداد و همه کس را بدورستی و نیکوکاری دعوت میکرد»

قط دین رجال بزرگ و مردمان خوش اخلاق اغلب در جوانی مؤثر واقع میشود و آنها را به تمجید و پرهیز از تجارب و شجاعت و دورستی آنها وادار مینماید «شاتوبریان» فقط يك مرتبه واشنگتن را دیده بود و اثرات ملاقات و امام العزم در روح وی باقی ماند. چنانکه خود او در شرحی که راجع ملاقات با وی نوشته میگوید «قل از آنکه من صاحب هیچکس، اشتیاق و معرفتی شده باشم و اینک» آرامگاه جای خود شرافت و در موی که من بهطور وی رسیدم چیز يك شرشخص معلولی و گمراه چیز دیگری بودم. او در آن «قم بدره» عطش و اعتلاء خوش رسیده بود و من هنوز در حفیض گنهای بودم و باید بسم من در یکروز در خاطر او باقی بماند. مملکت من سعادت مند که نگاه بصورت من افتاد و در آن نگاه که هر مرا کرم ندای سات. آری تنها نگاه بزرگان رجال اثر سحر و جادو را در انسان دارد.

وقتی که به دور وفات یافت رفیق او «فردريك پرسیس» این خطه را در حق وی نوشت «هیچکس مثل او دشمن مردمان دل و دست و مشوق و پشتیبان اشخاص صادق و متدین یارو معاون جوانان نبود» «پرسیس» در جای دیگر میگوید «براد شخص پهلوان و ورزشکار خیلی مفید است که اسرارهای همه پهلوان و دریافته باشد؛ از مشاهده تصویر مردمان مرك و متقی هرگونه افکار شرع و فاسد از ذهن آسای در میشود، یکر از کاتولیکها که شمش زباز، دهن پول سود هروقت میخواست کسی ثبات کند. اول بروی تصویر حرری مقدسی که درافشش آویخته بود پردهای میکشید که او را نیندازد. هارلیت» راجع به تصویر میگوید «هیچکس ثلثت میکرد در مقابل آن تصویر کار زشتی نکند. یکر از دختر آلای دشا، به همبرو «لور» که دواز اطاقش آویخته بود کرده میگردد. هر چه اساس شتر صورت صدمه او نگاه میکند بیشتر حظ و استفاده روحانی می برد»

تصویر شخص بزرگی بر دین و آیین است خردش یکقسم حشرو مصاحبت است و اساساً نزدیکتر و علاقه مندتر بصاحب آن میسازد. وقتی انسان شایسته او که، میکند احساس بنمایند که او را بهتر میشناسند و او را باطن و سبب بیشتری دارد تصویر در حلقه ایست که روح اخلاق را با روحی بلندتر و اخلاقی پاکیزه تر متصل میسازد و آنکه ممکن است اخلاق دریندگی، «محدث و اخلاق صاحب تصویر» خیلی اختلاف و فاصله داشته باشد معادل از حضور دائمی او در مقابل جسم ما عزم و قوت شخصی در پادمان ایجاد می نماید و ما را در راه رهاییان مقصود قوت میدهد.

(موسس) همیشه افغان میداشت که در اخلاق و سرب خود دین زدگی به (بورك) دارد و در یکجا میگوید: (از تمام معلوماتی را که من از کتاب ها تحصیل کرده ام و تحریرات و اطلاعاتی را که در دوره زندگان در این عالم است آورده ام در یک کفه ترازو بریزم و در مقابل آن که از تعلیم (بورك) کتب کرده و استماده هائی را که از مصاحبت وی رده ام در کفه دیگر جای دهم یقیناً کفه دینی برکفه اول شرافت چربید)



ها را دنبال کنید توسل اقبال را هم شما بخوانید.

حالت و پشت کار دارای قوه ایست که بر دیگران هم تولید روح نمائند میکند و حاصل آن من جمعی و واحد جمعیت است که بزرگترین عوامل رشدگامی بشری میباشد که با هم قوه هم و پشت کار و فعالیت است. ساری را بر مایع تبدیل کرد میرد و همگی را مایع نمود و شل و بر روی او نوبه و سرسبز خودش میکند. اثر اخلاقی این اشخاص مانند تاثیرات الکتریکی است که به تمام ذرات بدن اطرافان خود نمود و سواست میکند و آن ها را بر خود بطاهر ساختن برق های آتشی مینماید.

نویسنده شرح احوال « دکتر آرنولد » در بابکه رجوع به تاثیر اخلاقی وی در جوانان صنعت میدارد میگوید: « آنچه که جوانان معاشر وی در خود احساس میکردند منجمد و متعطل و سستی بود ذاتی و فعالیت و معلومات اکتسبی نبود بلکه از روح ارجسته استاد خود سهمی پرتو برده و همه مالت را به حق و در انجام وظایف و باطنی بودند »

وقتی این قوا بوسیله تاریخ و بزرگان رجال اعمال شود ایجاد حسن اثر و ترقی و شکوفایی میکند و همین حسن تاثیر و تشویق و تامل و تفکر است که بهر مایه و شعله تاریخی را بر جبهه میاورد و رموز و اسرار قوای اخلاقی را محسوس میسازد.

عقل و فکر قایم دارای درخشندگی و تیش فوق العاده ای است که در دیگران هم تولید قوا و فعالیت میکند باینجه « هانت » عامه کثیری از عقول و ارواح بزرگ را مانند « بزرگ و « بوکاسو » و « تامو » و دیگران تحریک کرده و از بی خود میکشد « ملتون » حسن تحلیل و برداری و صبر در پام محنت و نکت را از او آموخته بود و « بایرن » بعد از سالهای متمادی که در زیر درختان سر در شهر « برادرا » نشسته و بیاد « دانت » فکر میکرد و عواطف و افکارش تحریک گردیده و اشعاری سرود که هیچوقت بهتر از آن شعری گفته بود. علاوه بر اینها بزرگترین نقشهای ابتدای هم از قبل « گیزو » « اوزکاگنا » « میکلاو » و « رافائل » درخت خود و تاثیر هانت واقع شده و از سرچشمه صافی افکار وی مایه گرفته اند همینطور « اریستو » و « نیتان » از روح و فکر هم یکدیگر مایه داده و در درخت و درختی و عظمت صمدیگر شده اند.

رجال بزرگ و خویش اخلاقی تمجید و ستایش نوع بشر را نسبت بخود جلب میکنند و این حسن تمجید اخلاقیهای عالمی باینه فکر انسان را بلند مینمایند و بند خود پرستی را که بزرگترین مانع و عائق اصلاح اخلاقی است از پای آن میکشایند. یاد خاطر این شخصیکه بوسیله فکر عالی و کارهای بزرگ خودشان را برجسته و معروف ساخته اند ولو بطور موقت هم باشد ایجاد روحی بزرگ در انسان میکند و عواطف و احساسات و را تحریک می نماید.

« سن-بو » میگوید: « جن بگیر که اشخاصی را می پسندی تا بگویم تو خودت کیستی و از موش و ذرق و اخلاق چه مایه داری » - اگر شما اشخاص بزرگ را می پسندید بشتا قطرت خودتان ستودهن است - اگر از انبضات و درویش خوششان مایه بیا متقابل عافیات و اسباب دزوی

مستند. اگر طبع مردمان با همی ناه و خاص تمام بودند، خودی خیلی خاص و شهرت دوست می باشد. اگر هم انشائاً شجاع و شادمان و جوانمرد را تمجید میکنند، اینها خودشان برای روحی شجاع و مردانه و با شجری هستند (۱).

در دود جوانی که اخلاق در حال شکل دادن است طبع انسان بیشتر است. انسان اشخاص بزرگ و مسجد اعمال دستان آنها میلند ولی هرچه شخص بیشتر با احوال عمر بگذارد و سن او خود سن تعدد و تسبیح در او عمل عدل و بشود و دیگر اگر چیزی توبه او را بدستش جلب نماید، باینجهه نرم است که تأطیبات چیزها بهتر نرم و رنگ پذیر است آنها را به تسبیح و ستایش بزرگان و رجال و اخلاق عالی آنها را داریم زیرا جراتان طبعها انشائاً مبرزی را برای سرشقی در پیریزی خود انتخاب می کنند و اگر روح آنها برای صمیم و اعظام مردمان صاحب و رنگ بیشتر است، بلکه بیشتر است. انشائاً پس در رشتن را سرشت شایسته فراداده و اینها هم سرشتی است که در زمانه این است بیده شاگردانی نسبت بکار مهمی در شخص بزرگ و طبعی که در هر وقت و هر روز میگردند. بشاگردی در یکجا میگوید: «جمله اینها سرشتی است که بچه جلد بهتر از آن نمیتواند قوانین سرشت است و به خود را به خدا درستی بیاورد» و این جهت برمی حکم روح حظ و به چه و عبادت نعمت را بر دست جمله کسب من از او باشد عالی ترین و لطیف ترین مواهب طبیعت می دانم و تصور می کنم که برای کسب مرغی نیست و بگویم ای مستند می باشد»

یکی از اخلاقیات برجسته «پرس برت» این بود که همیشه اعمال خوب دیگران را مورد تحسین و تقدیر قرار میداد. نویسنده شرح احوال او میگوید: «پرس شبلی مشغوف میشد که بپند دیگران حرف خوبی میزند و یا کارهای اچام می بیند و هر وقت از کسی حرف یا کار بزرگی مشاهده میکرد خواه آن شخص کودکی خردسال بود و خواه سیاستمداری برجسته از او بی نهایت عرض میکرد و چندین روز راجع بان صحبت می کرد. صلا شاعرانه شوق شخصی داشت که بیش بشر دروغ را کردار خود را شری و یکی از می سار»

دکتر جانسون میگوید: «هیچ اخلاقی برای جلب دوستان صمیمی بهتر از این نیست که انسان صفات و عزایای دیگران را مورد تمجید و تقدیر قرار دهد. کسیکه صاحب این صفت باشد جوان

(۱) «فلیب دوکوم» راجع بقبله دیوان «فلیب دوک» «بورگاندی» از رفتار پادشاه خود قصه نقل میکند:

«وقتی شاهزاد ناخوش شد و اطباء تجویز کردند که سرش را تراشد، همینکه سرش را تراشیده شد تمام نجبا و درباریان هم که همه آنها بالغ برانصد نفر میشد سرهای خود را تراشیدند و یکی از آنها مرسوم «پیردها کشش» اتفاقاً نجب زدم ای را در دراز دید که سرش را تراشیده بود و برای آنکه اصلاح و آزادت شود را نسبت بشاه ثابت کند فوراً امر داد جوان مزبور را گرفته بکمر خود دلاکت بردند و تمام سرش را تراشیدند ۱» نقل از کتاب «فلیب دوکوم»



مردی و شجاعت و ادب از ملکات حتمیه اوست « زول » بواسطه حسن تمجید و احترامی که نسبت به « جاسن » داشت شرح حالی برای وی نوشت که تا بعد از آ . به چ زمانی نوشته نشده است (۱) راستی خود « زول » باید دارای مزاج و ملکات اخلاقی عالی بوده باشد که آنطور مجذوب و فریفته اخلاق چنانگونه شده و با وجود اشکالات عمده آن که در پیش داشته است آنسی از مصاحبت وی غفلت نبرد زنده و از تمجید برایش بر دست برآی داشته است . اما اولی « میگردید زول شخص دنی الطبع بوده است و در حق معرفت طبیع خود خواه و تمیجس ، فکری محدود داشته است . اما برخلاف او « گارلابل » در معرفت به صفت « زول » کمتر رد اعتدال و صاف را نموده و میگوید با آنکه مشارالیه از حیرت و حقی در خود بخواه بود . ولی حسن احاطه به حقیقت نیست باسد و آ و زگار فیهما « داسن » و دانش محقق حق و حقیقت است . و داشتن این صفات و مزایا بودن شوح حالی باین شری بر وی « چانسون » در محال بود . زیرا در حای دیگر میگوید « زول » توانست کتاب خوبی بنویسد زیرا صاحب شرم و خجالت و دانش و احساس میاد و علاوه بر آرای نظری و عمل و فواید سلیم ردی بر این تفکری از برد .

غالب جوانی که صاحب فکر بازید و آداب هم سر و کار دارند همزمانی برای خوش اشتیاق میباشد و آثار و تمجید و ستایش میکنند . « الان نویسم » سه مریکه شاگرد بنائی در شهر (نیسادل) بود دروها بیاد . « ایند وک » میرفت و آمدند در خیابان می ایستاد تا « سروالر اسکات » از آنجا عبور نماید را در مرفی بدین روی رسد شود . اما وقتی این قصه را میشنوم بی اختیار بلوق و شوق این جوان آفرین میگویم و حرکت بدی و ی را برای این مسافره تمجید میکنم . میگوید « سرچو درای ولس وری بن ده سالگی بود در میبلر دستش در ریان چمره را در کرده رحمت دمن لیس « الکسار پر » الس در رقی آن بود که از این ملاقه اثر را نصبت زرگی حاصل میتند . چندین سال بعد خود در رله « مغربی » سب که « هیون » نقاش معروف افتتاح میکرد که او را به بند باز رسد بعد « زول » شاعر وقتی سن بود خیلی میل داشت دکتر « جاسون » را ملاقات نماید وقتی محرم زیارت از راه وای همبکه در خانه دسب و دستش را بدست گیره دوگذاشت چهرش یاری نکرد که در برد و اسبج رش « دیر نیلی » بی زحمت جوان بود بقصد ملاقات جاسن به او رفت و هر چند در خلاف « زول » رفت . ده دره . لیکن اوهم از این ملاقات محروم و مایوس بزکشت زیرا او را چانسون با حیرت داشت . رسنده معظم چه ساعه قبل از آمدن او بدرود زندگی گفته بود .

از طرف دیگر مشخصه صاحب فکر کوچک و محدودند میتوانند . در صمیم قلب چیزی را تمجید و تحسین کنند . این انحصار بقدری بسیار دارد و باید بقتید که از اشتیاق و احترام گذشتن با انحصار برورله و سهرهای محبوب عاجز میمانند . طبیع دوس و پست و رجز زرگی را هم که به بد باحاطت و بسی تمجید میکند . وزغ از بچه خود خوشگلتسر کسیرا

(۱) جاسن یکی از نویسندگان معروف انگلس در قرن دهمده است و « زول » دوست و شاگرد وی شرح حال دقیق و مشروحی از او برشته است که در ادبیات انگلستان خیلی مشهور میباشد

در دنیا تصور نمیکند . تاجر برده فروش اشخاص را از روی استخوان بندی و از حیث قوت عضلات آنها بمشاهد و مطابق آن برای آنها قدر و قیمت قائل میشود . وقتی «سرگود فری تار» در حضور یوب به تاجر برده فروش از اهالی «کته» گفت تو الساعه دوتار از بزرگترین رجال دنیا را در مقابل خود می بینی تاجر در جواب وی گفت « من نیدانم بزرگی شما چقدر است ولی همینقدر میدانم که از شکل و قیافه شما خوشم نیاید . من مکرر اشخاصی را خریده ام که پراتب از هر دو شما چاق تر و قوی بنیه تر بوده اند و ده لیبه هم بیشتر قیمت آنها را نیرداخته ام ! »

هر چند «لاروشفوکو» در یکی از تعالیم خود میگوید که ما حتی در موفقم بدبختی بهترین دوسن خرد هم از ته قلب چندان مثال و تمکین نمشویم ولی باید دانست که فقط ارواح کوچک و طبایع پست از محنت و ناکامی دیگران لذت میبرند و از پیشرفت و کامیابی آنها آزرده و مغمو میشوند . در دنیا اشخاصی هستند که روح و قلب آنها با جوانمردی و سادگونی مانوس نیست و این اشخاص از بدبخت ترین مردم عالم میباشند . کسیکه تنفر و انزجار را شمار خود ساخته و از همه چیز قوت میکند خودش از تمام مردم بدتر و منفورتر است زیرا پیشرفت و کامیابی دیگران در هر کاری برای او بمنزله عذاب و صدمه روحی میباشد و قلبا آنها را آزرده و کسل میسازد این اشخاص نمیتوانند هفت یابورند که در حضر آنها از دیگران تسجید بشود خاصه که شخص ممدوح همکار و همقطار خودشان باشد . هر وقت کسی عجز شد و از صدمه انجام کار خود پرنیامد این اشخاص از او میگذرند و عدم پیشرفت و پرا باسرت تلقی میکنند لیکن اگر کسی در مقاصد خویش کامیابی حاصل نمود و در کار خود از آنها جلو افتد آنوقت کینه و دشمنی او را در دل میروند و هرگز از او در نمی گذرند از رف دیگر اگر این اشخاص خودشان در انجام مقاصد خود پیشرفت نکنند و مرادی حاصل نه نمایند از همه کس بیشتر شیون و زاری دارند و هر جنایت و وسیله پستی متوسل میگردند . حالت روحیه این قبیل اشخاص در این شعر بغوی شرح شده است :

حالا که خداوند برقیب من نظر کرده و مواهبی بوی عطا فرموده است .  
آیا من حق ندارم که باو خشم بگیرم و زوی نفرت داشته باشم ؟ ..

فکر های محدود و پست همیشه در صدد خرده گیری و عیب جوئی از دیگرانند و به هر کماری غیر از گستاخی و شوخ چشمی و شرارت با نظر بغض و استهزا مینگرند و بزرگترین تسلی آنها در دنیا اینست که اشخاص بزرگ و خوش اخلاق صاحب عیب و نقیصه ای باشند « زور مرمت » میگوید « اگر عیلا مرتکب خبط و عیثائی نشوند کار جهال سخت و زندگانی بری آنها دشوار میگردد » با آنکه خردمند از احوال جهال عبرت میگیرند و از ارتکاب خطای ایشان اجتناب می ورزند معذلک جهال حاضر بعثایت از عقلا و پند گرفتن از اخلاق و رفتار آن ها بیستند . یکی از بوستند کان آلدانی میگوید هیچ خصلتی در انسان مذموم تر از آن نیست که تمام فکرش متوجه کشف نواقص اخلاقی رجال بزرگ باشد ، باید بلندی فکر و حسن گذشت و اغماض را از ( پولیتیکورک ) آموخت که وقتی او را متذکر ضعف و قیصه اخلاقی ( مارنبورو ) ساختند در جواب گفت « این شخص قدری بزرگ و ارجمند است که من این قیصه او را بکلی

در این زمان که در ایران، در حال روك خواب زنده باشند و حواء مرده، بیخاصیت و بیروی از اخلاق و اسیرت این دهر، در آنسان تولید میکند، در موقتی که «نمی ستوکلیس» هنوز طفل بود او مشاهده این دهر را در حال ماضی خود مگرش تحریک شده و آردو میکرد که او هم بروی دهر او خدمتگذاری بوطن کسب شهرت و اعتبار نماید.

پس از خاتمه جنگ «ماراتن» مشارالیه خیلی کوه و منوم بود و چون رقابش علت فسخ و انعوه او را سؤال کردند در جواب گفت: (فتوحات و یسرفتهای «میتادیس» خواب و مرچشم من حرام کرده است) - چند سال بعد می بینم که همین «نمی ستوکلیس» بر راس قوای آن قرار گرفته کشتیهای قشون شهابارشا پادشاه ایران را در حاک (آرتمی ریوم) و «سالامین» شکست میدهد و تمام هموطنان وی بالاتفاق اذعان میدارند که در اثر عقل و هوش و کفایت وی از خطری عظیم نجات یافته است.

معروف است که «توسیدیدیس» وقتی صف رد در محلی «هرودوت» را ملاقات کرد که مشغول خرایدن کتاب تاریخ عالم ناباب خودش بود و متمدنات کتاب مرپور قدری در وی اثر کرد که ای اختیار کبریه اعد و همین اثر سب شد که دیگر وقریه او متوجه علم تاریخ گردید و در نتیجه اثری عیس مانند تاریخ جنگ (پلویوس) از خود بوجود آورد «همینطور «دهستن» وقتی یکی از خطابه های «کالیتراوس» را شنید و فوّه بیان و فصاحت خطیب چنان در او اثر کرد که خیال اعد خودش را حق ابرک و وزیر دستی شود و با آنکه برای رسیدن آیین مقصود سوانس و مشکلات صدها ای از قبیل صفت «سراج» و آهسکی صفا و نسکی «س» دست ممدالك در نتیجه قوت هرم و اراده و مطعه و «س» مصادی سر «س» پس مشاللات علم بود و در عالم خطابت شهنش برای خود احراز کرد اما این کسه را سم اید داس «دهستن» باود د تم مسعی و جدیت های خود هرگز تر است اضافی روا صم و «ده» کو بشود و از تمام خطابه های معروف او که دلا در دست هست «تلام» صم و کلف آشکار است و صولی معلوم میشود که هر جمله ای را رحمت و دقت زیاد اشاء کرده است

سر «س» صانف تاریخ پراوشاود و اذنه سیاری است که ساختمان اخلاقی رجل بوسیله تقلید و «اسی از اخلاق و سیرت سایر رجال روك بوجود آمده است. سرداران و رعایا و ناصقین و وطن پرستان و شعرا و دستگرا و سایر اصخاص روك و معروف که تاریخ شری را با اسامی خود مزین میسازد همه بوسیله تقلید از اصمال و رفتار پیشینیان خود کسب استعداد و قوت کرده اند و از سوتشبه حیات اسلاف خویش مایه گرفته اند.

اصخاص روك عالیا حل متحد و امتزاج سلاسل و پیاپی را اینطور ها را کرده اند چنانکه: «فرامیس دوه» ای «میتیه بی رده و قاب ما «یکلاز» صحت میکرد و «ژولیوس سوم» و را پهلوی خود میسازد در صورتیکه عده ای از کیش ها و کاروبارها در حضور و «میتادیس» شاول بحم «هر وقت می توانی را میباید با احترام او راه باز میکرد و یک روز در موفیکه قلم وی قاشی از دست او اماد شاول خودش خم شده قلم را برداشت و گفت: «نواشته آبی که

امیر اطروہا کمر بخدمت تو بیتدا، « ائون دم » اعلانی منتشر ساخت کہ ہر کس اشاور « ارسو »  
را بی اجازہ مؤلف چاپ کند و فروشد او را تکبیر شواہد کرد ہمس یاپ بالین مرک « رقائق »  
حاضر شد و فرامیس اول یز « تسیم حناؤ » لٹو بار دوسی « رفت

هرچند « هایدن » در چایبکه از ابتاه زماه گله وشکایت میکند میگوید همه کس مرادوست  
دارد و بن احترام میگردد . هر همکاران خود اسباب موسیقی ممدالك شواهد بسیاری در دست هست  
که موسیقی‌های بزرگ و معروف صوما فوق و تریته مدیکو را نشانه وبمقام عظمت یکدیگر احترام  
داشت اند « هایدن » خودش از هرگز به حسن جل وحسانت مرا بود و قدری به « یوپورای »  
معروف باظر تحید واحترام می نگریست که سمیم گرفت داخل خانه او گردد و بشغل پیش خدمتی وی  
مشغول شود ، این قصد اخبارداد ایکه « یوپورا » آیه رندگار میکرد صح موسیقی بیعت و  
بوسيله آنها بست يشعاعتمی مسصوص « په ورا » تحاد کر در صح خای رود وخاسته  
لس اورا يك محرک دكماش هایش را وا كس میزند ای ع س ک « یوپورا »  
در ابتدای امر ا ورود بین دشمن ماسه سر

» تبار لائی «  
وقت اسم اورا میشد مثل اسماء قدس دوا در زمان خود وقت هائل ازاد شد از سر خود و عظمی  
اوی برده و میگوید « هر وقت هائل ازاد شد از سر خود و عظمی اوی برده و میگوید «  
« پنهون » اورا بدشاه کثرت موسمی مدامت وی خوش در سر و متود یکی از دوستاش  
بحرہ از آثار « هائل » رادر چهل حال پر از مدد فر در سیران « همیکه اها را دید  
در حالت احصار چشم هایش روی زده ا نکشت صرف آبا در کود دور لب گفت « حقیقت  
مطلق آجاست »

قبره سرشار دوبر ماس جوان خود ( وراثت ) پنهان را رنجش دانه بود و آه آه  
صمیمانه تشوق میکرد اشخاص کوچک که دارای انحراف و محدودیت همیشه نسبت  
به همکاران خود رات و حدیث میکردند لیکن رزق آن واهی دردمند آجا باشند یکدیگر  
را پیدا میکنند و تمام احترام و محبت انسان میدهد . « هالین » راحم به  
« وراثت » مسووب من اری یکم که نام « وراثت » موافق و مخصوصا دانشمندان و رجال  
برك احسانات عمده را است موسس آن را حضرت « وراثت » میدادند . اوقات ملایم  
تاخر میکرد که اندک آن را تویر می تراها را در دست سرحدت خود وجود میاورد ( برات )  
تاها باز متهای حدیث را ممل آورد که این وجود دقیق را از دست میدهد لکن باز رزقترین

پادشاهش را که دو دسترس شود دارد بوی تقدیم نماید زیرا بدون قدر دانی و تشویق تاریخیه  
 انگلی نوانم با تا کاسی و ابدوه آمیخته میشود . من وقتی که « موزارت » هدیم انظیر  
 وژ پدربار پادشاهی دعوت نشده است خیلی خشمگین میشوم ، اما این حس خشم و غضب را در من باید  
 مملور داشت زیرا از فرط علاقه و محبت من به موزارت ناشی شده است .

« موزارت » نیز در مقابل صفات و مزایای « هیدن » را خوبی تشخیص داده بود و در  
 یکجا خطاب یکی از مقربین او میگوید ( آقا ، اگر من و تو هر دو را اهم بکنانند مصالح وجودمان  
 بقدری که يك « هیدن » را آن ساخته شود نخواهد بود « وقتی موزارت » اولین دفعه ساز « پتهوون »  
 را شنید گفت ، ( بسار این جوان گوش کنید ؛ صغریب يك اسم دیگر بر اسامی رجال بزرگ دنیا  
 افزوده خواهد شد )

( بوفن ) « نیوتن » را بالاتر از تمام فلاسفه دیگر میدانست و بقدری حس احترام و تمجید  
 نسبت بوی داشت که يك قطعه عکس او را همیشه در روی میز کار خود قرار میداد . هینکلور « شیلر »  
 یکی از شفتگان واقعی ( شکسیر ) بود و آثار و نوشته های او را سال های متبادله بدقت مطالعه میکرد  
 تا پراهنمایی آنها خودش مستعد شناختن طبیعت و مظاهر آن گردید و آوقت بش ار بش بشکسیر  
 علاقه مند شد .

( کانینگ ) « دیت » را استاد و معبود خود میدانست و در همه چیز از وی متابعت و  
 پیروی میکرد چنانکه در ضمن یکی از خطابه های خود میگوید : « من مادام العمر فقط یک نفر روحاً  
 و قلباً علاقه مند بوده ام ، از ویکه « دیت » وفات یافته است من دیگر لیسر و ییسوالی ؛ ای خود  
 قائل نیستم تا ملات سیاسی خود را با او در حال ممنون سازم . »

یکی از علایق تشبیح فرادست ۱۷۰۰ - ۱۸۰۰ - ۱۹۰۰ - ۲۰۰۰ - ۳۰۰۰ - ۴۰۰۰ - ۵۰۰۰ - ۶۰۰۰ - ۷۰۰۰ - ۸۰۰۰ - ۹۰۰۰ - ۱۰۰۰۰  
 میداد و اتفاقاً « سوچارلزل » که سهرت کلمات را در شرح رچیده بد ورد طاق ردید .  
 معلم همینکه در شناخت او را دس را تضع کرد تا اب ، تا کرد و گفت « آتایان ، امروز همین  
 درس شما را پس کائنات ، ارت ، سوچارلزل ، گردید . »

اولین اثر صنعتی بزرگ که به نام صنعتگر جوان می بیند معمولاً تاثیرات  
 عمده در روحیات و زندگانی او مینماید . وقتی « کرکو » نابوی « سن سیلپا »  
 اثر رفیل را دید مثل آن ود که یات قره های در حدود وی مدار شد و بی اختیار گفت « مهم  
 نقش هست ؛ هینکلور « سوشارلزل » هشت عده رده « یس ار دیدن نابوی « هاجر » اثر  
 « کلود » فصل جدیدی در تاریخ رنگهای او کشیده شد « سرورژ بومون » نیز بقدری این نابوی  
 را دوست میداشت که در مسافرت های خود همیشه آنرا همراه میکرد .

تعلیم و سر مشفی که از زندگانی رجال بزرگ و با اخلاق گرفته میشود هر  
 گز مهوم نمیکرد و نفوذ و تاثیرات آن در تمام نسلهای آینده باقی میماند  
 کسی بعد از وفات « مستر لوپس » خطابه مؤثر ذیل را « دیررابلی » در مجلس عوم اسکستان  
 ایراد نمود ،

« وقتی ما باد ضایعات هیز و گرانیهای خود می‌انگیم این يك تسلی برای ما باقی میماند »  
 « که رجال پررگمان بکلی نمرده و از بین نرفته اند و غالباً جملات و کلمات آنها در این مجلس »  
 « تکرار میشود و از اعمال و اخلاق آنها سرمشق گرفته میشود و غالب بیانات و حرفهای گذشته »  
 « آنها موضوع مذاکرات و مباحثات ما واقع میگردد . عقیده من این پارلمان دارای اعضاییست که خواه »  
 « حاضر باشند و خواه غالب همیشه عضو لایفک آن بشمار میروند و ادوا اخلال و فترت مجلس »  
 « تأثیری در عضویت دائمی آنها ندارد . یکی از این قبل اعضاء « مستر کدین » متوفی است »  
 بزرگترین فایده ای که از خواندن تراجم احوال مشاهیر بدست میآید اینست که راه  
 و رسم زندگانی صحیح را بانسان میآموزد و روح قوت و اطمینانی تازه در او میدمد  
 حتی حقایق ترین اشخاص هم و قتی دشمنان به عطمت رجال بزرگ یقین  
 ممکن است حس تعجب و تحسین در آنها تحریک شود و نسبت بغض امیدوار گردند و جرئت و شجاعت  
 یداکنند . این برادران بزرگ که از خون و نژاد خود ما هستند و زندگانی آنها  
 یکقسمت از حیات عمومی بشری است از درون مقایر خویش هنوز با ما تکلم میکنند  
 و ما را به پیروی از همان راهیکه خودشان در آن قدم زده اند دعوت مینمایند  
 و سرمشقی که از زندگانی خود بما داده اند بهترین هادی و راهنمای حیات ما  
 میباشد . آری ، اخلاق عالی و ملکات فاضله بمنزله میراثی جاودانی است که در  
 طی ازمنه و قرون باقی میماند و دائماً تولید اخلاق و ملکاتی نظیر خود مینماید  
 ضرب المثل چینی میگوید « حکیم دانشمند معلم و آموزگار صد قرن است .  
 اگر شخصی کودن و نادان را اخلاق و سیرت «لو» وقوف یابد زیرک و باهوش خواهد گردید . » تا بر این  
 زندگانی اشخاص صالح و خوش اخلاق الی الابد سرمشق فوز و صلاح نسلهای آتی خواهد بود چنان که  
 شامری میگوید

« کسی که در دلهای مردم زندگی میکند زنده جاوید است و هرگز  
 نخواهد مرد »

کلمات عالی که مردمان بزرگ بزبان آورده اند و سرمشقیانی ، از زندگانی خود بما داده اند  
 هموقت زنده و پایدار خواهد ماند و در فکر و قلب اخلاف و بارمادگان آنها جای گرفته باصلاح زندگانی  
 ایشان کمک مینماید و تادم مرك آنها را تسلی میدهد . « هانری مارتن » رجل اجتماعی که در زندان  
 وفات یافت میگوید « اگر زندگانی انسان مقرون به خبر و صلاح بوده و بحیو صرف شده است مرك  
 او هر چند هم که فیج ، رقت انگیز باشد اهمیتی برای او نخواهد داشت . جلال و عظمت واقعی  
 از آن کسانیست که سرمشق و نمونه خوبی از اخلاق و خصال خویش برای اعتقاب  
 و نسلهای آینده باقی میگذارند »

## فصل چهارم - کار

«برخیز و کار کن، خداوند هم بتو کمک - خواهد کرد» «کتاب اول تواریخ ایام»  
 «کار کن چنانکه گوئی برای کار زنده ای

عبادت کن چنانکه گوئی امروز خواهی مرد» «نور العین بوسقای»  
 «کار است که انسانرا بسلطنت میرساند» «لونی چهاردهم»

«جز کار چه چیز دیگری را میتوان رحمت الهی در زمین دانست؟» «ساکبرک»  
 «بر هر شخصی واجب است که بحسب استعداد ذاتی خود بکاری مشغول

باشد و وقتی میمیرد وجدانش سخواهی دهد که هر چه در قوه داشته است  
 کار کرده و کوشیده است» «سیدنی اسبیت»

کار یکی از بهترین وسایل تربیت اخلاقی است زیرا بوسیله آن حسن اطاعت و  
 قانون شناسی و تامل نفس و دقت و استقامت در انسان ایجاد میشود و شخص را برای انجام امور زندگی  
 خود تربیت و آماده میسازد.

کار، قانون حیات ما است و بمنزله قاعده و دستوری میباشد که افراد و ملل را بطرف ترقی  
 و تعالی سوق میدهد. قسم اعظم مردم مجبورند که برای گذران و معیشت روزانه خود کار کنند لیکن  
 برای تمتع بردن کامل از زندگانی بر همه کس غرض و واجب است که خود را بکاری مشغول سازد.  
 کار با آنکه ممکن است مانند باری کران پرورش انسان باشد ولی از طرف دیگر بیکاه وسیله  
 کسب افتخار و عظمت میباشد و بدون آنها هیچ امری در عالم انجام پذیر نیست. پیشرفت و ارتقاء بشر  
 و سیر سریع مدنیت امروزی نتیجه و حاصل کار است و اگر ناهمیشد که کار در عالم منسوخ گردد فرزند  
 آدم در اندک مدتی بمردن و فانی اخلاقی گرفتار میگردد.

تبلی بپلا و آفت بشریت است و همانطور که زنگ آهن را میخورد  
 و آنرا فاسد میسازد بطالت نیز قلب افراد و ملل را خورده و آنها را از صفا و وجود  
 محو میسازد. وقتی اسکندر کبر اراتی را شکست داد فرصتی برای خود و مطالعه در آداب و  
 رسوم و عوائد آنها بدست آورد و مشاهده کرد که بزرگترین عامل ضعف و سقوط آنها همان حسن  
 حیاشی و تن پروری و زندگانی آسوده به طاعت و تبلی آنها بوده است.

«سوروس» میراثور روم دوم، قریب که در شهر «پورک» یالین مرک افتاده بود آخرین حرفی که  
 بر بپاش زد این بود که «باید کار کنیم» و وقتا هم هیچ چیز جز کار قدرت و عظمت  
 دولت روم را بدان پایه رسانیده و دور رقابت سرداران آنرا در عالم بسط داد.

هیچیک از تمایلات نفسی انسانی مضرتر و خطرناک تر از تمایل به تبلی

بطلان هم برای افراد مضر است و هم برای ملل و جماعات .

« پودن » در کتاب ( تشریح حزن و اندوه ) علت اصلی هر ملالت و اندوهی را تبیینی

- « تاریخ ربعی » تألیف « بایمن » فصل سوم -



و یکاری میداند (۱) و در یکای کتاب میگوید . یکاری بالای مبرم مغز و بدن ، موجد اصلی شر و شیطنیت ، مادر تمام خبیثات و جنایات ، یکی از معاصی کبیره و بستر و آرامگاه شیطان میباشد . . . . سک یکار گرفتارگر و خوره میشود ، اسان تبل و یکار چطور ممکن است از امراض و بلا یا مصون ماند ؟ یکاری فکر پمراتب از یکاری بدن بدتر و مصر تر است . شعور و ادراکی که یکار و بلا استفاده یفتند بمنزله دلك روح وبلا و آفتی عظیم است هماغطور که در گرداب ساکنی هوام و حشرات مودبه رشد و ما میکند هماغطور بز افکار پلید در مصر شخص تنل ر یکار تولد گردیده و روز و روز فروبی مباد . . من حرث میتوام ادعاکنم که هرکس از هر صقه خواه زن و خواه مرد اگر تمام وسایل اسایش و راحت را فراهم داشته باشد و آنچه که دل و قلش آرزو کند برایش آاده شود مادامکه دچار تسلی و سکاری است هرگز روی آسایش و سلامت را نخواهد دید و همه شه علل ریشه ، کل و ز مرده خواهد بود و مادام که میکند و آه میکشد و همه معبود و از دیا سیر و مزار است و هر ذوقه آرزوی مرک برای ، خود میکند »

علاوه براین برزتن « یات حاصل دیگری هم دو هیوس رومه دارد و کتاب شود را بجمله برار معنی دبل شتم میباشد » اگر مایل به آسایش و راحت مس خرد هستی و سلامت فکر و بدن خویش را ننداری و میخواهی از زیر بار م وادوده بیرونیایی این یک دستور مختصر رفتار کن و هیچوقت تنها و یکار منشین »

هیچکس نمیتواند مطلقا بکار ششند زیرا مرصا که بدن از کار شاه خالی کند مگر هرگز از کار بیافتد و اگر تواند گل و لاله بر یاد یقینا خس و خاری بوجود ماورد که سراسر زندگی شخص تبل را با آن پوشاند . روح تسلی و بطالت از هیوس تاریکی و طلعت سر برآورده خیره بصورت شخص تنل نگاه میکند و او را صاب میدهد و گفته شاعر صحیح میشود که « خدایان عادلند و از کتاهان خود مانا زیانه ساخته و ما را تنبیه می کنند » سعادت و آسایش حقیقی در بکار انداختن و استفاده کردن از ممر است و در خاطر و مدار گذاشتن آن (۲) یکاری ملالت انگیز و کل کننده است ولی کار و حرکت و وحدت و در سلامت و خوشحالی است . کار ممکن است گاهی روح را خسته کند لکن طالت و یکاری کلی آرا صاب و مودوم می سارد . باینجهه یکی از اطباء حاذق اشتغال بکار را مؤثرترین وسیله معالجه مرضی میدانست . « دکتر مارشال هال » میگوید « هیچ چر مصرتر از آن است که اسان وقتش را به بطالت و یکاری بگذرانند » . یکی از اسافه مایس « کفه است که قلب انسانی بمنزله سنگ آسیاست : اگر زیر آن گندم بریزید آرد بیرون می دهد اما اگر گندم نریزید چون در هر صورت بگردش خود ادامه میدهد ناگزیر خودش را می شکند و خرد میکند »

(۱) « حاسرن » مکتوب مطالعه این کتاب سب شد که من هر روز دو ساعت رودتو از موفی که میل داشتم از خواب بیدار مشدم .  
(۲) هندوها رکود و عدم حرکت مطلق را کاملترین حالات اساسی میداند !

تجلی همیشه برای خود علیر و بهاء ای آماده دارد و شمس تجلی تاودود می‌پلی بکار  
معدنك در بهاء جوئی دلیل تراشی خیلی صلیت جرح میدهد و هر وقت فكرش از آوردن علیرا قاصر  
سینما د ، مثلا می گوید ، در این حاده شر مسكن دارد - از این پشته الارضن بسیار دشوار است -  
این كار هیچ پایه ندارد - من قبل از این حدیث کرده ام و چون موفق شده ام دیگر نخواست  
تو است آرا احكام دم ، و امثل این گونه معدر همیشه در رد اشخاص که میل دارند تن نگاری  
در بهاء فراوان است . بهاء اموش می‌گوید ، حوی که همین قل علیر ها را را می خود می  
ترانید می‌بوسید « منی و تنلی و عذاب و بلاف ... » ، حتراس شدید دارم و می‌دم که تمام  
این دلائل را ملاحظه محسبی که رای مدامه از خود دار میکنی باشی از عادت تسلی و حس راحب  
صلی تو است عقیده و ایستگاه هرگاه حوی را تواند احكام میدهد و اگر کسی نتوانست كار  
خود بکند دلیل قطعی بر عدم توانایی او است . داران حس و کما حدیسی نویسی مدلل می‌دارد  
که عید رشتن بر معانی و در اصل کما ی بداری ثبات ، که در حدیق و استمداد هیچ  
کاری در تو نیست . واقعا مسلك فلسفه علی اگر تمام مردم دارای این طریقه و عقیده می‌شدند  
دنيا بهیست موعود مگر درم

هرگاه کسی مل داشته اش بپزی رسد و در مقابل هم بخواهد رحمت بدست آوردن  
آرد تحمل باید دلب برصاف و سحر را بپزد، اوست اما اگر رخاوت معقه اشند که رای هرچه که  
میخواهد بدست آورد از وقتی برآرد معلوم می شود که قی و استمندی دانی دارد و قوه سعی  
و عمل در نهاد وی متین است. هیچکس از خود پرت فراتر نمی رود و استفاده و لذت کامل ببرد  
مگر آنکه در نتیجه سعی و کوشش آن را حاصل نموده باشد و قیبت آن را با کار و رحمت خود  
پرداخته باشد (۱).

اوقات نابل از فراغت و بعد از آن هردي بايد صرف کار شود زیرا فراغت  
بدون کار دوگسالت و هزلها، نفعي ندارد. بختها، ستم ممولي که اوقات خود  
و محاليت ميگذراند و فطري به بيدي رفته و در بي رختي ميگذرد و در بي  
ملاط اکبر رخصت کرده و بي حوصله و در بي رختي رفته و در بي رختي رفته و در بي  
که هشت سال در بي رختي رفته و در بي رختي رفته و در بي رختي رفته و در بي  
اشخاص مي ر بکار افتد و بي اوقات و بي حال که بي رختي رفته و در بي  
داد. حال، غائب و غرضي رفته و در بي رختي رفته و در بي رختي رفته و در بي

قال سمي وسار نام من مريم اسمها - لكانه سميت باسم - ماشاء الله - هر كس ديهر حالي  
اش خواهم بول وئر - وحده فقره - محض ص - ركه در ايام آنها ناكه بر

(۱) ایستادگی و پایداری در برابر دشمنان و دشمنی با دشمنان است. این امر به معنای ایستادگی در برابر دشمنان و دشمنی با دشمنان است. این امر به معنای ایستادگی در برابر دشمنان و دشمنی با دشمنان است. این امر به معنای ایستادگی در برابر دشمنان و دشمنی با دشمنان است.

است و در نتیجه مجبور بکار کردن دائمی باشد (۱) نجیب زاده که از حیث نسب و تربیت هر دو مقامی ارجحند داده و از ثمول و دادائی دنیوی بیز سهم و حصه کافی برده است از خود راهوظف و تکلف می پند که کار کند و بر مبران سعادته و آسایش عمومی عالم که خودش هم سهمیم و شریک است اندکی بیافزاد . چنین شخصی هرگز نمی تواند نفس و وجدان خود را قانع نماید که در زندگانی بخوردن و پوشیدن و استفاده از زحمت و دسترنج دیگران اکتفا کند و هیچ تعویضی در مقابل آن بهیئت اجتماع ندهد . هر شخص شرافتمند و با وجدانی دار خواهد داشت که به محاسن و ضایعاتی حاضر شود و پس از صرف ماکول و مشروب کافی بدون اظهار تشکر و امتنان از میزبان بی کار خود رود بیکاری و بطالت نه دلیل رفعت مقام و منزلت شخصی است و نه موجب شرافت و افتخار وی : اشخاص ضعیف النفس و ذلی الطبع فقط اکفایه (مصرف) میکنند و بهیچوجه در فکر (تولید) نیستند اما اشخاصی که صاحب استعداد ذاتی و همت عالی و منظور و ایدآل پاکیزه هستند از این رویه نکت دارند و آنرا مضایف شئون و حیثیات خود می پندارند . یکی از اشراف کلاسکو ، میگوید « من تصور می کنم آدم بیکار هر قدر هم که در انظار محترم و محرب باشد شخصی خردش را خوشبخت و سعادت مند بداند ، از آنجائیکه کار خلاصه و ماحصل زندگانی ماست هر کس که قوه کار کردن خود را من نشان بدهد من فوراً می توانم تشخیص بدم که او کیست و از مزایای انسانیت چه بهره ای دارد . من در جای دیگر گفتم که عشق و علاقه شخصی بکارهای خودش او را از تملکات پست و هوسهای رشت منع مینماید . اما در اینجا از اینهم بالاتر رفته و میگوید همین عشق بکار بهترین وسیله جلوگیری از تشویش و نگرانی فکر و دفع خودخواهی و خوبستن بدستی است . سابقاً مردم تصور میکردند که از دست غذایها و زحمت دنیا میتوانند بوسیله اروا و زاده بدن نفس خود آسوده و راحت شد . لیکن تعادب عباد فقط این تیر را بنوت رسانیده است که تشویش و زحمت نقدای و سرفروشت بشری نیست و هیچکس را از آن فرار و گریزی نیست . . . اشخاصی که از مزایایه بروج و زحمت احراز میجویند می بینند که روح و رحت خودش استقبال آنها می رود و آنها را در هر کجا

(۱) « سر جان یاشین » یکی از مخالفین جدی این عقیده بود که هر کسی کار بدنی نمیکند نمیتوان او را کارگر نامید . سوالیه در اینجا میگوید « ما همه کارگرهای حقیقی هستیم . دقتانی که بشغف و شیار مشغول است و عملی که چاه میکند هر دو کارگرند اما در آنها در سایر امور زندگی بر کارگرایی یافت می شود . من سوم ز دوره جوانی تا بحال کارگر بودم .. قاضی که در دیوان عدالت شسته است کارگر باقی است و کار و عیال او حل مسائل غامضه قانونی و حقوقی میباشد و گاهی حالت جانشینی از هیوهای او بدست او می افتد و مرکز زندگی آنها بسته برای و نظریه او می شود . آیا اینکه از تمام کارهای دیگر دشوارتر و مشکلتر است ؟ - هر کس هر چه می خواهد تصرف کند ولی تجربیاتی که من در دوره زندگی کرده ام بن ثابت سوده است که شغل و وظیفه قضایایی از مصلح ترین و دموکرات ترین کارهای دماست

باشند پیدا میکنند . شخص تنبل و تن پرور سعی دارد که هرچه بتواند کمتر از کارهای دیار را انجام دهد لیکن ، طبیعت سعی او را بشکل دیگر اصل میسازد و هرچه او کمتر کار برای خود اختیار نماید انجام آنرا بر او سخت تر و دشوارتر میکند . کسی که میخواهد خودش را به تنهایی راضی و خوشنود سازد نزدی خود را گرفتار چنگ اربابی بیرحم و سفاک مشاهده خواهد نمود و آنکه از فرط ضعف و کم دلی میخواهد از زیر بار مسئولیت شاه خالی نماند بکفر و مجازات خود میرسد زیرا وقتی علاقه مندی یزداد از میان رفت کوچکترین کارها از سخت ترین امور عالم خواهد شد و همان خوای فکری و روحی که ممکن بود صرف انجام کارهای حیاتی و مهم زندگانی بشود بمصرف تنبلی و اضطرابهای بی مورد و تکراری های خیالی و بی اساس خواهد رسید .

حتی برای جمع ولت شخصی نیز لازم است اسان دائما بکار مفیدی مشغول باشد زیرا کسی که کار نمیکند هرگز نمی تواند از فوائد و ثمرات کار استفاده و لذت برد . « سرواثر اساکات » میگوید : ما باسایش میجویم و در ساعات بیداری اگر مشتغال بکاری داشته باشیم خوش شیت و سرور خواهیم برد . برای جمع بودن از مواقع غرضت ، فراغت لازم است همیشه قدری از کار شسته شده ایم .

راست است که بعضی اشخاص در شیعه کار زیاد هلاک میشوند لیکن باید در نظر داشت که عده اغشاصی که از فرط بیکری و خود پرستی و عیاشی می میرند مرتب بیشتر از عده آنهاست . علت آنکه بعضی ها بواسطه زیادی کار از پا در آمده و اترا می شود این است که غالبا سوانح معمولی زندگانی خود را فراموش میکنند و از حفظ صحت مزاج خوش غفلت می ورزید « دارد استللی » در خطابه خود بشاگردان مدرسه « کلاسیکو » میگوید : من تصور نمیکنم کار سخت و منظم هرگز صدمه ای بیدن بزند .

**طول عمر انسانی از روی اعمال و افکار او سنجیده میشود نه از عده سال هائیکه زندگانی می نماید .** هرچه اسان کار های مفید بیشتر بکند و فکر و احساساتش بیشتر باشد دوره زندگانش در حقیقت طولانی تر میباشد . شخص تنبل و بیکاره هرچه قدر هم که عده سالهای زندگیش زیاد باشد نمیتوان عمر حقیقی او را طولانی داشت .

مبلین اولیه دات مسیح وسیله سرمشق رفتار و کردار خود روح کار کردن و زحمت کشیدن را در مردم می دیدند . « سنال » میگوید : کسی که کار نمیکند رای قوت خود هم خوراک نخواهد داشت ، همین حواری مقدس با دست های خود کار میکرد و معیشت خودش را می گذرانید و در زندگانی سر بار دیگری نمیداد ، وقتی « سن یونیس » بانگلستان رفت در یک دست انجیل و دست دیگر ابزار نجاری داشت و وقتی هم ز انگلستان بالان رفت باز اسباب و ابزار کار خود را همراه برد « لوتر » او مود تمام گرفتاری های خارجی که داشت متذللک برای کسب معاش خویش بشغل باغبانی و معماری و حتی ساعت سازی اشتغال میورزید (۱)

(۱) وقتی اسقفی بمسی اسباب کار برای لوتر فرستادو لوتر بوی وشت ناکشون من در صنعت ساعت سازی خیلی پیشرفت کرده ام و از این بات هم فوق العاده مشغوف هستم زیرا این ساکون



خوشبختی بشری است « و امروزه هزارها نفر در عالم هستند که به حقیقت این گفتار متین احترام می‌نهند »  
 « کاژوبون » وقتی اصرار جعی از رقصش چند روز با ستراحت کامل پرداخت ولی بالاخره بدست  
 نیاورده دوباره پسر کارش رفت و گفت انسان اگر ناخوش باشد و کار نکند بهتر از آن  
 است که سلامت باشد و بیکار بنشیند .

موضعی که « چارلز لب » از شغل منشی کرای وزارت هند ستان مستعفی گردید خودش  
 خوشبخت ترین مردم تصور میکرد و یکی از رقصش میگفت « اگر ده هزار لیره پهن بدهند دیگر  
 باین زندان نخواهم رفت » در کافتی هم که به « برادر بارتون » نوشته بود با سرور و شادمانی  
 سیار می‌نویسد « من دیگر از خوشحالی در پرست نمی‌کنم و بقدری مشغوم که فکرم برای نوشتن  
 کافه نمی‌کند . من حالا مثل هوا و ادم و پشه سال دیگر زندگی خواهم کرد ... کاش میتوانستم  
 قدری از اوقات فراغت خود را بشا بفروشم ! حقیقتاً بهترین کاری که انسان در دنیا میتواند اینست که  
 بکلی بیکار باشد و یا اگر تواند بیکار باشد کارهای خوب بکند » . اما دو سال از این تاریخ  
 گذشت و فکر و احساسات « لب » بکلی تغییر یافته . خشکی دوسال بیکاری بکلی او را کسل و ملول  
 ساخته بود و در نتیجه معتقد شد که همان کار یکنواخت و روراه اداری برای او فوق العاده مفید و  
 لازم بوده است . وقت و زمان که آید دوستدار بود حالا دشمن و معذب وی گردیده بود و باین واسطه  
 در کتوب دیگری که بعدها به « برادر بارتون » ویر می‌نویسد « هیچ چیز بدتر از بیکاری  
 نیست زیرا هفت انسان در موقع بیکاری خودش را می‌خورند و این از بدترین آفات  
 و امراض انسانی است . من دیگر در فکر هیچ چیز نیستم ... هرگز از من مهجور تر و  
 بی‌نیازتر در زیر آسمان کسی یافت نمی‌شود . کار من این اوقات منحصر شده است  
 براه رفتن و از فرط لاعلاجی هم در این کار بکلی افراتد میکنم . من شب و روز  
 بکشتن وقت مشغول می‌باشم ... »

هیچکس باندازه « سروانتر اسکات » متوجه اهمیت واقعی سعی و کار نبود و خود او یکی  
 از فعال ترین اشخاص تاریخی است که هرگز « نیستی » را تجربه نکرده . « لوکارت » (۱) راجع بوی  
 میگوید « اگر در تاریخ اعیان و ممالک مختلفه دقت کنیم خواهیم دید که ضمیر فعالیت و پیکار خارق العاده  
 و قوه تالک فشی را که در « اسکات » بود او را به بزرگ و سروران بزرگ بیشتر باید انتظار داشت تا  
 از نویسنده گان و ادبا » « اسکات » شخصاً سعی داشت که اقبال خود را متوجه نهایت کار و تکمیل  
 سعادت و ترقی دنیا نماید و همین واسطه در تمام پیش پاژله در درسه اشغول تحصیل بود  
 بوی نوشتن « من نمی‌دانم چه وسیله این تقوی را در فکر و تالیف فراهم کرد ، بزرگترین وظیفه است  
 که خواهند در هر مرحله زندگانی خود را بکار و تلاش و کوشش و در دنیا هیچ چیز نیست که  
 جز بوسیله سعی و عمل بدست نیاید . ما که در دنیا باقی جبین مردم هستیم ، تا اسباب  
 بازی و وسایل تفریح که متحملین کسالت و هلاکت خود را وسیله ما از میان می‌برند ، در نتیجه کار

(۱) « وائتر اسکات » رسیده به امریکا و در آنجا است و در امریکا متولد شده است که ح

تجیل میشود... در مورد علم هم سعی و کار از ضروریات اولیه است زیرا اگر بدون شخم و شیار میتوان در مزرعه ای گندم کاشت و حاصل نیکو از آن دروید علم و معرفت را هم میتوان بدون زحمت تحصیل بدست آورد. ولی یک فرق و اختلاف عمده مابین این دو چیز هست و آن اینکه ممکن است در اثر حوادث و اتفاقات تخیلی را که دهقان میافشاند نصیب او نشود و دیگری آنرا درویده و حاصلش را ببرد لیکن هرگز ممکن نیست که شخص عالم در اثر حوادث و سوانح روزگار از فواید علمی که آموخته و گنجینه معرفتی که در سینه اندوخته است محروم و بی نصیب بماند. بنابراین فرزند عزیزم وقت را غیبت بشمار و تا میتوانی بکوش و کار کن در جوانی قدمهای ما سبک و فکرمات آماده و مستعد است و تحصیل علم باسانی برایمان صورت پذیر مییابد ولی اگر در بهار جوانی بخراب شفت و بیخبری رویم تابستان حیاطمان بی فائده و عاطل خواهد گذشت و خرمن زندگانیمان جزمشتی گاه خشک چیز دیگر نخواهد بود و آنوقت است که در زمستان ببری گرفتار نوائب و محن میگردیم.

«سوزی» نیز مانند «اسکات» نویسنده ای فوق العاده ساهی و کاری بود و میتوان گفت که کار را قسمتی از منصب و دانات خود میدانست. مشارالیه نوزده ساله بود که این سلطو را نوشت: «نوزده سال از سن من میگذرد و شاید بگریح یا بیشتر از جموع عمر من سیری شده است و هنوز نتوانستم خدمتی بجامعه بکنم! - آنکه شتلی کبوتر بازی و گاهماری بطور است فائده اش برای جامعه بیش از من است زیرا منی را که من به تنبلی و بطالت میخورم او به مصرف بهتری میرساند» باوجود این «سوزی» در دوره جوانی به چوچه عادت به تنبلی و بطالت نداشت و بعکس محصلی فرق العاده ساهی و جدی بود زیرا علاوه بر اطلاع کامل بادیات انگلیس تمام آثار و نوشته های «تاسو» «اریستو» «هیر» و «اوید» را به وقت خوانده بود. در اوایل زندگانی احساس کرد که زندگانی او بلامنظور و بی فائده مکنند و این جهت تصمیم گرفت که هرطور هست کاری از پیش ببرد. این بود که از آنوقت در خط ادبیات افتاد و تا روزی که خود علی الدوام کار میکرد و بطوریکه خودش میگوید «هر روز بر معلومات خود میافزود ولی دانش او داندازه مغزش و مغزش بقدر غرورش و غرورش باندازه سعادتش نبود»

کلمات و عباراتی که از اشخاص ننیده میشود بهترین معرف اخلاق و روحیات آنها میباشد (۱)  
«والتر اسکات» میگوید «هرگز بیگانه نیاید نشستم.» «دوبرتسون» مورخ از سن پانزده سالگی این جمله را شعار خود ساخته و «زندگانی بدون تحصیل مرگ است» «ولتر» میگفت «همیشه کار کنیم» عبارتی که «لاسیه» عالم طبیعی و دینی «

(۱) «سوزی» در کتاب «دکتر» خود میگوید اخلاق و سیرت اشخاص از روی کافتهائی که دیگران باها مینویسند بهتر شناخته میشود تا از روی مراسلاتی که خودشان مینویسند

هر دو شمار آخوه قرار داده بودند این بود «زندگانی مطالعه و تحقیق است». موفی که «بوسه» در مدوسه تحصیل میکرد بقدری شوق و علاقه بدرس داشت که دقتش برسبیل مزاح اسم او را «پوسرتوس لراترو» بنی «گاو شخمزن» گذاشته بودند. شاعر سوئدی «سویبرگ» تخلص خود را کلمه «ویثالیس» انتخاب کرده بود بنی «زندگانی تنازع است» و همین تخلص بهترین معرف روح پراز عزم و فعالیت او میباشد.

سابقاً گفتیم که کار یکی از مؤثرترین وسایل تربیت و تهذیب اخلاق است. حتی کاری هم که قایده و نتیجه از آن متصور نیست بهتر از بیکاری و بطلان است زیرا قوای مغز را تربیت کرده و آنرا برای ایام کارهای مفید و بابتیجه حاضر میبرد. عادت کار کردن انسان را باخود روش و طریقه خصوصی و میدارد و او را مجبور میکند که در وقت خود صرفه جوئی نماید و هدفیه آنرا بصرف صحیح برساند و وقتی هم شخصی عادت کرد نه زندگانی خرد را صرف اشتغال بکارهای مفید کند دیگر یک لحظه از اوقات خویش را بیهوده تلف ننماید و از موقع فرصت و راحت نیز لذت و استفاده کامل میرسد.

«لاریج» این نکته را صحیح گفته است که اگر اشخاص تنبل وقت را بکشند مردمان سامی و موقع شناس آنرا احیا میکنند و حق اهیت و قیمت وقتی آنرا میکنند کار بوسه آموختن روح قاعده شای اخلاق را تربیت و تهذیب بمنماید و نشان عادات و صفات مربوط به پشت کار و فعالیت را بیشتر در اثر معاشرت و آمیزش با سایر اشخاصیکه داخل در امور زندگانی هستند فرامیگردد. روح کار و جدیت هم برای اداره کردن ملل و جوامع لازم است و هم برای اداره خوبه و عائلها و بطوریکه در فصل سابق توضیح داده شد زن کدبانو و خانه دار حتماً لازم است کاردان و کار آزموده باشد و بتواند بجزئیات امور خانوادگی رسیدگی نموده خرج خانه را باطایعات خویش موازنه دهد و هر کارائی را مطابق قاعده و طریقه معینی بانجام رساند و بر اشخاصیکه در تحت نفوذ و اداره وی هستند باعقل و کفایت حکومت نماید. برای اداره خانواده و همچنین برای سایر مشاغل مختلفه زندگانی صفات و مزایائی لازم است که مهمتر از همه آنها جدیت و مراقبت و نفوذ اخلاقی و حزم و مال اندیشی و قوه اداره کردن میباشد.

تأثیریکه کار و فعالیت در زندگانی و سعادت انسانی دارد از یکدنیا معلومات ادبی و گوشه نشینی و تفکر بیشتر است زیرا در طول عمر به تجربه ثابت میگردد که لیاقت و کفایت ذاتی همیشه مافوق فکر و معلومات قرار میگیرد و نفوذ خوی و عادت زیادتر از قریحه و ذوق طبیعی میباشد. از حرفی هم باید این نکته را در نظر داشت که عادت بکار دائر ترین و ممارست و جدیت و مراقبت متدانی ملکه انسان میگردد چنانکه «ژرژ لرتروگو» در یکی از تألیفات اخیر خود میگوید «انسان برای آنکه آنگه متحرک ماهری بشود باید تمام صبر با کوره و ستاندن بسر برد و برای آنکه مدیر لایق و کاردانی گردد بایستی زندگانی خود را بطالع و کار گذرانده باشد»

«سروانتر اسکات» همیشه سبب «کبه» و کارگران لایق اضرار و استغرامی فوق العاده مرعی میداشت و معتقد بود که مقام و شهرت ادبی هر قدر هم که زیاد باشد بی نی واه با مقام واقعی کسی که



در یکی از رشته های علمی زندگای، مهارت داور خصوصاً با مقام سرداران بزرگ برابری نماید.  
سردار و فرمانده ترك همچوقت با عطار اتفاق و تصاف نمی نشیند و خوش بشام چرمیات  
کمال رسیدگی کرده و رای هر حادثه ای بش: بی و تدارک می بیناید. وقتی «ولینگتن» باقشون خود در  
اسیای بود حتی طریقه غذا را هم سربران ما وخت و در زمان اقامت خویش در هندوستان قاصدهای  
وختم کرد که گاهوارا با سرعت معینی برانند (۱)

از مردمان معمولی کلیتاً بیشتر کار کرده اند کارهای آنها هم دارای روح نشاط و اشتیاقی مخصوص میباشد که نظیر آنها در کار مردمان عادی نمیتوان پیدا کرد. هیچ اثر مهم و جاویدی بسرعت و حجله بوجود نیامده است و تمام شاهکارهای نوانخ در نتیجه پشت کار و سعی و جدیت متناهی آنها برصه ظهور رسیده است.

**در دنیا قدرت همیشه از آن مردمان کاری و فعال است و اشخاص تنبل هرگز صاحب اقتدار و قدرتی نمیشوند.** زمام حکومت و اداره دنیا بدست اشخاص ساهی و زحمت کش میباشد و اگر بتاریخ زندگانی سیاسون و رجال اجتماعی نظر بفکنیم خواهیم دید که همه آنها مردمانی فوق العاده ساهی و کاری بوده اند. لونی چهاردهم میگوید «سلاطین فقط در سایه سعی و کار میتوانند سلطنت کنند». «کلاردون» در موقع تشریح اخلاق و صفات «هامپدن» میگوید: روح سعی و عمل و مراقبتی در وی بود که انجام هیچ کار هم و مشکلی نمیتوانست ازرا شسته و کسل سازد. «هامپدن» در موقعیکه مسئول انجام وظایف سنگین خود بود درصحن مکتوبی این سطور را بنادش نوشت «زندگانی من جز رنج و زحمت متناهی و شدتگذاری در راه جامعه و شاه چیز دیگری نبوده است... گرفتاری های من بقدری است که شراسته ام وظایف خود را نسبت بوالدین عزیزم بانجام رسانم». خود «کلاردون» بر درکارهای اداری و دوسایر مشاغل مطهر روح سعی و جدیت بوده است و هرگز معنی خستگی از کار را ندیده است.

تمام رجال مورد تارخی چه درازمه گذشته و چه در دوره معاصر خود ما همه بواسطه روح جدیت و پشت کار خود معروف بوده اند، در موقع هجایی که بواسطه تصویب «لایحه قانون غله» در انگلستان برپا شده بود «کوبدن» در ضمن مکتوبی که یکی از دوستان خود نوشته است میگوید «من مثل اسب کار میکنم و یک دقیقه بجل و فراغت ندارم». «اردبروک» سوئ از سعی و جدیت خستگی ایندیر بود و راجع به «اردبالمرستون» گفته اند که مشارالیه در بیرون و کمرسن یش از دوره جوانی کار میکرد و امید پشرفت و کاهبایی داشت و تا آخر عمر نیز قوای عامه فکری و روح نشاط و شاداب خود را حفظ نموده بود (۱). خود بالمرستون همیشه میگفت که رای ملاط مزاج و جلوگیری از ملاط و کسالت برای من لازم و ضروری است که همیشه در اداره اشم و اطرافم را کار احاطه نموده باشد. «هلوبترس» معتقد است که عین احساس ملاط و کسالت نزدیکترس ملت، امتیاز و تفوق انسان بر حیوان است زیرا انسان فرار از کسالت را این حس است که سان متوسل به سعی و عمل می گردد و قوای خود را بکار برده و در نتیجه پیشرفت و ترقی سری را بوجود می آورد.

در تمام ادوار علم پیشرفته سست و پیرش هر دو در یک علیه مگردند است همان

اشتغال دائمی بکار و محاربت و آتش آتش من سار ۱۲ در ده ست . عدت کار کرد

(۱) یکی از دوستان بالمرستون گفته است که من را هیچ شایسته نمیداند

دری از او پرسید او ائیل عمر استی از کی شروع کرد. در جواب من بلاهه گفت

از همتاد و سالکی: - بعد چشکی رده جسمی کرده و گمت می چون شود زه زرد من هشدسال شده ام اندکی از اول عمر و ابتدای کارم گذشته است ۴۰

برطبق دستور و قاعده معين در هر يك از شب و رسته های مختلف مشاغل از قبيل سياست و ادبيات و علوم و صنايع و غيره مفيد و ضروري می باشد و همين جهت قسمت عمده ادبيات عوامي عالم بدست کسانی بوجود آمده است که عادت بکار کردن سخت و منظم داشته اند،

قالب نویسندگان اولیه انگلستان اشخاصی بودند که مشاغل اجتماعی و حرف و صنایع اشتغال داشتند زیرا دو آن عصر غير از طبقه کشيشها و روحانيون طبقه ديگری مخصوص ادبا و نویسندگان وجود نداشت. (چاسر) که او را « پدر شعر انگلستان » مینامند ابتدا سرار بود و بعد محاسب و دقتدار اداره گمرک گردید. کارهای او در این اداره زیاد بود و میبایستی همه روزه مقدار زیادی صورت حساب و دفاتر را ببط خود نویسد ولی با وجود کار زیاد اداری همین که فرصت و فراغی بدست می آورد در خانه مشغول مطالعه و تحصیل میکردید و گاهی آقیدر کتاب می خوانست تا چشمه یش از نور می رفت.

مشاهیر نویسندگان عصر الیزابت که دوره طلایی تاریخ انگلستان بشمار میرود هیچکدام شغل و حرفه شان ادبیات بود و همه آنها تکسب و کارهای مختلف اشتغال داشته اند، (اسینسر) شاعر منشی حاکم ایرلند بوده است، (رالی) ابتدا درباری و بعد سرراز و صلاح و سیاح مکتشف گردید، «سیدنی» هم سیاستمدار بود و هم سرراز (فرانسيس چکن) قبل از رسیدن به مقام وزرات وکیل عدلیه بود. «سرتوماس براون» طبیب و «هوکر» واعظ یکی از کلیساهای یلانی بود، شکسپیر ابتدا مدیر نایش خانه بود و خودش هم مثل سایر آکتورها بازی میکرد و در ظاهر بشکر جمع کردن پول و سرمایه بیشتر بود تا در فکر شاهکارهایی که از مغز توانای او بوجود آمده بود. معذک تمام این رجال بزرگ از مشاهیر نویسندگان عالم شمار میروید و عصر الیزابت و «جزاول» در اثر مساهمی همین اشخاص بزرگترین دوره ادبی انگلستان گردیده است.

در زمان سلطنت شارل اول «کولی» عهده دار چندین شغل مهم و عمده بود و عاقبت هم بسمت منشی مخصوص ملکه منصوب گردید و شغل او این بود که مکاتبات بین ملکه و شارل اول را مینوشت کار این مأموریت بقدری زیاد بود که مدت چندین سال روزها و گاهی هم شبها وقت او را تمام میگرفت و مجال پاو نمیداد در همان موقعی که (کولی) مشغول خدمتگزاری شاه بود (میلتون) شاعر معروف بکارهای ملی اشتغال داشت و بعد هم منشی مخصوص (کرمول) گردید ولی شغل اولیه او معلمی در مدارس بود (دکتر جانسون) میگوید (میلتون در کار مدرسه هم مثل سایر کارهایی که به عهده می گرفت متاعی جدیت و مراقبت را بکار می برد). پس از رسیدن موقع «رستوراسیون» مبادون از کارهای دولتی کناره حوئی کرد و مشغول کارهای ادبی شد و قبل از آنکه اثر بزرگ و مشهور خود «فردوس مفقود» را بنویسد لازم داشت که «هدتی با کمال جدیت مشغول مطالعه و تحصیل شود و بعلاوه در هر کار و صنعت بزرگی با دیده بصیرت تعمق نماید».

«لاک» در زمان سلطنت چند پادشاه دارای مشاغل مهم بود، اول در سلطنت شارل دوم و زیر تجارت گردید و بعد در زمان ولیام سوم بسمت وزیر فلاحت و تجارت هردو منصوب شد. در دوره سلطنت ملکه «آن» بز جمع کثیری از مشاهیر ادبا و نویسندگان دارای مشاغل دولتی بودند.

«آديسون» وزير داخله «استيل» رئيس يستخانه «پريور» معاون وزارت داخله و بعداً سفير فرانسه ، «تكيل» معاون وزارت داخله و عدليه ، «كنكرو» وزير (ژامانيك) و «هي» منشي سمارت «هانور» بودند .

**عادت بكار اداري و كسب نه تنها ذوق و فكري از كارهاي علمي و ادبي باز نميدارد بلكه ميتوان ادعا كرد كه بهترين وسيله پرورش و تقويت مغز و حاضر ساختن براي اشتغال برشته هاي علمي و ادبي ميباشد .**

«ولتر» همچا تأكيد ميكند كه روح كسب و كار و روح ادبي هر دو يكي است و دقتي ان روح سرحد كمال و ترقى ميرسد كه قوه تفكر و فعاليت و جته هوش و عمل در انسان باهم متحد و آميخته شده باشد و آيوقت است كه بقول «باكن» عاليترين حربه سبقت ادبي برصه ظهور ميرسد . حتي دهاته و نوايح نيز ميتوانند چيزيكه قابل مطالعه باشد راجع بامور زندگاني انساني بنويسند مگر آنكه خودشانهم در يكرشته از مشاغل روزمره زندگي وارد باشند .

بهمين جهت است كه غالب كتابهاي ادبي ثوب بقلم اشعاصي كشارش يافته است كه مشاغل ديگري اشغال داشته اند و ادبيات بيشتر ستره تفريح و تفرغ آنها بوده است و شغل و حربه اشان ، «زفورد» مدير مجله «دوما» كه مجبور بود نوبت امراي دهش بقبل بنويسندگي اشغال داشته باشد ميگويد «اگر بكساعت از اوقات كار و روزه صرف تحرير و بنويسندگي سود قيمت و ارزش آن بهواتب بيش از يكرورز نوشتن كمي است كه ادبيات را حربه و شغل خود قرار داده است و جز بنويسندگي كار ديگري ندارد .

**در مورد اول روح انسان تازه و شاداب ميشود و مثل تشنه اي كه از آب گوارا سيراب شود خرم و مسرور ميگردد ليكن در مورد ثاني فكر انسان با هزار مشقت و محنت نفس زنان و لك لنگان پيش ميرود و سگهاي درنده احتياج و گرسنگي او را تعاقب ميكند» (۱)**

(۱) «كلريچ» بزرگوار در عين زمينه صيحتي جوانان مكند و ميگويد «غير از يك شخص فوق العاده من هيچكس را نديده ام كه بدون داشتن شغل و حربه مخصوص (يعني يك مشغله معينه كه دوام داشته باشد و براي ايجاد آن صرف قواي فكري و روحي بدي لازم باشد) سالم و مسرور و خوشيحت زندگي مايد . سه ساعت فراغت روزانه كه خالي از اضطراب و تشويش فكر باشد و بطيب خاطر و براي تفريح و تفرغ صرف كارهاي ادبي شود نتايج و ثمرات مفيد و گرايهائي خواهد داشت كه از چندين هفته كار اضطراري اهميت و ارزش آن بيشتر خواهد بود .... اگر براي تايد اين مدعا كه كارهاي مهم ادبي را ممكن است در صحن ساير مشاغل روزانه ايجاد داد محتاج بشوهد و برآهيني باشم هنر است در عين قدامت و روزه هاي «ميسرون» و «كرفن» و در ميان نويسندهگان جديد «كتهاي «تاس مور» . اكي و بلكتر و از ميان معاصرين خودمان به كارهاي دارون و «دروسكو» طري بيمكيم و بانور حقيقت اين مدعا اعتراف مائيم .

قل از كتاب «تراجم ادبي» تاليف «كاريچ»

نویسنده گان و ادای بزرگ ابداً هیچکدام نشان منصرف بادیات نبرد و غالب آنها یا کسب و تاجر بودند یا سیاستمدار و قاضی و سرباز. « دایلی » مؤلف تاریخ مشهور فلورانس تاجر بود. « داته » و « پترارک » و « پوکاسیو » هر سه از طرف حکومت بشارت های عده میرفتند. « داته » قبل از آنکه داخل کار های سیاسی بشود بدو فروشی و کیمیاگری اشتغال داشت. گالیله و « گالوایی » و « فارانی » طبیب بودند و « گوادرنی » وکیل مدافع بود. « اریستو » همادری که در شعر و ادبیات ذوق قریه داشت همانقدر هم برای کار های اداری لایق بود و پس از فوت پدر اداره کردن املاک او را بعهده گرفت و اکمال خوبی از عهده برآمد و از خواهران و برادران خرد سال خوش نگهداری نمود. هینگه لیاقت و کفایت ذاتی او بر همه مسلم شد. دوک فرازا « او را ساموریت های مهم به رم و شهر های دیگر فرستاد و بعد ها نیز او را بپست حکومت یکی از ایالات کوهستانی که غالباً مرکز شورش و حذاب بود منصوب نمود. اریستو در مدت حکومت خود چنان به عدل و انصاف رفتار کرد که تمام ایالت قرن سکوت و آرامش شد و حتی یاقبان و راهزنان نیز باو احترام میگذاشتند چنانکه وقتی گرفتار عده از دزدان کوهستان شد و هینگه خود را معرفی کرد فوراً او را آزاد سودد و نامگانی که میخواست برود او را متابعت کردند.

نویسنده گان و ادباء سایر ممالک نیز همینطور بوده اند. « وائل » مؤلف کتاب « حقوق ملل » شخصی اداری و سیاستمدار بود. « رابله » طبیب و « شیلر » جراح بود « سوانت » « لوپ دووگا » « کالدرون » « کاموئن » « دکارت » « موپرتیوس » « لاروشفوللا » « لاسید » و « لامارک » همه در ابتدای عمر سرباز بودند و بخدمات نظامی اشتغال داشتند. در انگلستان « زبای » از نویسندگان مشهور همیشه خود را بوسله کسب و مشاغل غفلت بدست میاوردند. « بلو » قسمت اعظم عمر خود را بجواهر فروشی گذراند و ایام فراغی را که پیدا میکرد صرف نوشتن تاتر مینمود. « ایزاک والتون » شغلش بزازی و یارچه فروشی بود منتها هر وقت فرصتی بدست میاورد کتاب میخواند و سرمایه فکری برای خوش تدارک میکرد. « دوفو » دردوره زندگانی خود چندین کار اشتغال ورزید و از مهر و مد کاشی ساز و مد کفاش و بالاخره نویسنده و مامور سیاسی گردید.

« ساموئل ریشاردسن » کسب وادیات را باهم توأم ساخته بود و در پشت دکان خود زمانه منوشت و وقتی چاپ میشد آنها را خودش در دکان میفروخت. « ویلم هرتن » نیز هم مؤلف بود و به کتاب فروش و در تاریخچه حیات خود در یکجا مینویسد « اسان ممکن است بعد از سال زندگی کند و هنوز اخلاق خودش را شناخته باشد » چنانکه خرد وی قبل از نوشتن کتاب « تزوج بر میگام تصور میکرد که از علم حقیقه شاسی اصلاح کامل داشته باشد و فقط پس از آنکه کتاب مرور انتشار یافت و مردم تصدیقات تاریخی او را پسندیدند و تحسین کردند آنوقت فهمید که از علم عشقه شاسی بهره کافی دارد. « نژمن فرانکلن » هم چاپخانه داشت و کتاب میفروخت و هم خودش مؤلف و فیلسوف و سیاستمدار بود.

در دوره معاصر خود ما « انترالبوت » در « شقیله » بتحارت آهن اشتغال داشت و وصمت

عده اشعار خود را در همین موقع گفته و چاپ کرده است . کتب و تجارت مشارالیه بقدری پیشرفت و توسعه پیدا کرد که توانست خانه یلانی خوبی برای خود ساخته و بقیه عمر را در آنجا با اشتغال بکارهای ادبی بگذراند . « ایزاک تایلر » مؤلف کتاب « تاریخ طبیعی غیرت » بیشتر وقت خود را صرف اختراعات مکانیکی میکرد و ماشین برای گراور سازی بر روی مس اختراع نمود که امروزه در تمام کارخانجات چیت سازی «ماچستر» معمول است و اسفاده های عده از آن میروند

« جان استوارت میل » بیشتر تألیفات خود را در موقعی که بسمت مقش کل در کبابی هندو شرقی خدمت میکرد نوشته است . « چارلز لمب » و « بیکن » و « ادوین بورس » نویسندگان انگلیسی نیز همه در همین کبابی سمت مدعی گری را داشته اند . « ماکولی » منظومه « سرودهای روم قدیم » را زمانی که مستخدم وزارت جنگ بود نوشته است و بطوریکه همه میدانند غالب نوشتهجات پر مغز و صبیح « مستر لمب » در همین اشتغال او بکارهای رسمی نوشته تحریر درآمده است . اکثر نویسندگان امروزی ما از قبیل « هنری تایلر » « جان کی » « آنتونی تیزولوپ » « توم تایلر » « ماتیوانوله » و « ساموئل وادن » هم مستخدمین ادارات هستند و مشاغل عده دولتی دارند .

« مستر پروکتور » شاعر مشهور شمش وکالت عدلیه بود و اشعار و تألیفات خود را از ترس آنکه مبادا سبب بیکار شدنش گردد با اسم « کوربول » انتشار میداد زیرا هنوز غالب مردم معتقدند که کسی که کتابی تألیف میکند و یا بذکر از آن شعر میگوید لیاقت و قابلیت هیچ کاربرا ندارد ! اما برخلاف عقیده این جماع « شارون تورنر » با آنکه موافق خوبی و در شغل وکالت هم پدی طولی داشت و برادران اسمیت مؤلفین کتاب « خطابه های ایستدینده » بقدری در امور وکالت متبحر و آزموده بودند که اداره بحریه آهارایست اوکای مخصوص خود انتخاب نمود .

(مستر پرودریپ) درموقعی که رئیس پلیس لندن بود عشق تحصیل تاریخ ضمیمی پیدا کرد و اوقات فراغت خود را غالب صرف مطالعه کتب و رسائل مربوط باین علم میکرد . مشارالیه علاوه بر مقالات عده ای که در « دائرة المعارف صد دیناری » نوشته است کتبه های دیگری هم دارد که مهمترین آنها « تقریحات حیوان شناسی » و « یادداشت های یک فر عالم طبیعی » میباشد و با آنکه برای نوشتن کتاب های خود و هم چنین برای رسیدگی به امور انجمن حیوان شناسی که خودش تاسیس کرده بود آنهمه صرف وقت می کرد معذک اشتغال از بکارهای علمی و ادبی هیچ وجه لطمه ای بکارهای اداریش نمی زد و هیچکس نمی توانست کوچکترین ایرادی از عملیات او بگیرد . در « دارون پولوک » بز عاشق علوم طبیعی بود و اوقات فراغت خود را صرف عکاسی و تحصیلات ریاضی مینمود و بالاخره هم در این دورشته از اساتید گردید .

جمعی از شعرا و نویسندگان مفلان سرافق وده است از قبل « دژرز » شاعر - « روسکو » نویسنده شرح احوال « لورودو مدیسی » - « ریکاردو » مؤلف کتاب « مایات و اقتصاد سیاسی » (۱) - « گروت » مؤلف « تاریخ یونان » - « لرد آوری » علم آثار تاریخی - « ساموئل

(۱) - « ریکاردو » کتب معروف خود « عقاید روح اداره » را باصرار « جیمز میل » مؤلف « تاریخ هند انگلیس » منتشر ساخت . در آنجا که کلام و درواشت مطابق میل ردا عراش و فحش و خواست آنرا سوزانده ولی دمیل « اردو ادب انسا » آن ساخته و تقاضا پشرفه ده حاصل کرد و زودی مشهور گردید .

پیلی « نویسنده حکایت » ایجاد و انتشار قایم و کتاب های عتیقه دیگر در اخلاق و فلسفه و اقتصادیات .

از طرف دیگر اشخاصی هم که تبحر کامل در زمینه های علمی و ادبی داشته اند و عمر خود را بیشتر در این راه صرف کرده اند غالباً در رشته کسب و کار اداری نیز کفایت و لیاقت سمایی از خود بروز داده اند و عات آنها این است که علم و دانش و توسعه فواید اجتماعی را در عمل و پشت کار را بانسان می آموزد و فکر او را در تحت قاعده و ترتیب منظمی در آورده روح نشاط و عمل را در وی می زند و وقتی شخص صاحب این صفات را از پایا گردید بهر کسب و کاری که دست برد و وقت و کامیاب خواهد شد . اینجا هر جوان تربیت شده و تحصیل کرده ای معمولاً دارای ثبات اخلاقی باشد و پیش از مرعبل موهبتی از روح جدیت و معنیت و دقت و مراعت بهره دارد زیرا اولی شرط تحصیل و کسب مرمب ایست که تسلط دقیق و صاحب اراده و پشت کار باشد .

« موهبتی » راجع به فلسفه حقیقی میگوید « این اشخاص همانقدر که در علم و دانش بزرگند و مقام ارجمند دارند در موقع کار و عمل نیز همانقدر بزرگو ارجمندند . . . مروت این ها را به موقع امتحان و آزمایش در آورده اند بدوری اوج گرفته و بلند پروازی کرده اند که همه کس به عظمت روح و احاطه و تسلط آنها بقایای اشیاء اذعان آورده است . (۱)

از موهبتی باید بدین ترتیب که در شخص تمام اوقات خود را صرف مطالعه ادبیات علمی و معنی یابد . صاحب این رتبه عادت ری شده پیدا از کسب و دار باز میدهد و روح سعی در کار و فیه اش به سر آمدن به کمال وادی او می رسد . قوه تفکر و قوه عمل با هم متفاوت اند و کسب در این مورد خویش هم دست گرفته و راجع امور زندگی و حقایق مادی مهملات و مسائل مملد می رسد . حال آنکه میانه که خودش را محاط آنها نمیتواند آنها را در زندگی شخص شوش بهرورد عمل رسانده گذر .

به وقت فکری و بهر وجه به فکر رسیده دقیق و جسی است و لیاقت عملی

(۱) یکره « بر » فیلسوف مشهور در مذهب اشعاعی که ری دست آوردن پول و تحمل سعی و تلاش بی کینه و بهر وجه بدین شرح بیان می کرد . یک از حصار وی گفت بو حال در راه دوشی که دست به پا نشد . راجع به صفت و بکشدش سر می کشد . « تیلر » از این مردی همه بد و نوبت یون بهر . « حاکم او و اختلاف صورت اوست و باینجه تمام هوش را در حس خود جمع کرده برای راه بهر شمع به تحصیل مال را نکند نمود ، بدین قصد تجارتی راه افتاد و در عرصه کسب و کار بهر حاصل کرد که حتی دهرترین تعار هم باهمه سعی و کاردی بود و در نهایت بهر « راست » بود اقتدر این رتبه دست آورد .

تلا از « انقلاب اجتماعی » کتاب اول فصل بیست و چهارم

مربوط بکار کردن با نشاط و جدیت و این دو قوه هیچوقت در انسان به نسبت صحیح یافت نمی شود. شخص متفکر همیشه گرفتار تردید و لرزل رای است زیرا اطراف هر قضیه ای را بدقت می سنجد و آنگاه نظر به موافق و مخالف نسبت به آن پیدا می کند که غالباً از گرفتن تصمیم قطعی و کار کردن مطابق آن عاجز می ماند. برخلاف شخص عملی و جلدی تمام مقدمات دلیل و منطق را زیر پا می گذارد و به سرعت تصمیم قطعی اتخاذ کرده و نقشه خود را بموقع اجرا می گذارد.

همان در دنیا علمای بزرگ و جلیل القدری بوده اند که در نسب و مهارت و کارهای اداری نیز متفاهل لیاقت و کفایت را از خود بظهور رسانیده اند. « یونان » اتمام تلاش در رگر بود منذلك در زمان بعدی خود بهت ریاست شریانه با کمال خوبی از همه وظایف موجوده خوش برآمد. « سراج هرشل » نیز مدتها تصدی همین شغل بود و از او هم هیچکس کو چنگزین ایزادی را تریانت نگیرد. « برادران » هوبولت « درکاری را که پیش گرفته چه فلسفه و ادبیات و چه استخراج معدن و نمایندگی سیاسی و استخدام دولت از همه با کمال مهارت برآمدند.

« نیوز » مورخ برای پشت کار و فعالیت خود در کارهای اداری مشهور بود. در موقعه دولت دانمارک مشارالیه را سمت منشی و عاصب فئولگری آفریقا معین نمود بقدری کفایت و لیاقت از خود پرور داد که او را عضو هیئت مدبره خزانه داری کل کردند ولی بعد ما از این شغل خود استعفا داده و بعداً پیت یکی از بانک های برلن منصوب گردید. مشارالیه در ضمن اشتغال با این کارهای مهم از مطالعه و تحصیل فطرت نوزیده و اوقات فراغت خود را صرف مطالعه تاریخ روم و فرا گرفتن زبان عربی و روسی و سایر الفته « اسلار » بود و در نتیجه همین تحصیلات شهرت و بستگی خود را جلودانی ساخت.

نایبون نظریه خیلی خوبی نسبت به علما و دانشمندان داشت و باینجه در کارهای اداری خود سعی می کرد که از تجارب و معلومات آنها کمک بگیرد ولی علمایی که بکارهای اداری منصوب میکرد بعضی ها از همه برمیآمدند و بعضی دیگر نمی توانستند وظایف موجوده خود را درست انجام دهند. مثلاً « لایلاس » را بهت وزارت داخله انتخاب نمود لیکن بعد ها بخبط و اشتباه خودی برده و بعدها در چایکه راجع بوی صحبت می کنند می گوید « لایلاس هیچ قضیه ای از جنبه حقیقی آن نگاه نمی کرد و همیشه در جستجوی جنبه خوب قضایا بود و چون عقاید و نظریاتش همه حکم مسائل فلسفی را داشت باینجه در کارهای اداری هم با روح و فکر ریاضی کار میکرد » طادات و ملکات لایلاس در اطاق کار و کتابخانه اش بوجود آمده بود و بواسطه پیری و کبر سن نیز نمی توانست آنها را در امور زندگی مادی بکار باندازد.

ولی در مورد « دارو » قضیه برعکس این بود. مشارالیه چون قبل در قشون سوسی خدمت کرده بود با کارهای دولتی تا اندازه آشنا بود و در رشته تالیف و ترسندگی نیز فعالیتیه شهری داشت. وقتی نایبون خواست او را بهت « مشاور دولتی » و پیشکاری قصر سلطنتی انتخاب نماید « دارو » ابتدا از قبول آن انکس تا بل نمود و گفت « من بیشتر هم خود را با کتاب و





مداومت دادن آن ممکن است انسانا بکلی از کار وادارد .  
غیر از « لرد پروکام » عده دیگری از سیاستون و رجال اجتماعی اوقات فراغت خویش را صرف تالیف و نوشتن کتابهای کرده اند که رفته رفته در ردیف بهترین کتب ادبی عالم قرار گرفته است کتاب یادداشتهای ژول سزار امپراطور روم هنوز پانقی و جزو کتب کلاسیک مهم میباشد و از حیث متانت سبک و سلاست اشاء با نوشته های مشهور « کنزین » برابری میکند .

وقتی « سولی » از وزارت معزول و خانه شین گردید اوقات خود را صرف نوشتن یادداشت های زندگانی خویش کرد و همین کتاب باعث شد که نسل آتی با نظر عدالت و احصاء بدو خدمت اداری وی نگرسته و او را از هر چرم و خیاشی مبرا دانستند . علاوه بر این « سولی » رمان ناماهی هم نوشته است که نسخه خطی آن پس از مرگ وی در میان اوراق و کاغذ هاش یافتند .

« تردکوت » پس از آنکه بسامیت دشمن خود از کار معزول گردید اوقات فراغت خویش را صرف تحصیل علوم طبیعی و ادبیات قدیمی کرد و در مسافرت های طولانی خود ، در موقع شب که یغوامی او را اذیت مینمود بگفتن اشعار لاتینی مشغول میشد .

در میان سیاستون اخیر فرانسه نیز اشخاصی بوده اند از قبیل « دوتوگویل » و « تیرز » و گیزوت و لامارتین که هم مشغول سیاسی و مدیری داشته اند و هم بکار های ادبی میپرداخته اند . مایثون سوم تاریخ زندگی ژول سزار را نوشت و خودش را نازد عضویت اکادمی فرانسه کرد .

غالب سیاستون انگلیس نیز با ادبیات مایوس بوده اند . وقتی « بیت » از شغل خویش کناره جوئی نمود اوقات خود را وقت تحصیل و مطالعه ادبیات یونان و روم کرد بطوریکه بقیه گریزویل عاقبت سرآمد استادان ادبیات این دو مملکت گردید ( کاینک ) و ( ولری ) نیز در اوقات بیکاری خود به ترجمه اشعار و قصاید « هراس » میپرداختند و کاتینک خصوصا پتری ذوق با ادبیات داشت که شهرت ادبی او مقام سیاسی و اجتماعی ویرا تحت الشعاع قرار داده بود . نویسنده شرح احوال مشار الیه میگوید روزی در منزل « بیت » مهمان بودیم ویس از سرف نهار که مدعوین دسته دسته مغزول صحبت شده بودند « کاینک » و « بیت » هر یک بگونه خریدی غرق مطالعه کتاب یونانی گردیدند ( فرس ) نیز خیلی اشتیاق به آمدن کتب « ولفین یونانی » داشت و کتابی هم راجع به وقایع دوره سلطنت « جیمز دوم » نوشته است .

یکی از ساعی ترین و میرز ترین رجال سیاسی عهد اخیر اسکندران که عشق و علاقه مفروضی « ادبیات داشت « سرورژ کرنوال » نیز « است - مشار الیه در دوره خدمات اداری خود عهده دار چندین شغل عهده گردید از قبیل ریاست هیئت مدیره و ضم قوانین برای حمایت فقرا - ریاست خزانه داری کل و وزارت داخله و وزارت جنگ و در تمام دوره تصدی خود بکارهای اداری حسن عمل و لیاقت و کفایت مابین مردم مشهور بود . مشار الیه ساعات اخیر اداری خود صرف مطالعات عمیده مینمود و در هر رشته از تاریخ و سیاست و علم لغت و حیوان شناسی و عتیقه شناسی وارد بود . دو کتاب مشهور وی علم نجوم در قدیم « رساله راجع » پیدایش لسته رومی « اصافا با تألیفات عمق ترین علما و محققین آلمانی برابری میکند . « لرد بالرسون » گاهی باو اعتراض میکرد که چرا اینقدر خود را گرفتار

## اخلاق

«لوتر» ویرساجات فراغت بجای آنکه اوراکی و مراسلات موقوفه اداری را امضا و رسیدگی کند مطالعه کتاب میرزا، و بالمرستون خودش میگفت من هیچوقت فرصت خواندن کتاب ندارم و مطالعه اوراکی و مینوهای اداری برای من کافی است.

«لوتر» خیلی سخت و جدی سر خود را بکار گرم میکرد و اگر اوقات خویش را به تحصیل و مطالعه نگذارد بود شاید عمر عز و گرانبهای او طولانی تر میشد مضاف به چه در اداره وجه در خارج دائما بغواندن و نوشتن اشتغال داشت و وقتی به سمت خزانه داری کل منصوب شد و از تهیه بودجه ها فراغت حاصل کرد مشغول برداشتن «واد از روی چندین کتاب خطی یونانی متعلق به موزه بریتانیا گردید».

غالب معاصرین «لوتر» نیز اشخاصی بودند که وقتی از زندگانی سیاسی و اجتماعی خسته و ملول میگرددند روبرو ادبیات برده و از آنجا تسکین و تسلی برای خود میافتد. اگر در اداره بسته شود دروازه ادبیات برای ورود اشخاص همیشه گشوده است و کسانی که در عرصه سیاست خنجر بروی هم میکنند در موقع خواندن اشعار «همر» و «هراس» پاکمال صفا و دوستی باهم مصافحه میکنند. دوک دربی وقتی از کارهای دولتی دست کشید ترجمه «ایلیاد» پرداخت و این اثر نفیس او شاید سالهای متعددی بعد از خطابه های سیاسی وی بانی مانده و مورد استفاده خاص و عام واقع شود «کلاستون» نیز اوقات فراغت خود را صرف نوشتن کتاب «تحقیقات راجع به همر» و انتشار ترجمه «دولت روم» تالیف «فلورینی» بنمود (۱) «دیزرائیلی» از کار دولتی کناره جوئی نمود و کتاب «لوتر» خود را نوشت غیر از او در میان رجال سیاسی که رمانهای ادبی نوشته اند یکی «لرد روسل» است دیگری تورماینی واز همه معروفتر «لرد لیتن» مؤلف کتاب «آخرین روزهای پیس» که در مورد او میتوان گفت ادبیات مشغله و بیه او بوده است و سیاست و کارهای اداری بجز تفریح و سرگرمی او.

خلاصه اینکه مقدار معینی کار برای فکر و بدن ضروری میباشد. انسان دارای قوه فهم و ادراکی است که بقاء آن منوط بصحت اعضاء بدن است و برای آنکه شخص از نعمت سلامت برخوردار شود باید حتما قوای خود را بکار بیندازد. کار بعد اعتدال اساس و منشأ صحت روح و جسم است ولی همیشه اگر اعتدال تجاوز سود و باندازه افراط رسید باعث ضرر و صدمه میگردد. کار هرچه سخت و مشکل باشد صدمه و اذیت بشخص نمیرساند لیکن وقتی بکنواخت و خسته کننده و خالی از امید واری بود آنوقت بنزله بدترین شکبه روح و جسم میشود. هرکاری که آمیخته با امید و آرزو باشد مقوی و متروح روح است و اصلا یکی از بزرگترین اسرار سعادت بشری این است که در دوره عمر خود بکارهای مقد و امید بخش اشتغال داشته باشد. کار فکری بعد اعتدال هم مانند سایر کارها وقتی در تحت نظم و قاعده صحیحی قرار گرفت ب حفظ صحت و سلامت بدن کمک میکند هیچ چیز بیش از خوردن و خوابیدن و بکار گشتن با انسان صدمه روحی و جسمی نمیزند زیرا

(۱) کلاستون هم مثل «کانتیک» یکی از عاشقان حقیقی ادبیات بود و مشهور است که

وقتی در لیورپول در اطاق کار خود منتظر رسیدن بعضی راپرتهای و مراسلات مهم بود و در همان موقع ترجمه کتابیکه مشغول چاپ کردن آن بود اشتغال داشت.



همانطور که ذلک آهمن را میخورد و میوساند پیکاری هم بدن انسانی را فاسد میکند و از میان میرد  
از طرفی افراط در کار نیز مضر است و مخصوصا وقتی کار با تشویش و اضطراب توأم گردد  
قوای فکری و بدنی را بیش از حد معمول ضایع مینماید. اضطراب و تشویش موجب تهییج اعصاب میشود  
و مثل ریک وشن راه که چرخهای گاری و درشکه را میساید قوای بدن را میخورد و جسم را ضعیف و  
نا توان میسازد. از افراط در کار و از تشویش و اضطراب هر دو باید استراحت نمود زیرا زیادی کارهای  
فکری غریب قوا و استعداد ذاتی است. کسیکه فکر خود را بیش از حد لازم بکار میاندازد مثل  
پهلوان و دژشکاری است که بخواهد عملیاتی خارج از حدود توانائی عضلات خویش بشاید و در نتیجه  
کمر یا دست خود را بشکند.



## فصل پنجم - جرئت و رشادت



مهارت ملاح در موقع طوفان و شجاعت سرباز در میدان جنگ ظاهر میگردد. باطن و سرت مردم را درجین بدبختی و مصیبت آنها میتوان شناخت

بسر منزل مقصود کسی میرسد و شاهد مراد را کسی در آغوش میکشد که باعزمی راسخ و قدمی محکم نقشه کار خود را دنبال نماید و اگر در عرصه تنازع خراجتی بردارد منزلت و مایوس نشود و بر تمام موانع و مشکلات راه خویش غلبه نماید.

سرمشق شجاعت های ایام گذشته سرچشمه جرئت و جلالت نسلهای آینده است و مردم برانگیزائی شجاعان و دلبران سلف اقدام بکارهای خطیر و بزرگ میکنند

باید از دستبرد زمانه ترسید و با اراده ای قوی کوشید و طلبید و هرگز تسلیم نشد تا شاهد مقصود بدست آید.

دنيا دين بزرگي زبان و مردان شجاع و اجرت خود دارد. البته مقصود ما در اینجا جرئت و رشادت بدنی نیست زیرا از آن حیث انسان باسک و پستین کله فرقی ندارد بلکه مقصود جرئت و شجاعت معنوی است که صاحب آن آهسته و بدون قبل و قال میکوشد و تلاش میکند و از تحمل شدائد و مشقات در راه حقیقت و وظیفه شاسی استنکاف نمیورزد. این قسم شجاعت و جرئت از رشادت دلبران و سردارانی که برای کسب عنوان و فخر میکوشند و برآز شجاعت میکنند برآب شریفت و ارجمندتر است. عالترین صفت انسانی چه در زن و چه در مرد شجاعت اخلاقی است یعنی شجاعتی که همیشه راستی و حقیقت را چندین برابر مینماید و عدالت و پاکدامنی و وظیفه شناسی و مقاومت در مقابل هوسهای نفسانی را شعار رهبان خود قرار میدهد. اگر انسان دارای این یک فضیلت اخلاقی نباشد بدون شک از داشتن سایر مزایای اخلاقی نیز محروم خواهد بود.

در تاریخ بشریت هر قدری که رای پیشرفت و ترقی انسانی برداشته شده است ابتدا موانع و مشکلات عدیده برخورد و فقط در سایه جدیت و شجاعت مردمان با جرئت و شجاع و قاندين فکری از قبیل مکتبفین و عمان پرستان بزرگ سنگ آن موانع و مشکلات از سر راه ترقی و تمدن برداشته شده است. هر حقیقت و عقیده جدیدی که در عالم ظهور میکند باید در مقابل هزاران عذاب و آزار و



تهی دستی و مشقات سفر گرفتار ب شدیدتری گردید. در عنوان جوانی با کمال سعی و پسرود حیات گفت و خود را شهید راه علم کرد.

وقتی کتاب «نوم اوگانون» تألیف «لدباکن» منتشر گردید هیاو و جنجال شدیدی در اطراف آن برپا شده و مردم آنرا موجد «اقتلاعات خطرناک» و «متهمد کننده اساس حکومت» و «ازین برده قوانین دپاشی و منعمی» دانستند (۱) و یکفر موسوم به «دکتر هاری استوب» کتابی بر ضد فلسفه جدید نوشت و عقاید علمائی را که معتقد به تجربات علمی بودند رد و تکفیر نمود. هیچتر آنکه «انجمن هیاونی» آن مصر نیز با کتاب «نوم اوگانون» و فلسفه «باکن» مخالفت حدی مینمود زیرا میگفت «فلسفه ای که اساس آن بر روی تحریر و عمل قرار گرفته باشد دیات مسح را مترنظمی سازد و قوانین آنرا منسوخ مینماید.

پروان عقیده «کویلیک» را با اسم کدر تقیب و آزار میکردند و «کیلیر» را کفر و بدین میدانستند زیرا بقول خودش «طرفی را اختیار کرده بود که بیشتر با احکام و شراج آسامی مواظت داشت» در میان تمام فلاسفه «یونن» پاک و سادگی فکر مشهور بود و استغ «ورن» درباره وی گفته است که «من هرگز روحی «سفیدتر» از روح «یونن» ندیده ام» با وجود این پس از آنکه سونن قانون جاذبه عمومی را کشف نمود او را متهم کردند که «خدایه را از تحت سلطنت میخواهد فرود آورد» و همین تهمت را هم وقتی فرانکلن برق را کشف نمود باوبستند.

«اسینوزا» خودش یهودی بود و چون یهودیا افکار فلسفی او را مخالف مذهب خویش تصور می کردند او را تکفیر نمودند و حتی در یک وقت قصد جان او را هم کردند ولی کسی که مأمور قتل او شده بود شوانست موفق شود. باوجود همه این مصیبت ها «اسینوزا» تا آخرین لحظه در مقابل مواع و مضطرات با جرئت و رسالت استقامت ورزید و الاخره هم در فقر و کمتاهی جان سپرد. فلسفه «دکارت» را بیهانه آنکه ایجاد لامذهبی میکند تکفیر سودد و عقاید «لاک» را با اسم اینکه ماهر افکار «ماربالیستی» است طرد کردند. در دوره معاصر خود ما دکتر «بوکلاند» و مستر «سدگویک» و سایر علمای بزرگ مرفه الارض متهم شده اند که مندرجات کتاب مقدس را راجع به پندایش و تکوین زمین تکذیب کرده اند. حقیقتاً هراکتشاف تازه ای که در رشته های مختلف علمی از نجوم و تاریخ طبیعی و غیره پهل آمده است در ابتدای امر گرفتار تعرض و مخالفت جهال و اشخاص بی فکر گردیده است و غالباً چوب تکفیر بر آن خورده است.

بعضی مکشفتین بزرگ دیگر نیز با آنکه دچار تهمت لامذهبی و تکفیر نشده اند معذک از انتظار عامه افتاده و شغل و کار خود را از دست داده اند. مثلاً دکتر «هاروی» وقتی عقاید خویش را راجع بدوران دم انتشار داد اطباء و همکاران وی او را دیوانه محس فرس کردند و دیگر هیچکس برای معالجه

(۱) با وجود افتراهاییکه «باکن» می بستند خود او در یکجا صریحاً میگوید «من حاضرم

به عقاید اساطیر و افسانه ها و مندرجات تالود ایمان ناورم و گویم که نظام این عالم جز بدستاری عقل و قادری متعال بوجود آمده است»

بمطلب او مراجعه نمی نمود (۱)

«جان ماشر» میگوید «مبین کار های مددوی را که من توانسته ام انجام بدهم پس از فصل هزار گونه سختی و مشقت و مواجهه با انواع تعرض و مخالفت موفق انجام آنها گردیده ام». در موقعی که «سرچارلزل» مشغول تحقیقات و اکتشافات بسیار مهم خود در خصوص سلسله اعصاب بود یکی از دوستان خویش نوشت «اگر من بقتدر بشر دم و دچار اینهمه صدمه و آزار میگرددیم یکی از خوشبخت ترین مردم عالم بشمار میرفتم» و هرچه اکتشافات خود را شرمیداد اراعه مرصائیکه نوی مراجعه میکردند بتدریج کاست میشد و کارش کمادتر میگردد.

تا برای سیر تکاملی و توسعه علوم و معارف امروزی که مارا با اسرار زمین و آسمان و وجود خودمان آشنا ساخته است فقط درسایه سعی و مجاهدت و فداکاری و استقامت بزرگانی بوجود آمده است که هر چند معاصرین آنها مقام و منزلت حقیقی آنها را تشخیص نداده و غالباً درصدد معارضه و مخالفت با آنها برآمده اند ولی هرچه پایه معرفت و دانش بشریت رفیع تر گردد بیشتر بتجلیل و احترام آنها قیام میکنند.

اما صدائیکه در اعصار گذشته به علما و متکرمین برک وارد آمده است درس تئیهی رای عصر کنونی ماست و باید از تاریخ حوادث صبی صورت گرفته و بدآور آن کای را که با صداقت و راستی فکر میکنند و عقائد خود را ایبان و صفای باطل اظهار می آورند درصدمه که عقاید آنها مغایر عقاید ما باشد هرگز درصدد معارضه و آزار آنها و افلاطون می گوید «عالم بمنزله مکتوب خداوند است به بشریت» و هرکس این مکتوب را با حق تر بخواند و معانی حقیقی آنرا بفهمد قدرت و عظمت قادر متعال و عقل و تدبیر کامله او بیشتر بی میرد و از نعمات و عطایای بی پایان وی بیشتر سیاستمداری میکند.

هرقدر شهدای راه علم جرئت و برد باری داشته اند شجاعت شهدای دیات و ملهب از آنها زیاد تر بوده است. کسی که خاطر وجدان خود حاضر به تحمل مسقات و شدائد میشود و در گوشه انزوا و تنهایی بدون کمک و تشویق دیگری روح و مشقت میکشد و عذاب و صدمه می بیند جرئت و شجاعت او به مراتب شریفتر و عالیتر از شجاعت کسی است که در میدان قتال و در وسط گیر و دار و هیاهوی جنگ اراز دلیری و رشادت میکند. کسایکه در محاربه اخلاقی عالم با هزار گونه خطر و سختی مواجهه کرده و بالاخره مظفر و بیروز آمده اند و حاضر شده اند که جان خود را فدای ایمان و عقیده وجدانی خویش سازند زمامه نام آنها را برصالحات جاودانی خویش باخط دودش می نویسند.

این قبیل اشخاص در اثر حس و طبقه شاسی سوخته ازعالی ترین اخلاق بشری را از خود بطهور رسایده و منزلت هم از برزخ رسالت تاریخی عالم محسوب میشوند. حتی زنها با وجود حبس رافت و ملائمت ذاتی دراین زمینه از مردها عقب نمائند و رشادتهای فوق العاده از خود بروز داده اند. مثلاً «آن اسکیر» وقتی در زیر فشار و شکنجه بود تمام

(۱) «اومیری» در کتاب «تاریخ فلسفی و پلشیر» می گوید خود هاروی بن گفت که وقتی کتاب دوران دم را انتشار دادم ارشفل طاعت باز ماندم.



استخوان هاش شکست و مفاسلش از هم گسیخت - احوال این به یک کلمه، حرف زد و نه - یگانی بقوه داد و تا لحظه آخر با کمال خوش رویی صورت ممدیز خویش می نگریست - همینطور وقتی «لانی مر» و «ردیلی» را به بیاباست گاه می بردند اما لایم حزن و اندوه در شوه آنها مشهود نبود و برعکس مثل عروسی که عازم کایاست باش خرم و شاداب به استقبال مراک می شتافتند و یکی و دیگری میگفت «آسوده باش - ما امروز بهر» - حتی شعبی در انگلستان افروختیم که شعله آن مرکز شد از این خاموش بفرهاد شد - وقتی مخالفی مدعی «مازی داور» او را بواسطه تبلیات و تعالیش محکوم باعدام نمود با کمال شجاعت - بطرف چپ - دار رفت و ول نطقی مستصوری باطرافیان خود نمود و بعد تسلیم ماه زین اعزام گردید و بمسرت و شادی تمام جان سپرد .

یکی از شجاع ترین پهلوانان عهدی راه عقیده و جان « سرتاس مور » است که با طایف خاطر  
مرك را قبول کرد و خاصه شد يك الله ریخ و چندان حد حریف نبرد ، مشارالیه وقتی مصمم شد  
که در عقیده خود راسخ و بایدار باشد حس قنبح و غلبه بردگی در نفس خوش نمود و به داماش  
« دوبر » گفت « فرزندان خدا را نسکر میکنم که از آبی مبارزه مظفر و پیروز میرون  
آهدم » یکی از اشرف مورم « دلوک و دمرك » از این خطری که متوجه وی بوده متحضر  
ساخت و گفت « آقای (مرد) حذر شاهه است که در امانان استرا و زاهدان خطرناک است زیرا نتیجه  
خشم و غضب آنها مرك قطعی است ! (مرد) در تئیان بین حریف تپس کرد و گفت « هرب ؟  
پس فرق میان من رسا این خواه بود که من امروز پیروز و شادان بودم »

[illegible]

روش رشتیه به روش انگلیسی مستعجزانه بصورت دو سگه که در واز وندای خارج شد  
بر خلاف زن از دخترش در سه پیرا استقامت و پایداری در عقیدت خود شوق میکرد و  
موفقیکه در محبس بود بواسطه عیدیه مرحبات داداری و نسل او در ازیم می داشت در زندان

چون به « مور » دوات و قلم نمدادند بوسیله قطعه ذقایی پذیرش کفنه میبوش و دویکی از مکتوب خویش مینویسد « اگر بخواهم شرح مسرت و خوشحالی خود را از دیدن مراسلات پرازمهر نو بنویسم یکن ذغال هم کافی نخواهد بود که بجای قلم استعمال کنم » « مور » شهید راه حقیقت و راستی شد زیرا هرگز حاضر نبود که قسم دروغ بخورد و عاقبت هم چنان خود را بصدای صداقت خویش کرد وقتی او را اعدام کردند مطابق مراسم معموله آن زمان سرش را بریدند و بر روی « پل لندن » قرار دادند ، « مارکیت رویر » دختر او بانضرب و التماس سر را پس گرفته نزد خرد نگاهداری نمود و از فرط محبتی که نسبت پدر خویش داشت وصیت کرد که هر وقت میبرد سر را در قبر خود او دفن کنند مازماندگان وی به وصیت او رفتار کردند و چندین سال بعد که قبر او را شکافتند دیدند سر پدر هنوز بر روی خاک سینه دختر باقی است -

مارتین لوتر بآنکه چنان خود را در راه عقیده و ایمان خویش از دست نداد هذلك از روزیکه آغاز مخالفت با پاپ کرد هرساعت خطر مرگ برای او آماده بود . در ابتدای شروع زد و خورد خود بکلی یکه و تنها بود و از هر طرف هم تعرض و مخالفت او را احاطه نموده بود . خودش دیکجا میگویی « بکطرف علم و دانش و قریبه و عظمت و جلال و قدرت و تقدس و معجزه جمع بود و طرف دیگر « وایکلیف » و « لوزو والا » و « اگرستین » و « لوتر » که مودی قنبر و پیکس و تنها ود کرد آمده بودند »

وقتی امپراطور او را به « ورم » احضار کرد که جواب مدعیان خود را بدهد ولوتر مصمم شد که شخصاً در آنجا حاضر شود ، اطرافیان وی گفتند که اگر پیروی کشته خواهی شد و بهتر است از همین جا فرار کنی - لوتر در جواب گفت « اگر پنده آجرهای سقف خانهها در « ورم » شیطان جمع شده باشد من خواهم رفت » . باز دوستان او ویرا متذکر ساختند که شخصی موسوم به « دوک ژرژ » با او سابقه عداوت و خصومت دارد و لازم است از او برحلر باشد ، جواب لوتر بانها باز این بود که « اگر در تمام مدت مسافرت من بجای قطرات باران دوک ژرژ از آسمان بارود خفلی در عزم رفتن من وارد نخواهد آمد »

بالاخره بگفته خویش صل کرد و عازم مسافرت خطرناک خرد گردید و وقتی به نزدیکی شهر « ورم » رسید و برجاها و نارههای شهر از دور درطرش پدیدار گشت در میان کالسهک بر سر پا خاسته شروع بفرانیدن سرودی کرد که خودش دوزخ قبل آنرا ساخته بود ، کسی پیش از تشکیل مجاسی که برای محاکمه او معین شده بود سر باز پیری زد وی آمده دست بشاه او گذاشت و گفت « ای کشیش بردگوار ، مواظب کار خود باش و نه این چه میکنی ، حکمی را که تو شروع کرده ای از تمام

(۱) عیال اول « مور » دختری دهانی بود که خودش او را تربیت کرده و توانمند نوشتن را وی آموخته بود ، مشار ایها در سن جوانی وفات یافت و یک پسر و سه دختر از خود باقی گذاشت . عیال دوم او زن سه ای بود که هفت سال از خودش زردکتر و زنی فوق العاده شجود خواه و دنیا پرست بود و به چهره حاضر نبود آسایش و تمسک خود را فدای آمال و مقاصدی باینکه در بکر شوهرش رسوخ داشت .

مخاریطی که ما در دوره هر شود دیده ایم سخت تر و عظیم تر است . لوثر تنها جوانی که باوداد این بود که « من مسمم بر طبق قوانین انجیل و اشارات وجدان خود رفتار کنم » .

دفاعی که لوثر در مجلس «دورم» از خود کرد خیلی مشهور است و یکی از درخشان ترین صفحات تاریخ بشر را تشکیل میدهد . وقتی در خفته مجلس امپراتور باو اصرار کرد که از عقاید خویش دست بکشد با حزمی راسخ و آهنکی محکم جواب داد « اعلیحضرتا » مادامیکه بشهادت انجیل و دلائل ویراین قوه دیگر بن ثابت نشده است که من اشتباه کرده ام هرگز از ایمان و عقاید خرد دست بر نخواهم داشت زیرا هیچیک از ما نباید مخالف وجدان خود رفتار نماید .

قانون دین و ایمان اینطور حکم میکند و غیر از این هم نباید انتظار از من داشته باشید من در اینجا ایستاده ام و هر عقیده ای داشته باشم اظهار میکنم و خداوند هم بمن کمک خواهد فرمود آری وظیفه او این بود که با من فرمان کسیکه قدرت و عظمت او ما فوق تمام سلاطین عالم است رفتار کند و با من زحمت و مشقتی هم این وظیفه خود را با انجام رساند .

بعد ها وقتی که دشمنان او از هر طرف باو فشار میاورده میگفت «اگر من یاسد سر داشته باشم همه را در راه حق میدهم» حاضر نیستم از عقیده و ایمان خود دست بکشم و مانند سایر شیاعان و قبیله مانان هیچ بر صوم و مشکل راه او نرفته میشد بر قوت قلب و قدرت باطنیش بیشتر میافزود . «هوتن» میگوید «در تمام آلمان کسی یافت نمیشود که مثل لوثر با نظری تغییر بزرگ نگاه کند» . در اثر همین جرئت و رشادت اخلاقی بود که لوثر بتنهائی توانست آزادی و حریت فکر و حقوق و سبیه بشری را در عالم تاهین و مستقر سازد و دنیا را رهین منت خود نماید

**هر شخص با وجدان و شرافتمندی هرگز با پرسوئی و بدنامی ترجیح میدهد**  
معروف است که وقتی «دوک استرافورد» را بجزر ساه برستی طرف سیاستگاه میبردند قوم های محکم و شیدانه او بسر داری که در رأس قوای خود حرکت نمایند بیشتر شامت داشت تا به حکومتی که برای چوبه دار میگرفت . مینتور «هازیوین» با کمال بیاحت مرگرا استقل کرده و میگفت «ده هزار مرتبه مردن بر آن ترجیح دارد که من وجدان خود را آلوده سازم و طهارت و پاکی انرا که بر تمام عالم مزیت دارد از میان ببرم» . اشارت به تنها نگرانی و تنویری که داشت راجع برش وود و وقتی او را پشت پنجره عیس دید که از بالا بصرف وی نگاه میکند در میان اربابه برخاسته کلاه خود را حرکت داد و فریاد کرد «هزیوم» من با سمان میروم و ترا در وسط طرفان میکندم ! - در موقع رفتن طرف سیاستگاه یک نفر از میان جمیعت فریاد رد «مقام کنونی تو از تمام مقام های دیگری که در عالم احراز کرده ای عالی تر و بر افتخار تراست» . «وین» از این حرف بی نهایت مسرود گردیده گفت «راست میگوئی !» (۱)

(۱) قبل از آنکه سرش را ببرند گفت «مردن يك كلمه كراچك بیش دست ولی کسیکه مجبور کار سازد بزرگی میکند» . در یادداشت های عیس خود مینویسد «کسیکه از مردن ترسد از هیچ چیز دیگر نخواهد ترسد ... یکوه اسان باید زندگی کند و بکویت هم لازم است دست از جان بشوید و ببرید . مرك خوب و شرافتمند مراد مرتبه مرز دکائی با ترجیح دارد . شخص عاقل و خردمند ادا می خود را رنده بمشارد که بداند زندگانش بیش از مرك قدمت دارد . زندگی خوب هر از زندگانی طولانی است»

با آنکه پیشرفت و گامی پگاه مقصود و منظوری است که مردم برای حصول آن میکوشند و تلاش میکنند ، مملکت قسمت اعظم مساعی انسان بدون هیچگونه امید به شرف و نوبت بهر میروند شخص مجبور است به آنکه جرئت و رشادت قلبی خود زنده بماند و بنور سعی و عمل را در تالوکی بس پیشانند تا دوری برسد که تضمین وی ریشه دوازم و ثمره نیکو دهد . حتی مقامد حق و عالی نیز در عالم پیشرفت حاصل نکرده است مگر بعد از مواجه با موانع و مشکلات بسیار و زد و خورد های عذبه . از میان گروهی که حزم تسخیر قلعه ای حمله میرند بسیاری پیش از فتح آن میمیرند و کشته می شوند لیکن میزان شجاعت و تهور آنها را از روی پایداری و استقامتی که از خود ظاهر ساخته و حرمتی که در مقابل حملات حریف شان داده اند باید سنجید به از روی پیشرفت و کامیابی سرچ آنها .

و مان پرستی که در راه مدافعه و مان دائمی میبیند و همیشه هم مطلوب میشود ، شهیدیکامی که در میام هله و فریاد شادی دشمنان بجانب مرك میباشد و بالاخره ک شنی که مانند کریستف کلمب با وجود سالی متعادی سرگردانی در بلاد راه صاع عربیه حرمت قلب و آفت و استقامت خود را از دست نمیدهد اینها همه نمونه از شجاعت و قوت انفرادی هستند که مورد و تاثیر معنوی ایشان در دل و قلب مردم بر راتب عبق تر از کامیابی ها و پیشرفت های درخشان دیگر است . راستی هم که رشادت و تهور کسی که در میدان جنگ ابراز دایری میکند و جان خود را بی باکانه بخطر مبادازد در قبال شجاعت و جرئت آن اشخاص بمنزله هیچ است !

در دنیا لازم نیست تمام مردم دارای رشادت پهلوانان و قهرمان باشند و در هر یک از امور روزانه زندگانی شخص میتواند حرمت و شجاعت از خود نشان دهد . مثلا برای آنکه امین و صادق باشد ، در مقابل ایمال و هوا های خود استقامت ورزد ، حق را بی پروا بگوید ، شرش را همان خور که هست بدیکران نشان بدهد و در بی تصنع و رباکاری باشد ، زندگی خود را در حد درازانی و عایدات خویش بطور شرافتمندانه اداره نماید و بخواهد بوسایل پیشرفته ارتفاق کند ، برای تمام اینها احتیاج به جرئت و شجاعت و قوت قلب دارد .

**قسمت اعظم بدبختیها و ناکامیهای دنیا و فساد و معاصی که در عالم حکمفرماست مولود ضعف نفس و سستی اراده و بعبارة آخری فقدان جرئت و تهور میباشد .** اقاب مردم خوب را از بد میتواند تشخیص دهند ولی جرئت عمل کردن را ندارند و میدانند که وظایف آنها در این عالم چیست لیکن فاقد قوت اراده و ثبات مزه هستند و از انجام آن عاجز میمانند . شخص ضعیف و بی اراده تسلیم ایمال و هوا های شاهی خویش است و در مقابل هیچ چیز به هم نمیتواند استقامت بورزد و اگر رقتا و معاشرین او بد باشند با کمال سهولت او را راههای بد میکشاند و باعث فساد و خرابی وی میگردد .

**اخلاق فقط در سایه سعی و فعالیت خرد میتواند کسب قوت نماید و دوام بیاورد .** اراده که نواز مرکزی اخلاق است باید بپایداری و استقامت تربیت شود و ثابت کند که همیشه تصمیم قطعی بگیرد و الا هرگز نخواهد توانست که در مقابل شرور و معاصی مقاومت ورزد و

یا از غیر و انیکوی متابعت کند - تصمیم ذوی انسانرا ثابت قدم و استوار میسازد در صورتی که ضعف اراده و تسلیم بمنزله يك قدم خطاست که ممکن است شخص از فراز کوهی بلند به وادی فنا - یستی فرود اندازد .

**برای اخذ تصمیم بدیگری متوسل شدن کاری بیفایده و نامعقول است .**  
انسان باید حادث و اخلاق خود را طوری تربیت نماید که در حین تنگی و ضرورت فقط متکی بقوه تصمیم و اراده خود باشد و چشم دیگران ننهد . «پلوتارک» داستان یکی از سلاطین مقدونیه را نقل میکند که در حین جنگ بپناه گزیدن قربانی ناقتار «هرکول» بهتری پناه برد و در حینی که وی در مبد یکی از خدایان زانو زده وار آسمان طلب یاری و کمک میکرد حریفش بزور بارو درمیدان میجنگید و نزدی هم مرتجم غلبه کرد و او را شکست داد عین همین قصه هم غالباً در زندگی روزانه اشخاص اتفاق می افتد .

هر کس در طول عمر خود چه تصمیم های زرکی بگیرد و چه کارهای عده ای را قصد میکند و چه قته های مفصلی برای آتیه خویش میکند و معذک بواسطه نشان جرئت فکر و قوت اراده هیچکدام را موقع اجرا نمیکندارد . بهتر است اسان دم درپند و خاموش باشد و بجای حرف فقط بکار پردازد زیرا در هر يك از شئون زندگی عمل بهتر از حرف میباشد . و کافی ترین جواب هر سوالی «کردن» است ، تیلوتسون میگوید بالاترین دلیل ضعف نفس اینستکه شخص در مورد کارهای حیاتی و مهم که ضرورت و سرعت احم آنها بر وی باشد سستی تصمیم و ضعف اراده خود نشان دهد . کسیکه همیشه قصد دارد زندگی جدی را پیش بگیرد و هیچوقت مجال انجام آنرا بدست نیاورد حکم شخصی را دارد که خوردن و خوابیدن خود را آنقدر از امر و زبردت دایه کند تا باندنی از حسرتی و گرسنگی فرسوده گشته و تلف گردد .

برای مقاومت در مقابل تاثیرات سوء «جامعه» نیز باید دارای جرئت و شجاعت اخلاقی بود . نفوذ و تاثیر اجتماع در ساختمان اخلاقی انسان بی اندازه شدید است . غالب مردم - بالغبوص نموان - اسیر و رده دبه خصوص خودشان در اجتماع هستند و هر کدام يك ضديت معنوی و بلا - اراده نسبت به شخصیت همديگر دارند . در هر دایره و صیقه ای در جامعه رسوم و عوائد خاص حکم فرماست که کلبه افراد ناگزیر از متابعت آن میباشد . بعضی از این طبقات مقید به طرز «مد» لباس هستند ، مضی باداب و طریقه معاشرت بعضی نیز بابت عتاید و عهدهات دیرینه خود میباشد و از میان افراد این طبقات فقط عده معدودی یافت میشوند که جرئت و جرات قلب داشته و از دایره افکار و آداب طایفه مخصوص خود ق می فراتر می روند . و وارد دنی آردای فکر و عمل میشوند ما عادت کرده ایم که به وسيله ميکنی باشد زلو با قوس و وسائل دیگری که منتهی بدیختی و فلاکتان گردد مطابق طریقه معمول جامعه لباس بپوشیم و قفلا بپوریم و راه برویم و حرف بزنیم و درعوض آنکه زندگی خود را در رفی میزان دنیوی و عایدات خویش اداره کنیم همیشه عاید مراعات رسوم و آداب و عهده طایفه خودتان میباشدیم . ما به عادت هذنها کلاه سر خود را پهن میکنند و برسم چینیها که پنجه های خربش را کج و کوتاه میسازند میخندیم . آنها را تمسخر میکنیم ولی متوجه حال خود

تیسیم که بیستم «مد» لباس چکونه ما را از قواره و ترکیب انداخته و قبود و آداب اجتماعی بهاجور  
ر ما سلطنت و حکومت میکند .

اما باید دانست که صف و چین اخلاقی همانطور که در زندگانی اجتماعی یافت میشود در  
زندگانی انفرادی نیز وجود دارد . تعلق و چایلوئی خواه در مقابل اغنیا و خواه در مقابل فقرا صبی  
بزرگ است و یکقسم چن و کم جرتی بشمار میرود . سابقاً مداهنه و چایلوئی عبارت از این بود که  
انسان مطابق را در حضور اشخاص بزرگ و عالی مقام اظهار نکند اما امروز عبارت از این شده است  
که حرف حق و صحیح را شواند در مقابل مردمان معمولی و پست بگوید .

امروز که «توده» دارای اختیارات سیاسی گردیده است افراد در مقابل آن به تعلق  
و چایلوئی میردازند و فضائل و مزایای آن منسوب میسازند که خودش هم آنها را درباره خود قائل نیست  
از اظهار حقایق دیگر هم کسی اجتناب میورزد و کسی عقیده ثابتی از خود بروز نمیدهد مبادا بلاق «توده»  
خوش آید باشد و جامه آنرا به پستند (۱)

در این عصر دیگر کسی دوسد جلب توجه اشخاص فاضل و با اخلاق و عالیهقام نیست و مردم  
بیشتر متوجه اشخاص پست و جاهل و فاسد الاخلاق هستند زیرا آراه این طبقه معمولاً اکثریت را تشکیل  
میدهد . عجبت آنکه حتی اشراف و اغنیا و ثروست شدگان نیز برای مقبولیت عامه و گرفتن رای غالباً  
خود را بزیبای جبال و عوام میاندازد . و در مقابل آنها خضوع و تواضع میکنند و حاضرند که  
هریستی و ذلت اخلاقی تن در دهند ولی معروفیت و شهرتشان از این نرود . در این دوره برای  
غالب مردم تعظیم کردن و تعلق گرفتن آسانتر از مرد بودن و شجاعت و مناعت داشتن است و تسلیم  
شدن در مقابل اوهام و تعصبات سهلتر از مخالفت نمودن با آنهاست . آری . برای شما گروین

(۱) «جیمز میل» در کتاب خود موسوم به «آزادی» توده را به «اجتماع ضعیف پست»  
تعبیر میکند و در یکجا میگوید «هراندام ، رگ و مفیدی ابتدا از جاب افراد شروع میشود و انتقار  
قابطه مردم در اینست که از آنها نتوانند پیروی و متابعت نمایند و استمداد آنها داشته باشند که با چشم  
باز کارهای خوب را تقریباً سبند . . . در این عصر بهترین خدمت دشو فردی بجامعه  
اینست که اندکی از طریقه و روش معمولی عوام خارج گردد و از خضوع در  
مقابل رسوم و عواید جاریه امتناع بیورزد زیرا افکار و عقاید عامه در این ایام  
بقدری راه ظلم و استیلاف را میبیماید که اگر کسی پای خرد را از دایره معتقدات  
و رسوم متعارفی بیرون بگذارد او را عورتی توبیخ و ملامت قرار میدهند . رای  
شکستن این قیود بی معنی و رای رفع ظلم و تعدی «دیکار عامه» لازم است مردم تصور پیدا کنند و  
از قید عقائد و آداب اجتماعی بیرون آیند . هرچا که قوت و قدرت اخلاقی زیادتیر است این قبیل تهود  
و جسارت نیز فراوان تر میباشد و تجربه ثابت شده است که در جامعه ای قوای فکری و شجاعت  
اخلاقی و اشخاص زبی و فوق العاده زیادتیر شود همان سبب هم میزان تهود و جسارت و شکستن قیود  
اجتماعی بیشتر است . عصر کنونی ما دچار تهدید خطری بزرگ گردیده است زیرا عده اشخاص متهور  
و جسور و بی اعتنا برسوم معموله خیلی کم میباشد .

بسمت مخالف جریان رودخانه قدرت و جرئت لازم است در صورتیکه هرامهای مردهای میتواند از طرف هراقب جریان آن حرکت کند.

این حسن موضوع را توضیح می‌دهد برای کسب شهرت در سالهای اخیر رویزادی گذاشته و نتیجه مستقیم آن این شده است که اخلاق و دل اجتماعی و سیاسی عصر ما تنها رو باطل و فساد می‌رود امروزه عقایدی که در اقلیتی یهودی شخصی اظهار می‌شود آنکه در پیش میز خطابه گفته می‌شود مغایرت دارد. در محافل عمومی از تمسبات عامه نه‌اند و نه‌اند می‌شود اما در مجالس خصوصی باها می‌بندند و آنها را تسخر می‌کنند. قلل و جذباتی در این عصر از همه وقت پیشتر شیوع دارد و مسائل و هرام با منافع آنی آنرا دائماً در تغییر و تبدیل است و کم‌کم ریاضت‌کاری و تصنع از رویان ملکات ذمیمه مناراج می‌گردد.

هین ضعف و حسن اخلاقی که در طبیعت لازم اجتماع شایع است. طبقات پائین نیز سرایت سوده. اگر اشدس طبقه اول بر ریاضت‌کاری و این الوقت بودن عادت کرده. مردم عامه پائین نیز در این دو صنعت از آنها عقب نیمانند. راستی هم در صورتیکه بررکان و رجال درجه اول يك مثل صراحت لهجه و شجاعت اخلاقی داشته باشند و شواهد قاطع خود را بر اکتان بگویند از مردمان معمولی و هرام چه توقع و انتظار می‌توان داشت؟ طبقات پائین همیشه از اخلاق و رفتار طبقات بالاتر از خود سرمشق می‌گیرند و مثلاً آنها بظاهر ساری و زنان از وی و درود می‌طاعت می‌کند.

شهرت و شهرتی که در روزها کشف می‌شود بعدی بلکه معروف محاسنات و مزایای شخصی باشد غالباً همین صفات پست و زشت او می‌باشد. ضرب القل در وی می‌گردد. کسی که سترن فقرات محکم دارد هرگز بیاه و مناصب و دایره وجود و سرمد را بی سترن فقرات کسی که شهوت شهرت و معروفیت دارد نرم و قابل اغماض است. هر صرب که بداند باد اشتها می‌وزد می‌ترازد کمر خود را می‌کند.

هرتن که بوسله ریب - دن مردم و یزدان حقیق از اطار عامه و گدغن و نوشتن مطابق ذوق و سلیقه طبیعت بد و زشت از همه وسایله استفاده از هفتات طبقه‌ای اجتماعی (۱) بدست آید این

(۱) «اوتودیا» در یکی از نایبات عرب خود شرحی در این زمینه می‌نویسد و در یکی آن می‌گوید:

تجلی داشت نامم است و آسان به دیدن نایبات وسیله ایجاد حسن عداوت و دشمنی بین طبقات می‌گردد. همدست و دال داشت که این تمسبه بدبختانه انبیا را می‌کامد یافته است. یکی از رجال مهم روزگار فراموش را «ادبایات پاس» گذاشته است و نوشته‌های را هم که ما در اینجا مورد بحث قرار می‌دهیم «ادبایات کینه» و حسد نامید... این قبیل نویسندگان نفوذ و تأثیر عمده‌ای در طبقه ضعیف تر دارند و آرایش در صورتیکه این کار کسای می‌بندیده است و اگر خود آنها را می‌دانند که عظمای خود واقف خواهند شد. ادبایات هم ممکن است از

شهرت در نظر هر شخص صالح و با وجدانی منور و پست می باشد و صاحب آن دارای هیچ وزن و قیمتی نیست.

«جرمی بی نام» در جائیکه راجع یکی از رجال اجتماعی مشهور صحبت میکند میگوید: «عقاید سیاسی او بیشتر از غرت رانزجار وی نیست باقلیت ناشی شده است تا از علاقه مندی و محبت او با اکثریت حسن خودخواهی او بدنام افکار و عقایدش غلبه دارد» همین توصیف را درباره چه عده از رجال مایوس خود ما میتوان وارد دانست؟

اشخاص با اخلاق دارای جرئت و رشادت هستند و حقایق را ولو آنکه موافق رایج و مذاق عام نباشد پی برده اظهار میدارد. «کنل هاپینسون» هجرت دریی شهرت و معروفیت نرفت و از معروف بودن در میان مردم اقتضای نمیکرد. نویسنده شرح احوال وی میگوید: «مشارایه اقدار که از انجام کار خوب لذت میبرد و مشغوف میشد از تعجب و ستایش دیگران مسرتی حاصل نمی کرد و قدری قبول و توجه عامه را بیکدر و بیکدر میدانست که هرگز حرص نبود بغاظر آنها کاری برخلاف وجدن خود بگذارد. هرکاریکه بضرر خودش خوب و بیننده میامد اگر تمام دلم هم با آن مخالفت داشتند از خیال انجام آن منصرف نمیکردند زیرا حقایق اشیاء را از از دریچه چشم خود میدید و نه از پشت عینک عقیده و افکار عامه»

«توده» طرفداری نماید و هم از اشراف و طبقه ممتاز و ولی این ایام توجه نویسندگان بیشتر به «توده» معطوف گردیده است و سترازه همه از آن نوشته های اها ضرر های عمده بحال کارگران می رساند. اگر نویسندگان واقعا راحتی و آسایش طبقه کارگر را در نظر دارند نباید توجه ایشان فقط معطوف بخوراک و پوشش آنها باشد و باید کمال مراقبت را عمل آورد که انتظارات و خواسته های بی اساس در آنها تولید نکنند و آنها را بحرس و حق ناشناسی عادت دهند بلکه برعکس حسن اعتدال نفیس را در ضمیر آنها تقویت نمایند و بانها بفهمانند که اوضاع آنها جزو راتر جرئت و فعالیت خودشان محال است تغییری کنند و روبه بهبودی رود. واقعا هرکس اندکی در اوضاع طبقه کارگر تأمل نماید و بخواهد تغییری در احوال اها پدید آورد هرگز چیزی نخواهد نوشت که باعث فساد اخلاق و منشوش ساختن روحیات اها گردد ولو آنکه نوشته های او تأثیر زیاد در بهبودی فوری اوضاع مادی آنها داشته باشد. این است راهی که نویسندگان بوسیله آن میتوانند زنی و فرجه ذاتی خود را در راه خدمتگذاری بشیر بگذرانند. هرچند که مقرون بصداقت و حقیقت است باید با کمال شجاعت هم بطبیقات پائین گفته شود و هم بطبقه مبارزه خاصه که طبقات پائین در این ایام کمتر بشنیدن حقایق عادت کرده اند»

قل از کتاب «دعای کارگران» تألیف «جیمز میل»



« سرچان پاککنتون » در یکی از خطابه های اخیر خود می گوید (۱) شهرتی که حاصل شده قابل هیچ چیز نیست . اگر بشتیمی و طایف خویش را در حدود توانائی خود و مطابق تعالیم وجدانی خویش انجام دهی شهرت و معروفیت خوب نیز طبیعتاً برای وی حاصل می گردد .

وقتی « رشارد لول ادجورث » در اواخر هر خویش شهرت کاملی در نواحی مجاور حاصل کرده بود یکروز بدختر خود گفت « هاربا » من بی اندازه معروف شده ام و می ترسم دیگر هیچ کاری نفورم زیرا کسیکه خیلی مشهور میشود برای هیچ کاری فایده ندارد « وقتی مشارالیه این حرف را میزد شاید این عبارت انجیل درباره اشخاص معروف بفکر وی رسیده بوده است . « وای پسال شما وقتی نام مردم از شما خوب بگویند از شما همین خوبی ها را هم بدارند آن ها درباره یمنبر از کاذب می گفتند . »

رشدن فکری یکی از مهم ترین عوامل استقلال اخلاقی و اعتقاد بنفس است . کسی که می خواهد در همه حال شخص خودش باشد و بمنزله سایه و انعکاس صوت دیگری نباشد لازم است جرئت و شجاعت داشته باشد و قوای خودش را بکار بندازد و خودش فکر کند و عقاید شخصی خود را اظهار بدارد . مثلی معروف است که کسیکه میتواند عقیده از خود داشته باشد جهان و ترسو است ، کسی که اراده ندارد تنبل است و کسیکه نمیتواند احمق است .

اما باید دانست که قالب رجالی که انتظار پیشرفت و ترقی از آنها می رود بواسطه ذوق بودن همین حس رشادت از کار باز مانده و انتظارات و امیدواری های رفتایشان را مبدل باس می سازند . این اشخاص بطرف میدان سعی و مجاهدت پیش می روند ولی در هر قدم پای آنها می لرزد و جریشتان سست می شود و در اثر نداشتن تصمیم و شجاعت و استقامت آفتد حساب آفات و مخاطرات راه را می کنند و منتظر حوادث و اغاثات می نشینند تا فرصت کار و موقع رسیدن به مقصود از دستشان برود

(۱) قسمتی که در خطابه « پاککنتون » ذیلا نقل میشود شایان دقت و توجه میباشد :

« پیشرفت و کامیابی که در زندگانی اجتماعی نصیب من شده است همه را مدیون نیت پاک و تصبیب قوی و هوش راسخ خویش میدانم . اگر جوابیکه بفراهم وارد زندگانی اجتماعی شود از من مشورت نباید و اندرزی نخواهد من تمام تیاری دوره زندگی خود را خلاصه کرده و این سه صیحت کوچک را که در حقیقت سه قاعده خیلی ساده و نزدیک بهم فهم همکس است می میگویم : اول اینکه همیشه بگذار دیگران راجع قدرت و توانائی تو حکم کنند و بگویند برای انجام چه وظایفی شایستگی و صلاحیت داری و اینچنین هرچوقت از انجام وظایفی که دیگران ترا لایق عهده داری آن می دانند و تصور می کنند با وسیله بهتر بوطن خود میتوانی خدمت کنی شاه خالی نکن . . . دوم اینکه هر وقت عهده دار مشاغل و وظایف اجتماعی می شوی تمام سعی و قوت خود را متمرکز کنده که بهترین وصفی آنرا انجام دهی . سوم آنکه در انتخاب رشته ای که در امور اجتماعی بخواهی پیش گیری خود و دقت کامل کن و رشته ای را که بطور خودت بهتر و شایسته تر است و نه آنرا که معمول به وقت است و مردم عوام موقتاً آن توجه دارند »

و دیگر باز نباید -

انسان موظف است که عاشق حقیقت باشد و اظهار آنرا بخاطر عشقی که نسبت بان دارد از تکالیف حتمیه خود بداند. «جانیم» میگوید: «اگر من از اظهار حقیقت صدمه و عذاب بینم بهتر از آنست که حقیقت در اثر اظهار نکردن من گمراه شده» - شخصی که پس از مطالعات و زحمت های عرصه عقاید يك و صادقانه ای برای خود احراز می نماید حق خواهد داشت که باتمام قوا بکوشد و بهر وسیله شرافت مندانه اینکه ممکن باشد آنها را بوقف اجرا بگذارد. - بعضی مواقع خاصی در مسائل اجتماعی هست که انسان در آن دوامت مجبور است حقایق را بگوید و با عقاید صومئ مخالفت نماید و اگر از گفتن حقیقت غفلت بورزد و با تفکرات عامه موافقت نماید نه تنها دلائل عجز و ضعف او خواهد بود بلکه گناه و مصیبتی بزرگ مرتکب گردیده است. - مفاسد و خرابی های بزرگ را فقط بوسیله استقامت و پایداری میتوان از میان برد زیرا آنها باید مبارزه و مقاومت کرد و ناصر و زاری نمی توان بر آنها غلبه نمود.

شخص این طبعاً دشمن قلب است. راسک، مخالف دروغگو است و عادل دشمن ظالم است و باید دنیا با آنها در جنگ و سیز باشند و روی غلبه و قیروزی رتبا بکشند. بن اشخاص در تمام انحصار تاریخی نموده قوی اختلافه شده بود، آنکه در ساه جنت و نیک فطرتی شود موفق باصلاحات اجزای زرك گردد. از چنانکه اگر چرك و زهرخورد دنیای آنها بر علیه مفسد و شرور عالم نبود امروزه بود خیرهای و شریعت و فطره معرزه دنیا حکمرانی داشت. تمام مصلحتین زرك و شهدای راه ترقی دشمن واقعی دروغ و در کردیدی و دانند. حرایبون مسیح یک دسته ماروزین اجتماعی بودند که اتفاق بر علیه تکبر و خود شریهای و موهب پستی و بدنی میجنگیدند. دو دره معاصر خود ما تاریخچه زندگانی مردان آینده، اند «کلارکون» و «گرازیل ژوب» و «دایو» و «رشارد کریبن» بگوییشان مهندسه بارزات اجده رفتی از روی قصد و نیت يك عمل آید چه مناق و فوائدی رای اله و ملت خیرد داش.

[illegible]

عجایب و معجزاتی که در افسانه‌ها آمده است، در این کتاب به گونه‌ای شگفت‌انگیز و جذاب به شما معرفی می‌شود. این کتاب به شما می‌آموزد که چگونه با استفاده از قدرت ذهن خود، می‌توانید به اهداف خود دست یابید و مشکلات خود را حل کنید. این کتاب به شما می‌آموزد که چگونه با استفاده از قدرت ذهن خود، می‌توانید به اهداف خود دست یابید و مشکلات خود را حل کنید. این کتاب به شما می‌آموزد که چگونه با استفاده از قدرت ذهن خود، می‌توانید به اهداف خود دست یابید و مشکلات خود را حل کنید.

بسیار اعتناء و اطمینانی که در آنها هست بدینکراه سرایت میکند و آنها را نیز مطمئن و جسور می سازد. وقتی « زول سزار » امپراطور روم سوار کشتی بود و طوفانی سهمگین در دنیا برخاست ملاح از شدت اضطراب و تشویش نزدیک بود رام کشتی را رها کند لیکن کاپیتان چون حال او را دید فریاد کرد: « چرا میترسی؟ در کشتی تو سزار نشسته است! » جرئت و رشادت شجاعان و دلبران قوه مقاومتی دارد و دیگران را در پی خویش میکشد و بطام ضعیفه را یا مجبور بسکوت و خاموشی در مقابل خود میکند و یا بپناحت و پیروی خویش تحریک مینماید.

**شخص شجاع و با تصمیم وقتی بمانع و مخالفتی بر نخورد هرگز نا امید و مایوس نمیشود و از تصمیم خویش منصرف نمیشود.** وقتی « دیوژن » مصمم شد که نزد « آنتی ستیز » درس بگیراند و بدین قصد برد فیلسوف مزور رفته او را از نیت خویش آگاه ساخت. « آنتی ستیز » از قبول تقاضای او امتناع ورزید و چون « دیوژن » در خواست خود اصرار میورزید حکیم چوبدستی خویش را بلند کرده او را تهدید نمود که اگر فوراً از نزد وی نرود سرش را بشکند. دیوژن از این تهدید ترسیده همانطور برجای خود ایستاد و گفت: « بن توهرگر نتوانم چوئی از تصمیم من سخت تر و عکس تر بیا کنی »

« آنتی ستیز » چون قوه تصمیم وارده او را بقدر حکم دید دیگر توانست در مقابل او مقاومت نماید و ناگزیر او را بشاکردی خود پذیرفت.

قوه فعالیت وقتی با عاقل و دانش توأم گردید انسان را بجایی میرساند که قوه علم و قراری فکری هر چه هم زیاد باشد به تهائی هرگز نمیتواند او را بدانجا برساند. فعالیت یگانه عامل محرکه اخلاقی است و توأم شدن آن با حزم و درایت و عود داری سبب میشود که انسان قوای ذاتی خود را در راههای مفید زندگانی بمصرف رسانده و فوائد و نتایج عمده از آن حاصل نماید.

بهین جهت اشخاصیکه نسبتاً دارای قوای محدودی بوده اند باستعمال قوه تصمیم و فعالیت خویش توانسته اند کارهای بسیار بزرگ تمام دهند و شکستهای عظیم از خود بظهور رسانند. زیرا کسایکه بیشتر در امور عالم فقره و تاثیر داشته و از سرنوشت بشریت تغییرات عمده داده اند اشخاصی بوده اند که ایمان و عقیده راسخ و عزم و اراده آهنین و پشت کار و فعالیت اخلاق الهیه داشته اند و از قبیل رجال بوده اند مانند حضرت محمد ص و «لوتر» و «ناکس» و «کالون» و «اوپولا» و «وزلی» جرئت و شجاعت وقتی با پشت کار و اسقامت آمیخته شود بر موانع و مشکلاتی که علی الظاهر ازین بردن آنها در زمره محلات است غلبه مینماید و عزم و تصمیم شخصی را دائماً حرکت کرده و او را بطرف جلو میراند « تیندال » راجع به (فریدی) میگوید: « در مواقع هيجان و حرارت خود تصمیمی اتخاذ میکرد و در موقع آرامش و سری خویش آنرا بوقع اجرا میگذاشت » بآبداری و استقامتی که در مورد کارهای بزرگ از انسان بظهور رسد در طول زمان رشد و نمو کرده و طاقت ثمرات و نتایج عظیم از خود ظاهر میسازد. باستاد کمال دیگران شستن و بسامند و همراهی آنها اطمینان داشتن کاری زشت و بیفایده است. وقتی بگوئیم از «میان» «مکلا» و «فات یافت مشار الیه گفت (من) حالا میفهمم که تمام وعده و نویدهای دنیا فریب و تزیینی بیش نیست و بهترین

دستور زندگانی انسان این است که اعتماد بنفس خویش داشته باشد و در پرتو سعی و مجاهدت خود بمقام و منزلتی برسد )

جرئت و شجاعت پیچیده با ملائمت و خوشخوئی معاشرت ندارد و برعکس اغلب اشخاص شجاع و با جرئت به شفت و ملائمت طبع موصوف میباشند « سرچارلز نابیر » چون نمیخواست بمیوانات و پرندگان زبان بسته صده و آزادی برساند شکار را ترك نمود و بردهش مؤلف كتاب « تاریخ جنگ شبه جزیره » نیز ، آمد خود او حسن ملائمت و شفت زیاد داشت (۱) مینتور (جمزواترام) با آنكه از شجاعان نامی عصر خود بشمار میرفت معذرت در رقت قلب و ملائمت و خوشخوئی نظیر نداشت و همیشه بزن ها احترام میگذاشت . با طفل ملائمت و مهربانی میکرد . از ضغنا و درماندگان حمایت و نگهداری مینمود . با اشخاص شرور و فاسد خشونت و سختی شان میداد . مشارایه از حیث دیانت و تقوی در زمان خود بی عیب بود و وصفی را كه ( گرویل ) در باره « سیدنی » گفته است در حق او كاملاً صادق میابد « این شخص نمونه از انسانیت كامل بود و بوی انجام هر كار مهم و مشكل در عالم از فتح و اصلاحات اجتماعی و زراعت و سلامت و قیوة كفایت و لیاقت داشت ، بگاه مقصد و منظور او در دنیا خوشبختی و سعادت هموطنانش و خدمت كندازی پادشاه و بوطنش بود » وقتی ادوارد ملقب به « شاهزاده اسود » در جنگ « یوا كنیرز » فاتح شد و پادشاه و ولعهد فراره را با سیری گرفت هماسب آنها را بشام دعوت کرده و دسر سفره خودش با صرا كمر بخدمت آنها بست و از آنها پذیرائی میسود . شاهزاده مزبور همانطور كه بزور شجاعت و دلیری

( ۱ ) قضیه ذیل كه از كتاب تاریخ زندگانی « ویلیام نیر » نقل شده است حسن مهربانی و ملائمت فوق العاده او را نشان میدهد .

( روزی در حین گردش در یلاق بدختر كوچك پنجساله رسید كه كاسه از دستش افتاده شكسته بود و خودش مشغول گریه بود زیرا غذای پدرش را در آن كاسه بمزهره برده بود و در موقع مراجعت كاسه را شكسته و از ترس تنبیه مادر جرئت نمیکرد بگوید مرده همین كه « نابیر » بسرقت او رسید برق امید از چشمان دخترك آید و آگاه معصومی بصورت او تگرسنه گفت آقا تر می توانی این كاسه را درست كنی ؟ - نابیر جوابداد كاسه درست نمیشود ولی میتوانم شش شاهی بتر بدهم كه عوض آنرا از بازار بخری اما وقتی دست در جیب خود كرد دید هیچ پول همراه ندارد و به دخترك وعده كرد كه فردا در هارساعت اینجا حاضر شود و پول را همراه بیاورد و متناهم باردستور داد كه بپادشاه بگوید پل كاسه را فردا آتشی بدهد آورد . دخترك بوعده او اعتدال نمود و با تسكین خاطر بخانه مراجعت كرد . وقتی ( نابیر ) منزل آید رفته دعوتی از یکی از دوستانش كه مخصوصاً مل داشت برای كاری او را به پند رسیده و فردا ازدا بشام دعوت نموده .

« نابیر » ابتدا قدری پش خود نامل كرد كه سیند آیا ممكن است اوقت شد در آن روز طوری نظم باید كه هم تواند دخترك را در ساعت موعود بپند و هم در دعوت شام حاضر شود ولی چون این كار را ممكن دانست كاغذی نوشته از قبول دعوت عذر خواست و برای ملاقات دخترك رفت و بقول خودش شرافت كسی را كه بان سادگی بوی اعتماد كرده است ، بوس و آید سازد »

خود بر لشکر فرانسه غلبه یافت دل پادشاه و ولیعهد آنها را نیز فریفت و مجنوب ادب و اخلاق خود ساخت و جوانمردی و شجاعت از همه جا معروف بود و این دو چله که آنها را شمار خود قرار داده بود، «روح زوك» و «خدمت و احترام» به بین معرف اخلاق و فضائل عالی او بود.

**اشخاص شجاع و با جرئت پیش از همه کس میتوانند جوانمردی و قوت داشته باشند و بلکه اصلاً طبیعت آنها اینچنین است.** «فیر فاکس» در چنک «نازیو» پرتغال دشمن را کشت و بیری را از دست او گرفته یکی از ربازان فوج خود سپرد که از آن محافظت نماید. سرباز نزد دشمن رفته مشغول لاف زدن گردید و گفت بیری را من از چنک دشمن گرفته ام. وقتی این خبر بگوش «فیر فاکس» رسید با کمال گدازه روئی گفت «حسن بقدر کفایت افتخارات کسب کرده ام بگذرید این یک هم از آن او باشد»

«دوگلاس» در چنک «بانوکسورن» همدک نید رقیبش «راندهولف» نزدیک است از قشون دشمن شکست بخورد، فرار کند. صبح گرفت که به سرعت روی بشتاده لیکن در بین راه متوجه گردید که «راندهولف» قوای خود را جمع آورده و بر خصم غلبه نموده است و باینجه سربازان خویش را امر بتوقف داده و گفت «ما قدری دیر بکشت آنها آسیم و حال حق نداریم شود را شریک قضاوت غلبه و فیرری آنها مایم».

قوت و جوانمردی «لایلس» در مورد فیلسوف جوان «پیوت» نیز به موقع خود شایسته هر کشته تصدیق و تقدیس میباشد. در موقعیکه «پیوت» رساله خود را به «قطایای غنطله» هنرمندی را در کتابخانه فرانسه فرستاد. مرد عالم و دانشمند آنیکه در آنجا جمع بودند و برا تحسین و تعجیل کردند و نمود «لایلس» نیز بر حسن عادت و وضوح استدلال رساله آفرین خزان و فیلسوف حسن را بشاء خویش تحوت نمود. در اینجا (لایلس) از قصه کتابخانه اش کاغذ کهنه و رنگ و زده را بیرون آورده به «پیوت» داد و «پیوت» از مشاهده آن فوق العاده متعجب گردید زیرا دید طریقه حل مسئله که این رساله بهریت و سرانجامی گردیده است همه در آن کاغذ ریخته شده «لایلس» با کمال هنر و جرات و بهریت این قضیه را از «پیوت» مستور داشته بود تا حد و اله و سله خود در آن کادامه خواست و باشد چایزه اثل گردید و بعد هم بزی سفارش آکید نمود که آن را با کسر در میان نهاد و اگر بچاه سال به خود «پیوت» این قضیه را بشاء نداده بدالایلد مکنون و ستور مینما.

نظری این فداکاری را نیز بر نفس را بیزایلد غر مستعبر فی سربى نقل کرده اند. وقتی در پارسی شصت و نوزدهمی می ساخته و در مقابل آن چوب بستی زده و چندین نفر عصبه و تار سر را بر روی آن مشتمل ساز بودند. اتفاقاً چوب بستی قالب استقامت میورد. درهم شکست و تمام عملجانی که بر روی آن بودند بزمین سرنگون شدند و بزرگترین صندلی بزمین و بزرگترین صندلی بزمین که هر دو دست خود را به چوب بستی میزدند در دروازه حلق میزدند و چوب هم در اثر سنگینی جثه آنها می نریزد و در شرف شکستن بود. آنکه سشی زیاد تر از



میری مملکت خویش با هر چیز دیگر جان بازی میباید تقوی و دیانت او از تمام کسانی که شب و روز بدعا و مناجات و ذکر و تسبیح و شتران بیشتر و منزه است، جایازی کردن واسم آنرا قربانی و فداکاری نگذاشتن روح پاک و ارجمندی است که در هیچ جای دیگر عالم غیر از اسکستان یافت نمیشود.

مروف است که شاول بنعم پس از تسخیر شهر « وینبورگ » پریارت « تبره » لوتر « دوت ودد موقی که مشغول خواندن کتیه سنگ قبر او برد یکی از دزانیان متعلق بوی یشهاد کرد که قبر را بشکافد و خاک جسد « کافر » را بیاد دهد. شاول از شنیدن این حرف گونه هایش سرخ شد و گفت « من بچند اموال نیامده ام و این مکان باید محترم و محل عبادت مردم باشد »

توصیفی که ارسطو در متجاوز از دو هزار سال پیش از جوان مردان واقعی کرده است هنوز هم در ابراهام صادق دارد مشار الیه میگوید « اشخاص کریم و جوان مرد باید در موقع بدبختی و نیک بختی هر دو رفتارشان مساوی باشد و بدانند که چه چیز آنها را مفتخر و سربلند می سازد و چه چیز باعث پستی و فرومایگی آنها میگردد این اشخاص نه از پیشرفت و کامیابی خود مغرور و متکبر می شوند و نه از حرمان و عدم کامیابی غصه و اندوه می خورند : از خطر نمی ترسند و خودشان را هم بی سبب بمخاطره نمی اندازند زیرا در دنیا بجز های کم و محدودی علاقه مندی دارند : بخود داری و تملک نفس شعار آنهاست و در سخن گفتن کامل میکنند ولی هروقت آب بشکام می کشایند باکمال شجاعت و بی باکی هر چه می خواهند میگویند : در دنیا هیچ چیز بنظر آنها عظیم و خارق العاده نیست و باین جهت هر چه جاب توجه آنها را نماید آنرا تمجید و تحسین میکنند : گذشت و اغماض دارند و صدماتی را که از دیگران دیده اند فراموش میکنند و هرگز نه راجع بخودشان حرفی می زنند و نه راجع بدیگران زیرا مایل به شنیدن تمجید و ستایش خود نیستند و مذمت و بد گوئی دیگران را هم نمی خواهند بشنوند. اینها هرگز برای مسائل جزئی و کوچکت شکوه و شکایت نمی کنند و انتظار کمک و مساعدت از دیگران ندارند.

از طرف دیگر اشخاص پست و فرومایه همه چیز با طر تحقیر می مکنند و عفت و تقوی دارند و نه حس ففو و بخشش و جوان مردی و حاضرند که در هر موقع از دوز و ضیف دیگران استفاده کرده و بوسایل پست و نامشروع خود را بمقاماتی رسانند این اشخاص وقتی عیاه و منصبی برسد پیش از موقی که ضیف وی چیز بوده اند خسته کننده و ملالت آور می شود زیرا در آن موقع صفات پست آنها بیشتر ظاهر و آشکار می گردد و چون می خواهند وسایل صنم و طاهر ساری خودشان را بزرگ جلوه دهند پستی همت و کوتاه طری آنها نمایان تر میشود و قول ضرب المثل معروف « میون هر چه بالاتر برود دم خود را بیشتر نمایش میدهد »

تأثیر هر کاری بیشتر مربوط بطریقه انجام است. کاریکه اگر با گشاده رویی و جوانمردی انجام بگردد در طریقه پستی و نیکو میاید اگر با اکراه و بی میلی انجام بگیرد همانکار زشت و نامطلوب و حتی

ظلمانه جلوه میکند . وقتی « بن جاسون » بحال فقر و فلاکت در پستر بیماری افتاده بود پادشاه باو پیام داد و از وی دلچسپی نمود و ضمناً هم وجهی برای امانت فرستاد . شاهزادگانی تند اخلاق در جواب گفت « منظر پادشاه این پول را از اینجهت برای من فرستاده است که می بیند من در این تنگنای محقر، مسکن دارم اما از قول من باو بگوئید که من جسم ساکن این تنگناست و تو روح »

بنابراین آنچه در بالا گفته شد برای ساختمان اخلاقی انسان هیچ چیز لازم تر و مهم تر از دوشی روح شجاع و استقامت نیست زیرا جرئت و شجاعت اساس و منشاء گامیابی و سعادت است و در عالم هیچ بلا و مصیبتی برای انسان بالا تر از آن نیست که شخص دارای روحی ضعیف و طبیعی جان و ترسو باشد . یکی از دانشمندان میگفت بگانه منظور من در تربیت اولاد اینست که آنها را پنهان و جسارت عادت بدیم و کاری بکنیم که غیر از « ترس » از هیچ چیز دیگر ترس و واهمه نداشته باشند . بی باکی و اجتناب از ترس بزرگ عادی است که مانند سایر عادات از قبل عادت بصحیل دقت و مراقبت و خوشخوشی میتوان آنرا آموخت .

ترس و بیم بیشتر مورد تصور و واهمه است زیرا واهمه فکر مفاسد و بلیاتی را در مغز انسان ایجاد میکند که غالباً آنها شاید هرگز هم اتفاق نیفتند - بهین جهت اغلب کسانی که جرئت و توانایی استقامت در مقابل مخاطرات حقیقی را دارند از قلب پر خطرهای خیالی و توهمی عاجز هستند و بنابراین تاقوه خیال و تصور در تحت ظلم و قاطعه صبری در یابد و از بلند پروازی آن جلوگیری نشود انسان همیشه از مواجهه با مخاطرات تصویری در طلب و آزار میباشد و این باعثی که خودش برای خود تدارک کرده است پیوسته کمر او را خمیده و دوش را نگاه میدارد .

در تربیت نسوان معمولاً از پرورش حس جرئت و شجاعت آنها غفلت میشود در صورتیکه آموختن این حس شریف بانها براتب مفیدتر از آموختن جغرافی و موسیقی و زبان فرانسه به ایشان است برخلاف عقیده « ریشارد استیل » که میگوید « زنها بد دارای اندکی حس ترس و کوچکی باشند تا جمال و زیبایی آنها بهتر نمایان گردد » ایستی حس جرئت و رشادت و قوه اراده و تصمیم را در آنها پرورش داد تا بتواند انکاء بنفس داشته و هم بدیدگران کمک و خدمت کنند و هم وسایل سعادت و آسایش خودشان را فراهم سازند .

چون ترس عادت بسیار زشت و نکوهیده است ، ضعف بدنی و اخلاقی نقصی بزرگ و در خود هرگونه تعقیر و ملالت میباشد . جرئت و شجاعت خصیصه زبنا و پرازمه است در صورتیکه چون و ترس بزرگترین دلیل ذلت و پستی انسان بشمار میرود . شجاعت همیشه با ملافت و کرامت اخلاقی آمیخته و توأم است . « آری شرف » بدختر خود مرزید « فرزند همیشه ستمگر شجاع و دلیر باشی و قلب دروف و مهران باشد زیرا این دو صفت از بزرگترین صفات پسندیده نسوان بشمار میرود . همه کس باید متوجه آفات و بلیاتی در زندگانی خود باشد اما بهترین طریقه مواجهه انسان با تقدیر و سرنوشت خود اینست که خوشبختی و بدبختی هر دورا با تهور و جسارت قلب استقبال کند . هر وقت سانحه ای برای انسان رخ می دهد هرگز نباید زمام شکیبایی را از کف داد و خود را بدست ترس و نا امیددی سپرد زیرا در انصورت بار بلیات و مصائب بردوش شخص سنگین تر می شود و کسانی





داشت مدت دو شبانه روز با وجود سردی و بارندگی هوا و صدمه و آزار گاشنگان بلکه در محل سیاستگاه شوهرش توقف کرده و هرگونه سختی و مشقت را متحمل شد تا بلکه بدانوسله بتواند از آلام و صدمات موقع جان دادن وی اندکی بکاهد (۱)

اما جرئت و شجاعت زن‌ها همیشه در اثر حس محبت و وظیفه شناسی آنها بظهور نرسیده و گاهی هم رشادت های مردانه و قهرمانی از خود بروز داده اند . وقتی جماعتی از شورشیان قصد هلاکت « جیمز دوم » پادشاه اسکاتلند وارد خوابگاه او گردیدند و پادشاه چون از آمدن آنها مستحضر گردید زن های حرم را که در اتاق دیگر سکنی داشتند صدا کرده بانها گفت هر قدر می توانست در اطاق را محکم نگاهدارند تا خود او فرار کند . شورشیان قبلا قفل های درها را خراب کرده و میله ها را هم از پشت آنها برده‌اشته بودند که کسی نتواند از داخل آنها را ببندد ولی « مادام کاترین دوگلاس » که از شجاعت و رشادت خانوادگی خود سهم و حصه ای فراوان بارت برده بود همین که صدای پای شورشیان را در سرسرای قصر شنید دست خود را بجای میله آهن ریشتر در گذاشته و آقادر در مقابل فشار مهاجمین استقامت ورزید تا استخوان ساعدش شکست و شورشیان باششیر های آخته وارد اطاق گردیدند و در ایستگاه هم زن‌ها با آنکه هیچگونه حربه ای نداشتند تا لحظه آخر با آنها زدو خورد و مقابله کردند .

یک مثل دیگر از شجاعت و مردانگی تاریخی زن‌ها مدافعه دلیرانه قصر « لائوم » بود از طرف « شارلوت دولا ترومویل » وقتی قوای یارلمان بوی امر کرد که قصر را تخلیه نموده و خودش تسلیم شود در جواب پیام فرستاد که شوهرم مرا مأمور مدافعه قصر کرده است و تا امری از طرف وی نرسد هرگز آنها را تخلیه نخواهم نمود . راجع به تدارکاتی که جهت دفاع از قصر مزبور کرده بود و مینویست « چشم موشکاف او از تهیه هیچ چیز که در موقع ضرورت بکارش بخورد غفلت نورزیده بود در اینوقت علاوه بر قوه صبر و استقامت سابق خود هوش و درایت فوق العاده ای نیز از خودش ظاهر ساخته بود . این خاتم شجاع قصر را مدت یکسال تمام در مقابل قشون یارلمان محافظت کرد و با آنکه سه ماه تمام گلوله توپ و تفنگ مثل باران برسروی می بارید دست از مقاومت نکشید و تسلیم نشد تا بالاخره قشون سلطنتی وارد شهر گردید و قصر را از محاصره بیرون آورد .

یک شجاعت و نداد کاری بزرگ دیگر که از زن‌ها مرصه ظهور رسیده و هیچکس آنرا فراموش نخواهد کرد رشادت و پایداری خارق العاده « مادم فرانکلن » است در جستجوی سیاحتی که شده دست « فرانکلن » که با آنکه تمام عالم از پیدا کردن آنها مأیوس شده بودند او دست از جستجوی خود نکشید تا آنها را پیدا کرد . وقتی « انجین همایونی جغرافیایی » اعطای « نشان کاشف » را

( ۱ ) « مادام گرترو » صدمات و مشقانی را که خودش و شوهر بدینش تحمل کرده بودند با بیان فوق العاده مؤثری در ضمن مکتوبی یکی از دوستان خود نوشته است و مکتوب مزبور چند سال قبل باسم « وفاداری تا دم مرگ » در هارلم چاپ شده است . مادام « هان » نیز منظومه حزن انگیز و مؤثری در همین زمینه سروده است که خیلی مشهور میباشد .

از خود را پیوسته تلف نمیکردند. محبوسینی که تازه بزدان میآمدند ابتدا سرپیچی میکردند و تن پیکار نمی دادند لیکن نزدی مهربانی و ملاحظت های مارتین حس احترام و اطاعتی در آنها ایجاد کرده و آنها را وفادار بناباست اژدهستورهای او مینمود اشخاصیکه تمام عمر خود را در شرارت و هرزگی گذرانده بودند جیب بر های کهنه کار لندن ، اسفانول گرد و فاسد الاخلاق ، ملاحان افسار گسیخته شریر ، زنان هرزه و بدکار دزدان و قافلهچیان و هرکس دیگر که بجرم جنائی گرفتار گردیده و محسوس شهر افتاده بود همه در تحت خود اخلاقی این زن می ظنیر واقع شده بودند و از او اطاعت و پیروی میکردند و در تحت توجهات و مراقبت های دائمی وی برای نخستین دفعه در دوره زندگانی خویش قلم بدست گرفته و یا بخواندن انجیل اشتغال میورزیدند. مشار البها جلب اعتماد و اطمینان همه آنها را کرده و ایشان میکبست و دعا میکرد و روح تازه ای در یک يك آنها دمیده و مانند نرشته عانی کر بارشاد و هدایت آنها بست بود

متجاوز از بیست سال این زن يك طبت مهربان دون آنکه کترین مساعدت و تشویقی از دیگران بینند بیت مقدس خود را تا کمال سعی و جدیت تعقیب مینمود و در طول ان مدت یکانه عمر معیشت او سالی دوازده لیره عایدی میراث مادر زورکش بود علاوه مبالغ جزئی که خودش بوسله خیاطی بدست میآورد. عاقبت حکومت شهر (پارموت) چون مطابق قانون مجبور شد که یکفرکش و یک معلم برای محبس استخدام نماید و ضمناً هم مشاهده نمود که (مارتین) مدت بیست سال عمر خود را مجامد و ابراه صرف موده و مبالغ عمده از این رهگذر بدولت قاپا رسانده است بوی پیشنهاد نمود که سالیانه دوازده لیره حقوق درآورد و این پیشنهاد را هم طوری روی کردند که باو پرشور و چون نیصواست رحمت ر خدمات صدقانه خود را که ناشی از حس نوع پرستی او بود در مقابل اجرئی به دولت بشو و شد اهدا و قبول پسند حکومت اجتماع و وزید لیکن رئیس محس با کمال خشونت به او داد که یا ایه اناق دستور و شررات حکومت رفتار کنس و یا دیگر تبعیس بیاید. «مارتین» با او شده و پشید و بها س درآورد مدت در حال سالی دوازده لیره حفرق گرفت و این زرگترین با اشی برد که به «پارموت» در مقابل خدمات گرانها و فداکاری وی پا داد که کم صعب ویری رفوئی او علیه کرد هوئی سازگار محس نیز بیشتر ممد کالت و احوشی وی کرد تا الاخره از کار بغداد و بتری شد و در موقعیکه در بالین بیماری افتاده بود خود را بسروتن اشار دهمی هشول میدود این ذوق شعر از سابق هم در وی بود و قبل از آن نیز برسل فتن گاهی ایاتی اشاد میکرد. هرچند اشار او از طر صنعتیچندان مهم و قابل توجه نیست لیکن از حبث روح و حقیقت پرستی و ایمان خالص سلب شاید اشار هیچ يك از شعرای دیگر پای آنها نرسد زندگانی این زن فرشته خصال خود بمنزله چکامه نغز و قصیده شیوا بود که در طی آن همه جا از شجاعت و استقامت و عقل و دانش و بیکو کاری سخن رانده شده بود. این بیت که از اشعار خود آوست میتواند بهترین معرف حیات روحانی وی باشد.

آرزوی خیر و سعادت دیگران روحی است آسمانی که در انسان دمیده می شود.

## فصل ششم - خود داری و تملک نفس

شرافت مندی و نفع پرستی همیشه در یکجا جمع نمیشود « ژرژ هربرت »  
هر کس قادر بتملك و اداره نفس خود باشد آزادی حقیقی را بدست آورده است . « فردریک پرسیس »

هر چه خوبی و نیکوئی از بشریت بوجود آمده است همه در سایه تحمل و شکیبائی و استقامت بوده است . « هلیز »

اعتدال و اعتدال که بهترین وسیله منع شرور و معاصی است :

سعی و پشت کار منظم و دائمی مثل گردش روزانه زمین :

فداکاری و ایثار بنفسی که اساس و منشاء خوشی و سرور و وحدانی است :  
خود داری و تملک نفس و حس خیر خواهی در اعمال و افکار :

اراده و تصمیم آهین که بر هر مانع و مشکلی غلبه نماید : اینها است دستور اخلاقی نوع بشر . « وردزورث »

خود داری و تملک نفس بکتم شجاعت و مردانگی است و میتوان آنرا اساس و ریشه تمام

فضائل اخلاقی دانست . بهین واسطه است که « شکسپیر » انسان را موجودی تدبیر می نماید که دائماً

به پس و پیش خود نگاه میکند . تملک نفس نرگرتنرین علامت قافیه و امتیاز انسان و حیوان است

و هیچکس بدون داشتن آن نمیتواند خود را انسان کامل خواند .

خود داری ریشه و سرچشمه کلیه فضائل و تقواها است و هر کس رهام نفس خود را بدست هوا و

هرس سیار استلال اخلاقی خوش را بکده اردست داده و نده و اسیر امل و هوسهای خود گردیده است

انسان برائی آنکه آزادی اخلاقی داشته باشد وار حیوانات شریرتر ، از بند تر زندگانی

کند لازم است قدرت مقاومت و عاقله با هواهای نفسانی داشته باشد و این قدرت هم مرکز برای وی

حاصل نمیشود مگر آنکه رهام نفس خود را بدست گرد به خوشتر دری رست و س طات نماید .

همین قوه است که حیات مادی انسان را از حیات اخلاقی و روحانی وی جدا و جدا میسازد و شالوده

ساختمان اخلاقی شخص را تشکیل میدهد .

در ارجح آمده است « که کسی قائل بتعبد و ستایش است که قدرت تسلط و حکمروائی بر

نفس و روح خویش دارد » آنکه در ور بارو معدنیتی را بهج میکند « این دل اشخص کمای هستند

که بوسیله مشق و تعلیم رهام نفس خود را بکمرته و مرآت انکسار و احوال و حرفهای خوش میباشند .

نه عشر از کلیه امیال و هوسهای فاسده اینک در احتمالات بشری و وجود است و قلب آنها ایچد هرازان

منفصله و جنایت میکند فقط بوسیله خودداری و احترام و تملک نفس افراد از میان می‌رود و جماعات را از لوث وجود خود طاهر و پاکیزه می‌سازد. هرکس خودداری و احترام بنفس را ملکه خویش سازد قلب و فکرش باصفای و مطهر می‌گردد و بنای اخلاقیش بر شالوده فضیلت و تقوی و اعتدال استوار می‌شود.

بهترین حافظ و پشتیبان اخلاق عادت است که اگر یرهنوونی اراده بر آه صحیح و مستقیم رفته باشد فاضلترین آمر و حکم فرمای نفس می‌باشد والا بنزله بدترین سلطان ظالم و مستبد وجود خواهد بود. در صورت اول عادت ممکن است شخص را راه حقیقت و راستی هدایت کرده و او را ببیل و اختیار مطیع و تابع خود سازد ولی در صورت ثانی انسان را اسیر و بنده خود می‌ناید و او را بوادی زوال و بدبختی می‌کشد.

عادت در اثر تمرین و ممارست ایجاد می‌شود. مشق و تربیت منظم شکستهای بزرگ از خود مظهر میرساند مثلا فلان دُفل کوچک کرد یا روستائی جاهل را که درابتدا هیچ مصرفی جز ولگردی و شتم زدن نیخوردیده است طوری پرورش و عادت می‌دهد که در میدان جنگ یا در سوانح و مخاطرات درپائی (مثل احتراق کشتی « ساراساندز » یا شکستن جهاز بزرگ) جرئت و شجاعت خارق العاده از خود بروز می‌دهد و بهترین نمونه فداکاری و رشادت و استقامت را از خویش ظاهر می‌سازد.

همینطور تعلیم و تربیت فکر تأثیر عمیقی در ساختن اخلاق دارد و بدون آن هیچکس نخواهد توانست رنگدانی خود را در تحت نظم و قاعده معینی اداره نماید زیرا کلیه ملکات فاضله انسان از قبیل عزت نفس و حسن اطاعت و وظایف و شغلی مولود نتیجه آنست. هر قدر قوه اعتدال بنفس و خودداری شخص بیشتر باشد بیشتر خود را مقید ب نظم و قاعده معینی می‌نماید و هر چه نظم و قواعد زندگانی او کادتر باشد پایه اخلاقی عالیتر خواهد بود این قبیل اشخاص حان امیال و هوا های خود را می‌گیرند و آنها را مطیع قوای عالیتر نفس می‌سازند و هرگز از متابعت و پیروی احکام (مندی درونی) خود یعنی وجدان سرپیچی نمیکنند و الا آنها هم اسیر و برده هواها و تمایلات خود گردیده و از بچه دست و پاافتاد و احساسات خود میشدند.

« هربرت اسپنسر » میگوید: « انسان وقتی بسرحد کمال میرسد که حکومت و تسلط کامل بر نفس خویش داشته و از خود داری و تملک نفس بهره واقعی برده باشد. یگانه مقصد و منظور تربیت اخلاقی این است که انسان مالک مختار نفس خود گردد و بجای آنکه اسیر و تابع هوا های خود باشد و هر میل و هوس او را بطرفی بکشاند همیشه زمام امیال و هوا های خود را در کف خویش داشته باشد و قبل از انجام هر کاری عقل و احساسات خود را جمع کرده با آنها مشاوره نماید و بعد از روی کمال حزم و احتیاط تصمیمی اتخاذ کند »

چنانکه سابقا هم اشاره کردیم بهترین مرکز تربیت اخلاق خانه است و بعد از آن مدرسه و پس از آن دنیا که در حقیقت مدرسه عملی زندگانی می باشد. هر يك از این سه جا بمنزله مقدمه و « کلاس تهیه » دیگری است و شخص و مزاج واقعی اشخاص چه زن و چه مرد مولود تربیتی است که در ابتدای عمر مسبب آنها گردیده است. اگر مردم بدون استفاده از تربیت خانواده و مدرسه بعد بلوغ رسیده و بدون تعلیم و تربیت وارد مرحله زندگانی شوند وای حال خودشان و وای بحال جامعه!

که آنها در آن زندگی میکنند.

بهترین اقسام خانواده آنست که نظم و قاعده کامل در آن حکم فرما باشد ولی هیچ یک از افراد فشار و سنگینی آنرا احساس نکنند. انتظام و تربیت اخلاقی با قوه یکی از قوانین طبیعی عمل می نماید و کسی که در تحت تاثیر آن واقع می شود بلا اراده تابع و تسلیم آن می گردد و به همین جهت است که هر چند خلق و عادات انسانی تماماً غلوط و مولود آن میباشد ممالک هیچکس قوه قنود و تاثیر آنرا احساس نمیکند.

بهترین شاهد برای اهمیت تربیت خانوادگی قضیه ایست که « مادام شیل پنیک » در یاد داشت های زندگانی خود نقل کرده و میگوید « خانه ی باثبات شوهرش غالب دار و بسیار این های اردیا را گردش کرد و در شبها تنهائی که بعد آورد معلوم شد که قسمت اعظم بلکه تمام بجایین عبارت از اشخاصی هستند که یگانه مرزید خانواده خود بوده و در زمان طفولیت فکر و اراده آنها در تحت تعلیم و تربیت صحیحی قرار نگرفته است - از طرف دیگر کسانی که جزو خانواده های بزرگ بوده اند و از کودکی به تعلیم و تربیت آنها دست گذاشته شده است به سرعت گرفتار اختلال مندر شده و به دار - البجانبین آمده اند »

با آنکه هرگز سائنس اخلاقی تا اندازه ای همی مربوط حالت مزاجی و تربیت خانوادگی و پدری و تاثیر معاشرت دوستان و معاین شخصی است ممالک هر کس می تواند وسیله دقت و مراقبت و تمکک نفس اخلاق خویش را بعمل خود در تحت نظم و قاعده یعنی در آورد . یکی از معلمین با تجربه میگوید عادات و ممالک را از مانند زبان لاتینی زبانی میتوان آموخت در صورتی که اولی براتب یش از دومی در اساس خوشبختی و سعادت انسانی دخالت و تاثیر دارد .

« دکتر جانسون » با آنکه خوش طبع و محزون و فصح دارد و از ابتدای عمر روح او با حزن و اندوه مانوس شده بود میگوید « سرور و خوش حالی یا حزن و ملامت ، شخص بسته بعمل و اراده خود اوست » ؛ انسان در ممکن است خود را بقناعت و تحمل نادت دهد و هم ممکن است هیچ چیز قانع و راضی نشود و دائماً مکره و تمکات کند و مستحیج و شقت را یش خود بزرگ بداند و بجهت خود را بدست هم در اندوه سازد . اینست که هر کس در عمل خوش می تواند طبیعت خود را بداند و اندوه یا سرور در شادمانی نادت دهد و حسن خوش بینی نسبت به اشیاء ایندالم و امیدواری زندگانی را هم مانند سایر عادات و ممالک مکتسبه در ضمیر خویش پروراند و تربیت کند ( ۱ )

(۱) جرحی بنام « می گوید » هر وقت قوه اراده بر فکر غلبه پیدا می کند باید اول دفعه فکر را متوجه خوشبختی و سعادت گردانسان بایستی دائماً بجنبه خوب و روشن اشیاء نظر داشته باشد و هرگز دوی خود را از نور و روشنائی حیات بر نگرداند ... قسمت اعظم دوره زندگانی ما بحکم اجبار بطا و یکنوازی می گذرد ؛ در این اوقات یکنوازی - مثلاً موقع روز و وقتیکه میجوید با انتظار ملاقات دیگران بنشینید یا وقت شب که هنوز مغزتان برای خوابیدن حاضر نیست باید فکر و خیال خود

« دکتر جانسون » این نکته را کاملاً صحیح و خالی از مبالغه گفته است که « هر کسی عادت داشته باشد بجنبه خوب وقایع و حوادث نگاه کند این عادت او از سالی هزار گیره عایدی بهتر و گرانبهار است »

زندگانی اشخاص مقدس و متدین باید در تحت اصول و قواعد معینی قرار گرفته و احوال آن ها یا خود داری و تملک نفس آمیخته باشد ، این اشخاص ایستی دائماً مواظب حال و رفتار خود باشند ، از بدی پیرمیرد و به نیکوکاری عادت کنند . تادم مرك مضیع و فرما بردار باشند و در مقابل آفات و بلیات مقاومت ورزید . تسلیم آرمایش های قسائی شوند . باده فساد و شرارت بچنگند و از پیروی شیطان رحمتی باشند . بنای عمر خود را بر شالوده ایدان و تقوی استوار سازند و از عدالت و نیکوکاری هرگز خسته و فرسوده نشوند تا در فصل مناسب حاصل کشته های خود را بدروند .

همینطور مردمان کاسب و تاجر نیز باید یاست اصول و قواعد دقیق و منطقی باشند زیرا کسب و تجارت هم مانند زندگانی فقط بوسیله اخلاق می تواند خوب اداره شود و کسیکه بخواهد در کسب و کلاه خود پیشرفت و کاسبی حاصل کند لازم است صاحب اعتدال خلق و مراج و قره تملک نفس باشد تا بدینوسیله دیگران را فریفته و محدود خود سازد و آنها را در تحت نفوذ خویش درآورد . شویشن داری و تملک نفس راه زندگانی را صاف و هموار می سازد و سیاری درهای بسته را روی آسان می کشاید . عزت نفس نیز خصلت بسیدیه دیگری است که هرکس دارای آن باشد هم احترام خود را محفوظ می آید و هم بتمام و حیثیت دیگران احترام میگذارد .

سیاست هم مانند کسب و تجارت مستلزم کاسبی در این رشته بیشتر مربوط سیرت و اخلاق شخص است تا به استعداد و تجربه . اگر شخص قوه خود داری و تملک نفس نداشته باشد بالطبع فاقد علم تدبیر و بر داری خود و در هر مو واد خودش را اداره کند و به دیگران را . وقتی در حضور « بیت » صحبت از صفات و مرایائی زد که برای یک نفر رئیس الودیه لازم و ضروری است ، حاضرین مرکبم یک صفتی را در درجه اول ضرورت می دانستند ؛ یکی قوه بیان و فصاحت را دیگری علم و دانش را سوی صلیت و پشت ککار را ؛ بالاخره « بیت » عقیده خود را اظهار داشته گشت ان معانی که ذکر کردید هیچکدام قدر بوصوله و ارد داری برای رجال سیاسی لازم و ضروری نیست . البته مقصود از بوصوله همان خود داری و تملک نفس است که خود « بیت » در آن خصلت خصوصاً ابتیازی فوق العاده داشت و نفیق وی « در زوروز » راجع باو میگوید که در هرگز در عزم او را بحال صصائی و تاجر از حدود

را متوجه خوشی و سعادت سائید و جز افکار خوب و امید بخش را نکند اوید معقرتان راه یابد . وقتی نگرش میروید یا در خانه یا ستراحت می پردارید مغزتان مطلقاً ساکت و بیکار نبیناد و افکاری که در آن می گذرد هم ممکن است مفید باشد هم مضر هم ممکن است متوجه شر و آفات باشد و هم توجه سعادت و مسرات . بنا بر این لازم است فکر خود را براه راست بیدارزید و خود را عادت دهید که جز فکر خوشبختی فکر دیگری نکنید .

اعتدال ندیدم (۱) با آنکه حوصله و جمل سستی « کند و بلی » شاعر می‌رود مذلک « بیت » در همین پر حوصلگی متهای سرعت و چالاکی را در افکار و اعمال خویش ظاهر می‌ساخت .

شیاعت و رشادت اخلاقی : کجیل نمی‌شود مگر بواسطه دارا بردن صبر و حوصله و قوه تملک نفس - یکی از برجسته ترین صفات مردانه « هاینر » همین عادت حوصله و خود داری بود که حتی دشمنان و مخالفین سیاسی او نیز با اخلاق و ملکات قاصده وی اعتراف داشتند و او احترام می گذاشتند . « کلارسون » در باره یی میگوید : هاینر « شخص خوش خلق و سلیم و مهربانی بود و همه کس احترام می‌گذاشت و تواضع میکرد . قلب وی مملو از عواطف و احساسات رقیقه نسبت به نوع بشر بود و با آنکه زیاد حرف سرد ولی چون صاحب اخلاقی منزه و پاکیزه بود همه کس به رغبت سامات او را می‌شنود و از هر کلمه وی نفوذ و تأثیری در خود احساس میکرد - هیچکس به اندازه او مالک و حکم فرمای حق خود نبود . . . خدا را همیشه در اعتدال صرف میکرد و تمام عواطف و امیال خویش را کاملاً در دست داشت و این جهت هم بر من خود تسلط و قدرت داشت و هم مردیگران . « سرفیلیپ وادویک » که یکی دیگر از مخالفین سیاسی اوست در ضمن یکی از خطاهای خود می‌گوید : اگر منتر « هاینر » در عده ما دخالت نکرده و بواسطه یک خلق مختصر خشم ما را فرو نشاند بود قیامت ما را هم دست در میان شده خبر های خود را با یی بگذر فرو برده و دیم .

اشخاص تند خو همیشه بد خلق هستند ولی آنها بیش از همه کس احتیاج به خود داری و تملک نفس دارند ( دکتر جاسون ) دیده یی مردم هر چه پزیر شود و تحریات آنها بیشتر شود اخلاق آنها نیز بهتر میگردد ولی بشرط آنکه صدمت آنها کم و مرده و عالی باشد . غالب اشخاص پس از آنکه مرتکب خطا و تقصیری گردید - معمولاً مایوی و صابر میکنند که همان رفتار ایشان بیش از ضبط و خطای اصلی باها صدمه زار و آزار میزند و باعث بدجننی آنها میگردد ولی مردمان عاقل و خردمند از هر خطایی که مرتکب میشوند و صدمه ای که در اثر آن می‌بینند یا اندرزی میگیرند و در آینه از ارتکاب

(۱) « دید » در ضمن مکتوبی که « استاهوپ » داشته است و اشارت به عین آنرا در کتاب « مقالات متفرقه » بود نقل کرده است میگوید « منتر کریستس » که سال های متناهی در بانک انگلستان شغل مهمی اشتغال داشت در اوایل عمر خود تصور خراش داری بود و مدتی هم به دست منتر مخصوص « پست » دست میکرد و اشارت به شخص « ق » کرده خوش صحت و مهربان بود و چون شام وی طرز « دید » که در میان مردم « دید » میشد - « دید » کار از مداخله منتر متعجب و دم که چرا او بهیچوقت عصای منتر در دستش نداشت و که ش از حد معمول گرفتار کار های اداری بود و می‌ایستاد قدر زیادی صبر - حساب انگلیس - ای یکی از احکام قضایی تهیه نماید و باز هم ارباب مدعی او را از کار می‌دانند منتر - دستم خود داری کشم و طاعت این همه صبر و حوصله را از رسول سوم - منتر آید در حله « بگفت آن در اثر صحتی است که « پست » این کرده و گفته است « هرگز در هیچ وقت عصای منتر و صبر و حوصله در موقع کارهای اداری » منتر به هیچ وجه از رفتار منتر و تنوع کار بانک در ساعت ۹ شروع میشود تا ساعت سه منتر هیچوقت در این چند ساعت منتر و صبر و حوصله « می‌بوم »





شاعر اذکن علی و ساجد و خاوار و تابو ، بر همه جهات مرد بگر و ملک نفس و ذات  
رای مشهور بود . «ولیم دساکت» را با آنکه بود تعلق و رضا حتی اکنای داشت از آن جهت  
این اسم خوانده اند که در موقع ضرورت می توانست زبان خود را بسته و از انشای اصراری که  
کشف آنها حال آزادی خلعت مصر و خطرناک بود خود داری نماید . شاعر از قری سلیم و نیک  
من و بهر آن بود که دشمنان او را بشعب و چین منسوب می نمودند لیکن وقتی که موقع کار را می  
چنان بزرگ ووشادت و قدرت نصیب او داده ای از خود برون داد که همه کن بدیاری و طبع خودی  
دی ایان آورد . «موتلی» نویسنده تاریخ مشهور هند میگوید : «دوستان و رفقای ولیم استقامت  
و پایداری او را به صخره عظیمی تشبیه میگرداند که در وسط اقیانوس برآیستاده  
و برش و هیاهوی امواج بانی اعتنائی نمیگردد»

«موتلی» ولیم دساکت» را با وانشگون تقایه کرده و میگوید این دروغ از خیلی جهات  
با کتب دیگر شباهت کلی داشته و وانشگون نیز مانند «ولیم» در تاریخ عالم نباتات و شجاعت و پایداری  
و صفاتی طبع مشهور میباشد ، قوه خودداری و تسلط بر نفس و احساسات وی حتی در مواقعی  
و خطر هم بقدری زیاد بود که هرگز با اخلاق و رعایات او آشنا نبود و تازه او را همیشه تصور  
میکرد طبیعت او خیلی آرام و خن سرد است در صورتیکه حقیقت امر برعکس این بود و وانشگون  
طبیعی سرکش و صبا بی داشت متنها از دوره جوانی بوسیله میش و ریاضت زمام نفس خویش را بدست  
گرفته و خود را بملایمت و خوشحالی و رعایت ادب نسبت بدیگران طاعت داده بود ، نویسنده شرح  
احوال وی میگوید «وانشگون طبعی آتشین و احساساتی شدید و تند داشت و هیچ در تمام طول عمر  
خود و در میان کارهای بسیار عهده ای که انجام بشارا سپرده گرفته بود بگناه سعی و تلاش و تدابیر  
بود که بر طبیعت خود غلبه کند و زمام نفس و احساسات خویش را بدست بگیرد» مؤلف از بون در  
جای دیگر کتاب خود میگوید «طبع او خیلی تند بود و گاهی حالات صبا بی ای قوی دست می داد  
لیکن بقدرت جلوا احساسات خود را گرفته و بلا فاصله بتأمل اول بر میگشت ، برجهت ترین مزیت اخلاقی  
وی قوه خودداری و نیک نفس بود و این صفت بزرگ را هم طبیعتا دارا بود و هم بوسیله تمرین و  
معاشرت نهادهی آموخته بود»

و انشگون نیز مانند نایثون فوق العاده تند خو و صبا بی بود و فقط بوسیله مراقبت و خودداری  
کامل از احساسات تند خویش جلوگیری میکرد و حتی در بعضی خطرات بزرگ نیز همان نفس خود را  
از کف نهی داد و حتی بالمقدور سعی میکرد خود را خن سرد و ملایم نشان دهد چنانکه در جنگ دو اترو  
و سایر محاربات معروف خود بهجوت برامان و متوحش نمیکردید و فرماهای جنگی را با صنی فوق العاده  
تند و آرام میداد.

«دردزوت» شاعر در دوره طفولیت خود بسیار خشن و کج خلق و سرکش بود و به تشبیه  
و ملائمتهای والدین خود اعتنائی نمیکرد ولی بعدها که داخل مراحل زندگی گردید و خیر بیانش زیاد  
شد قوه نیک نفس کامل پیدا کرد و با تشکلات دشمنان خود با نظر لایقینی و بی اعتنائی میگریست و  
در تمام دوره زندگی او قوت او داده و عزت نفس از برجهت ترین صفات وی بشمار میرفت

زندگانی «های مارتین» به یک مشهور نیز شاهد دیگر است برای یک تندخویی و حالت عصبانی علامت و نشانه قوه کبار و فعالیت می باشد. مشارالیه در ایام طفولیت فوق العاده به حوصله و عصبانی و لجوج بود لیکن بوسیله تمرین و ممارست دائمی مدرجا بر نفس خویش غلبه کرده و بالاخره به وسيله و بردباری از مزایای عمده اخلاقی وی گردید.

انسان ممکن است از حیث ساختمان بدنی ضعیف و حقیر باشد لیکن در عین حال صاحب مزاجی معتدل و دوشی بزرگ و خلقی ستوده و عالی باشد. «پروفسور لندال» در چاشنیکه راجع به داکاری های «فرادای» در راه علم صحبت می دارد میگوید مشارالیه دارای طبعی تند و آتشین بود ولی با وجود این ملاطفت و شوش خافی از صفات و مزایای برجسته وی بشمار میرفت. باز در جای دیگر میگوید «در زیر برده مهرای و رامت طاهر او شدت و حرارت آتش فشان عظیم درکار بود و «فرادای» فقط دینو سعی و عراقت و قوه تملک نفس فوق العاده تراست التهاب و آتش درونی خود را در یک نقطه متمرکز ساخته و آنرا صرف جدیت و فعالیت درکارهای مفید سایه

یکی دیگر از مزایای اخلاقی «فرادای» که اهمیت آن کمتر از قوه تملک نفس وی است همانا حسن ابتذال و از خود گذشتن او میباشد اگر مشارالیه وقت و همت خود را صرف تحلیلات شیطانی کرده و دقیقاً در اندک مدتی تمولی سرشار بدست می آورد لیکن همت عالی او ساقط نمیشود و این جهت بحث و مطالعه در علم را بر بجم مال ترجیح داد. «لندال» می گوید «وقتی ما تاریخچه حیات «فرادای» را از نظر میگردانیم می بینیم که این پسر آهنگر و شاکر صفا غبار بود که در دوره عمر خود با صاحب تملک همگفتی، لغ صد و پنجاه هزار لیره شود یا بدست نمی و زندگانی محدود به حقیقت و کشفیات علمی و داند ولی مشارالیه بدون هیچ تردید و نگرانی شوق خیر از روی خود اختیار نمود و آنرا شرف و افتخار در دست هم در نظر و تنگدستی چار و این است که همیشه در کار و عمل و مال اسم از سلسلستان را در روز اول لیل و در روز اول در روز»

مثل آخر از قوه قهار و ایثار و سرگذشت زندگانی «اسکیل» مودع فراموشی است. مشارالیه در حین زندگی دیگر ارادای فراسه بود و حاضر قبول موقوفه و ثروت باینون شد و اینچنین زندگانی او دچار متزلزل و پرشایی و فلاکت گردید و خوردن دور او ان و بنیر و خاشاک و بریزی و شاهي منحصر گشت و پیشه مکتب «هوز من روری دو شاهی مری فاتح چک «مارکو» و «استرلیتز» باقی دارم. دوری یکی «دستاش بوم» گفت «اگر تو اخراج شوی ما اینحال فلاکت چه خواهی کرد؟ چرا دهان نگذار که دیگران کرده و میگویند و پیش امپراطور و پادشاه اطعام و اطاعت کن. آخر تو و این زندگانی خود محاج نوی هستی» - «اسکیل» در جواب او گفت «مگر برای مردن به حتح باور دارم؟» اما من و الیه برخلاف انتظار دوستاش اقرار و تنگدستی مردود بود و چهار سال عمر کرده و در هر هم که بر بالین مرگ نهاده بود یکی از آشنایان گفت «میں هیچکس با اندازه من از زندگانی بهره رده است»

در سرحر احترام «بیر طومر» ویداکاری وایزر فسر را در رشته دیگر زندگانی از خود بروز داده است.



بگذرد بر زبان میاورند و همیشه حاضرند دوستان و رفقای خویش را فدای مزاج و شوخی خود نمایند. حضرت سلیمان میگوید: «دهان خردمند در قلبش است و قلب دیوانه در دهانش».

بعضی اشخاص واسطه‌ی حوصلگی و نداشتن قوه خود داری در رفتار و رفتار خویش تند و بی‌پایه می‌شوند. اشخاص با هوش و سربم الاسفال معمولاً در موقع حرف زدن خیلی تندند و گاهی درست تأثیرات خارجی واقع شده و جلالت زشتی زبان می‌آورند که مضار آن بلافاصله عائد خودشان می‌گردد و موحد انواع مصاد و شر برای آنها می‌شود. حتی در میان رجال ذریک سیاسی نیز اشخاصی را میتوان اسم برد که چون توانسته‌اند از حلقه و بدگوئی بر قبا و دشمنان خویش خودداری کنند در عرصه سیاست مغلوب گردیده و صدمه زخم زبان خود را خورده‌اند. «بتام» میگوید: «ادای یک جمله کوچک دوستی‌های دیرینه را مدد بدشمنی کرده و حتی تقدیر مملکت‌ها را دگرگون ساخته‌است». مثلاً برای هر وقت اسان در مدد داشتن جمله تند و خشن می‌آید. هر است هر وسیله‌ای هست خود را از خیال آن منصرف سازد و نگذارد کلمات آن از میان دو خارج گردد و بروی کاغذ آید. ضرب المثل اسپانیولی میگوید: «آسیبی که از پر قاز بانسان میرسد گاهی از صدمه چنگال شیر سخت تر است».

«کارلایل» در چایکه راجع به «کرمول» صحت میکند میگوید: «کسیکه نمیتواند اختیارات زبان و فکر خویش را در دست خود داشته باشد هرگز نخواهد توانست کار مهمی از پیش ببرد». یکی از شدیدترین مخالفین ویلیام «ساکت» در باره وی گفته است که هرگز کلامی ناپسندیده و جبارانی زشت از لب‌های او شنیده شد. همین‌طور و شکنج منتهای دقت و مراقبت را در حرف‌های خود بعمل می‌آورد و هیچ وقت با کسی مجادله نمی‌کرد و سخن درشت نمی‌گفت. مثلاً معروف است که در دلی زمان همیشه دور کار با کسی همراهی مساعدت میکند که بداند چه وقت موقع حرف است و چه وقت موقع سکوت.

از اشخاص پر و انجریه مکرر شنیده شده است که گفته اند ما عالاخر حرف زدن خود پشیمان شده ایم اما هیچوقت از سکوت و خاموشی سر نهاده و ندامت نکشیده ایم. «متافورث» حکیم میگوید: «پاخاموش باش یا حرفی بزنی که از خاموشی بهتر باشد». «ژرژ هرت» گفته است: «یاد درست حرف بزنی یا عاقلانه سکوت اختیار کنی» «سن فراسیس دوساز» که به خوش خلقی و جوانمردی مشهور است میگوید: «سکوت و خاموشی بهتر از آنست که اسان حقیقت را با عارانی خشن و ناپسندیده سان کند و یک طرف طعام لید را اچاشنی نمزه خراب و فاسد نماید» یکی از متعین‌ترین فراسه میگوید: «سد از حرف سکوت زرگترین قوه در دیاست». ممدک گاهی یک کلمه حرف که موقع مناسب ایراد شده است قوه دطسی از خود بطهر رسایمه و تأثیرات صدمه کرده است! ضرب المثل قدیمی: «ویر» میگوید: «در دهان مردمان قتل و یکسخت رانی طلالی یافت می‌شود».

مساعدت بیست قوه خودداری و ضبط زبانی که ارده لیون، شاعر اسپانیولی در قرن شانزدهم ظهور رسیده است، برای مثل در اینجا ذکر شود. مشارالیه مجلس «اسکیر بیرون» بحرم ترجمه احمل زبان

اسیابولی محکوم حبس تاریک نمود و شاهر بیچاره مدت چندین سال در ذل آن سربرد . پس از آنکه دوره گرفتاری وی تمام شد و او را آزاد نمودند و اجازه دادند که دوباره شغل مملی مشغول شود در روزی که میخواست اولین خطابه صومی خود را ایراد نماید جمعیت کثیری در محل تعلق او گرد آمده و انتظار داشتند که داستان حبس و گرفتاری طولانی او را بشنوند لیکن « در لیون » بواسطه هوش و فراست فوق - العاده که داشت هیچوجه - حتی از این مقوله پیش نیاورد و بر خلاف انتظار حضار دنباله خطابه بهنجبال قبل خود را که در موقع ایراد آن گرفتار گردیده بود پیش گرفت و بدون آنکه از موضوع خارج گردد آنرا پایان رسانید .

**البته در بعضی موارد خشم و تغییر مقتضی و بلکه لازم و ضروری است .**

مثلا در موقعیکه اسان از دیگری کذب و تقلب و خود ستوایی و ظلم مشاهده میکند بالطبع متعجب و خشمگین میشود . کسیکه فطرتا کریم و جوانمرد است وقتی پستی و رذالتی از دیگران دید بفرض آنکه مربوط بشخص خود او هم نباشد باز متغیر و عصبانی میگردد . ( پرسیس ) میگوید ( کسیکه هرچه ببیند باو بر نخورد و متغیر نشود من اصلا با او کاری نخواهم داشت . در دنیا - ۵۰ مردمان خوب بیشتر از اشخاص بد است مملکت مردمان بد بوسیله حرمت و حسارت خود از اشخاص خوب جلو میافتند و آنها را عقب میکند از بد ما هر وقت بنیم کسی صاحب مزه و اراده قوی است بالطبع از او خوشمان میاید و بدون هیچ دلیل مقول از وی طرفداری میکنم . مکرر اتفاق افتاده است که من از حرف زدن بشیمان شده ام اما بهمان اندازه هم گاهی از سکوت خویش بدامت رده ام . »

کسی که عشق بر راستی و درستی دارد نمی تواند در مقابل خطا کاری و کذب لاتیبدی و بیلاکگی نشان دهد . کسی که غیور و با شهامت است غرت وی از افکار و اقوالش بر هویدا میباشد و قول شاعر :

**قلب پاک و دل روشن صاحب خود را به تفر و ازجار عادت میدهد**

**یعنی باو می گوید :**

**از غفلت در انجام وظیفه . از غفلت در خدمتگذاری و مساعدت بمردم**

**از کذب و دروغ و از خطا کاری و بدی .**

**از مشغول ساختن مغز بانکار پلید و زشت و از عادت دادن قلب به**

**اسارت و زیبونی ازجار و نفرت داشته باشد .**

بر اسان واجب است که از یحوصالکی و ندی بپرهیزد . مردمانی که سرت پر گاهی از حد اعتدال خارج میشوند و راه او اط مبرود و این خصی - استندیده مضموم است (۱) « زوایا و زودود »

(۱) فرانسس هورر در یکی از مراسلات خود میگوید « بهترین موه مرور و امراطکاری

معمولا در میان طرطرازان حدی و صمیمی آزادی است می شود این اشخاص از شدت تعصب و او اط با هرگونه اعتدال سیاسی سکه اند و بقول « شارب » کسی است که « گوه را اوردن پس آن در شکاف چوب قرار میدهند و فشار میاورند »



بسیاری از مردم اهمیت فوق العاده بقایید و تصورات دیگران در باره خودشان می دهند و بعضی ها هم طبیعت زشت خود را مقیاس طبایع سایرین قرار داده و خیال میکنند همه کسی را چیه به آنها سوء ظن دارد و بد گوئی میکنند. اما باید دانست که دیگران در حقیقت آینه اخلاقی ما هستند و هر خوب و بدی که ما در آنها می بینیم انعکاس از خوب و بد فطری خودمان است ( ۱ ). غالباً نیز اتفاق می افتد که تشویش و نگرانی های ما همه بی اصل و اساس است و موجد و مولد آن قوه خیال . و همه خودمان می باشد زیرا بعوض آنکه سایرین در حق ما کلام بد داشته باشند ما هرگز نخواهیم توانست بوسیله متغیر شدن و خشم گرفتن به آنها اعتنا و تفسیر رای و حسن عقیده ایشان نسبت بخود کردیم و بر عکس ترشروئی و خشونت ما بیشتر آنها را در حقمان بد گمان خواهد ساخت . « زور و هراس » میگوید « دشنام ، تازیانی که از دهان ما تروج می شود غالباً از گریبان خودمان پائین می رود » فیلسوف بزرگ با اخلاق « فردای » پس از یک عمر تحصیل علم و اندوختن تجربه بصیحت قرار در ضمن مکتبی بنام « تیندال » میزند ،

حالا من بعد پیری رسیده ام و از اربط و راد و ... محدود شده ام . هر محدود شده ای که منسجم جوانی من قصد و نیت ، دیرینه ، سوء ، ... را در قفسه های من ... کرده است . من ... را که وقت در باره نگرفت و بگریه ام کلی ... کرده است . من ... را که ... را به کلمات سخت و خشن دیگران همیشه ... طایفه را منتقل ... در عکس احساسات خوب ، دوستی آنها را به آسای پدید آورد ، حقیقت در هر حال ، شد ، لاجرم خود را طاهر و بیار و با این برهه مقاعد ساختن طاف غلبه بهتر است انسان صبر و حمله پیدا کرد و شتاب و عصبانیت را کنار بگذارد . غرض اینست که از مایب و غنا و دیگران باید حتی المقدور صرف نظر کرد و برعکس محاسن و خوبی های ایشان را در نظر داشت . بالاترین آسایش و مسامت نفس در آن است که انسان پوسته راه صلح و مسامت را نادیده بگیرد به پیماید . من وقتی در زندگانی شخصی خود مصادف با مخالفت هائی میشوم که نکلی بر خلاف شرایط عدل و انصاف است بی اندازه متغیر و عصبانی میشوم و « خوم چرخ » باید لکن همیشه در موقع خشم و غضب بر نفس خود غلبه و تسلط دارم و هرگز بدی کسی را بخود او بر نمیگردانم و در بدگوئی طرف غلبه رفتار بهنل نمیکنم و مطمئن هستم که در این معامله هرگز زیانی نکرده و برعکس سود برده ام .

( ۱ ) وقتی یغمیر اکرم ( ص ) وارد مدینه شد پیکر از اهالی زده حضرت آمده گفت یابنمیر مردم این شهر بسیار مردمان خوب خوش فطرتی هستند و خوب شد که شما اینجا آمدید - یغیر فرمود راست میگوئی - کی به شخص دیگری بش آید گفت یابنمیر اهالی این شهر مردمانی دزدل و فرومایه و بداخلاقتند - حیف از شما که باین شهر قدم گذاشتید - یغمیر ناوهم فرمود راست میگوئی - یکی از صحابه که در آنجا حضور داشت از اینکه یغمیر دو قول غلب را تصدیق کرده بود متعجب شد و سبب آنرا پرسید - یغمیر جواب داد این دوزخ هر کدام مطابق اخلاق و روحیات خود شان درباره اهالی حکم کردند و هر صفتی که خود شان داشتند دیگران را هم همان طور فرض کرده اند ، به این جهت قول هر دو آن ها صادق بود ( مترجم )



دن موقعه «پاری» نقش در دم بود بنا سعادت معمولی خود با قاشان و صنعتگران بر سر قاشی و قبت پرده های غطف دائماً مجادله و نزاع میکرد و هموطن او «ادموند بورک» که همیشه حامی و طرفدار اهل ذوق و صنعت بود در ضمن مکتوبی بوی نوشت: «دوست عزیزم، باور کن که پکله حرب و اسلحه ما در مقابل شرور و مفسد دنیا بهترین وسیله صلح و صفای ما بادبکران اعتدال مزاج و خوشغوثی و ملاطفت و عدم اعتماد و اطمینان نسبت بنفس خودمان است، این صفات و ملکات علاوه بر آنکه اخلاقی را تهذیب و نفس را تزکیه میکند بهترین و سبب آسایش و خوشبختی شخص نیز میباشد زیرا هیچ چیز پست تر و بی معنی تر از آن نیست که انسان عمر عزیز خود را صرف مجادله و زد و خورد با این و آن نماید و آسایش و راحت را از نفس خویش سلب کند. ما اگر بخاطر آسایش خودمان هم شده است باید با همجنسان خویش صلح و مدارا سلوک نمایم» (۱)

هیچکس پاندازه شاهر معروف (پورتر) (۲) بی بقدر واهبت واقعی تنگ نفس و خودداری نرده و مثل او نمی توانست افضاحت بیان قوائد و محسّنات آرا بدبکران باموزد ولی افسوس که وقتی موقع عمل پیش میامد خود او از همه کس سشتر ضعف نفس پیروز میداد و نمی توانست جلو زبان خود را گرفته و با شوخیهای خویش رقبایش را نیازارد. یکی از نویسندگان شرح احوال وی «وی گوید» (هرده شوخی پورتر) صد دشمن برای او میرا شید (اما علاوه بر عادت زخم زبان پورتر)

(۱) «بورک» با وجود این نصیحت حکیمانه که به «پاری» کرده است خودش مالک نفس خود نبوده و نمی توانست از زمام احساسات خویش را نگاهدارد. مثلاً وقتی در شهر «پکونسلاید» مرضی و بدتری بود «فاکس» رفیق قدیمی وی بیادیت او رفت اما چون در نتیجه طهر انقلاب کبیر فرانسه بعضی کدورت های سیاسی بن آنها ایجاد شده بود «بورک» از پذیرفتن «فاکس» جدا امتناع ورزید و بهچوچه حاضر شد با او ملاقات نماید. «فاکس» پس از مراجعت بلندن شرح مسافرت خود را برای رفیقش «کوک» نقل کرد و مشار الیه از این حرکت «بورک» فوق العاده کسل و متالم گردید و می خواست به «فاکس» تسلی و دل داری بدهد لیکن «فاکس» با کمال خوشروئی بطور شوخی گفت: «هیچ اهمیت ندارد. من مکرر تحریر کرده ام که اهالی ایرلند همگی درمزن شان قدری سبب زمینی روئیده است!» اما «فاکس» در این قضیه منتهای مردانگی و کرامت نفس را از خود ظاهر ساخت یعنی وقتی شنید که «بورک» وفات یافته است مراسم تسلیت آمیز فوق العاده مؤثری زوجه او نوشت و علاوه در پارلمان بدولت پیشنهاد کرد که اجازه او را با تجلیل و احترام زیاد در «وستمینستر ابی» که مقبره بزرگان و مشاهیر رجال انگلستان است دفن کنند. دولت نیز پیشنهاد او را پذیرفت و خواست جنازه او به قورستان مذکور ببرد لیکن بعد معلوم شد که خود «بورک» وصیت کرده است که جسد او را در همان محلی که وفات یافته است یعنی در «یکو تسلید» دفن کنند و به این جهت هم دولت توصیت خود او و رفتار خود (۲) «پورتر» از شعرای مشهور انگلستان است که در سنه ۱۷۵۹ متولد و در سنه ۱۷۹۶ وفات یافته است. اشعار او فوق العاده مؤثر و حساس است و بیشتر آنها بشکل تغزل و سرود میباشد

اختیار شکم خود را هم نداشت و در مقابل خوردی هیچوجه نمیتوانست خود داری کند و قول شاعر «همین خطما و یفکری هادیم اورا بدناکت ویستی کشایدو ام اورا لکه دارونگین نمود» از این ها همه گذشته مشارالیه غلی شهرت طلب بود و اشعاری را که در موقع مستی و میکساری و برای گذراندن وقت میگفت همه را انتشار میداد و فکر و روح جوانان را با تعلیم فاسده خود غرب و آلوده میساخت. یا وجود ابیات بسیار خوبی که در ضمن اشعار او یافت میشود آقدر که از نوشته های منافی اخلاق وی سرر حیا رسیده است از شعرهای خویش فایده یابد مردم کرده است و رویخته اگر تمام آثار او از مان میرفت و معدوم میگردد خیلی بهتر از آن بود که مثل امروز در میان مردم رائج باشد.

نظیر «بورز» است (برازر) شاعر فرانسوی که بواسطه شامت کاملی که این دو نفر از حیث فکر و اخلاق با هم دارند او را «بورتز» فرانسه خوانده اند (برازر) نیز مانند (بورتز) صاحب فریحه و طبعی سرشار بود و عشق مغربی به عیاشی و شهرت طلبی داشت و با قلم همارشود مفاسد جامعه را مجسم کرده و مردم را بفساد و عیاشی ترغیب مینمود. سرودهای (برازر) و کتاب تاریخ (لیر) شاید از هر عامل دیگری در تجدید و استقرار سلطنت اپلون در فرانسه موثر نبود. لیکن این مفسده فقط جزء سیاه کوچکی از مفاسد پشامی میباشد که اشعار و سرودهای «برازر» در مملکت فرانسه ایجاد کرده است زیرا نوشته های او در تمام خانواده ها انتشار یافته و درالر تعلیم بر او شر و شیطنت وی اخلاق ملت رو فساد و انحطاط میرو.

یکی از بهترین قطعات (بورتز) که در سن ۲۸ سالگی اثرا سرودم باسم (مکتوب شاعر) معروف است تاریخچه ایست از دوره زندگانی خود او و «وردزورث» شاعر در باره آن گفته است: «این قطعه بپثره کتاب اعترافاتی شاعرانه است که از روی کمال خلوس و صداقت انشاء شده و حکم تاریخچه قلب و روح انسانی را دارد» قطعه مزبور با بیات ذیل ختم میشود:

خواننده عزیز: خواه روح تو بربال تفکر و اوهام سوار شده بر فراز آسمانها پرواز نماید و خواه در تنکنای محقر و تاریک زمین بجستجوی آمال و مقاصد پست و حقیر مشغول باشد همیشه این نکته را در نظر داشته باش که حرم و احتیاط و تملک نفس اساس و ریشه عقل و دانش است.

یکی از صفات مذموم و ذائل اخلاقی «بورز» که از هر صفت زشت دیگر وی بد تر بوده است میل فرط او شرابخواری است. عیب عمدۀ میکساری در مستی و کسالت مزاج نیست بلکه در شرور و مفاسدی است که از آن تولید میشود و از همه بدتر معاشرین بدی است که برای شخص تدارک مینماید و اخلاق و روحیات او را بطرف مفاسد و ذائل میکشاند (۱) اما در این کتاب «بورز» تنها و منحصر مرد بود و

(۱) وقتی «وران» وکیل مدافع ایرلندی در سن ۱۸۹۰ زیارت خانه «بورتز» رفت دید منزل او را نهوه خانه کرده اند و صاحب آن در حالت مستی پیش آمده غنده تمسخرآمیز ستای می کرده و با انگشت یک طرف اطاق اشاره نمود و گفت «بورز» در همین قطعه متوال شده است



کدام شجاعت اخلاقیان اندازه ای نیست که از بیروی کورگورانه اجتناب نمایند و در راه متوقف شوند این ها همه میل دارند که بهر وسیله ای هست زندگانی عالی پر تجملی برای خود تدارک کنند و غالباً چون عایدات و دارائی آنها کفاف این مقصود را نمی دهد متوسل بقرض می شوند و خود را از هر طرف آلوده و گرفتار میسازند . این مفاسد همه مولود ضعف و جبن اخلاقی و فقدان استقلال و قوت رای است .

شخص خردمند و با فکر همیشه سعی دارد خود را همانطور که هست جلوه دهد و هرگز در صدد آن نیست که میزان دارائی یا طرز زندگانی خود را غیر از آنچه که مستدر انظار ظاهر سازد اینگونه اشخاص چون دارای شجاعت اخلاقی هستند با دارائی و عایدات شخصی خود امانت و نیکامی زندگی میکنند و هیچوقت چشم به مال دیگران نداشته و از کسی چیزی بقرض نمیگیرند . زیرا کسیکه باوجود عائدات اندک بوسیله استقراض میخواهد زندگانی خود را وسیع و مرفه سازد در حقیقت شخص خیانتکاری است و باآزدان وجیب برهای معمولی فرقی ندارد با پول دیگران ادا کردن خیانت وقلب محض و یکی از جرائم بزرگ بشمار میرود . گفته مشهور « ژرژ هربرت » که میگوید « مقروض منتظ است » کاملاً حقیقت دارد و سست آن به تجربه ثابت شده است .

« شاقنبوری » در یکی از تالیفات خود می نویسد « تلاش و پی قراری برای بدست آوردن چیزی که انسان صاحب آن نیست ریشه و اساس تمام بد اخلاقی هاست » (۱) . بگفته « میرابو » که میگوید « اخلاق و صفات کرمین اخلاق زدک انسانی است » نمیتوان اعتماد نمود و عکس باید این نکته را همیشه در خاطر داشت که مراعات دقیق وجزئیات اخلاقی شالوده و پایه ساختمان سیرت عالی و مردانه انسان است .

مردمان با شرافت و با قوی بخادج خود را در حدود عوائد خیرش مرتب می سازند و هرگز خود را متبرک تر از آنچه هستند . جلوه نمی دهند . و بوسیله استعاضات خفته خرابی و بدنامی خویش را فراهم میکنند . کسی که نهی دست و پی چیز است اگر مالک نفس خویش باشد و امیال و هوس های خود را در حیطه اختیار داشته باشد نمی توان او را فقیر و همسکین دانست . همبطور هرکس عایدات و دارائیش بش از حوایج و مخارجش باشد آن شخص در حقیقت متول و دولت مند محسوب می شود . وقتی سقراط حمایه را دید که مقدار کثیری

(۱) کشیش یکی از محبس های بزرگ انگلستان تحقیقات و مطالعات عمیق درباره حل اصلی تقلب و خیانت مجرمین کرده و در راپورت سالباه خود می نویسد « پس از مضامین بسیار دقیق در اخلاق و روحیات عده کثیری از مجوسین بالاخره این نکته رمن مسلم شده است که خیانت وقلب و ترموط به جهل و نادانی است نه به شراب خواری و مستی نه بفقر و فلاکت ، نه به تراکم جمعیت در شهر ها نه بزیادی تمول و ثروت طرافان مجرمین و نه هیچ يك از دلایل غیر مستقیمی که معمولاً بری این موضوع ذکر میکنند بلکه مربوط است بمیل طبیعی مجرمین برای بدست آوردن مال و پول بارتنج و زحمت کمتری »



یکی از افراد این طبقه اخیر «شریمان» بود که هرچه داشت بی باکانه خرج میکرد و با از هرکس که وی اعتماد داشت، دل خوش میشد چنانچه وقتی او را از منزل یکی از مشاغل مهم کلیسای «وستمنستر» سودده، تنها چیزی که داشت بدیاری اوگردید و مام رسیدن وی بان مقام شد و در فروش یشمار او بود که مردم را نسبت وی بدین و بی اعتمادی داشت. «ماربلرستون» در یکی از مراسلات خرد مینویس: «همان دور جدت کثیری از همه و اشخاص متفرقه در اطراف محلی او (مجموعه) مظار در احاطه شکل شده بود گرد آمده و ادعای مطالبات خود را از وی میبردند لکن او خود تمام مشکلات و معضلات که از هرطرف او را احاطه کرده بود «شریمان» دست از بقدی و «لودگی» خود برش داشت و دایما با طلب بازاین خود شوخی می کرد و سر سر آنها می گذاشت و حتی در مهباسی که «تقی خود داد و «ال-ری-توز» را بر آید دست داشت ماورین مطالبه را که برای وصول مطالبات مردم مقادیر کم کرده و بعد لایس میزدند، می شغاف می داد و داشت

[illegible]

در آن ایام حب و وصل + تحریط روحه عصبی + اندام در آن ایام به راهی  
کامل داشت . کدی بول کردن ، پیل ، سیاست را زلات تر میوه می باشد . سر و شری از حب  
و حود دولتی ، انا صریف یاری ارمی شود می روانه در آن ایام حاکم است . از آن و هم نوع  
و معاصر مدد و د و د حال و در راه دانی . دانی در آن ایام حاکم است . از آن و هم نوع  
از فرط جهل و سروری و معاصر دانی در آن ایام حاکم است . از آن و هم نوع  
اهالی ساخت !

وقتی بود که بواسطه  
تأخیر و تاخیرهای  
اعمال دارم زیرا که  
محتاج بودم  
محتاج بودم  
(۱) و چون  
در آن زمان

داد. «یت» در مومنی که استخدام دولتی داشت همه ساله ملیونها پول از زیر دست وی میگرفت لیکن خود او تادم مرگ فقر و تنگدست بود و سرش دشتان و غالفین اوهم جرئت نداشتند دبان و امانت از او انکار نمایند.

در ادوار سابق منافع و مبادیات مشاغل دولتی غالباً منگفت بود. وقتی از «اودلی» دلال مشهور مشاغل در قرن شانزدهم پرسیدند که فیت قلان شغل در «دیوان قیومیت» چیست در جواب گفت «برای کسیکه بخواد خود به آسمان پرود چند هزار درهم» برای کسی که میل ندارد در برزخ سابد دو برابر آن و برای کسی که از شیطان ترسد خدا میداند چقدر» (۱)

در سده اخیر اسکات «از بحث ادات و درستکاری در صسر خود نظیر نداشت و موضوع مجاهدت و خداکاری او برای پرداخت فروزش درخشنده ترین فصلی است که انسان در تاریخچه زندگی اش مشاهیر رجال عالم میخواند. وقتی شرکت چاپخانه که اوهم در آن شرکت داشت ورشکست گردید مبلغ هنگفتی قرض بعهده وی افتاد و بدبختی از هر طرف پا رو آورد. در اینوقت دوستان و رفقای وی همه حاضر بمساعدت او شده و باز پیشنهاد کردند که با اندازه قرض وی از ما بین خود وجهی جمع آوری نمایند و دیوش را بپردازند لیکن «اسکات» با کمال جواهری و عزت نفس از قبول پیشنهاد آن ه امتناع ورزید و گفت «این دست راست من تقوه حرکت دارد کار خواهد کرد و قروضم را خواهد پرداخت» و نیز در صحن مکتوبی یکی از دوستان خود نوشت «اگر همه چیز از دست ما برود اولا در نتیجه سعی و مجاهدت شرافت و حیثیت خود را حفظ خواهیم کرد (۲) همین جهت با سکه در اثر کار زیاد قوای مزاجش دور بره و تعادل میرفت و ضعیف تر میگردد

(۱) اشاره است بخرید و فروش مشاغل روحانی گذر قرون سابق در اروپا رواج کامل

داشته است

(۲) دکاپیتان، بزیل هال، صفحه ای «اسکات» ننوده است و در کتاب خود آن را نقل کرده میگوید. گفته مردم رقی و خرد را از دست میدهند بیش از هر لوم متأثر و آشفته میشود و گله و شکایت میکنند از هر وقتی که عقیده بر سر مال یکی از کوچکترین شرور و بلایانی است که در زندگی به او وارد میشود و محض آن شبی آسان است «اسکات» بانسج برسد «شما شرافت مال و از دست رفتن اموالی را برای بلای کریم می دانید؟» گفت «البته نه و اندوه فقدان مال با مصیبت از دست دادن رستن قابل قیاس نیست گفت تورا ست میگوئی؟ گفتم بافساد اخلاق چطور؟ گفت همه بطور گفته با از سر رفتن صحت و سلامت مزاج؟ گفت «این دیگر قضیه کار من است» و در موقع اندی بن جبه سخن کلام از بقدری مؤثر و غم انگیز بود که من از گفته خود بشام شدم - سه بار بر سر سمه فقدان مال پدر است با فقدان آسایش فکر و روح؟ گفت «از این قرار عده نمایی چیزی ندارد که انسان سرتیا آرده بقرض باشد و نتواند در خود را اذ نماید» گفت «من تصور میکنم در این قبیل موارد اهمیت عده قضیه در اینست که شخص بطور گرفته قرض گرفته و وی بوداشت آن چه مقدار سعی و مجاهدت بکار برده است و آیا شخص متوجهی دارای صحت و دل و دینت است یا نه» «اسکات» از شنیدن این حرف سرور شده بالحنی متین گفت متکه امیدوارم همیشه و باشم (نقل از «سفرنامه» بزیل هال)

معدالك دست از كار نكشيد و بقول خودش « مثل پير چيز نوشت » تا ديگر پكلى از كار افتاد و از كشتاش ياراي گرفتن قلم عداست و هر چند زندگاني خود را فدای زحمت و كار فوق‌العاده نمود ولی در عوض شرافت و همت نفس خویش را محفوظ نگاهداشت .

همه‌کس میداند که « اسکات » کتابهای « ووداستوک » « شرح حال باپتون » « تاریخ وقایع کوان کیت » « مقالات متفرقه » و « قصه های پدر بزرگ » را باچه سالتی نوشته و در موقع تحریر آنها گرفتار چه آلام و مصائب و بلیاتی بوده است . عایداتی که از فروش این کتاب ها حاصل می شد همه را بطلبکارانش میرداخت و دو دختر یادداشتهای روزانه اش در يك جا می نویسد سابقا هیچوقت نمیتوانستم مثل حالا بغواب خوش و امن بروم زیرا امروزه هم اسباب خوشنودی و امتنان طلبکارانم را فراهم ساخته ام و هم وجدانم از انجام وظیفه و حفظ حیثیت و شرافتم آسوده و آرام است روبروی من راهی طویل و تاریک و خسته کننده امتداد دارد ولی میدانم که عاقبت پسرمتزل اقتضار و شرافتمندی متصل میگردد ، اگر من در بیچ و خم این راه بیرم و بمنزل نرمم که لااقل گوی نیکنامی و افتخار را ر بوده و با شرافتمندی جان سیرده ام . اما اگر بیاری خدا کارم را انجام دادم و بمقصود خوش نائل گردیدم هم کسانرا که در این قضیه دخیل و ذینفم بوده اند ممنون و سپاسگذار ساخته ام و هم رضایت وجدان خویشرا حاصل کرده ام .

از آن بعد دائما بنوشن رمان و مقالات متفرقه و دفتر یادداشت اشتغال داشت و چند کتاب منهور از قبیل « دختر زیبای یرث » « آن گیرستن » و « جلد دوم قصه های پدر بزرگ » را برشته تحریر درآورد تا بفته پسرش فلچ گرفتار گردید و زمین گیر شد ولی همینکه اندکی بهبودی حاصل کرد و توانست قلم بدست بگیرد مجدداً پشت میز تحریر را اقامتگاه دائمی خود ساخت و کتابهای « مطالعات در باب علم جادو و جن گیری » « تاریخ اسکا تلند » و « جلد چهارم قصه های پدر بزرگ » را نوشت و هر چه امباء اورا از کارکردن منعی مینمودند مقید واقع نمیشد و حتی يك روز بعقیب معالج خودگفت « اگر ممکن است قوری را روی آتش بگذارى و بان بگوئى نجوش منم میتوانى دستور بدهى که کار نکنم . واقعا اگر من مدتی بیکار بنشینم دیوانه خواهم شد »

با عایداتی که از اینهمه سمی و کوشش متناهی حاصل میشد « اسکات » قسمت اعظم قروض خود را پرداخت و امیدوار بود که بعد از چند سال دیگر تمام دیون خود را پاک کرده و آسوده و فارغ البال گردد . اما قلم تقدیر خلاف این آرزو را برای او نوشته بود و قوه و قدرت نویسنده کی وی هر روز رو بضمف و اضطاط میرفت و پس از آنکه کتاب « کونت دوبرت یارس » را نرشت مجدداً دچار سخته و فلج شدیدی گردید و بسترى شد . در این وقت خودش احساس نمود که کارش گذشته است و قوای مزاجیش پكلى تحلیل رفته است و گاو آهن سترك شخم و شیار را نزدیک پانهای زهره رسانده است ، اما باوجود این در قوت عزم و شجاعت و پایداری او هرگز خلای وارد نیابد و در مواقع دردناک و دشوار خود میتواند « آلام و مشقات جسمانی من بی نهایت شدید است و بقدرتی در اینصورت صدمه و عذاب دیده ام که مکرر آرزو کرده ام وقتی میخواهم دیگر بیدار نشوم . ولی معدالك مادامیکه جان در بدنم باقی است و قوه و توانائی دارم دست از تلاش و کوشش برنخواهم داشت »



بعد از آنکه قدری هوشی یافت و قوش؟ اندازه ای پیدا آمد رمان «قلعه محترک» را نوشت ولی آثار و علامت طبع فکر و مزاج و سنده در این کتاب خوی هویداست . پس از آن برای تغییر آب و هوا و استراحت مدتی به ایتالیا کرد و در موقع اقامت خویش در «نابل» با وجود اعتراضات دوستان و ادبای «مالج» او همه روزه چند ساعت وقت خود را صرف نوشتن رمانی کرد که آخر هم پایان نرسید و هرگز چاپ نشد . «اسکات» از ایتالیا که مراجعت نمود در «اپوتزفورد» وفات یافت و روزیکه از سفر برمیگشت یکی از دوستان خود گفت «اینهمه چیزهای تازه» که در مسافرت خویش دیدم هیچکدام قدر خواهی خواست آسایش و مسرت خاطرتم نگردید» . در ایام اخیر هر خود «بکف» من شاید اگر تمام بوستانگردن معاصر خود بیشتر چیز نوشته ام ولی، بیش نفس خود شاد و سرفرازم که هیچوقت در نوشته های خود خواسته ام این کسر را . متزلزل سازم یا اخلاق کسی را فاسد نمایم و هرگز چیزی نوشته ام که در موقع مرگ آرزوی محو شدن و از میان رفتن آنرا کنم . آخرین وصیت او بدادش این بود که گفته «لوگارت» من جز بکشفیه دیگر فرصت حرف زدن بانرا ندارم ، عزیزم ، همیشه سعی کن شخصی متدین و مقدس باقوانی انسانی زیرا وقتی میخواهی در این بستر آخری بخوابی هیچ چیز جز این صفات باعث تسکین وجدان و آرامش روح تو نخواهد بود»

«لوگارت» از وصیت پدر دن خود رفتار نمود و در دوره زندگی خویش عالی ترین نمونه کرامت اخلاقی را از خود ظاهر ساخت . کتاب «شرح حال اسکات» را که باصرف چندین سال وقت و زحمات انتشار و مقبولیت فوق العاده پیدا کرد ولی شود او از منافع سرشار آن دنیا بهره برداشت ، همه را به کاران و انجمن اسکات» پرداخت در صورتی که قروص «اسکات» هیچ وجه مربوط باو نبود و فقط روح شرافت مدنی و شخصه عریض او را بااینکار واداشت .



.....

این مجلد یعنی قسمت اول کتاب اخلاق مشتمل بر شش فصل بوده و هر فصل را جمیع مباحث متعلق به آن فصل در آن فصل شرح داده میشود

نصل اول - نفوذ و تأثیرات اخلاق : از صفحه ۳ تا ۴۳

اخلاق بزرگترین قوه عامله در دنیا است - وظیفه عمومی - اخلاق ما فوق دانش و تمول - اخلاق بمنزله دارائی شخصی است - صداقت اخلاقی - شاد و پر نسب - قابل اعتماد بودن - عقل و دانش عملی - شربدان و بزرگ - اخلاق و حوادث - ایجاد و ساختمان اخلاق - انس کوسرت - قوای اخلاق - شخصی با وجدان - احترام - ارد بالمرستون - قنات - «پر و سرخان مور - واشگکت و ولینگتون - تأثیرات اخلاق شخصی - احترام اشخاص بزرگ - لوتر و ماکس و دانه - اخلاق بزرگترین هیزث بشری است - اخلاق امام - واشنگتن - اروپک و سروالتراسکوت اخلاق و آرادى - ملل در اثر پیش آمد های با کوار و سختی ها و دزدید و قوی می شوند - وطن پرستی و اقسام آن - اصطلاحات و سقوط کامل - دوام و اخلاق ملل ، فصل دوم - قدرت و تأثیر خانواده از صفحه ۴۴ تا ۴۳

خانه ، ساریه نوائ مکرى و عقی اسان است - ریدگای خانوادگوى اجتماعى - طفل -  
محظ اعدل - تأثیرات مادر طفل - نادر موه و سرشق - تعلیمات منکبى به فضائل  
اخلاق زنهار - مائوت من اوگوشن - عود نوبات ابره د نازل - خانه بهترین مدرسه  
است - بهترین مت و برترى دقلا - نفل ذ و تأثیر اسوار - مادر مردان بزرگ  
و شگتن - وارکن - کرمول - مایر - مادر سیاسیت و علمای بزرگ علم حقوق -  
کودار و ادمر - و سایر مادر شعرا - مادر آری شفر - مایستگنداری - پیشات از مادر  
خود - ارد مایر - فوز - لارین - زها و عدت کار کردن - تربیت جوان - ملل و مادران  
دایره حقیقی قدرت زن - زن و کار - دها و صنعت تهیه غذا .  
فصل سوم تأثیر مصاحبت در اخلاق از صفحه ۴۴ تا ۶۰

تائیر مصاحبت - فوة تقلید - مصاحبت با مردمان بک - قدرت و غوث معاصرین - حرای  
 هاری مدین و دکتر بالی - دکتر اولد - تائیر سر مشق خوب - رمد گای علی - روح خوبی  
 و نیکوکاری - معبد و پیش مردمان خوب - تائیر بایم حبس علی - تائیر - شعایر  
 تولید فوة میکند - دور نفسای انکار ترک - حسن و رو - قهرمان جوان - حل مسألت  
 انکار کوچک - حسن ر تقلید - موسیقی دماغی ترک - مصاحبت و شناساندن - دوام و تداوم  
 مشق خوب - تسلیاتی که از زندگانی غریب و صالح حداد ریائی  
 فصل چهارم - کسار : از صفحه ۱۶ تا ۸۷

کار قانون حیات است - زود زاده - زود کردن از در مراد -  
 دامن ای و حالت - حال و بواست اندو - از و طبع عمومی است -  
 ارد استار در دفع و زندگی و کار - کما - کما و عبادت استاب  
 و سوری - کرمی از - کرمی از - کرمی از - کرمی از - کرمی از -  
 ویکن - ویکن - ویکن - ویکن - ویکن - ویکن -  
 زود اطمینانی که در - ویکن - ویکن - ویکن - ویکن - ویکن -  
 که در ساتات زراعت که در - ویکن - ویکن - ویکن - ویکن - ویکن -  
 - ویکن - ویکن - ویکن - ویکن - ویکن - ویکن -





## تمرکز قوای دماغی

بهترین کتاب است رای رتب و تنظیم قوای فکری و بقوت روح و جسم. صورتات ساده و عملی و مفیدی دارد که اجرای آن حس و نظرات را برطرف و شخص را حدی و مازاده و با فکر و هوشمند میسازد - قیمت حدی ۴ قران محل فروش روزنامه ایران

## یهودی سرگردان

رمان یهودی سرگردان که از همه حیث از بهترین کتب زمانی است که تاکنون بزبان فارسی ترجمه و طبع شده دو جلد آن منتشر شود دفتر روزنامه ایران جلدی سه قران بفروش میرسد

## دنباله سرگذشت پاردایانها

این کتاب که پیش رو و مژگان در - مدد دهنده دل اردایانها و عهد ابد آرا قاریان داده است اسم ژان بهلولان یا بر پاردایان وسط حسبتقلی خان مستعان و از طرف مؤسسه خاور - صبر - است - این رمان از حی و اخلاقی و نثری نام مزایای متصوره است

## کتاب ذیل در دفتر روز نامه ایران بفروش میرسد

تتردام یک جلد پنجقران - کاپیتان شقایق یک جلد پنجقران  
شوالیه دو مزون روژ دو جلد ششقران - یهودی سرگردان دو جلد ششقران  
تمرکز قوای دماغی یک جلد ۴ قران - اخلاق یک جلد ۴ قران

از نشریات روزنامه ایران

# اخلاق

قسمت دوم

مشمول بر شش فصل

تألیف

ساموئل اسمایلاز انگلیسی

BY N. S. SMAYILAZ, B.A., D.L.S.

ترجمه

محمد سعیدی

در نمرات روزنامه ایران انتشار یافته

## قیمت و قرآن

مطبعه تهران



از نشریات روزنامه ایران

# اخلاق

قسمت اول

مشمول برشش فصل

تألیف

ساموئیل اسمایلز

ترجمه

محمد سعیدی

در سمات روزنامه ایران انتشار یافته

مطبعه مدائن



## مقدمه

چشمه است از سراج که هر فرد انسان هر روز هر خود را صرفه آن میکند. **اساسی سوانح**

اساسی تقسیم میشود .

### ۱ - حوائج مادی ۲ - حوائج معنوی

احتیاج مادی لازم بشرح نیست . انسان با حیوان بسائق طبیعی برای رفع حوائج مادی غویض اقدام میکند . که تشویق لازم دارد و به محتاج هیبتی است . شما نشسته میشوید . سراغ آب میرود . این اقدام شما به محتاج فکر است و به ترفیع . دست دیگر از حوائج داریم که بدون توجه و تربیت لزوم آنرا حس نمکنیم . دومین اساس ترقی معنوی بشر ووزنه سنگین ترجیح او است بر تمام موجودات دیگر . نام آنها ، حوائج معنوی است که موضوع اینهمه کتب و معرفت بشری قرار گرفته است . این دومی بر بدو دسته اساسی تقسیم میشود :

### ۱ - حوائج علمی ۲ - حوائج اخلاقی .

این دو حاجت ، دو شرط لازم زندگی یکفر انسان است بطوری که اگر فاقد آن شد بی شبه حکم همان مجسمه های خیالی را دارد که بر اندام آنها لباس پوشانند . بایک فرق . آن مجسمه بی آزار است ولی انسان بی علم و اخلاق مرکز تمام شرور و سر چشمه بدیها ممکن است قرار گیرد ، - زیرا برای تعدیل شهوتها و امیال او مانع و رادعی در وجودش نیست .

جامعه امروز ما تشنه مبادی علمی و اخلاقی است . - خزانگی که از حیث اخلاق و علم در جامعه ایرانی دوره مخامشی و سامانی وجود داشت ، امروز مفقود گشته است .

آن دستور مقدس و درخشنده که زرتشت بزرگ بماداده بود : ( **نیک نیک گفتار نیک کردار و نیک طینت باش** ) یا پند های حکیمانه دیگران را با نظر لایقیدی میگیریم و باینجهه درخت وجود ما از بارهای نیکو و شیرین محروم گشته است . این حقیقت مهمها است مورد تعجب کارکنان روزنامه ایران قرار گرفته و این جهت سعی میکنند کتابها و آثاری بشر دهد که بیشتر بقوای معنوی هموطنان ما کمک نماید .

کتاب اخلاق اسماعیل هتربن کتانی است که در این رشته ممکن بود بدست آورد ، ترجمه این اثر خیر و آثای مصدحان سیدی بهمه گرفته و حقیقتا این خدمت بزرگ راه بهترین صورتی انجام داده اند .

خواندن این کتاب برای هر عائله ایرانی که بخواهد خوشبخت زیست کند و فرزندان خوشبختی تربیت نماید لازم است ، و جامعه امروز باید این اثر نفیس را مانند بهترین هدیه ها و سوغات ها بدوستان دور و نزدیک خود تقدیم کند .

این کتاب را باید چیدن مرته خواند و دستور های حکم آن هرچه بشتر عمل شود ، تنها با تعقیب این رویه است که افق زندگی نسل آتیه روشن و درخشنده خواهد بود و با داشتن این مکارم اخلاقی است که ایران امروز عظمت دوره های تاریخی خود را مجددا تحصیل خواهد کرد .

## فصل هفتم وظیفه شناسی - صداقت

«خواهیدم و خواب دیدم زندگانی جمال و زیبایی است،  
بیدار شدم و فهمیدم زندگی عبارت از وظیفه شناسی است»  
«وظیفه شناسی حسی شکست است که نه وعده و امید میتواند اثر بارکار  
اندازد و نه تهدید و بیم و فقط عامل محرك آن آلتی و آشنائی روح  
است با قانون وظیفه و تکلیف که اگر هم همیشه از آن اطاعت و پیروی  
نمایم هیچوقت از تکریم و احترام آن غفلت نمورزد. امیال و هواهای  
انسانی هر قدر هم که شدید و سرکش باشد در مقابل این حس شریف آرام  
و خاموش میباشد» - «کانت»

«چه خوشبخت و سعادتمند است کسی که محکوم اراده دیگری نبست و  
سلاح و حربه او فکر پاک و منزه و مهارت و هنرمندی وی صداقت  
و حقیقت حوثی باشد: کسیکه بر امیال و هواهای خود غلبه داشته  
و همه وقت آماده استقبال مرگ باشد و روح او پایست علائق و قودات  
این عالم نباشد. . . . چنین شخصی از بند اسارت و قید مذلت رسته است  
و نه امید ترقی و تعالی دارد و نه بیم سقوط و رسوائی: اگر مالک  
دارای املاک و اراضی نیست صاحب و حکمروای نفس خودش است و  
با آنکه دارای هیچ چیز نیست در حقیقت همه چیز دارد» (ولون  
«وقتی میگفت» نه) از حرف خود هرگز بر نمیگشت. وقتی «میگفت» بله،  
تا آخرین لحظه امکان در انجام آن میکوشید: حرفه‌اش را با کمال  
دقت و مراقبت بیان میکرد و افکار او با الفاظ و عبارتش مطابقت کامل  
داشت: قول او خط و مهر و امضای او بود

کثیبه سنک قبر بارون استین»

وطیبه بمعنای دینی است که معده اسال است و هر کس عوامد از يك ی اعتنای و  
ورشکستگی اخلاقی، بر مرد ابد این دین خود را در دارد و رداخت آن در سر بست مگر «وطیبه  
حدیث و کوشش و سعی و عمل مقابله درامور روحانی  
وطیبه و تکلف سراسر رنگای انسانی را حصار کرده است و احاطه آن اردوره طوالت  
و حیات خانوادگی آثار مسود در خانه اطفال و طایفه است و او - سن شود دارد و در طریقی بر والدین  
عهد دارد. بعضی تکالیف است آنها هستند علاوه بر آن در خانواده و طایفه دیگر هم هست از آن ل رطبه

«من ذل» دیگرید هرکس را رتو حق و دین است باید حق اورا پیردازی ، اگر خراج مالدیونی خراج بده ، اگر مالیات گمرکی مقروضی گمرک بده ، اگر باید از کسی بترسی از اوبترس اگر باید بکسی احترام کناری باو احترام گذار ، خلاصه هرکے نباید بکسی قرض و دینی داشته باشی مگر قرض محبت که هرکے دیگری را دوست داشته باشد قانون الهی را حیا آورده است»

حسن وظیفه شناسی تاج جلال و انتصار اخلاق است و بمتراء پستیایی است که انسان را در مقامات عالی حفظ مینماید ؛ کییکه فقد ابن حسن شریف است همینکه بود همتان و آزمایش درآمد و یا دچار تنگنا و سختی گردید بایش بملرز و از فراز بریز مر افتد در صورتیکه هرکس این حسن را در ضمیر خویش برورد مرورد هم که عز و ضعیف باشد با قوت و برهت و جرات خواهد داشت .

«مادم بیسوز» میگوید : «وظیفه انسانی نه زلفه ساروی است که ساختمان اخلاقی انسان را بهم چسبید و نگاه بندد ی بنده آین نه قدرت نه صداقت نه پاکدانی نه سعادت و نه حتی عشق ی محبت ی پیشقدمی تا و ی پندار نخر اهد مانند واگرایین حسن در نه نه مغفد باشد قاری ی . و نه شخص از هم دیباید و او را به بیغوله بداحتی و انزوا میباید»

ندای وجدان و آواز ضمیر فلای خلی است لیکن بدون اراده قوی و راز مستقیم نتیجه و اثری نمی باشد. اراده شخص راد است که هر رازی را خواهد از خوب و بد درزدی گانی اختیار نماید ولی تا انتخاب او با عزمی رزمی بوقت اجرا و عمل گذاشته نشود اصل و بر ثمر خواهد



بود پسوگواری مرگ شوهر مشغول بود و باحیای نام او میکوشید (۱)

زندگانی حقیقی عبارت از سعی و کوشش و مجاهدت دائمی است. حیات انسانی بمنزله میدان جنگی است که افراد باید شیاطانه در آن بجنگند و باعزمی استوار جای خود را در صف نگاه داشته و در صورت لزوم برای حفظ آن جان بیاورند. همه کس در زندگانی باید مثل آن پهلوان داناوارگی مصمم شود که تهور و جسارت و قوت نرم داشته باشد و هرگز در راه وظیفه شناسی پایش لغزد. قوه اراده خواه بهر آن کم باشد و خواه زیاد از جانب خدا ایما داده شده و بمنزله عطیه آسمانی است که هرگز باید آنرا عامل و یکبار گذاشت و یا به صرف انجام مقاصد یلید و ثبات سوء رسانید. «دورستون راینون» میگوید: «بزرگی و عظمت واقعی انسان در آن نیست که شخص در طلب آسایش و لذت یا کسب مقام و شهرت برای انفس خود باشد بلکه جلال و افتخار حقیقی هر کس عبارت از آن است که وظایف و تکالیف شخصی خویش را بدرستی انجام دهد»

آنچه بیش از همه مایع انجام وظیفه میگردد ضعف اراده و قدرت رای و فقدان حزم و تصمیم است. در زندگانی از یک طرف حس وجدان و تمیز خیر و شر پانسان عطا شده و از طرف دیگر حس بطالت و خود خواهی و تن پروری و عیاشی؛ اراده عاجز و ضعیف مدتی در میانه این صفات و عوامل متعیر و سرگردان میماند تا بالاخره مجبور بحرکت و عمل شده و یکی از آنها متقابل میگردد و آنرا برای خویش اختیار مینماید. اگر مدت توقف اراده بحال بی تصمیمی بطول انجامد بحکم اجبار حس خود خواهی و نفس پرستی بر طبیعت شخصی غلبه میکند و آنوقت است که روح مردانگی و شغف در انسان میبرد و اخلاق رو بنساز و انحطاط میبرد و شغف اسیر امیال و شهوات خود میشود.

**بنابر این بکار انداختن قوه اراده بدلائت و راهنمایی وجدان و ستیزه و مقاومت با امیال و هواهای نفسانی بزرگترین عامل تهذیب و پرورش اخلاق راقیه می باشد.** برای عادت کردن به نیکو کاری و مقاومت با هوس های بایستیده و برای جنگ با شهوات و غلبه بر حس خود خواهی و نفس پرستی انسان احتیاج برابض طولانی و قوه تمکک نفس شدید دارد ولی همین که شخص یکبار انجام وظیفه را بیاموزد کم کم ملکه و عادت او شده و بعد از آن دیگر کارش آسان خواهد بود.

مرد دلیر و نیک سیرت کسی است که در سایه قوت اراده و ثبات رای خود را به تقوی و پاکدامنی عادت داده باشد. برخلاف او شخص شرر و فاسد آنست که قوه اراده و تصمیم خود را بحال سکون و رخوت و انانیت و زهم امیال و شهوات خویش را رها کرده و به هرزگی و عیاشی عادت نماید و در نتیجه نفس خود را بایده های آهنگین فساد و اخلاق مقید رهنرل سازد.

**قوه اراده و تصمیم در انسان تقویت نمیشود و رشد نمیکند مگر در**

(۱) اسم این زن «وینوریا کولوا» بوده و «میکلاز» صنعتگر مشهور و «ارستو» شاعر بزرگ ایتالیایی در زمزمه خوشگواران او بوده اند و هر کدام باقتدار و آثار زرکی از خویش باقی گذاشته اند.

**نتیجه بکار انداختن دائمی آن** . کسی که میخواهد بدنش راست و مستقیم باشد باید خودش سعی کند که راست بایستد و در این مورد هیچکس نمیتواند باو کمک و مساعدتی نماید . هرکسی غافل باشد و مالک نفس خودش است و میتواند از دروغ و خبالت بپرهیزد ، صداقت و راستگویی را شعار خود سازد ، از نفس پرستی و شهوت رایی اجتناب کند . قناعت و عفت را بدست آورد ، کرد ظلم و ستمکاری نکرد و جواهری و نفوس و اغراض را شعار خود قرار دهد . این صفات و زایا تمام در حیطه اختیار و توانایی اشخاص میباشد و همه کس میتواند بوسیله « امر » و « نهي » اخلاق و صلاات توبیش وارد کند و بطهارت و نیک نامی و پاکدامنی زندگی نماید

« ایکتوس » حکیم مشهور سخنان حکمت آموز و گفته های حکیمانه بسیار دارد که جملاات ذیل نیز در جزو آنها میباشد .

« رهایی که در صنعت زندگی میدهد ما را گذارنده است بانتخاب و اختیار خود مانوده و تنها وظیفه ما اینست که آنها را بخواهی بازی کنیم . غلامی زرخربد میتواند مانند امر او حکمرانان آزادی و استقلال زیست کند . آزادی زرگترین عطیه و موهبی است که با انسان عطا شده و در قبال آن تمام سعادت و عطای دیگر بوج و نقابل و بصرف میباشد . . . باید بر دم آموخت که سعادت و یکبختی را در آنجا که آنرا کور کورانه جستجو میکنند نمیتوان بدست آورد . سعادت و سرور حقیقی در قوت و قدرت نیست زیرا « مبرو » و « بلیوس » اوجود قدرت و توانایی فرق الحاده خوشبخت نبودند . سعادت در ثروت و ثول بسیار نیست زیرا « کروسوس » با همه گنجها و خزائن بیشمار خویش سعادت مند نبود ، در اقتدارات دولتی و اختیارات سیاسی نیست زیرا « کسولهای دم » با همه اقتدارات وسیع خود خوشبخت نبودند .

در مجموع تمام اینها و عطاها هم نیست زیرا « نرو » و « سارد نابل » و « آگاممنون » یا آنکه تمام آنها را در حیطه تصرف خود داشتند مملکت همیشه آه میکشیدند و میگریستند و موی سر خود را میکشیدند و باز بجه دست حوادث و اتفاقات بودند سعادت حقیقی را هر کس باید در نفس و ضمیر خویش جستجو کند زیرا سعادت عبارتست از ازلت و اقصی - فقدان ترس و وحشت بی معنی - خود داری و تملک نفس ، حسن رضا و قناعت و تسلیم ، و گذشتن آرام و بی اغدغه زندگانی در چنین بدبختی و مصیبت و فقر و رنج و حتی در وادی سایه مرگ (۱)

(۱) « دیان فارار » در کتاب نفیس خود موسوم « (چوبندگان حق) » میگوید (ایکتوس مسیحی نبود و در نوشته های خود فقط یکجا اسم مسیحیان را میبرد و در آنجا هم با کمال بی انصافی میگوید صبر و استقامت مسیحیان در تحمل رنج و مصیبت و بی اعتنائی آنها بمال و متاع دنیا فقط یکقسم عادت میباشد مدافعه هیچک از این حکمای مشرک بشفردت حقیقت آئین مسیحیت نال نگردیدند و همه آنها تصور میکردند که دین مزبور فقط تقلیدی از احکام و قوانین فلسفه است و مصلحت هیچ گونه نظام و مقصد دیگری نیست . همین جهت نسبت ان سوء ظن داشتند و با نظر تودیه بدان می گریستند و در همه جا به بی انصافی و بی ادبانی از ان سخن رانده اند و غافل بوده اند که در مسیحیت کمال مطلوب و قوانین و ظامانی یافت میشود که از تمام مواضع و حکم عالیها در میگذرد .



چون شرافت شود و وطنش را در مرض خطر مبدید بتقاضی مردم گوش نداد و قرار داد را بتصویب رسانید . مردم از این واقعه بحدی متحیر و عصبانی شدند که تا مدتی با او بنظر سوء ظن و بد بینی نگاه می کردند حتی میگویند در یک موقع هم او را سنک باوان سنک باوان نمودند ؛ ولی باوجود همه این مخالفتها واشنگتون چون تصویب قرار داد را وظیفه حتمی خود میدانست نتوانست از امضای آن خود داری نباید و در جواب اعتراضات شدید ای که از اطراف یوی میرسید گفت « من از حسن ظن وطن خود که مرا مکرر مشول الطاف خویش ساخته است کمال تشکر و امتنان را دارم اما در این حال اگر بد ستور و بد دان شود و احکام و وظیفه شناسی رفتار نمایم البته شایسته و لایق این الطاف نخواهم بود »

« ولینکتون » هم مانند « واشنگتن » شعار خود را وظیفه شناسی قرار داده بود و هیچ کس مثل او در این قسمت اصرار بخرج نمی داد . خود او در یک جا گفته است : « در دنیا هیچ چیز قابل آن نیست که انسان بخاطر آن زنده باشد مگر خدمتگذاری و انجام وظیفه » . هیچکس ناندازه دوی باهمیت اداعت و خدمت نبرد . بود و مانند وی معتقد باین نکته نبود که تا انسان با صداقت و صمیمیت خدمت نکند نمیتواند ب دیگران حکومت نماید (۱) گفته مشهور او که میگوید « خدمت کنیم تا قوه تحمل و سقامت ملزم گردد » بهترین شعار و دستور زندگانی اشخاص شده است .

وقتی « ولینکتون » خبر داد که یکی « صاحب بیان قشون آه بواسطه اینکه به شغلی دون منصب و رتبه اصلیش گداخته شده است کسل و اندوهگین گردیده است تبسمی نمود و گفت « من در دوره خدمت نظامی خود یکوقت از « جوجگی بریاست فوج ارتقا یافتم و یکوقت هم از فرماندهی کل قشون بریاست یک فوج مامور شدم ولی چون این حکم از طرف مقامات عالیه شده بود و من اطاعت آنرا وظیفه خود میدانستم بهیچوجه منازر و اندوهگین نکردیم »

در وقتی که فرماندهی قشون متقین در برتزل حمله او و اذکار شده بود از رفتار و وظیفه شناسی اهالی یوی آنجا خوشنایامده و در مجلسی زعا و نمایندگان آنها گفت « در اینجا بعد کفایت جوش و تمصب موجود است و جشن و چراغانی تمام شهر را فرا گرفته و فریاد های رنجه باد و سرود های ملی در آسمان طنین انداخته است لیکن از اینها همه مهتر چیزک . رای ملازم و ضروری میباشد اینست که هرکس در محالی هست وظیفه خود را صادقانه انجام دهد و از او امر مقامات قانونی اطاعت نمایند »

این حس شدید وظیفه شناسی بر چسته ترین « زیت اخلاقی » « ولینکتون » بود و بیش از هر فکر دیگر در منز او رسوخ یافته و در زندگانی اجنماعی و خدمات دولتی او تأثیر مینمود و علاوه

(۱) « ولینکتون » نیز مثل « واشنگتن » بواسطه وظیفه شناسی و انجم آنچه که بنظر خودش صحیح و درست می آمد شهرت و محبوبیت ، خود را از دست داد بطوریکه وقتی در کوچه های لندن حرکت میکرد مردم از اطراف بوی هجوم میاورند و در موقعیکه زش در خانه وفات یافته بود جمعی پنجره های متزلزل را می شکست . همینطور « سروالتر اسکات » نیز در یکوقع طرف بشو و کینه مردم قرار گرفت و با فریاد های بلند او را تسخر مینمودند .



هرکس دیگر هم که او سرکار پیدا میکرد در تحت این قوذ اخلاقی وی رفته و مثل آدروح وظیفه شناسی را فرا میگرفت. در جنگ «وانزلو» در موقعیکه عده قلیلی از باقیمانده قشون پیاده او در محلی اجتماع کرده و مترصد دفع حملات سواره نظام فرانس بودند «ولینکتون» بانها گفت «فرزندان» جای خود را محکم نگاهدارید و بخاطر دافعت باشید که در انگلستان راجع با چه خواهند گفت «سربازها متفق در جواب گفتند اندیشه بخاطر خود راه مده» ما خودمان وظیفه خود را خوب بدانیم»

از اشخاصیکه حس وظیفه شناسی او بعد کمال رسیده بود «لسون» «امیر البحر مشهور انگلیسی است. در موقعیکه کشتیهای او بچنگ ناپلئون وارد «نرالفکار» میشد کارکنان آنها را مخاطب ساخته گفت «انگلستان منتظر است که هر کدام از شما وظیفه خودش را انجام دهد» و در موقعی هم که میخواست جان بدهد آخرین حرفی که از دهانش شنیده شد این بود که «من وظیفه خود را بدرستی انجام داده ام و خدا را بسبب آن شکر میکنم» این دو جمله حلقه مفرد او را بانجام وظیفه بخوبی ظاهر میسازد.

«کولینک وود» دوست دلیر و خردمند «لسون» نیز که در موقع شروع جنگ بزرگ دریائی به یرقدار کشتی خود گفته بود «هین الان زن و بچه های ما در انگلستان دارند بکلیسا میروند» مثل خود «لسون» بکنی از ستایشگران واقعی حس وظیفه شناسی بود و از اشتهار معروف او که میگوید «وظیفه خود را به بهترین وجه امکان انجام دهید» بسیاری از جوانان که تازه وارد مرصه زندگانی میشوند اندرزی مفید و نیک گرفته اند. مثالیه وقتی یکی از اخلاقیان کشتی صحبت حکیمانۀ ذیل را کرده است.

«باورکن که وسیله آسایش و ترقی تو بدست خردت است و هیچکس در این زمینه پیش از خودت نمیتواند بتو کمک و مساعدت نماید. اگر با سعی و مجاهدتی عسکی بپذیر بانجام وظیفه مشغول شوی و بپایه کس بادت و احترام رفتار سائی تحت و علاقه دیگرانرا نسبت بخوش جلب کرده و بقینا اجر و پاداش خود را بدست خواهی آورد اما هرگاه از این دو خصلت بزرگ بی حسیب و بی بهره باشی باید قطعا از خودت مأیوس و ناامید شوی و تنعم هیچگونه امید و ابر را در دل نیرومندی هرگز سگزار حس عدم قناعت و رضایت مندی بر نفس تو غلبه نماید زیرا همینکه گرفتار این بلا گردیدی دوستان از پرباشی تو متأثر و اندوهگین و دشمنان شاد و غریم میگرددند و عاقبت هم از تفرقه خاطر سودی نیبری. رفتار و اخلاق خود را بطوری کن که اگر بمقامی عالی برسی در نظر خود و در انظار دیگران لیاقت و شایستگی آنرا داشته باشی. همیشه سعی کن در انجام وظیفه پردرگران سبقت جوئی و هرگز در این میدان از کسی عقب نمایی. هیچوقت بانظار حوادث و اتفاقات مشغول و همیشه خود را برای انجام هرکاری آماده و مهیا بدار و بدانکه رؤسای تو حدت و خدمات را در نظر دارند و هیچ وقت پیش از حد توانائی و استعطاق تو وظیفه ای برایت معین نمیکند»

مروف است که وظیفه شناسی از خصائص جلی و مزیای اخلاقی ملت انگلس است و صفت مزبور همیشه از بزرگترین صفات و مشخصات رجال نامی آن مملکت بشمار رفته است شاید هیچ ملت دیگری جز انگلس نظیر این جمله را که «لسون در جنگ» «نرالفکار» گفته است «نه فتح نه عظمت نه افتخار نه وطن هیچکدام غمراز وظیفه»

از دهان سرداران خود تشبیه است و شاید قاعا ی فکر هیچ ملت دیگری هم نرسیده است که نظیر آن جمله را غریب چنگی خود سازد و به تشبیه آن وارد کارزار شود .

وقتی کشتی یرکهد در سواحل افریقا شکست و غرق شد صاحب منصبان و صلیحات آن پانهاپ فدا کادی زنها و اطفال را سوار قایقها کرده بساحل رسانیدند و پس از آن بشکرانه نجات مسافرن در دویا « شلیک شادمانی کردند . ( ربرنسون براین ) دو یکی از مکتوبهای خود اشاره باینواقه کرده « بگوید : صفاتی که انگلستان آنها را می پسندد وبانها احترام میگذارد نیکوکاری و وظیفه شناسی و فدا کاری است . آری ، انگلستان هرگاهم بگاهی مانند روستایان ساده و بیخبر شیفته و فریفته يك چیز تازه میشود ومثلا به « سلاطین راه آهن » یا به « علم البات الکتریک » بادیده تمجید و تکریم می نکرد لیکن قلب باز در روشن وی از هیچ چیز جز راستکاری و وظیفه شناسی راضی و خوشنود نمیکرد انگلستان لباسش را خیلی بد میپوشد ، در طالار کنسرت خیلی بیقراره و دنیا بنظر میاید آواز بلبل سوندی را از صدای سسک تشبیه نمیدهد اما خداوند توفیقش دهد که فرزندان خود را میتواند طوری تربیت نماید که خود را مردانه بکام موح و نهنگ بندهازید و به درند حیات باشد و به در فکر نام و شهرت چنانکه کوئی وطنه شناسی از هر کار دیگر دویظر آنها عادی تر و طبیعی تر است »

حقیقتا روح وظیفه شناسی را باید بزرگترین نعمت و موهبت اقوام و ملل عالم دانست و هر ملتی که افراک آن دارای این روح شریف باشند بعظمت و ارتقاء آیه آن میتوان کاملا امیدوار بود ، اما اگر برعکس این روح از میان ملتی رخت بریندود جای خود را بحس عیاشی و خود خواهی و رفع پرستی بسپارد بحال آن ملت بدبخت زار باید گریست زیرا بحکم طبیعت فرمان انقراض و اضمحلال آن دیر یازود امضا خواهد شد !

یکی از علل عدم فساد و انحطاط ملت فرانسه در دوره اخیر که تمام اشخاص سنجیده و مال اندیش متقا بدان اعتراف دارند همان فقدان حس صداقت و وظیفه شناسی است در میان قاطبه مردم و در میان زما و پیشوایان آنها . بهترین شاهد این مدعا راپرت محرمانه است که « مارون استوفل » نماینده نظامی فرانسه در برلن کی قبل از شروع جنگ ( ۱ ) یعنی در سنه ۱۸۶۹ « امپراطور نوشته و بعد ها آنرا در قصر « تولری » پیدا کردند . مشرالیه در راپورت مزور باین نکته اشاره میکند که اهالی آلمان باوجود تربیت عالی خود دارای حس شدید و طیه شناسی هستند و هرچه را که خوب و عالی بینند با کمال صدق و خلوص آنرا ستایش و تکریم مینمایند ولی در فرانسه متأسفانه قضا کاملاً برعکس آنجا است .

در فرانسه مردم همه چیز با نظر استهزا و تمسخر نگاه میکنند و باین واسطه حس احترام و قدر شناسی در آنها مفقود گردیده است و تعوی و فضیلت وزندگانی غاودگی و مذهب و شرافت و وطن پرستی در نظر آنها حرفی بوج و بی معنی شده است و هرکس اسمی از این صفات بردارد

( ۱ ) مقصود چک فرانسه و آلمان است در زمان بلشون سوم که فرانسوها شکست فاحشی خوردند و « آژاس ولورن » را از دست دادند .

میباشد. (۱) همین جهت کفاره گناهان شود را در جنگ اخیر دادند و بسزای تاراستی و وظیفه نشناسی خود رسیدند.

(۱) رابرت « برون استونز » چون دارای اعبت و قیمت فوق العاده است بی مناسبت ندانستیم قسمتی از آنرا در اینجا نقل کنیم.

« هرکس در برلن زندگی کرده باشد تصدیق میکند که پروسها مردمانی ضال و با اراده و باطن پرست هستند و دارای ملکاتی فاضله و معتدات راسخه میباشند و هنوز حسن عیاشی و تزیین و تزیین و اخلاق و روحیات آنها را قاسد ساخته است و بهر چیز خوب و عالی که میرسد با کمال ایمان به آن احترام میکنند. فرانسوها همه چیز با ظفر تسخر و استهزاء میکنند و به فضیلت و تقوی و زندگی خانوادگی و منسب و شرافت و وطن پرستی و تمام عواطف شریفه انسانی میبندند و آچارا موضوع شوخی و سخریه شود قرار میدهند. تارهای فرانسه بصورت مدارس و مکتب هائی در آمده است که علنا در آنها درس صفات و بعضی تدریس میشود و تکام این جامعه جاهل و بیسواد که در گرداب جهل و بداخلاقی غوطه خورده است و بهرجه قادر باصلاح اوضاع واحوال خود نیست قطره قطره زهری کشنده می چکاند. صفت خوب و نیک فضا به ملی یکی به از دیگری از میان میرود و معدوم می رود. بهرشد از عو و کرامت و عظیم و حسن وظیفه شناسی و عزت نفس دیرینه ما چه باقی مانده است؟ کرحال ما همین متوال اند. دوری فراهم رسیده که ازملت نجیب فرانسه جز ذکر معاصی وخطایای آن هیچگونه اثر دیگری در تاریخ عالم قیام ندارد. زطرفی در همین موم که فرانسه آهسته آهسته بگردن ملت و تیر و ری فرد میرسد ملتتری زبانه دیگر با کمال حدیث میکوشند که او را در راه ترقی و تعالی عقب بماند و خود را به ابریش اناده و او را در رتبه ممالک منقطع و متاخر قرار دهند. اما افسوس؟ فاضله فلاچس میگوید: « و بهر حال فضیلت و بیخبری فرو شده است. »

همی بر سر این امر، این تیرد اتفاق فرانسه خوش نیاید و با وجود حقایق ثابت ای که دربردارد مبروه آن من این را ننویسد. خیلی آرزو میکنم که عده ای از رجال منورالفکر و بی تعصب فرانسه مسافرتی به پروس نمایند و این سرزمین را مورد تحقیق و مطالعه خویش قرار دهند تا به بیند بر سرها چه است: هوش و ساعی و قوی الاراده هستند که هر چند وقت عواطف و لطافت و هم فراسوی ها در بها معنود نیست بکن در عوض صاحب جمیع مکارم و فضائل اخلاقی می باشند و زه پشت کمال در سبب و تربیت و نصحاء و دهن پرستی و وظیفه شناسی آنها در هیچ ملت دیگر عالم بطور صادق و بفراده باطله دارا و دهن حسن عزت نفس از قانون اطاعت میکنند و به مقامات مافوق طبقه، خویش احترام میکنند اگر فراسوی ها بالان یا ند ملکیتی خواهند دید که پایه تشکیلات و مؤسسات آن مرالوده همین و مستحکم اخلاقی قرار گرفته است و افراد عالی رتبه و طبقات عالی آن همه لیاقت و شایستگی احراز آن مقام را دارد و بواسطه تربیت و معلومات کامله خود وقت و زندگانی خوش را وقف شده تکذری بوطن و مملکت مینمایند و بهترین نمونه وطن پرستی را بدیدگران می آموزد: خواهند دید که در این مملکت اداره و حکومت فوق العاده متنازی بر

فرانسه در يك وقت داوای رجال بزرگ و كاردان و وظیفه شناسی بوده است لیكن عهد آنها شبای دور است و از زمان ما فاصله بسیار داشته است. گروهی سلسله مردان نامی آن مملكت از قبیل « بابارد » « دوگوسكلین » « كولینی » « دوگسن » « نودن » « گلبیر » و « سولی » منقطع گردیده و نسل و زادی از آنها باقی نمانده است. راست است كه در دوره معاصر نیز اشخاص بزرگوار در فرانسه یافت شده اند كه صلاهی و وظیفه شناسی داده و مردم را راه راست دعوت نموده اند لیكن سعی و كوشش آنها همه مثل فریاد و ناله کسی كه در یابانی خشك و بی یابان افتاده باشد بلا تشبیه و بی ثمر بود. یکی از این قبیل اشخاص است « دوتوكویل » معروف كه متأسفانه او هم بسر نوشت هم قطاردان خود گرفتار گردید و اول به حبس افتاده و بعد هم از مشاغل دولتی محروم شد. خود او در كتوبی كه برقیش « كركورلی » نوشته میگوید « من هم مثل شما روز روز بر عقده ام افزوده میشود كه انبیا و وظیفه متضمن خبر و سعادت است كه هیچ سعادت و خوشبختی دیگری بیالودت آن شیرسد

- سر كار است هر حزی با علم و تربیت خصوصی بر جای خود قرار گرفته و در هر يك از امور سیاسی و اجتماعی قاعده و انتظام كاملی حكمرانها میباشد. مملكت روس را میتوان به نمای عظیم و مستحکمی تشبیه نمود كه هر چند صورت ظاهر آن مانند درگواهيك و رزی فریبده میباشد لیكن شكوه و احتشام کلی و استحكام و عظمت بی ها و دیوارها و طالارهای آن در نفس پندیده تاثری عمیق می نماید.

حال بیستم مملكت فرانسه چیست و جامعه فرانسوی در این دوره اخیر بچه حال بوده است ملت فرانسه فعلاً عبارت است از عناصر مختلفه ای كه با ی غلی و افشاش تمام در هم آمیخته و با آنكه همه كس خود را لایق و مستحق رسیدن بمقامات عالی میداند مملكت هیچكس متوجه این نكته نیست كه برای بیل بمقامات پر مسؤولیت شخصی بایستی صاحب فكر و بین و قوای عقلانی باشد و از اخلاق و ملكات فضلاء بهره رده با امور دنیا یز آشنا و مانوس باشد. در مملكت ما غالب مشاغل عده بدست اشخاص جاهل و بی تربیتی افتاده است كه آنها امتیاز آنها عنوان و منصب و گاهی هم قوه حرف و حدیث و پشت هم اندازی است. آن است شمة از اوضاع يك آور اداری و اجتماعی فرانسه كه ماداميكه حال همین رل باقی است بالطبع مردم آن بیکره و سرگردان دهنده و هیچكدام نمی دانند چه چاره ببیشند چه راهی برای خود اختیار نمایند.

فرانسوی ها چون فطرت و سقا و مزایای اخلاقی هستند با نظام و قاعده عمومی بایست بستند و نمی توانند از مافق نظام و ترتیب ندهای حاصل کنند. از قبول هر بدعت و قاعده جدیدی كه نتوانند ثواب و ثبیرات آن را درك نمایند و برای اجرای آن احتیاج به قوی و ملكات فاضله از قبیل وظیفه شناسی و ابتوار نفس و فداکاری در راه وطن داشته باشند. اگرچه دارند. همانطور كه اخلاق افراد فقط در نتیجه تجربه و تهذیب میشود همانطور بز اقوام و ملل قبل از شوع اصلاح مشكلات و مؤسسات سیاسی خود محتاج به صفت و تهذیب میباشد. این حرة رد كه روس تا يك ( یا ) را بدید پایه قدرت و عظمت كدوی خود نرسید ( تصور چنگام است كه امل در شوع ه پنا ) روس ها را شكست داد (

راستی در دنیا قطب یک چیز موجود است که برای حصول آن انسان حق داد و بکشد و تلاش کند و آن غیر و صلاح بشریت است پس « (۱) »

آنکه فرانسه از عهد لویی چهارم تا کنون تنها ملت سرکش و ماجراجوی اروپا شناخته شده است. ممالک هرگاهی گاهی انجمن متدین و با حقوای در آنجا پیدا شده اند که اکیال شجاعت بر علیه تعالیم مردم بیک و ماجراجویی قیام کرده و انجیل صلح و صفای باها تعلیم داده اند. از میان این اشخاص کسیکه پیش از همه حجت و شجاعت داشت اسقف « سن پیر » بود. مشارالیه پایه رشادت و هور خود را بجای رسانیده بود که علنا به ضد جنگها و خونریزیهای لویی چهارم تبلیغ میکرد و متکبر استعطاق و باقت وی بلتب « کبر » میشد و بهمین جهت هم او را از اکادمی بیرون کردند. اسقف مزبور مانند اعضاء جمعیت « اخوان صفا »ی امروزی یکی از طرفداران و مبلین جدی صلح بین المللی بود و معاوضه که « ژوزف استورج » برای هم مقصد ساختن امپراطور روسیه با خود به « سن بطرژبورگ » رفت مشارالیه بر قصد اجرای مقاصد صلح جریان خرید در کنفرانس « اوترخت » (۲) حضور بهم رسانید و شواست نمایندگان را که از طرف دول معظمه اروپائی در آنجا گرد آمده بودند یا شیالات خود همراه سازد. البته همه کس نیات مقصود او را به تعصب حل می نمود و حتی « کاردینال دووا » نقشه صلح عمومی ویرا به « خواب و خیال شخصی امین و متدین » تعبیر کرد لیکن اسقف روشن ضمیر خواب خود را از دوی انجیل دیده بود و برای تعمیم و اشاعه تعلیمات استاد روحانی خویش مسیح هیچ راهی را بهتر از القای جنگ و برانداختن آثار شرم و یلید آن نافته بود. کنفرانس « اوترخت » مرکب بود از نمایندگان ممالک مسیحی و اسقف « سن پیر » فقط میخواست آنرا را وادار احدت و پیروی از قوانین و تعالیمی نماید که خود آنها مدعی ایمان داشتن به آن بودند ولی متاسفانه مساعی او مفید نیفتد و دول اروپائی و نمایندگان اها خود را در مقابل نیات و تقاضاهای او کر و لال نشان دادند.

اسقف مزبور مدت چندین قرن رود دنیا آمده و عقاید وی برای عصر خودش زیاد بود

(۱) « دوکوبل » با وجود حسن خلق و کرامت طبع خود قدری تند و بی حوصله بود. خود او در مکتوبی که فوق بدان اشاره شد میگوید « بعضی ما در حال غض و تنفر خستنی پذیران می کنند و بعضی ما در حال علاقه و مدهی رحمت. خدمات جماعت اول چون ای میلی و خشونت انجام میگیرد همیشه افس و تمام میماند و هیچکس هم از آن قدر دانی و تشکر نمیکند. من همیشه میل دارم از زمره طبقه ثانی باشم ولی از شما چه پنهان که گاه و بوقت نمیسوم من بطور کلی دوستدار بشرهستم و مردم را دوست دارم لیکن دنیا در طی زندگانی خود با اشخاصی مواجه میشود که دهاست و سقاات آنها باعث تحریک خشم و تقصیر میشود و در روز این باغش خویش در جدال و ستیز باشم که مبادا از هم چنان خور و تنفر از جاری می رود و در دل نگرم (قل از یادداشت های دوترکوبل جلد اول)

(۲) معاهده ایست که دیل اروپا در زمان لویی چهارم پس از زود خورد های ولای در « اوترخت » منعقد گردید و بموجب آن در اروپای فرانسه غالب متصرفات و مستملکات خود را از دست دادند.

اما چون نیکوخواست افکار و عقایدش بلاشبیه و عظیم مانده و زودی از میان برود در ست ۱۷۱۳ کتانی باسم « طرح ایجاد صاحب‌دائمی » منتشر ساخت و در آن پیشنهاد کرده که **الجنم بین المللی** عبارت از نمایندگان کلیه ملل در اروپا تشکیل شود و تمام امرا و سلاطین تعهد کنند که اختلافات و مناقشات خود را بوسیله آن انجمن حل و تصفیه نمایند و هرگز متوسل بچنگ و خورنری نگردند .

مشتاد سال سداذاشار این کتاب « ولن » در یکی از رسائل خویش مینویسد « ملت چیست؟ يك فرداز جامعه بزرگ بشری ، چنگ کدامست ؟ نزاع و زد و خورد تن به تن بین در ملت فرد . وقتی دو نفر از افراد يك جامعه باهم چنگ و نزاع میکنند تکالیف جامعه چیست و چه اقدامی باید بعمل آورد ؟ باید مداخله نماید و باطرفین را صلح و آشتی دهد و یا هر دو را تنبیه کند . در زمان اسقف « سن پیر » مردم این عقیده را خواب و خیالی پیهوده فرض میکردند لیکن برای نوع بشر جای یسی شوشرقتی است که امروز حقیقت پیدا کرده و روز بروز به مرحله عمل زده بکتر میشود . « ولی انوس گه‌هین یشکونی « ولن » نیز خوابی و تصویری بپش نود و اصلاح پس از تاریخ تحریر معطور فوق مدت بیست و پنج سال قسمت اعظم اروپا در آتش جنگی هولناک و خوار و فراسه بر دامن آنرا دامن میزد و برحدت آن میافزود !

اسقف « سن پیر » همه چیز را در عالم خیال و رؤیا سبید و عکس دهایی نهال و عال اندیش بود و غالب اصلاحات اجتماعی را که امروز انجمن یانه امت و قسلا یشینی کرده بود . مشارالیه اول کسی بود که مدرسه صنعتی برای اطفال فقیر و یتیم تاس کرد و در اینجا هم آنها را تربیت میداد و هم حرفه صنعتی باایشان میآموخت که وقتی بعد بلوغ میرسند بتوانند بوسائل اشتغال امرار معاش کنند . او قبل از همه بنگر اصلاح و تجدید نظر در قوانین مدنی افتاده بود و سدها هم باپشتور هزار عقاید ارباب دبال کرده و فزاین فراسه را جمع آوری و اصلاح نمود . مشارالیه مقالات و رسائل بسیار در تقبیح و مذمت جنگ تن به تن (دول) و حسن تجمل و عیسی و مادت قمار بازی نوشته و عقیده رهبانیت را رد سوده و میگوید « **جوان زندگانی رهبانی و سوسه گیری و انزوا حکم مرض آبله را برای مغز دارند** » . هر چه بدست میآورد « را صرف امور خیریه میکرد بجای آنکه بقرا صدقه دهد خودش وسایل زندگی ازاد و ایام و مساکین را فراهم میساخت و آنها را طوری حالت میداد که بتوانند بی کسب و کار ایستاده و بهرها دواره مجبور به نکدی نشوند و در حقیقت قصد او این بود که کمک و مساعدت اساسی باین قبیل اشخاص کرده و آنها را برای همیشه آسود ، راحت سازد . تاوریکه به بستر نروک افتاده و جان بسپارد شق مفرط خود را بحقیقت جوئی و آزادی عقاید و فکر خویش را از دست نداد . در سن هشتاد سالگی گفته بود « اگر زندگانی لا طار سادت رحمت زمانی است قرء ای که بزم ن در آرد ار همه بهتر و گراسر تر است » در موقع مرگ ولتر به نانش حاضر شده از او پرسید چه حس میکنی . گفت « مثل آنکه میخواهم مسافرتی به ییلاق کنم » و با همین آسایش واطمینان فکر دنیا را وداع گفت . سن پیر در دوره زندگانی خود بقدری برعلیه شرای اوضاع و مفاسد اخلاقی کسانیکه شافل مشاغل مهم و مهمه

ملکیتی بودند بی پاکانه سخن راننده و انتقاد کرده بود که وقتی وفات یافت دو اکادمی پجایشین وی مسیو «دوپریتوس» اجازه ندادند که هاق نموده «محول» باشد، ای در ذکر تائید داشتند ایراد نماید و فقط سی و دو سال بعد اکادمی از روی بی‌فرضی توجه نظارت مقام می گردیده و به «دالبر» اجازه قرائت مقاله بیاد وی داد. جمله اینکه برساند قبر این اساف فرشته شمال نوشت شده اینست «قلب او همیشه پراز مهر و محبت بود»

وظیفه شناسی ارتباط و پیوند مستقیم با صداقت و راستکاری دارد و اشخاص وظیفه شناس در گفتار و کردار خود همیشه مراعات حق و راستی را میکنند. بقول معروف «هرکار خوب بسوقم خوب و از راه خوب باید انجام بگیرد»

یکی از اقوال مشهور «لدچترفیلد» که تمام اشخاص مجرب و با فکر ارا تصدیق کرده اند اینست که بی‌سرفت و کامیابی مردمان کریم و با اخلاق مستقیماً مربوط صداقت و راست کرداری آنهاست «کلاندن» در چپتی که راجع به یاکدامن ترین رجل اجتماعی دوره معاصر خود «قالکلاند» صحبت می دارد می گوید «مشرایبه بقدری راستی و صداقت را پرستش و تمجید می کرد که اگر ممکن بود فکر دزدی و تقلب بقتله هرگز هم امکان داشت از جاده صداقت خارج شود و دروغی بگوید»

مادام «هانسن» راجع بامانت و درستکاری فوق العاده شوهرش میگوید «شارالیه هرگز انجام کاری را که از حدود توانایی خود خارج بداندت بکسی وعده نیندازد و از طرف دیگر هرچه را هم که خرد را انجام آن قدر مبدیه یحقیقه را می دیگران انجام میداد»

«ولینکتون» یکی در رساگران حقیقی صداقت و راستی ود قصه ای که ذیل از او نقل می شود بهترین شاهه صدق این است، وقتی مشارالیه گرفتار گوش درد شدیدی شد و یک از متخصصین اراض گوش که صیب معالج و بود چون از مداوا و معالجات صولانی خود نتیجه نگرفت بالاخره مستاصل شاه و قری محلول «دوستیک» شدید در گوش وی تزریق نمود، از اثر این محلول دردی فرق العاده شدید در پرده گوش ایجاد شد ولی «ولینکتون» درد را با نمون سردی معمولی خرد تحمل نمود و حرفی نزد، در این اوقات یک روز طبیب خانوادگی آنها بیخبر وارد منزل شد و چون دید دوا که اثر داشت درد کرد، ما و چشم هایش سرخ شده و بخود پیچید و طاقت ایستادن بر سر یارا ندارد گوش او را معاینه کرد و مشاهده نمود که پرده گوش جراحت سختی کرده و اگر فوراً از سرایت آن جلوگیری نشود سن رسید و مریض را خواهد کشت. باینجه بلافاصله شروع بدوا کرده و با اندوه خیلی مؤثر جراحت را از طرف نمود ولی قره سامه آن گوش فاسد گردید و ولینکتون از یک گوش کشت. همین که طبیب معالج ارضیه تاثیر سوء دوا نمود و جراحت خطرناک رده گوش مستحضر گردید با تشویش و اضطراب فرزان زد ولینکتون آمد و اظهار تأسف و هزل خویشی کرد ولی «ولینکتون» مختصراً در جواب از گفت «لازم نیست دیگر در این خصوص حرفی بزمی زیرا تو که قصد و نیت بدی نداشته و آخرین سعی دیرینه خود را بکار برده ای» طبیب گفت اگر مردم معلوم شود گمان با نیت صدمه و رنج جناب اشرف شده ام دیگر هیچکس بین

اعتدال بخواهد کرد و من خا، خراب خواهم شد .

دوک گفت : « چه لازم است کسی از این واقعه مستعصر شود . تو مثل سابق بکار خودت مشغول شو و مطمئن باش که من این قضیه را بکسی نخواهم گفت » . « بیب گفت پس خوب است جناب اجل اجازه دهند من بطریق معمول بمبادتتان بیایم تا مردم تفهمنند که ایشان سلب اعتدال و اخلاقیات از من نموده اند » . ولینکتون با کمال مهرنایی بوی جواب داد : « من این کار را نخواهم کرد زیرا مرتکب دروغ خواهم شد » . آری . اشخاص امثال ولینکتون همان طوور که حاضر دروغ گفتن بیستند کار دروغ هم نمیکند .

یک موله دیگر از حسن صداقت و وظیفه شناسی وعده ایست که « بلوخر » به « ولینکتون » داده و برای انجام آن انتهای سمی وقوه خود را بیکار برد . در هجدهم ماه ژون ۱۸۱۰ در موقعی که فتو خود را برای کک رساندن به « ولینکتون » ازمیان جاده های خراب و صعب العود حرکت میداد با انواع کلمات و اشارات سر باز انرا تشجیع میکرد و دائماً فریاد میزد « بچه ها بجهله کنید . پیش بروید » سر باز ها در جواب از سختی و غرایی راه شکایت میکردند و میگفتند تندتر از این ممکن نیست حرکت بکنیم . لیکن « بلوخر » بار « تشجیع » و تحریک آنها میبرد و میگفت : « بچه ها . باید هر طور هست دو رفتن بجهله کنیم . راست است که تندتر از این نمیتوان رفت ولی چاره از تر رفتن و بجهله کردن نیست . من برادر خود « ولینکتون » وعده داده ام . درست گوش کنید . وعده داده ام و یقین دارم که شما راضی به قرض عهد و شکستن وعده من نخواهید بود » اتفاقاً همینطور هم شد و بواسطه حرارت و جلدیتی که از خود بروز میداد توانست عساکر خویش را در موقع بیک « ولینکتون » بیاورد .

راستی بمنزله رشته و پیوندی است که ارکان جامعه را بهم متصل و مربوط میسازد و اگر از هم گسیخته و پاره شود انتظام و ترتیب جامعه نیز از میان میبرود و اغتشاش و آشوبی بی پایان بر آن مستولی میگردد زیرا نه عائله و خانواده ای را میتوان با کذب و دروغ اداره کرد و نه جامعه و ملتی را . وقتی « سرتماس برنسون » از شخصی سؤال کرد که آیا شایعین هم دروغ میگویند ؟ آن شخص جواب داد : نه ، و الا دوزخ هم نمیتوانست دوامی بیاورد و اساس آن از هم میپاشید ! « راستی صدق است باید در تمام مراحل زندگی بگره « مصدومطور و محاسن سلطان و موجود اساز باشد و در هیچ مورد و به هیچ ملاحظه نمیتوان آنرا ردی و فرض و مانع دیگر نمود .

از میان کلیه رد ذلت اخلاقی صفات نگویید ، دروغگوئی رشتن و زدن و زدن از همه است . این عادت قبح یا مولود انحطاط و فساد اخلاق است یا نتیجه ضعف حس و ادب بی تعجب است که غالب مردم چنان بنظر لایقیدی و بی اخلاقی این میکنند که زجر بزرگ و دشمنان شود تعلیم دروغگوئی و بشت هم اندازی میدهند و البته اگر پس از این سلسله کنند که زجر ها بحدود آن ها نیز دروغ میگویند بایستی متعجب شوند و باها خشم بگیرند .

« سرهانی ژون » در بیان معنی کلمه سفر میگوید : « سفر کسی است که برای دروغ گفتن نفع و مملکت خود بخارج فرستاده میشود » . با آنکه قصد او از این سفر فقط شوش و افسس و دیار مأمورین خارجه بود مملکت وقتی کتب وی منتشر شد یکی از مخالفین او همان خطرا در زند « جرمرا »



پادشاه انگلیس سوء تمیز کرده و او را از نظر شاه انداخت نظریه «دون» راجع بوظیفه شخص صالح و متدین همان است که در صورت منظومه خود موسوم به «اخلاق شخص سعادتمند» بیان کرده و می گوید.

**«خوشیخت کسی است که سلاح او فکر پاک و بی آلاش و هنرمندی و مهارت وی صداقت و راست کرداری است»**

دروغ اشکال متعدد دارد و پلباسهای مختلف از قبیل سیاست و «دردی و هیاری» و امثال آن در تمام طبقات اجتماع رخنه و شوع یافته است و گاهی نیز درلاس «دورو بودن» و «دوپهلو حرف زدن» جلوه میکنند و اشخاصی که دارای این صفت اخیر هستند حرفهای خود را بطوری پیچ و خم میدهند و در لاف می پیچند که طرف را باشتباه میاندازند و حقیقت امر را از جنبه مخالف آن بوی میفهمانند. یکی از نویسندگان فراسوی میگوید «این قسم دروغ برگرد حقیقت دور میزند و در اطراف آن چرخ میخورد»

بعضی اشخاص کم فکر و ضعیف النفس بواسطه تمایل فطری خود بقلب وادارستی تصور میکنند که (دوپهلو) حرف زدن وحقایق را در لاف الفاظ غیرصریح پیچیدن و مقاصد واقعی خویش را از همه کس مخفی و مستور داشتن یک قسم هنرمندی و زرنگی است در صوریکه این عادت یکی از صفات دینه و مایب بزرگ اخلاقی بشمار میرود و هرونوع مؤسسات و تشکیلاتی که پایه و بنیان آنها بر این قبیل صفات قرار گرفته باشد می ثابت و مترازل خواهد بود و دیر یا زود از پا در آید و تلاشی خواهد کردید. (ژرژ هریوت) میگوید (دروغ در هر لباس و لافهای باشد حقیقت آن بالاخره جلوه گر خواهد شد). راستی که دروغ صریح و مستقیم با آنکه بنفسه عادت بسیار زشت و ناپسندیده است مملکت قبیح و زشتی آن بای درو بودن و (دوپهلو) حرف زدن نمیرسد

حقیقت امر را بزرگتر یا کوچکتر از آنچه هست جلوه دادن، از روی تعصم و تظاهر باعتماد دیگران موافقت کردن و برای فریفتن آنها خود را با آنها موافق ندان دادن، وعده بانجام کاری کردن و هیچوقت در قصد انجام آن بودن و حتی از زبان و اظهار حقیقت دور ووقع ضرورت خودداری کردن همه قدام خفله، دروغ کذب است. بعضی ها خود را نفاق و دورویی با تمام مردم عادت میدهند و هر چه میخواهند خلاف آرا حمل میکنند. این قبیل اشخاص با آنکه تصور میکنند دیگران را فریب میدهند در حقیقت خودشان را فریفته اند و چون فاقد صداقت و صمیمیت میباشد هیچکس باها اعتماد و اطمینان نمیکند و طاقت هم بهیچ یک از اعمال و مقاصد خود نمیرسند و هیچ اقدام آنها فرین یشرفت و کلاهایی نمیگردد

بعضی دیگر در مدیفات خویش از جاده راستی منحرف میشوند و خصائص و مزایایی بخود نسبت میدهند که در حقیقت ذوق آنها میباشد برخلاف این جهات اشخاص صادق و راستگو همیشه خفیف و کم اعتماد و هرگز از لیاقت و قابلیت و اعمال خود لایق و کم نمیزند در موقعی که (یت) مریض و در بستر مرگ افتاده بود خبر شجوه ها و اعمال درخشان (ولینتون) در هندوستان یاد رسید و بدوستان خود گفت (من هر چه بیشتر شر یشرفت و هنرمندی او را میشنوم بیشتر حس تواضع و

مفاد او را تمجید و تقدیر می‌کنم زیرا هیچکس را مثل او ندیده‌ام که این همه لیاست و کفایت از خود بروز داده باشد و معذالك حس غرور و خردنی ابتدا در او راه نیافته باشد.

(پرفسور نیندال) نیز اجماع به (فردای) می‌گوید (مشارایه از هرگز نه لاف و خودستایی چه در فلسفه و علوم و چه در امور معارفی و نمکبانی اکراه و انزجار داشت)، مینطور (دکتر مارشال هال) از جمله اشخاصی بود که حس صداقت و وظیفه شناسی و جواریری و بسرحد کمال رسیده بود یکی از دوستان خیلی نزدیک و صمیمی وی می‌گوید مشارایه هر وقت دروغ یا خیانتی از کسی می‌دید فردا آنرا فاش می‌ساخت و میگفت (من نمیتوانم بشمار دروغ و ضابط بدم). (مارشال هال) قضیه (راستی و دروغ) را بدقت در میزان فکرشود سنجید. و هرگز نسیم قطعه به پیروی از حق و صداقت گرفته بود هرگز از راه آن منحرف نمیشد و از هیچ گونه فداکاری در باره آن فروگذار نمیکرد.

(دکتر ارنولد) قبل از هر چیز جدید داشت که روح صداقت و حقیقت جویی را در جوانان بدمد زیرا معتقد بود که این خصلت ملکوتی اساس فضیلت و تقوی و ریشه تمام مکارم اخلاقی انسان است و باین جهت راستی را (جمله اخلاق و تائید روح) نام نهاده بود و در منزلت آنرا از سایر صفات و مزایای اخلاقی بالاتر میداشت. هر وقت دروغی از شاگردان خود کشف می‌کرد ابرو بهشته جرم بزرگ اخلاقی تلقی مینمود ولی در عین حال هر کدام از آنها هرچه باومی گهتند با کمال اطمینان قبول میکرد و میگفت (آه آنچه تو میگوئی راست است و من قول تو را باور دارم) باین ترتیب اطفال را از ابتدا بر راستی و درستی و اعتماد بقول یکدیگر عادت میداد و بالاخره این رفتار او طوری در شاگردان مؤثر واقع گردید که همه بهم می‌گفتند (دروغ گفتن به (ارنولد) حقیقتاً باعث تنگ و خجالت است زیرا او همیشه حرف های انسان را باور می‌کند و چه کسی اعتماد دارد)

عالی ترین سرمشق و نمونه ای که از صداقت و وظیفه شناسی و کوشش و جدیت و استادی انسانی میتوان ذکر کرد تاریخچه زندگانی (رئیس ویلسون) معلم سابق دارالفنون (ایستاد) است با آنکه ما خلاصه شرح زندگانی او را در اینجا برای نمونه و مثل وظیفه شناسی ذکر میکنیم معذالك می توان آن را تمثیلی برای عزم و استقامت و بردباری و پشت کار نیز قرار داد.

زندگانی (ویلسون) نمونه حیرت انگیزی از همت و فعالیت شری است و در حقیقت می توان آنرا مصداق ظفر و قلب روح انسانی بر جسم دانست و آنرا شاهد قول آن شخص صیاد قرار داد که به (دکتر کابین) گفته بود (آقا مطمئن باش که این روح آسمانی در وقت باشد جسم را از آلودگی های اینجهانی بیرون میکشد).

« ویلسون » در دوره صاوت طفلی چاک و با هوش بود ولی قبل از رسیدن به بلوغ و علائم نضارت وضعف در مزاج او ظاهر گردید و هنوز با من مقدمه سالکی ننگداده بود که حال جسمانی ویی خواهی برای عارض شد و خردش در همان وقت یکی از رفقای خود گفته بود « من تصور نمی کنم زیاد زنده بام ولی معذالك فکر من تا آخرین لحظه کار خواهد کرد و بدین نیز مجبور خواهد بود که اگر آن پیروی نماید » این اظهارات از طرف جوانی هفتده ساله قدری عجیب نظر میرسد لیکن

او حقیقت گفتار خود را حتماً به ثبوت رسانید و بدون آنکه احتیاطی حالت مزاجی خویش نباید سرنا سر خود را صرف تحصیل و مطالعه و کارهای فکری نمود. گاهی که بخیال ورزش بدنی می افتاد چون از روی شباب و عجله حرکات آرا انجام می داد بیشتر باعث ضعف و صدمه مزاج خود میگردد و غالباً بگردش های طولانی در توحای کوهستانی رفته و پس از آنکه خسته و کوفته میشد بمنزل مراجعت میکرد و بلافاصله بکارهای فکری اشتغال میبرد.

در یکی از گردش های طولانی خود که هشت فرسنگ راه رفته بود قوزک پایش شکست و وقتی بخانه آمد مدتی مریض و بدتری شد و بالاخره هم پای راست او را قطع کردند. این پیش آمد ذره ای از پشت کار و فعالیت وی نکاست و از آن بعد مشغول نوشتن و تالیف کردن و تدریس علم شیمی گردید. کمی بعد گرفتار مرض «روماتیسم» و چشم درد شد و در نتیجه این امراض چون دیگر خودش نمی توانست چیزی بنویسد خطابه های خود را بخواهرش می گفت و او برایش می نوشت. آلام و صدمات جسمانی او در این وقت بعد و محسوس نمی گنجید و در بوسله نزدیک ادویه مخدره می توانست دقیقه ای بفریاد رود. در این اثنا يك مصیبت دیگر نیز بوی رو کرد و در حینی که از درد پا و چشم مینالید علایم مرض قلبی در سینه او ظاهر شد. اما این همه امراض و شداید نمی توانست بر عزم و اراده وی قلبه مبارک و هفته يك روز در «مدرسه صنایع ادبی» در «مرتب حاضر میشد» و در حضور جمعی کثیر خطابه خود را ایراد می نمود و تا وقتی که عهده دار آن شغل بود حتی يك روز هم در مدرسه غفلت نرزد. البته انجام این کار برای شخص طبالی مثل ابی نهایت دشوار و خسته کننده بود و به همین جهت هر وقت در مرقع عصر از مجلس خطابه بخانه مراجعت میکرد از فرط خستگی راتوی خود را گوشه ای انداخته میگفت: «يك میخ دیگر بر تابوت من بکنند» و آتش را تا صبح به بخاری و ناراحتی میگذرانید. در سن پست و هفت سالگی مشارالیه هر صبح ده دوازده ساعت در مدرسه مشغول میشد و در تمام این مدت یادداشتات نمیشد و با اسرار من او بر اثر جراحت در تالاری دردناک بود. خود او مثل آنکه شبح مرگ را در مقابل خویش احساس می نمود و در هر بار که از راه می آمد منحصراً بداند تا کمال جدیت و کوشش کار میکرد و تلاش می نمود و لحظه ای از کار کردن فارغ نمی نشست. وقتی یکی از دوستان خود نوشت که «آر همین روزها صبح از خواب بیدار شدم و شنیدم من مرده ام متعجب نشو» باوجود این هجوفت آن و بیهوشی برای راه یافت و همیشه مثل کسیکه در انتهای صحت و سلامت مزاج باشد تا کمال نشاط و نشاط کار میکرد و میگفت «زندگی در کام میچکس لذت از کسی نیست که ترس مرگ را از دل خود بیرون کرده باشد».

گاهی بواسطه خون ریایی که از دین وی خارج میشد قوتش ساقط میگردد و مجازاً از کار می افتاد لیکن پس از چند هفته استراحت و تغییر آب و هوا مجدداً بکار خود مشغول میشد و میگفت «آب رفته دوباره بجوی باز آمده» با آنکه مرض قلبش روز بروز شدت میکرد و سرفه های شدید دقیقه درآسوده میگذشت، باینکه شغل خود که از او خطابه بود ادامه میداد و هرگز حاضر تعطیل کار خود نمی شد. از بدبختی یکروز در موقع حرکت از این افتاد و وقتی خواست ارجا بخیزد اسب جوان شاه اش شکست برده صاحبش اسب را و يك مصیبت تازه دیگر نیز فزوده گشت؛ اما تعجب کار او در این بود که از دست

تمام ان بابت و امراض متوالی طرز حیرت آوری رها می یافست و وجود او بمقابله تن ضعیفی بود که در مقابل طوفانی سهمگین خم می شد ولی کمر آن نمی شکست و همیشه طوفان تمام نموده دوباره قد علم میکرد.

بجای آنکه رنج تب و درد مرض و فکر و مزاج او مسلط شده باشد بر عکس روح او دائماً باشا و سرور و سیر و استقامت مأوس بود و در میان تمام بلیات و مصائبی که از هر طرف او را احاطه کرده بود فکر او کاملاً روشن و آرام و بی دغدغه باقیمانده و مثل آنکه احساس قوت چندین فر را در خود داشت. منظمًا بکارهای روزانه خویش می پرداخت. با وجود این خودش احساس مریضی در خود میکرد و نزدیکترین تشریش و نگرانی او این بود که مبادا اهل خانه و دوستانش از حالت واقعی او اطلاع یابند و همه دچار ماتم و اندوه می یابند و واقعاً گفته بود « من خودم را نزد خویش و بیگانه خوشحال و مسرور جلوه میدهم ولی در عین حال میدانم که مردنی هستم و خود را عمرانه برای استقبال مریض آماده میسازم » (۱)

بازهم از کار نلیم دست بیکشد و مثل سابق در مدرسه صابیم و در مؤسسه تلامذی خطابه های علمی ایراد میکرد . يك روز پس از آنكه از مجلس خطابه مرحمت كرد در منزل پغواب رفت و هنوز چند ساعتی نخواستید و د كه اگهان بدار شد و مشاهده كرد كه يكس از شرایش پاره شده و مقدار زیادی خون از او رفته است . این حادثه با آنكه درو مسلم نبود كه دوكل مرك برای ملاقات او آمده و بانتظار وی نشسته است ولی به چوچه او را مایوس و متوحش ساخت و مثل « كیت » ( ۲ ) كه همین قسم مرس گرفتار شده و د خود را بدست غصه و ملالت نشید . برعكس در موقع صرف غذا بادت معمول یا سایر اعضاء خانواده بر سر سفره حاضر شد و روژ بعد نیز بنابر وعده ای كه قبلا داده بود دو خطابه مفصل ایراد كرد ولی بواسطه هيجانی كه در مرقم تكلم بر او دست داده بود مجددا شریان پاره شد و مقداری خون از بدنش خارج گردید .

پس از آن بطوری مرض بستری شد که دیگر هیچکس تصور نمیکرد يك شب هم زنده ماند ولی بحران مرض را گذراند و دوباره ایکی الله یافت ، ده هفت روزه او را بشغل مهم ریاست « موزه صنعتی اسکاگند » منصوب کردند و این شغل علاوه بر خط « هیئک » ریاست همه هفت در موزه

(۱) این قبل خودداری و ترك نفس بادر الاقان بستم و شوهه زبانی مقنن نری آن ذكر كرد . من خودم زن جوانی را از شهرهای صواب (بمقصور و بیسبون) میشناختم كه مبتلا مرض سرطان پستان شده بود و برای آنكه بد و دردش از مرض باز مضطرب و متوحش شوند آنها را از نانوشی خود معلّم ساعات تالانفره مجلس لیلوی لازم داشت كه زخم را عمل كنند . وقتی جراح برای آن كار بجا آمد خود دختر را در كنشده رویی در را كنند و او را بطبقه فوقانی عبارت مرده خود را تسلیم حلیت جراحی بست و بعد تاوقت عمل كالا تمام سینهكان داشت والدینش از قضیه مستعصم گردید اما با ما و رنج خایر بر میخواست و به بود و حلیات جراحی عقید یافتاد و دختر كرم النفس رفات یابد و تاراجی كه مرده را شكوه یسكبایی كرد و برعكس همیشه غرم و مسرور بود . (تألیف)

ضننی ایراد نماید . صحن قدر زیادی گدار و زحمت جدید برای او بود از این پس بقول خودش « دوزه هنز » بگذاشت سرگرمی و اشتغال خاطر او بود و هرچه قوه و توانائی باقی داشت درراه آن بهصرف میرساند . دجیبی که با کمال دقت مشغول چم آوردی اشیاء و نموه های مربوط بهوزه بود اوقات فراغت خویش و صرف ایراد خطابه های عامی در مجامع مختلفه می نمود و دقیقه نمی توانست فکر یا بدن خود را فارغ و بیکار نگاه دارد مشارالیه تنها آرزویش این بود که درحین کار دنیا را وداع گوید و همه ، همه آخر مزاج ضعیف خرد را بکار ابداعت تابك بازه قوتش ساقط گشت و دريك زور از معده و ربن او احم خون جاری شد و او را اجبارا وادار نمود که دست از کار نکشد و مدتی بااستراحت بردزد ( ۳ ) خورد و در یکجا می نویسند ( مدت یکماه یا چهل روز طوفان هولناکی برپا بود ، باد هرچند خط حرافایر از طرف ( ارس متريك ) می وزید لیکن از حث اثر و خاصیت گفتمی از سرزمین ملعون « اسلاط » برخاسته است . من مثل اسیر جنگی که تیری در قلبم شسته باشد درماه گذشته علی الاتصال یا لوز ، ام و یا از حراوت جوشیده ام و بقدری خون از سینم ام آمده است که دیگر رنگ بصورت منمانده و قوت من تمام شده است الان قدری احساس بهبودی در خود میگویم و فردا آخرین خطابه خود را راجع به ( فنون ) در مدرسه صنایع ایراد خواهم کرد و به نهایت شادمان و خرسندم که وطن خود را تا لحظه آخر ناتمام رسانیده و در عرض آن مدت حتی يك جمله خطابه ام را هم تمطیل نکرده ام )

( ۲ ) یکشب در حوالی ساعت یازده « کبتر » نگاه مراجعت کرد و حال مزاجی او بقدری متفش بود که هرکس او را می شناخت و حالش را میدید تصور میکرد مشروب زیاد استعمال کرده و مست است . در خانه بدوساش گفت که مدتی در درنگه مطمئن شدم و بواسطه سرما خوردگی سخت حساس تب در خودم کردم ولی الان حال من بهتر است . مدتی از آن درختخواب شود رف و هو : سرش را روی منگنه گذاشته و د که سرفه آهسته کرد و گفت « من من - ون آمده است چراغ را باورید به بینم » وقتی چراغ آوردند مدتی بیخوشه لنگه خواب که از دهانش آمده بود نگاه کرد و پسند با قیافه متین و آدمی برفیقش گفتم « من رنك این خون را به شام و عیدام که از شرابم خارج شده است ، این يك قطره خون سرله حکم قتل من است و من آید ببرم و جای هیچگونه شك و تردید باقی نیست » قل از تاز صحنه زندگانی ( کبتر ) تلب هوتون »

در مورد « زرز ولسون » ابتدا شور از همه خارج میگردد ولی مدتی کبتر از قلب و ربتین او نیز خون میآمد ، خود ولسون بعدها وقتی تاز به حیات کبتر و ( لب ) را قرائت نمود متاثر و ادوهگین شده گفتم عجب و علاقه بر دراه ( لب ) ماسد هاله ای در اطراف زندگاسی او حلقه زده است و صحنه حیات او را روشن و دراهی میکند لیکن تالین مرک کبتر ماسد دل شب تیره و طلبای است و يك پرتو روشن در سراسر زندگای او دیده میشود !

( ۳ ) در ابتداء اطباء معالج او خوی را که از معده خارج میشد اشتباه از ربتین تصور نمودند و وقتی ( ولسون ) این قصه را شنید گفت از این که مثلا عبارت ذیل بر روی سنگ قبر من نوشته شود چه تسلی و دلاداری عاید من خواهد گردید .

« ایست آرامگاه حاوید زوز ولسون »

که از مرض « خون معده » مرده است بهار « خون ربتین » !

اینحال آیا تاکی حلال میبایمید ؟ ویلسون خودش هم از فهم آن عاجز بود زیرا میدید مدتی است جان او ذره ذره از بدنش خارج میشود و معلوم نیست کی بکاره آسوده خواهد گردید . طاقت خسته و افسرده گشت و بدتش طریقی از کار افتاد که حتی نوشتن يك مکتوب دوستانه هم صواب و صدمه بسیار برای او داشت و احساس میکرد که از هر کاره به دور دنیا درواز کسین و خوابیدن است « باوجود این چندی بعد رساله کوچکی اسم « ابواب پنجاه معرفت » برای مدرسه بکشته نوشت و بعدها هم آنرا کاملاً تر کرده و بشکل کتابی منتشر نمود . علاوه بریکه بار قدری قوت یافت شغل سابق خود باز گشت و مشغول ایراد خطابه های علمی در مدارس و جمع گردیدن در ضمن هروقت فرصتی بدست میآورد آنرا هم صرف انجام کارها و تقاضا ها ، مردم میکرد . در مکتوبی که پیرانش نوشته است میگوید « من در انتظار مردم آدمی غرب و دیوانه فهم رفته ام زیرا در يك موقع تنگ حاضر به قبول شغل مدرسی در (انجمن فلسفی) شدم و خطای این را بعد به (پور قلی) ایراد کردم . اما من کار را دوست میدارم و بدین آرزو نمیتوانم دقیقه زیست کنم .

پس از آن دهه شدت امراضش فرا رسید . پنجاه بیخواس میکشید . روزی از قرط درد آسوده نبود و سراف و غصه و حسرتش روزی روزی راندن بشه خود او میکرد . بهای تقای استراحت و آرامش من و صبر بود که مشغول شغل و هم « در دین حال قهوه و موص مسمم شده که تاریخی حیات ادوار فور را میرسد . این کار را هم مثل سایر اوقات خود اکل ترانی و وقتدار باجم رساید . روزی در جمع معلول مردم بکشت و باجم مردم و ستایع خلق کرد چون حصول از بیانات ا فوق العاده مسرور گردید و از او تقاضا کرد که « خلق شده اند و بعد را دوم بدست نم ساعت دیگر برای آنها حرف زد ، در همین موقع در دفتر پسته های شده منویس « خیلای عجیب است که انسان بتواند احساسات جمعیتی را ، مانند گل فرم در دست خود بگیرد و آنرا در هر قالبی که بخواهد بریزد . این قدرت در هر کس باشد بسیار مهم است و دارنده آن گرفتار مسئولیت شدیدی میباشد . . . تصور شد که در دهه دور دیگران بهلاقه و بی اعتنا هستم ، برعکس این موضوع اشعیر بسیار مکنانم را هر همه مل دارم و دم لاسحق بهن حسن عقیدت داشته باشم . سابقاً حام لین مبول . . . ، آخ ، حرقه . جوانم صدم جهرت و معروفیت بدون استحقاق باشم لیکن همه وقت « سابق خود » بحق « بدستم ، حالا بط دوایم ، در طر من زورکترین کلبه دماست و هر کاریکه هست مردم نل ، ده چ رطایف و مؤلفات خود را در نظر میگیرم . »

این عازات را چهار ماه قبل از مرگش و دهه در یک . . . در این حمله و دروشت ، « دش را گاهی من بحای آن که سال سال داشته شده ، دهه همه شده میشود ، این اوقات دائماً گرفتار جریان خون ز سینه و رتین بود و اقبامده قوی و در دهه دو و طبل میرفت اما باز دست از کار میکشید و عادت معمول یوا خطابه میداد . یک روز ساش وکاشا کرد که چند فریادستار برای مراقبت حال او بکاردار وری ویلسون باری بیاید و بدین رگمت مدامیکه نکتزین اثر و علامت قوت مزاج در بدن باقی است ممکن نیست کسی توان مر ، ردار بردارد .

یکروز در پائیز سال ۱۸۸۶ « رونیگ » و « اس خطابه دار اندون (ایندونوک) مراد شد

پهلویش درد گرفت و تا بتزل رسید بقدری درد شدت یافت که قادر بیلا رفتن از بله ها نگردید، فوراً اهل خانه چند نفر طیب حاضر کردند و اطباء پس از معاینه کامل گفتند ریتین او جراحات کرده و کبدش نیز معیوب شده است ، شدت این امراض بقدری بود که مزاج علیل و بیقوت او طاقت مقاومت با آنها را نداشت و این جهت چند روز بعد بارامگاه چاودانی خود که آهنگر شایق بوستن بدان بود رخت کشید و قول شاعر صادق آمد که ،

« مرده را با گریه و سوگواری خود عذاب مده  
مگر نمیدانی که شام زندگانی پر از رنج و محنت او بصبح درخشنده  
روشنی خاتمه یافته است »

زندگایی زرد و یسوز که خواهر خود او تار پچه اش را با قلمی شیوا نکاشته است یکی از حیوت انگیز ترین تراجم احوال بشری است که با درد و رنج و محنت دائمی و صبر و پشت کار و فعالیت خستگی ناپذیر آمیخته است سر تا سر دوره زندگانی او تمثیل مجسمی است از اشعاریکه خود او در وصف رفیق نیک سیرت متوفای خویش « دکتر جان راید » سروده و در آنجا میگوید :

« تو در دوره حیات خود بتزل درس جرئت و ایمان و امیدواری بودی ، در زندگی ما از اعمال حسه تو در شکفت بودیم و پس از مرگ تو رشک میبریم ،  
تو صاحب حیات و تقوی بودی و قوت مزم و تاب تحمل و استقامت بسیار داشتی معذالک هیچوقت  
جز برمی ورافت و ملاطفت از تو دیده نمیشد »



## فصل هشتم - اعتدال مزاج -

اعتدال مزاج نه عشر آئین مسیحیت است . « اسقف ویلسون » همه چیز عبارت از اعتدال مزاج انسانی است . (دکتر جالمرز)  
 « اگر چنانچه بواسطه خوی جوانی » در عهد شباب خشونت از من بروز کند زمانه اقتدر مرا تادیب خواهد کرد تا در دوره پیری اعتدال مزاج وجود مرا مثل برگهای سبز درخت مقدس فراگیرد و بیوشاند « سوری »  
 « قدرت هرگز نصف اقتدار اعتدال مزاج و نجابت را نخواهد داشت »  
 « لی هونت »

مذنی مشهور است که یسوع و کامپا در زندگای هر قدر مروط قوای ذاتی و استعداد فطری شخصی است همانقدر هم مروط بخلق بیکو اعتدال مزاج اوست باشد . حقیقت او اینست که سعادت و نیکبختی اشخاص تا اندازه مهمی مروط جوی اخلاق و قوه تحمل و استقامت و بهرمانی آنها سبب تدبیران است . افلاطون این نکته را کاملاً مسیح گفته است که هر کس در طلب خیر و سعادت دیگران باشد بالاخره سعادت خودش را هم بدست خواهد آورد .

بعضی طبایع طوری خلق شده اند که از هر چیز این عالم قطع حسه خوب آرامی نیندند . مصائب و بدبختیها که پناه رو میاورد هر قدر هم عظیم باشد از در حین تحمل آن خود را سعی تسلی و دلنمایی میدهند ، در هر آسمان تیره و طلسمانی یک پرتو درخشانده و روشنائی پیدا میکنند و اگر در حین تاریکی شمع آفتاب از نظر آنها غنی و مستور باشد خبری باین خیال تسلیم میدهند که آفتاب در جای خردانی است و قطب و لائیل و علی وقتاً از نظر ایشان غنی مانده است .

بیکو صانع جوینست و سادمنده و صاحبان آنها ایستنی اصناف رشک رد زیرا همیشه در گوشه چشم آنها یک پرونده ای در صورتی در گوشه لسان یک تسم و یسوعا دیده میشود . قلب این اشخاص مانند آفتاب در درخشند و هر چه که نظر پیدا کند آنرا رنگهای روشن و دلنشین یک آینه میزند . اگر نامه حکم احادی پارگیانی در محل مایه وزن سنگینی آن را باشد و خوش دلی ردش بدل کرده بر بازی و سوکادی می بردارند و قوه توانائی خود را صرف شان و شکوه پیهوده میکند ، بلکه حکم مردانه میگوشت و بیش در و مگرانی را در در راه خود نه بیند می چینند و از رواج مظهر آن دهان روح تازه میکند

باید تصور نمود که صاحبان اعتدال مزاج در هر حدس بسته و پیرایه نیست شده است که هر کس در این طبع قوی را در راه است اطمینان در راه سعادت پیدا میکند و همه چیز و همه کس نظر او را در اختیار میگیرد . هر کس که در این طبع قوی را







«شکیر» و «سروانت» جلگی ارواح بزرگ و سرور خود را در شامکارهای فنا پذیر خوش کنجانه و وقتی اسان آثار آنها را مطالعه میکند صحت عقل و سلامت نفس و شوق و نشاط آنها بر او واضح میگردد. دیگر از رجال بزرگ عالم که این صفت بزرگ موصوف بوده اند «لوتر» «تاس مور» «فرانسیس بیکن» «لئوناردو ونسی» «رفائیل» و «میکلا» را باید اسم برد و علت اصلی سرور و نشاط آنها را شاید بتوان مربوط بدان دانست که دائماً اشتغال بکارهای مطبوع فکری داشته اند و همیشه سرگرم ایجاد آثار حاودایی خود بوده اند.

«میلون» شاعر معروف نیز با آنکه گرفتار انواع محنت و بدبختی شده بود، مملکت سرور و نشاط ذاتی خود را از دست نداد و در موقعیکه کور و بینا شده و دستاش همه او را ترک گفته بودند و بقول خودش «تاریکی از پیش رو و آفت و خطر از پشت سر» او را فراگرفته بود باز خود را هرگز دست نوبدی نسپرده و از سعی و جدیت فروگذار نمیکرد. «هانری فیلدینگ» در تمام دوره زندگانی خود گرفتار قرص و سختی و کالت مزاج بود. مملکت «مادام مونتاک» در باره او میگوید که «من در اثر بحالت پا او و درک مصاحبت شیرین و دل بشین وی بیش از هر شخص دیگری در روی زمین ساعات و دقائق خوش و سعادت مند داشته ام».

«دکتر جاسون» با وجود تمام صدمات و گرفتاری های عدیده خود هیچوقت نشاط و شوق و سرور خوش را از دست نداد و هر قدر میتوانست جنبه های خوب زندگانی نگاه میکرد و شادمانه زیست می نمود. وقتی کثیری از زندگانی رزستنی خود شکایت میکرد و میگفت معاشرت دهانتها خیلی نسل کننده است زیرا من صحت گیماله و ماده گاو حرف دیگری ندارد. مادر مادام تروال» که در اصفاحاد و دگمت. «اگر دکتر» و و بیای شما مبود رودی ادعای ها اس می گرفت و حرف های ها را راسع گو و گو سفید پاکار. وقت ی آموخت. متسودش این بود که «ماسور» در اینجا دشمن محیط آجا را مسبب با حال رومی و اقلانی خویش بشارد و ماهه کس نشادی و خرمی زندگانی میکند.

«جانسون» معتقد بود که انسان هر چه پیرتر شود طبیعتش نیز بهرورایام نرم تر و ملایم تر و خلقتش پسندیده تر میشود. این عقیده مسلماً از عقیده «لردچستر مالد» که با نظر بدینی زندگانی دیگر و میگوید «قاب انسانی هیچوقت در اثر پیری بهتر و رئوف تر نمیشود و بعکس هر چه زحمان بر او بگذرد سخت تر میگردند. خیلی امیدبخش تر و دلدادگه تر است لیکن باید دانست که صحت و سقم هر يك از این دو عقیده منوط باینستکه اسان دارای چه قسم روح و طبیعتی باشد و چه طری زندگی نگاه کند. البته اشخاص خوب و پاک طبیعت هر چه بیشتر عمر کنند تحاشان زیاده تر میشود و پاکیزه تر و مهذب تر میگردد ولی اشخاص سفل و دون از هرورایام بد و تحریه میگیرد و به هر چه پیرتر شود خوش خلق تر و پاک طبیعت تر میگردد.

«سروانتر اسکات» دارای اخلاقی بسیار عالی و طبعی روح العاده رؤف و مهربان بود بطوریکه همه کس او را دوست میداشت و حتی اطفال و سگهای خانه هم اگر پنج دقیقه او در یکجا سعادند

مقتون نوازشها و «لادنتهای وی» شده و هرگز نخواستند از او جدا شوند. مشارالیه قصه ای از ایام عبوات خود برای «کاپتان نازیل هال» نقل کرده است که بهترین صرف جس رافت و ملاحظت طبیعی وی می باشد. می گوید روزی صبحرا رفته بودم و دیدم سگ زرگی از دور معترف من می آید. از ترس آن سگ مادا آسبی به من رساند سگ درشتی را داشته به طرف وی پرتاب کردم و با آسکه از اثر ضربت آن یای حیوان زنان پسته شکست ممدالك بهر رحمتی بود خود را بن رسانید و با کمال مهربانی شروع به لیسیدن کفش های من کرد. من از این حادثه بسی نهایت متاثر و اندرده شدم و بعدها در زندگانی خود بند و اندرز زرگی از آن گرفتم. آری، وقوع این قبل حوادث کوچک در مراحل اولیه زندگانی غالبا تأثیرات بسیار عمیق در ساختمان اخلاقی انسان می کنند.

«والتر اسکات» همیشه میل داشت بچند و دیگران را هم بختند. محبت و مهربانی او همه جا در اطراف وی پرتو افشانی میکرد و کسانی که از دور آوازه شهرت و زرگی او را شنیده بودند وقتی حسن خلق و ملاطفت طبیعی او را میدیدند فوق العاده متعجب می شدند. وقتی یاسبان خرابه های کلیسای «ملروز» را جمعه «والتر اسکات» به «واشنگتون اپرویک» (۱) چنین گفت «مشارالیه گاهی باتفاق ایمان و بزرگان بایشنا میاید و اول کاری که میکند این است که مرا صدا می رند و همین که به نزد وی میروم يك شوخی خنده دار را من می کنند و بعد مثل پیر زن های ده پیش من ایستاده آجیل می خورند و می خندند. او بود این خیلی هم عالم است و وسعت اطلاع او در تاریخ و حشت آور است!»

«دکتر ادنولد» نیز بسیار مؤدب و معقول و صاحب قلبی رؤف و مهربان بود حسن تواضع و احترام داری وی کاملا طبیعی بود و هیچ وجه تصنع و دریاکاری نمی کرد دختر دار ثلیسای «لالهام» در ماره او میگوید «من هیچکس را مثل ادنولد متواضع و غرض خلق ندیده ام زیرا هر وقت نزد ما میاید طوری با ما دست میدهد و مهربانی میکند که گویی او هم یکی از خود ماست» پیروزی از اهل «فوکس هاو» میگوید «ادنولد غالبا بمنزل من میاید و من مثل خاهاهای اشراف صحت میکرد»

تاریخچه زندگانی «سندی اسمت» يك مثل دیگر از قوه شاط و وسوس و خوش خلقی است مشارالیه همیشه جنبه خوب اشیاء نظر داشت و می دانست که برپس هر ابری آفتابی طالع است. چه در موقعیکه کشیش و واعظ قسبات ییلاقی بود و چه در زمانیکه بمدریت کلیسا ها منصوب شده همه وقت شخصی مهربان و فعال و بردبار بود و روح حقیقی مسیحیت و شرافت و اصالت يك حجب زاده و قبی را از خود ظاهر میساخت. در ایام فراغت قلم خود را وقف صرمداری از عدالت و آزادی و تربیت و حریت غلامان میکرد و نوشته های او همه پر از لطائف و کدات ادبی و فلسفی است و بهیچوجه حسن تعقیب و شهرت رستی در آن دیده نمی شود. روح پاک و از جمند او تا آخرین دقائق زندگانی

(۱) واشنگتون اپرویک برپسده شهر امریکائی است که سال ۱۸۹۷ - رای ملاقات شعرا و نویسندگان اسکلیبی مخصوصا «والتر اسکات» با گلستان معرفت کرد و شرح ملاقات خود را «اسکات» در یکی از کتابهای شیرین خود نوشته است



تجسس انواع طبیعی پس از مرشد دیگر علوم اشخاص را با احتمال مزاج و خوشحالی و ملائمت حالت معده و هضم و غیره طبعی از خاص طبعی دیگر طوایفی می شود. بطوریکه در دایره یکی از اعضاء «لجن کبیر» ذکر شده است ازین چهارده نفر عضوی که در سال ۱۸۷۰ وراثت یافته اند دو نفر «دو ساله» پنج نفر «هشتاد ساله» و دو نفر «معاوی» از هشتاد ساله بوده اند و سن متوسط کلیه اعضایی که در آن سال مرده اند بهشت و پنج بالغ میگردیده است.

«اداسون» کیمیا شناس مشهور فرانسوی عقیده ساله بود که انقلاب کیمیا فرانسه ظهور نمود و در ضمن «ج» و «رحای آن شاه» و «اغ» و «لرانی خود را کتبی از دست داد و نصیر و درماده و پتروا گردید» ولی قوه تعقل و رشادت و استقامت ری میچوشت از او سلب نشد و با آنکه بیگونت حتی محتاج «ساز عورت و قوت پویه» گردیده بود مملکت دست از تحقیقات و مطالعات علمی خود میکشید و روی «اشتیو» به بازی از راه دعوت نمود که «چون قدیمترین عضو آنست در جلسات آن جمود» «اداسون» در جواب نوشت «واسطه نداشتن کشش از قبول دعوت آن عجم منلوم» «کووبر» میگوید «چه مضارقه وقت انگیزی داشت رفتی که این برادر منگین در کنار اتش نیم روشن ایستاد و با دستی ضعیف و لرزان اشکال و صورتی چند بر روی کاغذ رسم می نمود و از اشک نظره «طبیعی در تاریخ طبیعی دست آورده است شادمان و سرور داشت و آلام و رنج زندگانی خود را فراموش نموده»

هشت نفره اغلب «معموری قلبی» برای او مقرر نمود و بعد از این «آنها» مضامین گوناگون و بالآخره در سن هفتاد و «سالگی» راجع «دایره» و «ع» گفت «طریق اخلاق و روحیات او را از وضعیت که راجع به «تشیع جنازه خود کرده است» خبری می توان استنباط نمود. «شار ایله» در «ویت» «دعوت» شد میگوید «چیز نباید ثابت مرا آرایش دهد مگر دسته گلی که از طرف جنازه و هشت خانواده ای که من در طول عمر خود آنها را تشکیل داده ام به من شده باشد»

اینها فقط امثال و نمونه معجزه ای بود از روح نشاط و توه پشت گزار دجل برك عالم و اگر می خواستیم شاهزادگان زیادی ذکر کنیم درج همه آنها از حوصله این کتاب خارج میشد، ارواح سامی و موقول حاکمه تماما دارای نشاط و نشاط و نئید واری هستند اخلاق آنها به منزله نمونه و سرمشق است که هر کس در جهت تقوذ و تأثیر آنها واقع شود از آنها تأسی و پیروی میکند و از برتو نشاط و سرور طبیعی ایشان کتب نور و روشنائی می نماید. معروف است که وقتی «سراجان» ملکهم وارد یکی از اردوهای «مقوم» و «نام» زده میدی شد «و جیده او مانند نور آفتاب تمام اردو را روشن کرد» «و پس از آنکه هر کس از اردو خارج میشد با ضرورت شکفته و لب خندان بود» تأثیر نشاط و نشاط و روح و «قهری» در سربازها زیاد بود که هیچکدام ممکن نبود روی او را بینند و آلام و مصائب خود را فراموش نکنند.

«اداموندو» نیز صاحب طبیعتی شاد و سرور بود. یک روز در مجلس ضیافتی صحبت



## و سعادت بار آورد \*

«دورز» شاعر قصه دختر خردسالی را نقل می‌کند که هرکس او را می‌دید فریفته اومی‌شد و محبت او را در دل می‌گرفت. روزی از او پرسیدند که چه سبب توانیقدر محبوباتلواب شده ای و هم‌کس ترا دوست می‌دارد؟ گفت برای آنکه من خودم همه‌کس را دوست می‌دارم. این افسانه کوچک منضم به معنی و مفهوم وسیعی است زیرا سعادت و نیکبختی نوع بشر بطور کلی عبارت از آنستکه انسان چه عده‌اشیانی را دوست میدارد و چه عده‌اشخاصی او را دوست میدارند پیشرفت و کاهشیانی انسان در زندگی او هر قدر سریع و وسیع باشد باز مصدر صلاح و سعادت او نخواهد بود مگر آنکه آمیخته با حسن‌احسان و شفقت در باره سایر مردم باشد.

محبت و مهربانی صاحب قوای عظیمی در این عالم می باشد. (لی هونت) این‌نکه را صحیح بیان کرده‌است که «قدرت و عظمت دارای نصف مقدار ملاحظت و مهربانی هم نباشد». بهترین حاکم و اداره کننده زندگانی انسانی محبت و دوستی است. ضرب الدلئل فرانسوی میگوید (انسان یوسیمله عشق زندگانی میکند) و ضرب الدلئل دیگر انگلیسی میگوید (مکس را با عسل بهتر از سرکه دیتوان گرفت). (وینثام) می‌گوید (هر اظهار ملاحظت و مهربانی در حقیقت عسل فروذ و قدرتی است و به منزله سنگ هائی می‌ماند که کاه مستحکم دوستی را بوجود می‌آورد. بنا براین چرا انسان نوای خود را صرف کاری کند که بجای رج و زحمت سرور و شادی از آن عاید میگردد.

مهربانی تنها عبارت از بذل و بخشش نیست و بیشتر عبارت از حسن رفتار و ملاحظت و خوشعنوانی است پول ازجیب و کیسه بیرون می‌آید و محبت از دل و قلب. مهربانی و محبتی که منحصر بدادن پول و منافع مادی باشد اودش و قیمتی ندارد و گاهی هم مضرتش و ضرر برای هر دو طرف میشود لیکن محبتی که عبارت از تقاضای روحی و کمک و مساعدت معنوی باشد به چوخت بدن اجر و نتیجه نمی‌ماند.

مزاج معتدلی که با ملاحظت و مهربانی مانوس باشد نباید ارا ناپسندی و لایبالی‌گری اشتباه نمود زیرا این قید امزجه بهترین نظام طبایع اساسی است و قوه اخلاق باکمال شدت ب دیگران حکومت مینماید. محبت و مهربانی حقیقی همیشه با احسان و یکوکاری توأم است و اثرات و طایع آن برای ارتقاء و سعادت ساهای آینه بانی بی‌پایان

اشخاص مهربان و خوش‌قلب دنیا را در هر حال در سرای اغراض خود شواء و بدین مهربان را به کاری و طاعت بکند و «ون» به نسبت سوازی که نایک و ع شوق و شور و حرارت وارد مراحل زندگانی شود هیچ چیز اودش نخواهد داشت. متعذر از این است که هرکس خاصه جوانان باید لا اقل ابعاد گرات و سعادت و یکوکاری داشت باشند و فرضا هم که در طی زندگانی شود به انجام آسایش امل کرده از آداب و انصاف و بطور حیات خوش قرار دهند.

دیکوکاری و مینیم و خود رستی مدرن همدار و همدارین دوده زندگانی اشخاص



مخصوصاً جوانان است. مردمان را کار چون همیشه مشغول بنفش خودشان هستند هیچوقت فکر دیگرانرا نمیکند و آنقدر چشم بکارهای خودشان میدوزند و راجع به خودشان فکر میکنند و حالات خودشان را مورد دقت و مطالعه فراز می دهند تا بالاخره وجود حقیر و ناچیز آنها بمنزله عالم و معبود واقعی آن ها می گردد.

بدتر از تمام اینها اشخاصی هستند که دائماً از بحث و طالع خود شکایت دارند و هرچه موجود است انرا بد میدانند و عرصه زندگانی را از ابتدا تا انتها بیانای خالی و خشک و لم یروع می یابند این اشخاص در مدرسه و سیم زندگانی از همه کس ناتوان تر و جاهل ترند و هیچوجه نمیتوانند کمکی بدیگران کنند و همانطور که تالاب ترین و بیکاره ترین کارگران همیشه قبل از سایرین در فکر انتصاب هستند همانطور هم تئیل ترین و ضعیف النفس ترین اعضاء جامعه پیش از همه عاجز برای شکوه و شکایت هستند، بدترین اقسام چرخها چرخهای است که صدا و هیاهوی آن زیادتر است

گاهی حس ناراضیاتی و عدم قناعت با اندازه در انسان شدت میکند که طبع او را عیوس و افسرده و بدبین میسازد و آنوقت است که وجود زندگانی در نظر او تیره و ظلمانی و نظام عالم آشفته و متوش میاید و باهرچه معاصف شود آنرا بوج و بی معنی و کسل کننده می یابد و روزنامه قلمای «پوچ» قصه دختر کوچکی را نقل میکند که مروسک خود را پاره کرد و چون دید بدن آنرا با کاه انباشته اند بعد از آن همه چیز را خالی و بی منفز میدانست و بالاخره مصمم شد که بدیری رود و تارک دنیا شود. این قصه در زندگانی روزانه ما نظایر بسیار دارد و صد ها مثل برای آن میتوان آورد. بعضی اشخاص از «کسالت مزاج» خوششان میاید و ناخوشی را بیکسوم دوائی برای خود فرض میکنند چنانکه غالباً شنیده ایم که مردم میگویند «سردرد من» یا «کمر درد من» و در طول زمان خیال این کسالتها را آنقدر در خود قوت میدهند تا بالاخره جزو طبیعت آنها و یکی از خصائص فطری ایشان میگردد. اما علت اصلی این تمارض و «اظهار کسالت» اینست که بعضیها بوسیله آن میخواهند معطوفت و شفقت دیگرانرا نسبت به خود جلب کنند و میدانند که بدون آن دارای هیچگونه قدرو قیمت دیگری در دنیا نباشند.

باید با کمال مراقبت خود را از شر تشویش و اضطرابهای کوچک و نا قابل محفوظ داشت زیرا همین اضطرابهای جزئی و کوچک همینکه در فکر شخص ریشه دواند بتدریج قوت گرفته و بزرگ میشود اساس و سرچشمه غالب مصائب و تلخ کامیهای عالم شرور و آفات تصوری و غیر حقیقی است گذر ابتدای امر هم جز تشویش و نگرانیهای جزئی و نا قابل چیز دیگری نبوده است و بهمین جهت است که قصه های کوچک همیشه در مقابل مصائب و آلام بزرگ حو و معدوم میگردد، اما ما غالباً بدینتی را بوجه فکر و خیال برای خود تولید میکنیم و آنرا در سینه خویش می پرورانیم و بسا اوقات کلبه وسایل سادتنه و خوشحالی را که در دسترسمان فراهم است فراموش مینائیم و اقدر خود را بدست قم و قصه های بی اساس که حفظ زائیده افکار و توهمات خودمان است تسلیم میکنیم تا بیکاره بر ما غلبه مینماید و اساس خوشبختی زندگانی ما را متزلزل و معدوم میسازد، در اینوقت است که درهای کامرانی و اقبال بروی ما بسته میشود، ظلمت پاس و اندوه سرایای وجود ما را فرا میگردد. عادت زشتی و افسردگی و ملالت و رطوبت معان غلبه میکند. محاورات و تحریراتمان پراز اله و شکایت و ناامیدی

می شود. نسبت بدیدگران، بعضی ناشی از تفاوت تکلیف و بعضی از شر و معاشرت با دیگران میگیریم و هم سایرین را از معاشرت یا خود گریزان می پنداریم. خلاصه آنکه سینه ودل خود را سز چشمه انواع بلا و معائب قرار میدهم که هم بخودمان صدمه و عذاب میرساند و هم دیگران را مضطرب و گرفتار می سازد.

این عادت نکوهیده در اثر خود پرستی تقویت و تحریک میشود و بلکه میتوان اصل و منشاء آنرا همان حس خودخواهی و عدم رعایت هواطف و احساسات دیگران دانست. در هر صورت اراده شخصی انسان در ایجاد آن دخالت نامه دارد بعلت آنکه اجتناب و جلوگیری از آن نیز بقوه اراده صورت پذیر است. معتقدین به «ج و تقدیر» هرچه میخواهند بگویند ولی امروزه مسلم گردیده است که همه کس از زن و مرد صاحب اختیار و اراده نفسانی مطلق میباشد و اگر مردم این قوه اراده را بطرق ضوابط بکار اندازند زندگانی آن ها مقرون بخیر و فلاح خواهد بود والا جز فساد و تباهی نتیجه از آن عاید ایشان نمیکرد. مقصود اینست که میزان استفاده اینک از اراده مطلق نفسانی حاصل میشود مربوط بکیفیت استعمال آن میباشد و ما بمیل و اراده خود میتوانیم یا به جنبه روشن و تابناک اشیاء نگاه کنیم یا به جنبه سیاه و تیره آنها، یا پرو افکار و عقاید صحیحیه باشیم یا ناپای افکار شریره، یا خود را بخوش قلبی و نیک نفسی عادت دهیم یا بسفالت و غیث طینت و کوناه نظری، خلاصه آنکه زندگانی را هر طور بگیریم همانطور میکند و دیاراً به هر یکی بخواهیم میتوانیم رنگ آمیزی کنیم، منتهی باید همیشه این نکته را در نظر داشت که دنیا متعلق بکسان نیست که از آن استفاده و لذت میبرند و مردمان مسرور و شادمان صاحبان و مالکین حقیقی آن بشمار میروند.

گاهی در حالات انسانی مواردی یافت میشود که بحث در کیفیت آن از دایره قواعد و قوانین معین اخلاقی نیز خارج میباشد. وقتی مرضی که به سوسه هاضمه گرفتار بود یکی از اطباء مشهور مراجعه کرد و طبیب پس از معاینه کامل وی باو گفت «معالجه تو فقط خنده و خوشحالی است. بهتر است نزد «گریمالدی» مسخره مشهور بروی تا ترا بخنداند» مرض بینوا آهی کشید و گفت «متأسفانه من خودم گریمالدی هستم!» همینطور «اسمولت» رمان نویس معروف وقتی در حالت مرض و کسالت برای تغییر آب و هوا و اعاده صحت مزاج خود در اروپا گردش میکرد همه چیز را از درچه چشم خویش هم انگیز و حزن آور مشاهده میکرد.

«اسمل فونکوس» می گفت «من بدبها و مفاصله دنیا را باالعنان خواهم گفت.» «استرن»

در جواب او میگوید «خوست حرفهای را به طایب بگوئی تا ترا معالجه کند!»

طبیعت مصائبی و تند و آزارانی که همیشه از نیه راه باستقبال خصه و تشوش میثابت بزرگترین بلائی سعادت و آسایش فکر انسانی میباشد، چه سا اوقات در زندگانی دوراء خود واجه بازان و مردانی شده ایم که فیافه جوس و ترش روی آنها مارا نرساده و دیدار سودت ایشان دو را رن ما راست کرده است! غالب مفاصله و بیانی که رای افراد و جماعات رخ میدهد فقط در نتیجه عدم اعتدال مزاج و فقدان حس شود داری و تزلزل نس ایجاد میکند و همین نقصه است که شادبها و وسرات

زندگانی را به تشکلی بدل مینماید و دوره عمر بنزله مسافرت شخصی میشود که پایای پرده در میان سک و غار راه بینماید ، « ریشارد شارب » میگوید « با اینکه بلیات کوچک مانند حشرات صغیره و جراثیم ناهرئی گاهی باعث عذاب و صدمه فوق العاده میشود و یقوت ممکن است قار موئی حرکت ماشین بزرگی را مختل سازد و آنرا از کار بیندازد معذلک بعقیده من سر آسایش و نیکبختی در این مکتوم است که هرگز نگذاریم رنج و تشویش های جزئی موجبات اضطراب و نگرانی مارا فراهم سازد و بلکه بعکس باید با کمال احتیاط همیشه مراقب باشیم که تخریب سرور و شادمانی را در ته دل خود پیروزانیم .

د سن فرانسس دوسائز « نیز از قطعه نظر دیات مسح در همین موضوع بحث مینماید و میگوید « تقوی و ملکات فاضله ای را که از پای صایب بره یغیرد باید مانند اطفال عزیز در آغوش پروراید ، شخصی از او سؤال کرد که مقصود از این تقوی و ملکات چیست ؟ گفت « تواضع ، بردباری ، نجابت ، عفت ، خوش قلبی ، مسرت و شادی ، احترام و ادب ، ترحم و عاطفه ، عفو و اغماض ، سادگی و بی آلاشی ، جوانمردی و بزرگواری و سایر خصال و ملکات انسانی نظیر آنها . این صفات مانند گل های بنفشه لطیف هستند که در سایه نشو و نما میکنند و نیز زائده نشاط و شادی میگیرند و مثل آنها خود نمائی و ظاهر سازی کمتر میکنند و ادب اف خود را با روایت روح بخش معطر میسازند . - - - - - اگر چه باید در کسری راه فراط پدیده باشید بهتر است در لذت نفسی و نجات و ایمنی فقرات کنید . قاب و تکر انسانی طوری ساخته شده است که در مقابل دشواری و محنت مقاومت مینماید و در مقابل ملاطفت و مهرمانی خضوع و تسلیم میگردد . این کده گرم و ملاطفت آمیز مانند آبی که بر آتش ریخته شود در آنجا ذوب نمیشود و غلظت را بر روی نهد ، حقیقت یقنی با احترام و ادب اظهار شود در آنجا ذوب نمیشود و بر آتش میزند و بدل آنکه کل و شکوفه بصورت او ریخته شود راستی که در آن در مقابل دشمنی که اسلحه او از مروت و دالاس است چگونگی میزاند ؟ مقاومت و رزق »

طبقه معارفت و خلق را دوت و ایات ریش دی و مان ، بدیشی آن دا بیست دیر اما اگر بغواسیم از و تب و عز را دایما ردوش هاند و آن را با خود هر سو سیم عاقبت دوزخ فشار آن خسته و ناتوان شده و از آنجا در بایم ، همسری راه دیم شر و افسوس که درون دغدغه و تشویش انتظار آن دایم و دمی در دمه سده در محل آن دامت و ابتدائی ، بایم و با اعتماد و امیدواری کامل بر آن دایم ، در سیم جوانیکه در ملائکهای کوچک را از فوق العاده متاثر میگردد بصحت حکما می گردد اسرار می گوید « همیشه اهرم و امید و اطمینان بطرف جلوی پیش رو و اندر آن دایم ، این دایم با تجربه ای تو می کند که خودش سر و گرم روزگار را چشمه و یار رسگار را دایم شده است و این دایم در حال دایم خود را ستقیم و راست نگاهداریم و برای نیل باین مقصود لازمست که ، لایم ، شدن و غلطی نشا شرد را تسلیم حوادث و تاثیرات گوناگون

زندگی کنیم، اتصال را شاید تو به بقی و سبکیاری تغییر دهی و تا اندازه ای هم حق بجانب تو است لیکن بدانکه همین سبکیاری یک عنصر مهم و ضروری طبیعت انسانی است زیرا بدون آن چه ضعیف و ناچیز انسان در زیر فشار بار زمان و حیات خرد و معلوم میگردد. مادامیکه ما در روی زمین هستیم باید خاطر خود را بچیز هائیکه بر روی آن می شکند و زمرده می شود مشغول سازیم و با آن ها بازی کنیم زیرا این زندگانی، فانی و زایل است که بسر منزل مقصود عالیتری می رسد و برای پیمودن آن به تنها چیزی ندارد که با شط و شادمانی در آن قدم بزنیم بلکه برای حفظ قوا و توانائی خود ماکزیمیم که دنیا سرور و شادمان بایم و مان وسیله قوه سعی و عمل خوش را حفظ کنیم که درین راه ارفدن باز بایم.

شاط و شادی همیشه با صبر و بردباری توأم است و این صفت بزرگ نیز یکی از ارکن و شرایط عمده سعادت و کامیابی در زندگی است. « زهریوت » می گوید « کسیکه می خواهد آمر و حکمرانی دیگران باشد باید حام و بردباری داشته باشد ». راجع به «الفرد کیر» گفته اند که بغت و اقبال دائما در بی او بود مگر بواسطه بداشت طبع و قوه سر و حوصله او.

یکی از اسرار پیشرفت و کامیابی « مارل بورو » در دنیا ثبات و خون سردی و بردباری او بود چاره خود او در سنه ۱۷۰۲ در ضمن مکتوبی که به « کودوین » نوشت « صبر و حوصله در عالم بر همه چیز غلبه می نماید ». وقتی در کار خود دچار شکست بر دگر کردید و دوستان و متعبدین او همه رطبه وی قیام کردند، در همین موقع سخت یکی از آشتیان خود گفت « چون هر چه در قوه خود داشتیم باجم رسانیدیم و در این دیگر لازم است با صبر و حوصله تسلیم شویم » بزرگترین عطیه و موهبت انسانی امید است و صومست آن قدری است که بقول « تراز » یلسوف و نانی « حتی کسانی هم که صاحب هیچ چیز نیستند به ای از آن دارند » امید بزرگترین حامی و کمک کننده فقر است و بهمین جهت آنها « نان فقرا » نام نهاده اند. همینطور امید محرک و پشتیبان کار های بزرگ میباشد. معروف است که وقتی اسکندر کبیر بخت سلطنت مقدونیه شست هر چه اموال و اراضی از پدرش با رث کرده بود بین دوستان و رفقایش تقسیم بود. « پردیکس » از او پرسید پس برای خود چه نگاه خواهی داشت ؟ در جواب گفت « امید که بزرگترین دارائی و مایملک انسان است ».

خطرات ایام گذشته هر چند هم که شوش و شیرین شده است آن از با امید طرف مقیسه نیست زیرا امید ریشه و اساس هرگونه سعی و مجاهدت است و روح شهادت و فصیلت و تقوی بواسطه آن در نفس دمیده میشود، امید را میتوان به شین معنی نمود که چیزهای امود این عالم را حرکت می آورد و دائما ظلم ارا مرتب نگاه میدارد. قول « ایون » « اگر امید بدینا بود آتیه انسانی حکم دوح را داشت زیرا گذشته ارمیان رفه است و حال هر چه دست در مقل چشمن موجود می باشد فقط آردو و انتظار ها را به سته است. اگر امید را باید بمنزله مرکزی داشت که کلیه امور بشری ماسه دایره را ر ف آرد و در مرکز است ».

## - فصل نهم - ادب و رفتار

«چون ما نجیب زاده ایم باید بنجابت رفتار کنیم» «شکسپیر»  
 آنها که «ادب را حرفی بویج و بی معنی تصور نموده اند اشتباهی بزرگ کرده اند»  
 «ادب ثمره نجابت روح و کرامت طبع است» «تنی سون»  
 «رفتار خوب از شکل و اندام خوب بهتر است و از مجسمه ها و تصاویر  
 عالی بیشتر موجب حظ و بهجت نفس میگردد» ادب خود یکی از صنایع  
 ظریفه بشمار میرود.

«مردم غالباً از ادب و خوش رفتاری غفلت می ورزد در صورتی که ادب از  
 ضروریات اولیه زندگی و زودمرد است» ادب و رفتار نیک بمنزله سایه و شمع فضیلت  
 و تقوی میباشد

ادب یکی از نظامات خارجی اخلاق است که رفتار را زینت و آرایش میدهد و وقتی  
 با انجام کاری توأم گردد آرا بی اندازه خوش نما و فشنک جلوه میدهد. اگر هرکاری از روی  
 ادب انجام گیرد حتی حیزت زسکانی نیز رنگ جالب و زیبایی عود گرفته و حیات در طر اسان  
 مطبوع و فریبنده جلوه میکند.

بعضی ها ادب را نصی ای روح و غیر مهم میدانند در صورتیکه حقیقت امر برخلاف اینست  
 و ادب بهترین وسیله تدبیر امور زندگی و آسان ساختن ارتباطات اجتماعی می باشد. «د است  
 میدلتون» میگوید «اگر صلیت و موی هم با ادب و احترام آمیخته باشد زشت و بدعا خواهد بود»  
 رفتار شخص بهترن معرفت شخص و اهمیت او در عالم است و نفوذ و تاثیر آن از هراخلاق  
 و شخصه دیگری در سایرین بیشتر و عمیقتر می باشد. رفتار مین و مؤدب یکی از اسباب و وسایل  
 عمده پیشرفت و ترقی انسان است و بسیاری اشخاص واسطه فاقد بودن این امتیاز نتوانسته اند در  
 زندگانی پیشرفت های بزرگ حاصل کنند ( ) دلیل این که میر واضح و آشکار است چه تاثیر  
 اولیه شخص در کسایکه با آن ها سروکار دارد صفات عمده در پیشرفت و کامیابی او در زندگی  
 مینماید و اگر رفتار او مؤدب و معقول باشد مسلم است که همیشه تاثیر خوب در دیگران می کند و  
 باصلاح «خودش را در دلها جا میدهد» و همین نکته باعث پیش افتادن او در عرصه حیات میشود

(۱) «د لاک» معتقد بود که مریان اطلس به داشتن اعتدال مزاج و ادب و تربیت بیشتر  
 احتیاج دارند تا دانش ادبیات فیه و دلمر مخلفه در مکتوبی که به «پتریور» نوشته است اشاره  
 تربیت بر او کرده و میگوید «شما میخوانید معانی برین دجس عالم فصلی باشد در صورتیکه من  
 چندان بجنبه علمی او اهمیت نمیدهم و تصور میکنم اگر عالم فقط ران لایبی را بداند و با تقدمات بعضی  
 علوم بزرگ آشنا باشد رای او کفایت است و در عرض لازم است که حتما تربیت شعیه و ادب و  
 خوش اخلاق باشد»

ششونت و بی ادبی دوها را بروی انسان می بندد و قلبها را نسبت او سخت و پیمهر میزند در صورتیکه ادب و مهربانی و خوش رفتاری پرتله کلام سحر انگیزی است که تمام دوما را میکشاید و مثل اجاره عبور شخص را در قلب زیاده جوان باتویه جا میدهد .

ضرب المثالی مشهور است که « رفتار سازنده انسان است » ولی اگر بگوئیم « انسان سازنده رفتار است » بهیچت نزدیکتر میباشد ، ممکن است شخصی در ظاهر خشن و درشتخو و دواطن بسیارخوش قلب و پاک طینت باشد ولی اگر صاحب طبیعی مؤدب و رفتاری معقول میبود یقیناً حشرو معاشرت با او مطلوبتر و فوائد اخلاقیش برای جامعه بیشتر بود .

« مادام هاجن سون » در تاریخچه زندگانی شوهر خود که سابقاً هم در آن کتاب بدان اشاره کردیم راجع بآداب و احترام و رفتار معقول وی چنین میگوید « من میتوانم بگویم طبیعت او متین و موقر بود یا متکبر و مغرور ، فقط میدانم که به هرگز مردمان پست را حقیر و خوار نمیشد و از آنها انزجار داشت و به نسبت بزرگان ملایم گویی و چالوسی میکرد ، مشارالیه فترا را دوست میداشت و باها تواضع مینمود و گاهی مدت چند ساعه او را فراغت خوش را بایک سراز معمولی بایک کلانگر فقیر میسر میداد . باوجود این مناعت رفتار وی مانوری بود که مردم همیشه او را دوست میداشتند و او را احترام مینمودند »

رفتار با شخص تا اندازه مهمی معرفت کیفیت اخلاقی او میباشد . رفتار طبعی انسان بزره دیرینه روح و حالات باطنی او است و دقیق و حساست و باقی و محقق معاشرت او را از ریب آن عبوی میتوان تشخیص داد ، رفتار مصنوعی که فقط رسمی و توهم خاص از انسان ظاهر میشود چندان مهم و قابل ملاحظه نیست و تنها رفتار فطری و طبیعی شخص چون ناشی از عادات و ملاکات باطنی او است و میزان تربیت و پیرا شان میدهد مهم و قابل توجه میباشد .

مناعت رفتار مولود عوامل و احساسات انسان است و هر فکر بار و روشنی از این عوامل حاصل میگردد . بهین بطور احساسات و عواطف را میتوان از حیث اهمیت بهی ای استنداد فطری و معارف اکتسابی تشخیص داد و اگر از آنها نالا نردانست زیرا تا بهی عواطف در ایجاد دقیق و اخلاق عمیقتر اثر استنداد و متمایزات میباشد . حس شفقت و مهربانی مانند کلید ریشی است که در دلها را بروی انسان میکشاید و به همه رسم ادب و احترام را بهشخص میبویزد بلکه عقل او را روشنتر و بطرش را درحل و تدب امر و صائب تر میسازد باینجهت حس شفت را ایند بزرگترین خصلت فاضله بشری دانست .

قواعد مصنوعی ادب دراز عموماً سایده و بی معنی است . آنچه که معمولاً باسم ادب و رسوم (آداب) سایده میشود درحقیقت چیزی بی ادبی و راستی هر قدر است و مصنوعی بودن آنها بر همه کس واضح و مبرهن میشود . بزرگ اقوام « آداب رسوم » مرالاً درص برای رف و ز کردار خوب میباشد و اینجهت بعیوان قدر ریبست و واقعاً « آداب » را میگویند .

رفتار خوب بیشتر عادت از ادب و مهربانی است . ادب را عموماً به نهادن احترام از بی ادبی میگویند . به دیگران تسر و تملک و کینه است و در مقابل دیگران کاهلا و مذود

معتول باشد و هیچگونه حس احترام خاصی هم نسبت بوی نداشته باشد ، رفتار خوب و معتول تأثیر جمال و جلالت را در نفس انسان دارد و این نکته کاملاً صحیح گفته شده است که « هیچکدام و اندام زیبا از صورت وجهی بهتر است و رفتار خوب از اندام زیبا نیز بهتر میباشد ، رفتار معتول از مجسمه ها و پرده های نقاشی عالی دلفریب تر است و باید آنرا در جزو صنایع ظریفه دانست »

ادب و احترام حقیقی ناشی از صداقت و راستی است و باید مستقماً از دل و قلب برخیزد و الا هیچگونه تأثیری در دیگران نخواهد داشت زیرا رفتار و کردار هر قدر مؤدب و معتول باشد بدون صداقت و راستی نمیتواند جلوه و تأثیری داشته باشد اخلاق فطری را باید همیشه جمال طبیعی و غالی از هر قسم قید و پیرایه جلوه گر ساخت و هیچ نوع تصنیف داخل آن نکرد . « سن فرانسیس دو سالر » میگوید ( ادب و احترام واقعی مانند آب صاف بیرنگ و بو و گواراست )

ادب و احترام متضمن محبت و مهرانی نیز هست و همچنین جهت اشخاص مؤدب غالباً سعی در خوشحال ساختن دیگران دارند و همه وقت از کارهایی که با احساسات دیگران جریحه ای وارد میآورد اجتناب میورزند . علاوه بر این ادب و احترام متضمن قدردانی و شکر گذاری نیز میباشد و همه وقت پاسانی از مهرانی های اشخاص قدردانی میکنند « کایتان اسپاک » این اخلاق را در میان یومیان « اوکاندا » واقع در ساحل دریاچه « بانزا » ( فری ) نیز مشاهده کرده و میگوید « در اینجا هر کس در مقابل مهرانی و محبت دیگری قدردانی و شکر گذاری نکند او را بسختی توبیه میکنند »

ادب واقعی مستلزم آنست که انسان بشخصیت دیگران احترام بگذارد زیرا کسی که میخواهد شخصیت خود را محترم بدارد لازم است در حفظ احترام و شخصیت دیگران نیز ساعی باشد و افکار و عقاید آنها را فرضاً هم که با افکار و طریقات خودش مقابرت داشته باشد محترم بشمارد ، شخص مؤدب و خوش رفتار همیشه بر رفاهای دیگران بدقت گوش میدهد و باینوسیله محبت و احترام آنها را نسبت بقدر جلد مینماید . علاوه همیشه حایم و بردبار و روحیه است و هیچوقت به بی احترامی در باره دیگران قضاوت نمینماید زیرا بی احترامی در حق دیگران بدون استناد سبب میشود که دیگران هم در اوجه ما به بی احترامی محاکمه نمایند .

اشخاص بی فکر و بی تربیت غالباً حاضر هستند که رفیق صمیمی خود را از دست بدهند و جاو زبان و شوخی خویش را بگیرند . و آنها انسان چقدر باید جاهل و احمق باشد که برای يك دقیقه خنده و شوخی دل دیگری را بیازارد و او را از خود برانجاند ؟ « برونل » مهندس است که خودش صاحب قایق میربان و طینتی ياك بود ، میگفت « در زند و زندان مردم تفریح و سرگرمی است که برای زندگانی انسان خیلی گران تمام میشود . « دکتر جاسون » وقتی شخصی گفت آقا ، ما بطوریکه کسی حق ندارد رفتار نا معقولی بکنند ما بطوریکه حق ندارد حرف احمقانه بزند و همچنانکه حق ندارد کسی را زمین زنده بچکان هم حق ندارد کشتن یا بیهوشی بگوید »

اشخاص عاقل و مؤدب هرگز خود را از دوستان و همسایگان خویش طافند و محولتر قلمداد نمیکند . باصل و عیب و عجز و مزاج خود میاندازند ، بلکه گمان باید که نسبت به دیگران ، از گناه های مهم و وحشتناک هائی شرد و مزخرفاتی روا نگویند ، بلکه همیشه در راه گشتن خود صریح و

مواضع و پندها هستند و اخلاق صفات خویش را در افعال و افعال خود ظاهر میسازند نه در رنج و غنائی و پر مدحانی .

**بی احترامی بافکار و احساسات دیگران ناشی از حس خود خواهی است و کسیکه دارای این عادت نکوهیده باشد در میان مردم بسوء اخلاق معروف میگردد و از انظار عامه میافتد .** برای کسیکه میخواهد با مردم محشور و معاشر باشد هیچ چیز لازم تر از آن نیست که حس عاطفه و شفقت داشته باشد و مراعات بعضی نکات کوچک و نا قابل را که باعث خوشنودی و یا آزردهی خاطر دیگران میشود ننماید بهترین علامت حسن رفتار و تربیت ما میزان فداکاری و ایثار بنفس است که در معاشرتهای روزانه ما ازما ظاهر میگردد .

تا کسی صاحب توه تملک نفس و خود داری نباشد نتواند در جامعه زیست نماید زیرا مردم از معاشرت کسبکه زمام نفس خود را در دست ندارد گریزانند و با نظر از جاد و تنفر بوی میگیرند اغلب مردم بواسطه قاعد بودن قوه خود داری موانع و مشکلات عیدیه برای زندگانی خویش تراشیده و هر خود را صرف زد و خورد و باوائقی کرده اند که خودشان بدست خود آنها را در راه پیشرفت و کامیابی خویش ایجاد نموده اند در همین حال اشخاصی هستند که شاید استعداد و قوای ذاتی آنها از دست اول برآید کتر است لیکن دوسایه صبر و حوصله و منت و خود داری راه کامیابی را در مقابل پای خویش باز کرده و غالباً بسر منزل مراد و مقصود رسیده اند .

در میان مردم مثلی معروف است که حسن خلق و اعتدال مزاج بیش از استعداد و قریحه فطری در پیشرفت و کامیابی اسان دخیل میباشد . صدق وصحت این گفتار را هر اندازه هست باشد فقط این نکته بر ما مسلم است که بنای سعادت انسانی شالوده اش بر حسن خلق و اعتدال مزاج و ادب و احترام و مهربانی نسبت بدیگران و ابسط و بشارت ذاتی طبع قرار گرفته است و بدون دارا بودن این صفات و مزایا هیچکس نمیتواند از سعادت و نیکبختی زندگانی برخوردار شود .

بی ادبی و بی احترامی نسبت بدیگران اشکال متعدد دارد و از آن جمله است غفلت در آراستگی لباس و بی اعتنائی به پاکیزگی و نظافت بدن و عادت داغدن بجرکات زشت و ناپسندیده کسیکه لباس کثیف بپوشد و از پاکیزه داشتن بدن خود غفلت می ورزد بنوع وسلیقه و احساسات دیگران بی اعتنائی کرده و در حقیقت مرتکب يك قسم بی ادبی نسبت به آنها شده است .

« داود انبیلون » معلم مشهور یروستانی که خصل و مواظ خود را همیشه قبل از وقت با دقت و مطالعه بسیار تهیه مینمود میگفت « اگر کسی در طریقه حرف زدن و لباس پوشیدن خود منتهای سعی و دقت را بعمل بیاورد جامعه بی احترامی کرده است و بهین جهت هرگاه کسی در روز جشن عمومی مثلاً با لباس خواب و شبکلاه در محل اجتماع مردم حضور یابد بیاد بقیه من قانون احترام و ادب را بشدت قس کرده و مرتکب خطائی بزرگ گردیده است »

کاملترین طرز رفتار اساسی آنکه ساده و سببی و عاری از هرگونه فیه و تکلف باشد زیرا تصنع و ظاهر سازی با ادب و احترام واقعی فرق فاحش دارد و همه کسی متوجه اخلاف آن نمیشاند . « لارود و کوا » میگوید . هرکس میل داشته باشد که رفتارش در اظهار طبیعی جلوه کند



پرسش از حال طبیعی خارج میشود و مردم بمشغول بودن رفتارشان چنین حاصل میشوند « بنابراین می بینیم که صداقت و راستی از ارکان اولیه ادب و یک رفتار بی شمار میروند و بدون آن هیچکس نمیتواند صاحب حسن ادب و احترام واقعی باشد و مراهات افکار و احساسات دیگران را بنابر شخص مؤدب و مهربان در هر کجا باشد، محبتش در دلها چامیگیرد و مردم از مباشرت او او حظ و لذت میبرد و ناشی از اخلاق و رفتار او میل میکنند باینجه رفتار هم مانند اخلاق دارای قوه مرز و تاثیر است و دو عالیترین اشکال خود یکی از مؤثرترین عوامل محرکه بشمار میروند.

« کانون کینشکلی » میگوید « علت آنکه هر کس از وضع و شریف سرگذشت باستانی اسبیت بیافاد او را از صمیم قلب دوست میداشت و احترام او را در دین میکرد این بود که مشارالیه هر کس میرسد خواه فقیر و خواه غنی، خواه بکر و خواه خودش و خواه اشراف و متولین که به ملاقات وی میامدند با همه بالسویه بآداب و تواضع و مهربانی رفتار میکرد و همه را مشمول الطاف و عنایات خود می ساخت »

عموما تصور میکنند که رفتار عالی و خوب مخصوص نجا و اصل زادگانی است که عظم مباشرت آنها در طبقه عالی اجتماع است. هر چند این تصور تا اندازهی کمی صحیح و صادق است و اشخاص درجه اول جامعه ملت محبت و تربیت خود دارای رندی بهتر و پاکیزه تر میباشند ولی در عین حال هیچ علت معقولی ندارد که افراد طبقات است از بی صاحب رفتار و منش یک باشند و همست بودشان و هم است پادشاه سایر طبقات ادب و احترام رفتار کنید »

کسانی که برای تحصیل معیشت روزانه خود مجبور بکار کردن هستند و کسانی که واسطه تحول و ثروث خویش از صمیمی و عمل میباشند هر دو بالسویه میتوانند عفت من خود را محفوظ نگاهدارند و شخصیت بیکدیگر بر احترام کنند. « مآثره آخری هر دو آنها میتوانند بوسیله رفتار و سیرت خوب عفت و احترام خویش را در احوال دیگران بجا آورند. رفتار متن و پندیده در همجا و همه حال چه در دکان و چه در بازار و چه در عین اخلاقی در سایرین دارد. یک نفر کارگر معمولی میتواند در آخری و فواید و مآثرات خود را در کمالی نموده و همه اخلاق آنها را وادار کند تا اربابش کار و عزم و ادب و عفت او را بپذیرد و بی نماید. در موقعیکه « زاین مراکتین » بهجت یک عمله معارفی در کورخانه کار میکرد و عرف است که موقعی باصلاح امور کارخانه و تهذیب اخلاق و عادات کلیه کارگران آنجا گردیده بود.

شخصی ممکن است کاملاً معقول و ژب و عفت شد و در عین حال صاحب پون ریاد باشد، ادب با آنکه دارای قوه و اثر بسیار است معاذ الله ل آن برای آسان گران و دسراسر بیست واز هر متاع دیگری. « عاقل از رانر و سبیل السوال » گفته اند. « ادب در علم صنایع طریقه دارای مقام اول و کبریا است و در کنار و بوسیله آن بزمی را در دست که میتوان آنرا در ردیف برگزین صنایع فکر بشری قرار داد.

هر عملی میتواند در سایر ملل، آداب و هوای آنجا در هر مدتی که بخواهد کارگاه انگیزی لازم است از هنر وادار و ادب را در هر یک از اینها در هر یک از آنها است. آنها را و فواید آنها در هر یک از آنها است و در هر یک از آنها است و در هر یک از آنها است.



می فهمد که چطور باید آن را انجام بدهد . استعداد انسان را قابل احترام می کند ، هوش او را معزز و محترم می سازد ، استعداد اعتبار و تمول است ، هوش پول نقد .

بهترین مثل فرق اشخاص با هوش و بهرش مصالحه است که وقتی بین « لورد بالمرستون » و « مستر بنز » مجسمه ساز وقوع یافته است ، در موقعی که بالمرستون برای تهیه مجسمه خود در دفعه آخر اطاق کار ( بنز ) آمده و بر روی صندلی نشسته بود ( بنز ) از او پرسید « حضرت اشرف از فرانسه چه خبر دارد ؟ روابط ما فعلا با « لویی ناپلئون » در چه حال است ؟ » و زیر خارچه از شنیدن این سؤال ابروهای خود را نا محجب بالا کشید و مد با کمال ملایمت گفت « مستر بنز حقیقتا مع در این موضوع اصلاحی ندارم و امروز هم هنوز در زخمه ها را مطالعه کرده ام ! » چهار ( بنز ) هم با وجود محضات اخلاقی زیاد و قریح و استعداد سرشار بدل سایر اشخاص بود که بواسطه فقدان بردن هوش فطری و حسن موقع شناسی راه خود را در رد کسی کم کرده و دریغ و شرم پیرامه ها افتاده بود .

وقتی رفتار خوب با قوه هوش و فطرت آمیخته شود تاثیر و قدرت آن بقدری خواهد بود که « ویلکینز » رشت که در عالم به بدقافتگی مشهور است همیشه میگفت سه روز بمن مهلت بدهید و خواهید دید که مثل خوشگلان مردعای انگلیسی دل هر خانمی را به خود رام میکنم و او را شبنم خوش میسازم حال که نام ویلکینز را مروج لازم است این نکته را هم ندانیم که چون رفتار و هوش ظاهری و چوچه دلیلی از اخلاق و سیرت باطنی نیست ابتدا هجرت داد اهمیت و اعتباری برای آن قائل شد زیرا ممکن است کسی اشخاص مادی را بکبر خرمنزاری را به تصحیح خود سازد و وسیله آن خواهند به قصد و بات شریقه خود ظاهر گردید ، ادب و دین خوب مانند سایر اقدام صمیم طریقه موجب حفظ و بهجت نفس است ولی نه کسی میتواند آنرا لیس مصنوعی حوش سازد و تنب آمرا بخود ببندد در حالیکه با طش بکلی برخلاف ادب و دین طهریش باشد همین جهت معمول ترین و ژوذب ترین اشخاص گاهی ممکن است اخلاقشان در مذهب درجه مداد و انحطاط باشد و رفتار صوری آنها از حرکتی مصنوعی و الهط و عارانی فریبده تجاوز نماید .

از طرف دیگر غالبا اذنی افتاده است که صحنه مناجات الهی و اخلاق پاکیزه فائده حسن رفتار و ادب و احترام صوری بوده اند و معاظرات که از آن موه سائر لذت داری پوستهای سطر می باشد هماغه درم و دلار ریخت و شش طعری از این تار و پود در قلب رؤیای بهر از آقا را از اعطاف موهوش بهیچ اشخاص ممکن است علی الظاهر خشن و ملامتور بدلیل نباید دلی در امان صاحب قس باک و ریحی مژه و انجمنه باشد .

« جان س » و « دایز لیز » از دمره « ص » در « ک » تنها شرط آداب و رسوم معیوله را در رفتار خود مراعات یکدیگر بلکه غالبا م « دایز لیز » در « ص » شش تصور می نمودند ، در اشتباه آن مرد رهیم « دایز لیز » حق « ک » را « دایز لیز » که آنها در پیش گرفته بودند و قصدی را که در حال دنیا اجراء می نمودن « ک » را « ک » و « دایز لیز » بیشتر احتیاج داشت تا با اندکی ژوذب و « ک » را « دایز لیز » و « ک » را « ک » ( کشت « ک »

کستی که میخواست پادشاه و اشراف این مملکت درس و تعلیم بدی ؟ « ناکس (۱) با کمال تهور دو جواب گفت خام ، من یکی از اتباع همین مملکت هستم ، معروف است که جسارت و بی ادبی ناکس چند مرتبه ملکه را بگروه انداخت و وقتی مورتون نایب السلطنه این قضیه را شنید گفت اگر زنها گریه کنند بهتر از آنست که مردهای ریشدار بگریند .

روزی در مرقیه که « ناکس » از حضور ملکه مراجعت میکرد بگوش خود شنید که یکی از درباریان بد دیگری میگفت « از هیچ چیز هم ترس و راهمه ندارد ! » ناکس متوجه او شد و بروی گذت چرا باید از صورت گساده و خندان انسان ترسم در صورتیکه مکرر بقیافه منفر و خشمگین او نگاه کرده ام و هرگز دچار ترس و تشویش نشده ام وقتی ناکس در نتیجه فعالیت و کشمکش های متبادی خود ضعیف و فرسوده گردید و رخت از دنیا پرست نایب السلطنه بر سر تاوت وی حاضر آمده بصورت او نگاه کرد گفت « این است آرامگاه کسی که هرگز از روی انسانی سیرتسید ! »

لوتر را همه کس شخصی تند و کج خلق و بی ملاحظه می پنداشت ولی باید دانست که او هم مانند « ناکس » در عصری واقع شده بود که جز بغشوت و بی باکی کاری ارایش نمیرفت و پیلاوه مقصود همی را که او میخواست انجام بدهد با ملایمت و خوش خلقی ممکن بود انجام داد ، آری کسی که مصمم بود اروپا را تکان بدهد و آرا از خراب غفلت اعصاب مطمئن بیدار نماید مجبور بود که با خشونت و درشتی و حتی باجله و ترس قصد خود را بگوید و پیوسته و هیچ چیز ابقا نکند ، اما در همین حال درشتی و خشونت وی فقط در مورد الفاظ بود و در پس ظاهر تند و خشن او قلبی رؤف و مهربان جا داشت و این جهت در زندگانی خصوصی مردم او را ضرب المثل و محبت و دوستی نروده بودند . « لوتر » بسیار ساده و بی آلایش زندگی میکرد و در هیچ کار ، گرد یا کاری و تصنع نمیکشت و همیشه سعی داشت خود را در هر حال شاد و خرم و مسرور جلوه دهد مشار الیه در تمام طول حیات خود میبود و میخواست « نوده » مردم بود و هنر ز هم تا با امروز اثرات روح و فکر و اخلاق وی در ملت آلمان باقی است .

« ساموئل جاسون » نیز طاهری حسن و رفتاری درشت داشت ولی این خشونت و درشتی تماما مربوط به تربیت اولیه او بود زیرا فقر و تنگدستی در ابتدای عمر او را با معاشرین و دوستان فاسد الاخلاق محصور ساخته بود چنانکه شما را با او رذل و او پیش در گوشه خیابانها میخوابید و استطاعت کریمه کردن اطاقی را نداشت ، بعدها که در سایه ذوق و استعداد فطری و پشت کار و فعالیت خود دارای مقام ارجمندی در جامعه گردید ابرام آثار و طامسی از خلق و رفتار قدیم در وی باقی بود و چون ارطرفی مزاجی قوی و هیجانی درشت داشت و از طرف دیگر آلام و مشقات زندگانی را و فشار آورده و روحش را سخت و خشن ساخته بود . بین جهت رفتار وی بیشتر بغشوت و درشتی متمایل بود ، وقتی از او پرسیدند که چرا در فلان مهمانی « کاریک » را دعوت کرده اند و ترا دعوت نکرفته اند ؟ در جواب گفت « برای آنکه اشراف و خانهای بزرگ میل بدارند کسی جلو دهانشان را بگیرد و واقعا هم که جاسون در برین حرف مردم و « گرفتن جلو دهان » آنها بی نهایت جسور و بی پروا بود .

( ۱ ) « جان ناکس » معالج مدعی انگلستان است و او هم مانند لوتر پس از مجادلات و کشمکش های بسیار موفق با اصلاحات چندینی در اوضاع کلیسا و عقاید مذهبی آندوره گردید .





توصیفی است که میتوان از اخلاق و رفتار انگلیسها در موقع معاشرت با آنها کرد. «شاید بهلاطفه هریس حس هم هست که «هاری تابلر» در کتاب خود موسوم به «سائس» میگوید وزراء در موقع ملاقات با ارباب رجوع باید حتی المقدور «زردک» در «باشد و قل از آنکه ارباب رجوع بخواهند با آنها تعظیم کنند و از درخارج شوند خودشان باطای دیگری که وصل باطای یقربانی است بروند زیرا اشخس خجول و ترسو وقتی مشاهده نمایند که در موقع مراجعت خود بایستی طول اطاق را بپایند صوما بر جای خود خشک میشوند و تا مدتی برای برخاستن را سارزند، در هر صورت هرگاه مصاحبه نزدیک در اطاق انجام گیرد و آخرین حرفی که زده میشود روبروی در باشد برای طرفین مصاحبه هر دو مناسب تر است.

«پرس کونسورت» ا همه حسن خلق و صفا طنت خود شخصی منزوی و کم معاشرت بود و با آنکه انتهای سعی و جدیت خود را در رفع این قبحه بکار میداد و مذلک موفق بخلیه برسرشت و طبیعت خود نمیشد، ولی باید دانست که پرس از این حیث «بصر غیر بود و مده ای از مشاهیر رجال و بزرگان انگلیس در این قبحه اخلاقی با وی شرکت داشتند. «یون» از تمام مردمان عصر خود کم معاشرت تر و غیر مابوس تر بود بطوریکه غالب ا گذشته عصبیه خود را مدها از ترس مشهور شدن خود مستور میداشت. پس از کشف قانون جاذبه صوموسی و سایر قوانین مهم فیزیکی تا مدت چندین سال آنها را انتشار نداد و وقتی هم نظریه خود را راجع بگردش قمر بدور زمین به «کواز» ادلاع داد بوی سفارش اکید بود که در موقع انتشار آن در جزو «محاضرات و اکتشافات فلسفی» اسم او را ننویسد و گفت «اگر این نظریه باسم من منتشر شود ممکن است عده آشایان مرا زیاد کنند و من از این قضیه بی اندازه ترس دارم.

از طلاء تیکه راجع برندتانی «شکسپیر» بدست میاید معلوم میشود که او هم شخص فوق العاده خجول و غیر مابوس و گریزان از معاشرت بوده است. وقتی تاریخ و طرز انتشار آثار هی او را که هجکدام با جاره یا به معاشرت خودش باطبع رسیده است بطر میاریم و وقتی در تاریخچه حیات او ببخوابیم که همیشه در آثارهای خود همه دار باری کردن رولهای درجه دوم و سوم میشده است و از اشتها و معروفیت سفت گریزان بوده است و همیشه دارائی مختصری بدست آورده است از لندن که مرکز ذوق و صنایع انگلیس بود بیرون رفته است و در سن چهل سالگی کوشه ازوا و هرات اختیار کرده و قبحه هرود را در یک قصه کوچکی یلای کندرا نه است همه این دلایل ثابت میکند که بزرگترین شمر باطه انگلیس صاحب طبعی خجول و مایل بازوا و گوش گیری رده است و اشتباهی به اس وافت با مردم و معاشرت اجتماعی نداشته است.

شکسپیر علاوه بر اخلاق متفر و غیر مابوس خود طارفاً فاقد حس امیدواری هم بوده است و آنکه شاعر «علم درمائی نوشته دی خود از تمام ملکات و خواص و احساسات بشری سخن رانده است و مذلک دوباره مده قدرت در نهایت دی بقران باطای یافت و هر با هم در این زمینه سخن کرده است این او آیم» یأس و ویدی وده است چنانکه در این بیت میگوید:

«در دهان بینوا و لبر به بهشت درمائی جز «امید» ندادند،

در غالب تنزلات او آهنگ یأس و نومیدی شنیده میشود ( ۱ ) در یکجا برای چلاقی شود ناله و شگوه میکند ( ۲ ) و از اینکه ششش بازگشایی و آکتوری است اعتذار میطلبد ( ۳ ) در جای دیگر از امتناعیکه بقوا و یأس خود دارد از عشق و محبتی که نسبت به دیگران مبرورد اظهار ترس و وحشت مینماید ( ۴ ) گاهی در نظر خوش هائیتی و غیم و هولناک را مشاهده میکند و گاهی با فریاد هائی صبیق و دغغراش آرزوی ( مرگ راحتی ) برای خود مینماید .

غالباً تصور میکنند که اگر شکسپر بشفل آکتوری خود ادامه داده بود همیشه مجبور میشد که در انتظار نامه طاهر گردد بزودی میتوانست مربوطت خجول و غیر ماوس خود قلبه نماید لیکن باید دانست که وقتی این اخلاق فطری و جلیلی باشد و از ابتداء طبیعت انسان مسلط و مستولی باشد هرگز

( ۱ ) وقتی پیاد طالع شرم و مسکت و حقارت خود میانتم درکنج ازوا و عزلت برکت احوال خویش زار میگرم  
و با اله های حزین و جگر خراش خود بهوده در گوش کر آسمان طنین میندازم  
و طالع زشت و غت بد خویش لست و دشنام میبرستم  
آرق است که آرزو میکنم منم از سمت « امید » مایه ای میباشتم  
و ماسد سایر مردم با دوستانم شادمانه و غرم میباشتم  
و قلب خود را کنجینه ای از هوسها و آرزو های بی پایان می بنداشتم  
و با هر چه که لذت و سعادت خود را در آن میایم قام و موی میزیستم  
اما میهنات که در گیر و دار و الاطام آن فکاد از یس و زودگانی خود منزجر و یزارم و زها  
فکر و خیالم متوجه تست

( غزل ۲۹ )

( ۲ ) آلام و احزان پیشمار پای مرا شکسته و لک کرد

( از غزل ۲۶ )

( از غزل ۶۶ )

« از لنگ و پای من سحی بکوی تادرسال برپای خود راست نایستم ( از غزل ۸۹ )

( ۳ ) « افسوس که بیهوده بدینطرف و آنطرف دویدم و خود را در انظار خفیف و ناچیز ساختم : ظایر قدس فکرم را بال و پیر شکستم و مواهیب گرانهای طبع خویش را بر اینگان فروختم و آلام و فزائیب دیرینه عشق را زنده و تجدید نمودم »

( غزل ۱۱۰ )

« بطور من طالع و تهریر را شمانت کن به سر رشت خط کار من ملات و دشنام فرست زیرا او زدگای مرا بدین روز شنید که برای حوچ مهرلی یاداب و رفتار صوملی باید تاسی جویم این است که نام من آنکه دار میشود و طبعم مانند دست و آرومی و نگرزان رنگ کاری را می پذیرد که بدان اشتغال دارد »

( غزل ۱۱۱ )

( ۴ ) در عشق من و تو خالی است که هر چند از اثر محبت در قلب من چیزی نیکهد ولی خلوت ساعات عاشقی را مدام میسازد : من حد از این دیگر بشق و خود را دشمن نیسامم مباد خطا و معصیت من باعث شرهائی و غفلت تو گردد »

( غزل ۳۶ )



بسانی نمیتوان بر آن غلبه یافت (۵).

بچشم تصور نمیکرد که «چارلز ماپو» با آنکه هر شب در ناپلها، های رجیمیت از مردم پدیرائی میکرد یکی از شجول ترین و غیر مانوس ترین مردم انگلیس باشد. مشارالیه باوجود چلاقئی پای خود همیشه از کوچه پس کوچه های لندن عبور میکرد و راه خود را چندین برابر دورتر میساخت که «مبادا در خیابان کسی او را بشناسد؛ زنش می گزید، هروقت آشنائی با او می رسید حالت او بکوسفتن رخمیده و متوحشی شباهت پیدا میکرد و اگر در موقع عبور از خیابان کسی اسم او را میدید چشمش را زیر مباداخست و رنگ صورتش سرخ میشد.

«در دایرن» نیز رفتار همین اخلاق بود و نویسنده شرح احوال وی نقل می کند کاشی به ملاقات مادام «دیگوت» رفته بود و در حینیکه باوی صحبت می داشت ملاحظه کرد که چند نفر همان ناشناس بطرف خانه میآیند. بایرن تا آنها را دید از پنجره اضافی خود را پروری چندینای حیاط یوناب کرد و فرار نمود.

یک مثل دیگر از این اخلاق نادرچه زندگانی «کشیش وائی» است مشارالیه در اوایل عمر خود گرفتار حیثیت شجول و غیر مانوس خوش و زوایکه در «مارافنون» «اسفورد» تحصیل می کرد بنسبیت قباى سفید خشنی که «میشود همادسهاش اسم او را» خرس سفید» گذاشته بود و بطوروی که خودش قتل میکند اخلاق و رفتار او دم در اوتم ناسب کنای با آن اسم داشته است. برای تهذیب رفتار وی او توصیه کرده و «در تقلید و دسی از رفتار رجل اجتهادی زك نماید لیکن این اقدام تأثیری در خاق و رفتار وی نکرد و برعکس شده نمود که بجای آنکه در رفتار خود مراتب احوال دیگران باشد همیشه فکرت خودش بیشتر مشتمل است در صورتی که اساس و ریشه احترام و ادب «مراعات کردن» حل دیگران است به رعایت اصول خود شخص.

«وائی» چون دید هیچ وسیله نمی تواند تغییر در خاق و رفتار خود ایجاد نماید نکلی مایوس و نا امید گردید و از فرط یاس بغض گفت: «ایم است که این عذاب و سخت را من در تمام طول عمر خود تحمل نمایم؟ چون ز کایایی و حصول تصور بکلی مایوس شده ام بهتر است دیگر خودم را رنج و صدمه ای ندم و به آرامی و زلفت جان بسازم - دن تا کنون تمام مساعی خود را بکار برده و تازه فهمیده ام که باید همه عمر مثل خرس زندگانی کنم. بنابر این دیگر حتی - التقدر در این خصوص فکر نخواهم کرد و مصمم میشم که دودی علاج نا پذیر را با صبر و شکیائی تحمل نمایم. باین جهت بعد از آن تصمیم گرفت که دیگر بهچوچه در فکر رفتار و کردار خود نباشد و ابتدا خودش را دوقید آداب و رفتار و حرکات مفید و گرفتار سازد. بعد از آنکه تصمیم خود را بوقع اجرا گذاشت و مدتی بدون قید و ملاحظه رفتار کرد خودش در یکجا میزیسد.

(۵) تل کرده اند که دنتی (گاریک) آکادرو «ناتر نویس را برای ادبی شهادتی به

عکبه امضار کردند. مشارالیه آنکه «چالوز از سی سال همیشه در حضور هنرها ناشایبی همیشه آمده و باکمال منت و شوق داری بازی کرده رد در این موقع ضربی خود را داشت و «بضطرب و شوش کرده که قضه توانسته شایسته از او بکیند و آکادیر او را عکبه میزد نمودند.

« پیشرفت من در این مدت، اتفاق انتظاراتم بوده است زیرا که تنها طبیعت عجول و غیر مانوس را از خود دور ساختم بلکه تمام آن ضبط و غفلتانی را هم که از دقت و مراقبت بسیار در رفتار شخص حادث میشود از خود رفع نمودم و در نتیجه صاحب رفتاری شدم بی باک و بی پروا و توانستم حسن غیر خواهی باطنی خود را نسبت به مردم بدون قیاد و ملاحظه بمنصه ظهور برسانم .  
واشنگین نیز چون از نزد اسکالز بود خیلی عجول و کم معاشرت و غیر مانوس داشت .  
« ژوزف کنتس » در چنانکه اخلاق و صفات او را شرح میدهم میگوید « مشارالیه هیئت و قیافه نسبت به خشکی داشت و در رفتار خود خیلی مؤدب و روم بود و هر وقت در مجلس چند نفر شخص ناآشناس حضور بهم میرسید مضطرب و ناراحت میکردند ، حال او عبارت یک نفر دوستانه داشت که چندان با اجتماع و آداب معاشرت آن مانوس نباشد و با آنکه رفتار او کمالاً مؤدب و معتدل بود لیکن در حرف زدن ملاحظه ننمود و در حرکاتش وقار و ماسی نداشت »

هر چند امریکایی امروزی مایل به داشتن صیبت عجول و غیر مانوس معروف نیستند لیکن بزرگترین نویسنده عصر آنها « اتایل هارسون » یکی از عجول ترین و مانوس ترین اشخاص دوره خودش بشمار میرود . مگر در دهه شده است که وقتی شخص اشخاصی وارد اتاق میشود هارسون روی خود را بر میگردد که او را نشاند و بگوید آن وقتی مشارالیه با کسی مانوس و رام میشود هیچکس از حیث ادب و احترام و غیره گرمی ناکردی نمیرسد .

در یکی از تالیفات اخیر هارسون جمله ای درج میشود که از سرخی رفتار « هابز » در موقع ملاقات با وی گله میکنند (۱) و شک نیست که « هابز » نیز همین گله مندی را از هارسون داشته است . علت این قضیه هم این است که دو نفر شخص عجول و مانوس هم رسیده اند . و قبل از آنکه برده شرم و عجب از همان آنها برداشته شود از یکدیگر جدا شده اند و در نتیجه هر دو عذر بگیرا « سرد » و « خشک » تصور نمودند ، در این قبیل موارد پیش از آنکه از آنان بخواهیم حاکم قطعی در باب دیگران بنمایند باید همیشه گفته مشهور ( هلوئوس ) را که میگوید ( برای کسی نیست داشتن عذر هم باید اندکی

(۱) بگویند « هارسون » سطر قبل و در آخر « اتایل هارسون » در کتاب « اجتماع و انزوی » خود نوشته است

« بتوایع هراسان را در دست و پا این برود بکار هر کس او را در خیابان یا در خانه ای میدید چنان فراموش کند که متوجه نباشد که او را دیده است ، بروقت کسی او را در محلی میدید فریاده داول بگوش میشد و در همین حال تا آن و خرسند بود که در همان موقع هزاران عمل دیگر هست که از یاد بیاد در ده نمیشد ؛ بحث بخیاط خود سفارش میکرد که رنگ پاچه و دوخت لباس را بقرنی ببرد ، « خیابان را به نظر یک لحظه هم چشم کسی متوجه او نکرد ... مشارالیه ترس و تشوش شدیدی در نفس رفتار نمود در راه رشت و اینجهت غالباً فرستگیا پاده راه میرفت که حادثه چون خوردن سوخت و حرکت دادن او در دست را بر سر خود بیندازد و معصیت میگفت « خداوند گناه و معصیت را مکن است حق فرمای ، لیکن توانم زنده از قبح چریت که در زمین و نه در آسمان هیچکدام بخشیده بشمارم شد »

### تامل و دقت کرد ) در خاطر داشته باشد .

تا اینجا ما طبیعت خجول و غیر مانوس را همه جا بمنزله يك قبه اخلاقی دانسته ایم لیکن باید اذهان داشت که این طبیعت هم فی حد نفسه دارای محسناتی است و میتوان از جنبه پتری آن را طرف بهت قرار داده ملل و افراد خجول و غیر مانوس همه در ظاهر خشک و زنده و عیوس بنظر جلوه میکنند زیرا اخلاق آنها اجتماعی نیست و چون همیشه عادت باجتناب از حشر و معاشرت داشته اند بالطبع رفتار و حرکات آنها فاقد محسنات و مزایایی میباشد که در رفتار مردمان اجتماعی و پر معاشرت دیده می شود این اشخاص در حضور مردم بیگانه و ناشناس و حتی در خانواده خود خجول و نامانوسند و موافق و احساسات خود را همیشه در اساق و ژوایای قلب خویش پنهان میکنند و روی آنها با پرده از خشونت و وقار میپوشند ولی درین حال احساسات گرم و عواطف عشق و محبت آنها بجای خود باقی است و عدم جلوه و تظاهر آن در مثل دیگران دایل فقدان آن نمیتواند باشد . اقوام و مللی که در مجاورت قبایل قدیم ( ژرمنی ) اقامت داشتند بواسطه اخلاق خشک و نامانوس ژرمنها اسم آن ها را ( ملت لال ) گذاشته بودند . امروزه هم وقتی انگلیس ها را باهمسایگان نزدیک آنها یعنی ایرلندی ها و فرانسوی ها که پیرایه خون گرم تر و اجتماعی تر از آن ها هستند مقایسه کنیم اصطلاح ( ملت لال ) را در باره آنها نیز کاملاً صادق میبینیم .

**ولی انگلیسها مانند سایر اقوامی که با آنها هم نژاد هستند دارای يك خصیصه اخلاقی و امتیاز مهم میباشدند که عبارت از عشق و علاقه مفرط آنها بخانه و منزلشان است .** یکفر انگلیسی وقتی صاحب خانه ای باشد نسبت اجتناع نکلی لایق و احتیاط میکند و برای اینکه مکنی را بدست آورد که شواهد ارا اتفاق بخودش داده حاضر است از دریاها بگذرد و در دلتیهای دور دست و جنگلهای انبوه قدیمی سکونت اختیار نماید و در اجا منزلی برای خود بیه کند ، انگلیسی ار انزوا و خاموشی بسیار ترس و واهمه ندارد و معاشرت زن و خانواده اش را برای خرد کافی میداند و همچنین این محبت را چک آورد دیگر در فکر هیچ چیز نمی افتد ، همین جهت است که ملل « ژرمنی » نژاد مانند انگلیسها و امریکاییها از تمام اقوام دیگر برای تشکیل کلنی در ممالک دوردست مستعمر هستند و در نتیجه هم امروزه مهاجرین و کوچ نشین آنها در تمام قطعات معموره عالم پراکنده شده اند .

فرانسویها برعکس انگلیسها هیچوقت نتوانسته اند در مسئله مهار نشینی و تشکیل کلنی پیشرفتی حاصل کنند زیرا فرانسویها طبعاً مردمانی خون گرم و اجتماعی هستند و هرگز نمیتوانند فرانسوی بودن خود را فراموش کنند

در یکموقع تصور داشتیم که فراسه قسمت اعظم قطعه امریکای شمالی را در نیمه مصرف خویش در غارت آورده زیرا رشته نواح استعمارات آنها از کادا تا مصب رود سائو د می سی سپی و حواله شهر « اوران جدید » امتداد می یافت لیکن افراد ساهی و فسال و متکی بر نفس « ملت لال » آهسته و پستین سر و صدا از اقامتگاه اصلی خود که تنگه باریکی در سواحل شرقی بود بطرف مغرب پیش رفتند و در جا رسیدند بقره سی و وصل آجا را آباد و محل سکونت دائمی

خوش ساختند بطوری که امروزه از فرانسویهای مقیم امریکا قط کانی کوچک آنها در کاندای سلی باقیمانده است. (۱)

ولی این کانی نیز نمونه و مثال جالب توجهی است از میل مفرط فرانسویها بهما شرت و زندگی اجتماعی و همین واسطه همه آنها مانند افراد يك عائله در دور هم گرد آمده و برخلاف مردمان ژاد «توتن» تراست اند بملکت دیگری هاجرت نمایند و در آنجا اقامتگاه ثابتی برای خوش تدارک ندارند. در حینکه مهاجرین انگلیسی و اسکاتلندی مدتی کاندای طایا در قلب جنگلها و یاباها راه یافته و برای خود مساکنی اختیار مینمایند که هر کدام چندین فرسخ از هم فاصله دارد فرانسویهای ساکن کاندای سلی عموماً در قصبات و شهرهای کوچک اجتماع کرده و خانه های خود را در کنار جاده نزدیک یکدیگر بنا میکنند و مزرع آنها عبارت از همان اراضی پشت منازلشان است که به قسمتهاو قطعات خیلی کوچک تقسیم میگردد. با وجود معایب و مشکلاتی که از این طریق کشت و زرع حاصل میگردد فرانسویها با کمال میل و رغبت بدان می چسبند زیرا همیشه با میل معاشرت با یکدیگر و شیفته زندگی اجتماعی هستند و هرگز میل ندارند انگلیسیها و آلمان

(۱) «مورس ساو» در ضمن يك سلسله مقالات دقیق ویر معنی فراموشی را جمع بسایه های خود و امریکای شمالی درجمله «دودنا» منتشر نموده است مطابق چاپ توجهی از تمایل امریکاییها به انزوا و تجرد و اخلاق اجتماعی فرانسویها میکند و میگوید امریکاییها دارای روح فراد هستند و فرانسویها صاحب روح اجتماع، در امریکا افراد جامعه را بخود جذب میکنند، در فرانسه جامعه افراد را مجذوب خویش میسازد.

او میگوید که ملت آنگلوساکسون زمین را که محصولانش ممکن است یکروزی تمام نشود ولی تاکنون تمام نشده و مدتها میتوان از آن استفاده نمود وسیله کار قرار داده است و در تحت تاثیر خود بسندی و فقط فکر خود بودن کاملاً از آن استفاده کرده است. در صورتی که مافراسویها بواسطه اینکه بطور افراد کاری را با هم ساخته بستم پیچ و پی زمین را مورد استفاده قرار داده ایم. امریکاییان انزوا را با قدرت قابل تحسین و وحشتناکی تحمل مینمایند ولی آنرا دوست ندارد و دنیا در صدد اهدام آن میباشد. فراسوی نوع دیگری است چه بکثرت فرانسوی اقوامش و دوستانش و مصاحبانش حتی اشخاصی را که بهاری او در ابیوس یا ترمی نشینند دوست میدارد مشروط بر اینکه از هیکل و صورت این اشخاص دو اولین الامات منتشر نگشته بلکه مجذوب آنها شده اند فراسوی وقتی که خود را با هنرهای خود می ستجد آن ایست که بکروح در چندین بدن می بیند و اگر مدتی به طور انزوا زندگی کند بزمیده می شود و اگر ازوایش دمی باشد میباید این مطلب کاملاً صحیح است و بخوبی دلیل این نکته را آشکار میسازد که چرا آلمانها و انگلیسیها و امریکاییهای خشک و کم معاشرت در تمام دنیا پراکنده شده و رخنه کرده اند و صورتی که فرانسویهای خون گرم اجتماعی هرگز نمیتوانند بدون معاشرت با یکدیگر از زندگی معنوی حاصل کنند همیشه مایلند درخانه و دایره خوش اقامت دوشنه باشند و در هیچ فرانسه هنر شواسته استخارج از سرحیات خشک خود وسعتی بمصرفات خوش دهد.

ها و امریکاییها در جنگلهای تنها و دور دست اقامت کنند بر خلاف آنها امریکاییهای ساکن یلاتها نه غلط بازو و تنهایی مسکن خود اس و عادت گرفته اند بلکه زندگانی دو آنجا را بر زندگی بر هر نقطه دیگر ترجیح میدهند چنانچه روستایان ایالات غربی امریکا همیشه دیدند مهاجرین سایر ایالات بطرف اقامتگاه آنها نزدیک میشوند و جمعیت نواحی مجاور آنها روپازدید میبرد در مقابل پیشرفت هشت اجتماع عقب نشینی اختیار میکنند و اسباب و بنه خود را در عرابه ای ریخته با زن و بچه خود بنقاط دور دست غربی میروند و در آنجا از نو خانه و مسکن برای خوش تدارک مینمایند .

بنا بر این می بینیم که نژاد « تون » بواسطه همان طبیعت عجول و غیر مانوس خود از تمام نژاد های عالم برای مهاجرین و تشکیل کلنی بهتر و مستعد تر میباشد . انگلیسیها و اسکانلندی ها و آلمانیها و امریکاییها با کمال میل و رغبت حاضرند در گوشه اتروا و حرکت زندانی میکنند ولی بشرط آنکه دارای خانه و عائله ای باشند و همین بیلافتگی آنها زندگانی اجتماعی سبب شده است که نژاد آنها در افطار عالم منتشر شده و بسط زمین را در تحت تصرف و اختیار خوش در آورده اند . از طرف دیگر اشتیاق فوق العاده فرانسویها زندگانی اجتماعی با آنکه موجود اصلی ظرافت طبع و حسن رفتار و آداب آنها میباشد ولی مانع مهاجرت و کوچ نشینی آنها گردیده است بطوری که حتی در ممالک مستعمره خود از قبیل الجزایر و غره نیز فرانسویها همیشه حکم پاسبان و محافظ را داشته اند ( ۱ )

دلاوه برای آنها حس مییابی انگلیسیها زندگانی اجتماعی بعضی صفات و عادات حسنه دیگر از آنها ایجاد کرده است . طبیعت عجول و غیر مانوس انگلیسی او را سرگرم بکار خودش میسازد و در امور زندگانی او را دستقل و متکی بنس از میبورد . انگلیسی چون به شرت و اجتماع را در اساس لذت و سعادت خود مشغول میداند با کار بخواب و مطالعه و اختراع میپردازد و با بکار های صنعتی و مکانیکی مشغول میشود . و چون از افراد و از روی دریا هم و وحشتی ندارد بیادای و دریانوردی و اکتشاف اراضی و جوار مجهول میپردازد . از موتی که اقوام شمالی در قدیم دویاهای شمالی را پیوده و لمبرکارا کشف کردند و کشتیهای خود را از سواحل اروپا تا دریای مدیترانه رسانیدند مهارت

( ۱ ) ایرلندیها نیز مانند فرانسوی ها میل مفرطی به زندگانی اجتماعی دارند بطوری که مهاجرین آنها در آمریکا هم در شهر های بزرگ اجتماع کرده و مثل انگلستان محله های مخصوصی برای خود انتصاب کرده اند که موسوم به ( محله ایرلندی ها ) میباشد ایرلندی ها مثل فرانسوی ها در خارج هم با داب و طریقته زندگانی اجتماعی خود می چسبند و هرگز فراموش نمیکنند که از اهالی ایرلند هستند ( مستر ماگوریر ) در کتاب خود موسوم به ( ایرلندیها در امریکا ) می نویسد ( تابلو مفرط ایرلندی ها اجتماع در شهر های بزرگ امریکا متعین معایب و سیئات است که شرح آن ها از عهده زبان و قلم خارج میباشد ) بواسطه همین علاقه به زندگانی اجتماعی هم هست که ایرلندی ها در تمام ایالات متعدد بحال مسکن و با تسلط دست ندن زندگی می کنند .

پهریایی نژاد «توتن» تا با روز همیشه از سایر اقوام بیشتر و معروفتر بوده است .  
 انگلیسها بواسطه اجتماعي نبودن و کم معاشرت کردن خیلی ساده و بی پیرایه هستند . از میان  
 اها مهاجرین و ملاحان و صنعتگران قابل ظهور میکنند ولی هر وقت آوازه خوان و رقص و آکتور  
 و آوتست خوب در بین آنها دیده نشود ، طرز لباس و طریقه رفتار و حرف زدن و نوشتن آنها  
 هیچکدام خوب نیست و بکلی فقه حس ظرافت و زیبایی میباشند . هرکاری میکنند آمیخته بسادگی و  
 بساطت است و از هر بریای و تظاهری پری است بهترین مثل سادگی اخلاق اها قضیه ایست که چند  
 سال قبل در موقع انعقاد نمایشگاه بین المللی مواشی در پاریس اتفاق افتاد ، پس از خانه نمایشگاه کسانی  
 که در آن شرکت جست و دند مواشی خود را که مستحق گرفتن جایزه شده بودند پیش آوردند ، ابتدا  
 یکفر اسپانیولی چست و چپک با لباسهای رنگارنگ و قشک خود جلو آمده جایزه درجه آخر را دریافت  
 نمود و در موقع گرفتن آن چنان خرد میبالد که گمتهی باغچه باز درجه اولی نائل گردیده است .

بعد از افرانوها و ایطالیها پورت و ادبیش آمده و هم خودشان لباسهای فاخر ممتاز پوشیده بودند و  
 هم حیوانات را تا شامش با کل و سبزه و نواز های الوان زیت داده بودند ، آخر از همه نوبت  
 بکسی رسید که موفق ماعذد جایزه درجه اول شده بود و مشارالیه با فدی خمیده و لباسی پستهی درجه  
 سادگی پیش آمد در صورتیکه یکجفت کفش صغیم روستایی پوشیده و حتی یک کگل هم بسورخ دکمه  
 خود نگذاشته بود تماشاچیان پرسیدند این شخص کیست ؟ - مامورین نمایشگاه گفتند شخص انگلیسی  
 است که جایزه اول را برده است ، مردم از مشاهده وضع او بی نهایت متعجب گردیدند و بخود میگفتند  
 «این شخص نماینده مملکت بزرگ انگلستان است !» ولی انگلیسی متوجه این حرفها نبوده و میدانست  
 که برای آن در نمایشگاه حاضر شده است که «بهترین حیوانات» را نشان بدهد نه خودش را و همین  
 جهت مقصود خود را با کمال سادگی انجام داد و باخذ جایزه اول هم نائل گردید با اینحال اگر گلی هم  
 بسینه شود زده بود فرقی بحال او نمیکرد .

برای دفع این قیصه ایکه در ذوق و رفتار ملت انگلیس مشهود است اخیرا مسلک جدیدی  
 در انگلستان پیدا شده است که مردم و منظور آن اناها و تمسم شعب مختلف صنایع ظریفه در میان  
 تمام مردم میباشد . باینجه امروزه ملین و ملینی پیدا شده اند که تبلیغ حسن جمال پرستی میکنند و  
 بعضی ها هم اصلا پرستش جمال و زیبایی را رنگ فلهبی داده اند و شعار اها اینست جمال نیکی است  
 جمال حقیقت است - جمال مبلغ احسان و خیرخواهی است ، عیوفا قیوه دارند که دقت و مطالعه در  
 صنایع ظریفه ذوق و سلیقه مردم را اصلاح میکنند و توجه و تفکر آنها در اشیاء جمیل و زیبا طبایع اها را  
 تصفیه و تطهیر مینماید و چون ذوق صنعتی اها را از اشتغال بلدات و تمامات مادی باز میدارد بالعین اخلاق  
 و روحیات آنها را نیز تهذیب میکند .

ولی با آنکه اشته و تمسم این مسلک تا اندازه ای ممکن است مذهب اخلاق و سیرت مردم  
 را قوی گردد در عین حال نباید اغظارات زیادی از نتایج آن داشت ، آداب و قیود رفتار زندگیانی را  
 شیرین و دلنشین میسازد و برای این منظور هم میتوان انرا فرا گرفت ، موسیقی و نقاشی و رقص  
 و صنایع ظریفه همه منشاء و سرچشمه لذاتی هستند که هر چند از لذات شهوانی بشمار نیایند ولی جز

تواریک عوامت و احصاسات هم کار دیگری از آنها ساخته نیست. پانچجه تشعیح حس جمال پرستی و ذوق و موسیقی و ادب نتواند حتماً اثری در توسعه فکر یا تکمیل ساختمان اخلاق داشته باشد. شک نیست که تفکر و عاقلانه در آثار بیه صنعتی روح و ذوق را تلطیف مینماید و فکر شخصی را وادار به تعجیل و تدبیر میکند لیکن باید دانست که اگر تنها یک کار پدید آمده و مستحسن در مقابل نظر مردم انجام بگیرد تاثیر آن در اخلاق و روحیات آنها برعکس ششتر از مشاهده هزار مجسمه یا پرده نقاشی خواهد بود زیرا بزرگی و عظمت اشخاص مربوط بفکر و روح و قلب آنهاست نه مربوط بذوق و قریحه صنعتی آنها.

«علم نیست که توسعه فون و صنایع آقدر ها که سود میرود در پیشرفت و ارتقاء مشربیت خدمت کرده باشد. بلکه برعکس میتوان گفت که صرف توسعه و دقت بسیار نسبت بهصایع طریقه، بجای آنکه باعث تقویت اخلاق گردد موجب ضعیف و سستی آن میشود.» «هاری تیلر» میگوید «هرکس صاحب طبیعت متوهم و ذوق صنعتی باشد جرئت ورشادست را زیر پا میگذارد و قوت اخلاقیش رو بهضعف میرود و آسانتر از همهکس تن باسارت و زبونی درمیدهد.» استمداد و موهب صانعکار باغریز فطری شخص متفکر فرق بسیار دارد، یعنی صنعتگران درخلاف مکتربن همیشه درصدد آنند که قالب رازیده و زیبایی برای مواضع صنعتی خود از قبل موصوعات نقشی و موسیقی یا ادبی پیداکنند در صورتیکه افکار متفکران فی حد نفسه میتوانند ادبی و جاودادی باشد احتیاجی لباس و قالب زیبا و فرسیده نداشته باشد.

طور کمی صنایع طریقه همیشه در دوره تمدنی و انحطاط ملل رواج و انتشار یافته است و در دست نمود و ثروت وسیله تمییز و تمجید گردیده است ، دوره ترقی و رواج عالیترین اقسام صنایع طریقه در یونان و روم با دوره انحطاط و فساد ممالک مذکور مصادف میباشد . « فید پاس » و « ایکتئوس » معروف ساختن ساق ، پارتئون « را با بنجام رسانده بودند که دوره جلال و عظمت آن سیری گردید . « فیدس » در زمان وقت یافت و زیارتها بودگار غلبه و فزونی نمود و شکست و مغلوبیت آن برشته . نتوان گردید . همچنین در روم هم صنایع طریقه در موقعی بلورده و عظمت و ابتلا رسیده که ملت رومی سرعت رواج انحطاط و فساد اخلاقی میرفت . « نرون » و « دومیتین » که در قیام امپراطوری روم حکم دودویی را داشتند هر دو در این عصر خود را صنعتگر میدانیدند ، اگر عقیده اشخاصی که میگویند « جمال یگوش است » رامت بود « کومودوس » ناپیسی یکی از ترن در جل تاریخی ظالم باشد در صورتیکه شهادت اربع مشاایله یکی ارایید ترین کسایست که چشم روبرو را در دیده اند .

[illegible]





و دلی فاسد حاصل باشد صنعت سرچشمه التذات ظلم روحانی و وسیله رسیدن بدش و مملو مات مانع است ولی اگر این منظور اخیر یعنی کسب کالات علیه از آن حاصل نگردد آنوقت وسیله تحریک شهوات و لذات مادی خواهد بود و این نکته نیز مسلم است که وقتی صنعت وسیله شهوت رانی و لذت نفس باشد بجای آنکه موجب ارتقاء و تقویت اخلاق گردد باعث ضیف و انحطاط سریم آن خواهد گردید. جرئت و رشادت اخلاقی از قیود و آداب معاشرت بهتر است. صفای قلب و طهارت نفس از محاسن رفتار صوری ارجمندتر است و پاکیزگی بدن و فکر و دل از اطلاعات و معلومات عبقه راجع صنایع طریق به مراتب ذقیمتر است.

خلاصه آنکه از آموختن آداب و رسوم معاشرت باید غفلت کرد ولی در عین حال لازم است این نکته را بطریق سیرد که انسان در زندگانی منظور و کمال مطلوبی عالتر و ارجمندتر از لذت نفسانی و قنوت و منافع و تنول و قدرت و عقل و دماء و قریبه دارد و آن صفای طینت و پاکیزگی اخلاق است زیرا بدون اخلاق و ملکات فاضله هیچ قنوت و صنایعی در دنیا نمیتواند ملتی را از انحطاط و فساد بیرون کشیده و بمدارج عالییه برساند.



## فصل دهم - مصاحبت کتاب

« کتاب عالمی جاودانی و پاکیزه و روحانیت که اوقات فراغت ما در آنجا بسعادت حقیقی نائل میگردد. »  
 « و ردز و ث »  
 « تراجم احوال مشاهیر تنها چیز است که در صحنهای معمولی مردم و هم در کلیه اقسام قنونی که میتوان آنها را نتیجه و خلاصه افکار بشری دانست بکار میرود. »  
 « من تمام کتبی را که راجع بزندگانی مشاهیر رجال نوشته شده است با اشتیاق وافر مطالعه میکنم. حتی درباره شخصی مانند کاوندیش، که فاقد دل و قلوب انسانی بود انقدر فکر میکنم و کتاب میخوانم و حالانش را در نظر خود مجسم میسازم تا رفقه رفقه بوجود معدوم او جانی تازه میدهم و ویرا انسان زنده در کنار خویش تصور کرده و مثل او فکر می کنم و حرف میزنم. »  
 « ژورنل و بی. و بی. »

« افکار من متوجه مردمان است و با آنها در قرون و ازمنا گذشته زندگانی میکنم . تقوی و افضال ایشان را دوست دارم و از خطایا و معاصی آن ها عبرت میگیرم . در امیدها و بیمهای ایشان شرکت میجویم و با عقل ضعیف خویش از تعالیم آنها پند و اندرز حاصل میکنم . »  
« سوزی »

همانطور که اخلاق و سیرت اشخاص را بوسیله دوستان و معارفشان میتوان شناخت همانطور هم از روی کنهائی که بخوانند میتوان حالات روحی و ساختمان اخلاقی آن ها پی برد زیرا کتاب نیز مانند اسان دارای تئیر مصاحبت است و مردمی تواند اوقات خود را به مصاحبت و معاشرت آن بگذراند . کتاب خوب به زلزله بهترین دوست و مونس انسانی است . اخلاق و صفات کتاب مانند انسان تغییر پذیر نیست و هرچه از اول بوده همیشه هم بهمان حال باقی خواهد بود . کتاب از تمام دوستان انسانی ثابت قدم تر و با وفاتر و صبورتر است و هرگز در ایام بدبختی و محنت بانسان پشت نمیکند . برعکس آغوش مهربانی و رافت آن برای استقبال ما همیشه گشوده است و در دوبره جوانی ما را سرگرم و مشغول میسازد و در روزگار پیری و شکستگی تسلیت و دلداریمان می دهد .

همچنانکه گاهی دو مرد بواسطه دوستی و علاقه مندی خود بشخص نی یا بیکدیگر رفیق و دوست میشود ، همانطور هم غالب مردم در نر پسندیدن و دوست داشتن کنای احساس محبت و توافق روحی با همدیگر میکنند . ضرب المثل قدیمی میگوید « اگر مرا دوست داری سکم را دوست بدار » اما عاقلانه تر آنستکه بگوئیم « اگر مرا دوست میداری کدام را دوست بدار » کتاب رشته اتصال و پیوندی معنوی است و مردم غالباً بوسیله آثار و نوشته های هوائی که طرف توجه و اقبال عامه است بایکدیگر همگرم و مانوس میشوند و بدابوسیله وجه اشتراکی مایه خویش احساس میکنند .

« درایت » میگوید « کتاب در اعناق قلب ما جا میگیرد و اشعار شعرا وارد خونمان گردیده و در تمام بدن جاری میشود ، همین جهت است که آنچه را در ایام جوانی میجویم در دوره پیری عاقل میازدیم و هر سرگذشتی را که راجع دیگران مطالعه میکنیم وقوع آنرا در احوال خویش تصور مینماییم . ایند کتاب های خوب را در همه جا قیمت ارزان در دسترس عامه گذشت زیرا ما از هوای روان بخش کتاب تنفس واقعی و کسب حیات معنوی میکنم و هرچه از ادوار نوحش و جاهلیت تا عصر کنونی است آورده ایم همه از دولت فکر بوستانندگان و نذات آنها و ده دست »

کتاب خوب درحکم ضریح و مدفن جاودایی حیات انسانی است زیرا رنگهای حقیقی بشری فقط عبارت از فکر است و افکار نیز در صفات کتب پابدار و غلام میماند . بنابراین کتاب های خوب کنجهای شاعرانی از درر افکار و لالی کلمات حکمه است که هر وقت موجه آنها شویم و از آن ها استفاده حوئیم بقصود خویش نقل آمده و مسعدت های ذقیمت از آنها خوهیم یافت ، « فیلب سبدر » میگوید « کسانیکه با افکار عالی و خوب د سازند هرگز تنها و

« سرحدات لرستان » از میان آرد تمام نوسنگان توجه بخیر و صواب بنظرم معروف و در صورت « هر روز به » « دلاق جنگجوی سعادتمند » داشته « آفرای سربشقی زندگانی خود قرار داده و دائما راجع به روزگار مکرر و حتی ششوی مهم آن را تمام کتاب داشت دیگران بخوانند نویسنده شرح احوال وی مکرر « مشربان » داشته « راجع خود را با منشاجان بین مظلومه دهد و در این قسم شدید هم مانده که در یک جا که « ... » « ... » « ... » کتاب داری چه شود و باید است و تمام کتاب است و بشه در آن ... » رسد جادایی تر و پاینده تر میباشد . هفتاد و پنج و شصت و هشتاد و نود و ... میگردند و پرده های نقاشی و همه های تصویرها ضایع و بیگانه میشود لیکن کتاب بی هیچ عیب و خطایی در خطی از هنر و قریون باقی میماند . « نال عالی و بزرگ الی الاید از آسب و دهمیرد زاده مبین میباشد و در وقت ماند روزی که از قلم مؤلف تراوش کرده است و تازه روح بخش است . بهین جرة مبارات و آملات حکیمان که قاضایش از این از دهان شخصی خارج شده است امروز هم بطور واضح در صفت چاپ شده گشت اما تکلم نمیتواند تنها تأثیر زبان و کتاب آستیکه بخیر و بر این اثر که متذکران را بهر و وفایک میکند را در راجع ارجعند از آن تصویر تمام رنگ بداد جدا میباشد و مرا دو عالم را در حجب چر قابل دوم و بهر نیست مگر آنکه حقیقتا عالم و ممتاز باشد و ... »

دوستان عزیز و محترمانه، این کتاب را به شما تقدیم می‌کنم. امید است که این کتاب بتواند به شما در شناختن تاریخ و فرهنگ ایران و همچنین به شما در شناختن نقش و جایگاه ایران در جهان کمک کند. این کتاب را به شما تقدیم می‌کنم.

۱- در صورتی که در این شهر و در این روزها که در این شهر  
 ۲- در صورتی که در این شهر و در این روزها که در این شهر  
 ۳- در صورتی که در این شهر و در این روزها که در این شهر  
 ۴- در صورتی که در این شهر و در این روزها که در این شهر  
 ۵- در صورتی که در این شهر و در این روزها که در این شهر  
 ۶- در صورتی که در این شهر و در این روزها که در این شهر  
 ۷- در صورتی که در این شهر و در این روزها که در این شهر  
 ۸- در صورتی که در این شهر و در این روزها که در این شهر  
 ۹- در صورتی که در این شهر و در این روزها که در این شهر  
 ۱۰- در صورتی که در این شهر و در این روزها که در این شهر

«ویرزیل» و «دانت» هنوز بگفتن اشعار جاودانی خویش مشغولند ، «شکسپیر» هنوز نمرده است و با آنکه جسد او را در سنه ۱۶۱۶ دفن کرده اند ولی روح او باز در انگلستان زنده است و افکار بلند وی در این صر نیز مانند دوره سلاطین «تودر» شایع و مابین مردم منتشر میباشد . حتی مردمان فقیر و مسکین نیز میتوانند بدون هیچ دفعه و تشویش به صحبت افکار بزرگان ناائل گردند زیرا این گلستان معنوی را جواز ورود قط سواد است و هرکس از همد خواندن برآید می تواند بی زحمت حاجب و دربان بدانجا ورود نماید . اگر می خواهید بختید «سروان» و «راله» باشما می خندند و اگر غصه دار و اندوهگین «تاس آکس» و «ژرمی تیلر» باشما هم دردی می کنند و شما را تسلیت و دلداری می دهند همین است که ما در موقع غم و شادی یا همگام بکبت و سعادت شود به کتاب التجا می بریم و از روح و فکر بزرگان رجال استفاده و تسلیت و تعلیم میطلبیم .

از تمام اشیاء این عالم حلقه مندی انسان بجنس خودش بیشتر از همه است و باین واسطه هرچه که مربوط بزندگانی انسانی باشد از قبل غم و شادی و تئجارب و اعمال شری بیش از هر چیز دیگر توجه او را بخود معطوف می سازد . هرکس سائر مردم را چون هم جنس خودش هستند و از افراد هائیک بشری میباشد کم و ش دوست میدارد و نسبت کوهی ایشان اظهار دلالت مندی می کند و همین جهت هرچه دایره دانش و معلومات شخصی وسعتر شود و فکر و روح او بزرگتر گردد پسائلی که مربوط به خوصوصات بوع شراست بیشتر توجه میکند و برای بیکبختی و سعادت همجنس های خویش زیادتیر سعی و مجاهدت مینماید .

توجه و علاقه مندی فوق العاده انسان را نسبت همنوعهای خود از روی تشویریکه از هم می کنند و مجسمه هائیک برای هم میسازند وقصه ها و سرگذشتهای که راجع بیکدیگر نقل می کنند و از روی هزاران مسائل دیگر از این قیل می توان استنبط نمود . «امرسون» میگوید «انسان غیر از راجع بانسان» میتواند تصویری بکشد : «چیزی بسازد و فکری بکند» . اما از همه این دلایل بالاتر علاقه مندی مفرطی است که مردم بخاریضه های شخصی و سرگذشتهای خصوصی سایر مردم دارند . کارلایل میگوید «علاقه وافر انسان محطاله تراجم احوال مشاهیر بهترین دال طبیعت اجتماعی

(۱) «امرسون» در کتاب مشهور خود موسوم به «ایتنه ع و زرا» میگوید : در آثار معاصرین تمیک خوب ازیدکاری دشوار است . زار این منتهای دقت را بعدل آوردید که از خواندن کتب های بد و پست اجترار کشید ر خصوصاً از «حالات و تقریط های جراید و افکار موقتی عامه برخودر یافتید . . . در اینجا سه فئده آملی بدست میبیم که مرئعات آنها برای مطالعه کتب بسیار ضروری است . (۱) هیچ کتابی را ، کمتر از یک سال است منتشر نشد . (۲) شیراز کتبهای «شعور» «دیچ کتاب دیگری را قرأت نکنید . (۳) فقط کتاب هائیکر بخوانید که ز آنها بخی فغان نیاید .»

عقبه «لرد ایتنون راجع بکتاب ایست که ، درعلوم باید جدیدترین کتابهارا خواند و در ادبیات قدیمی ترین آنها را .»

اوست و اگر تمام دلایل دیگری که راجع باثبات اینها در دست است، نتواند میبود همین يك دليل بهترين شاهه حديق ما ميتوانست باشد.

راستی که نوع بشر ميل و علاقه مغرضي سرگذشت زندگانی همه دیگر دارد؛ قصه ها و افسانهائی که در تمام عالم انهمه خواننده دارد آیا چیز سرگذشت خیالی افراد بشر چیز دیگری هست؟ یا تاثیر هئیکه در هر نقطه زمین مردم برای تماشايش آن ازدحام ميشایند غیر از تمثال و تجسمی ارزندگانی معمولی، انسانی چیز دیگری می باشد؟ اما چای تنجیب است که همیشه انسانها و سرگذشت های غالی بدست دهان و نواح، نوشته می شود در صورتیکه عواما عوام از اشخاص معمولی مگر نوشتن تراجم احوال واقعی رجال نیافتد؛

تصویر و تجسم حالات مختلفه زندگانی اساسی باید حتی المقدور از خیال و ترحم دور و بصیقت مقرون باشد تا اثرات خیال دیگران مفید و مانع واقع گردد همه کس ممکن است از سرگذشت زندگانی دیگران پند و تجربه حاصل کند و حتی از گرچه کربن اقوال و افعال سایرین فایده و نتیجه سرد زیرا هر کاری که در عالم انجام گرفته است ندره و حاصل زندگانی کسانی است که با ماهمچین و همنوع بوده اند.

ترجمه زندگانی اشخاص بزرگ و بیکو کار چون در قلب ما نفوذ و تاثیر دارد و تمام امید و اندیشه ما می رود و سر مستی از زرگزینی و بیکو کاری بهما میدهد مطالعه آن برای ما مضمون مانع و فریب بسیار تواند بود، آدمی انسان وقت و طایف خود را در آن عالم با شهادت و خلوص است احاطه دارد و از خود و دیگران و هر کس در میان نخواهد رفت چنانکه «ژرژ هربرت» گفته است: «زنده گشتن بهای و خوب هیچوقت که و و مدرس نمیدود»

«گوته» «میدد دلا و شرف و در زندگانی اشخاص معمولی و عوام الناس نیز می تواند دید و اندری بسیار و و تاثیرات بسیار در کماله سفر میرفت از اخلاق و سرگذشت زندگی همه همین خرد و لذات و مدبریت دارد بسیار بدست ماورد (۱).

«دکتر جانسون» بگفته است: «هر کس را در میان مبینم میل میکنم تا ریشه

(۱) یکی از دوستان و اثرات است: که مثل خرد او مایل به کسب اطلاع راجع زندگانی مردم بود و قوه خطایی همگنان داشت، روزی در حق مسافرت خواست شخصی را که با او همسفر و در کلسه اش نشسته بود بصحبت بیافرد ولی هر وسیله ای برای بصیقت مفید نیافتاد. ذوق از روی اعتدال و بی کینه رفیق، من تا حال راجع به موضوع که ممکن بوده است از ادبیات و فلاح و تجارب و قدر و مقدار و این در میان موضوع سیاست و مراد و حترقی و آمر و ناسره و هر چیز دیگر باو صحبت داشته ام، و بشر که در میان تو چه موضوعی علاقه مندی و راجع به چه چهر ممکن است باو حرف زد؟ - شخص مرز در بره خود میبری داده بهمی کرده و گفت: «آقا، راجع به یافعی چه میتوانی بگوئی؟ - و منی و این مسکات از شنیدن اینصورت متعجب گردید و دیگر «مست» با چنین

حیات او را بدنام و از تجاری که اندوخته و موانع و مشکلاتی که در دورهٔ زندگانی دیده و شیطانی که از دورهٔ روزگار چسبیده اضلاع حاصل کنیم . در سودنیکه زندگانی عوام الناس دارای چنین قدر و منزلت باشد پس حیات نواح و زرگان و مالیک و تلویح عالم را بوجود آورده اند و منظمین امروز را میراث راهی باقی گذاشته اند برای چه همیشه و تدریجیت واقعی خواهد بود ؛ نتیجه است که هر چه مربوط به گذشتهٔ زندگی این اشخاص باشد از عادات و رسوم و طرز زندگانی و حرفها و مسکرم و فضائل آنها - همیشه متغیرند و دائمی نیست و مافع بسیار است و به بند و تعلیم میدهد و بطاف و نزوکاری شوق و ترغیبان نمینماید .

زرگترین درس و تعلیمی که ما از تاریخچه حیات بزرگان رجال میگیریم آنستکه میفهمیم اسل چه پایه کمال ، بزرگ برسد و چه کار دنیایا در عالم میتواند انجام دهد - سرگذشت يك زندگانی عطف و صالح وقتی رشته تحریر در آمد و گزارش یافت در همه کس تاثیر و احوال را خواهد داشت ، یعنی حقیقت زندگی در هر طرز بحسب میسازد - روح را زنده و شاداب میکند ، نعم امید و آرزو را در دل میریزد ، بهیه و امان شخص را نسبت برعش و نسبت بدیگران تقویت می نماید ، روح و ضمیر را بر اسبخته آرا بسی و عاهدت و تاسی از اعمال و افعال بزرگان و ابدرد - مطالعه تراجم اصول چگونه رجال و سر مشق گرفتن از اهل دود زندگی آنها بدتر از آنستکه اسان دائما با بهترین اشخاص بحث و باشد و ایم خود را در معاشرت صالح ترین و با کادمان ترین مردم عالم سر برد .

از تمام کتبی که راجع احوال مشاهیر نوشته شده است کتاب احوال مقام پرده میباشد ، انجیل که مری و معلم جوانان و هادی و راهنمای مردان و تعلیم دهنده پیروان و سازنده بزرگان است عبارت از يك سلسله تراجم احوال سلاطین و پادشاهان و شیوخ و رؤسای قبائل و قضا و گفته میباشد که بمنزله تعلیم و پندهای مفیدی برای جمیع بشری بوده و بسیاری اشخاص بزرگ و رجال تاریخی فوای اخلاقی و روحی و عقل و دیات خود را از آن منبع فوس و فوین کسب و تحصیل نموده اند ، یکی از نویسندگان بزرگ کاتولیک میگوید : انجیل کتابیست که کلمات آن مانند آهنگ موسیقی رصدای رنگ کایسا در گوش صفا میاندازد و هرگز فراموش نمیشود ، بیانات و کلمات این کتاب بزرگ غایا متضمن تمام خاطرات و احساسات بشری است و هر چه تکمیل از فضائل و کمالات انسانی سفی رفته است شاهد و مصداق آن در این کتاب جمیع میباشد .

راجع تاثیر و غرض زندگانی اشخاص بزرگ و فوای در اوده ، روح ولت - کردن پایه اخلاق بشری هر چه گوئیم کم گفته ایم ، د اینک در توضیحی ، بیاید در شرح احوال رجال بزرگ بمنزله اختلاط و آمیزشی است با روح و طبایعی که در حکیم گن و شکره عالم دربرد انسانی میباشد ، راستی ممکن نیست کسی شرح احوال و زندگانی اشخاص بزرگ و ، متعدد را بپردازد و خوش بدون آن که ملالت باشد با نزه و تروزی طریف بنده و دلی و دل اخلاقی کشیده شود ، حتی شرح زندگانی اشخاص متوسع احوال هم که صاحب روح درت و ترویج بوده اند و مضطرب خود را در عالم بدروستی و شهامت انجام داده اند ، در ، اخلاق و تربیه عرس اولاد آن ها بی دخالت و تاثیر نیست .

تاریخ را بوسیله مطالعه تراجم احوال، مشاهیر، بهتر میتوان آموخت زیرا تاریخ جز شرح احوال رجال بزرگی که متشابه نبضها و کارهای عمده در علم و ادب و در سرنوشت شری تغییراتی داده اند چیز دیگری نیست (امرسون) (بیگوند تاریخ دفتر ضبط وقایعی است که در اثر عقاید و آراء و در سایه مجاهدت و فعالیت افراد بوجود آمده است) در صفات تاریخ همه جا از اشخاص و سوانح زندگانی آنها بیشتر ذکری رفته است تا از اصول و قواعد و مله و اگر وقایع و حوادث تاریخی در نظر ما فریبنده و جالب ترچه باشد بیشتر بواسطه ارتباط و پیوندی است که با فکر و احساسات موجودین خود دارد و الا اگر غیر از این میبود هرگز کسی رغبت خواند و وقایع تاریخی نمی نمود. در موقع مطالعه تاریخ مردمان دیرینه و رجال ماضی که هنوز اثرات افعال و اقوال آنها در عالم باقی است ما را از هر سواطه میکنند و با صدای بلند و رسا با ما تکلم می نمایند طوری که کلمات آنها را بطور وضوح می شنویم و قائده تاریخ را در ضبط شرح احوال و افعال آنها میدانیم ما هرگز شخصا میل و علاقه بدانستن احوال (توده) و قاطبه مردم نداریم و فقط اشتیاق و علاقه متدیان آگاهی بر اوضاع و احوال زندگانی افراد است که تراجم حیات آنها درخشنده ترین فصل تاریخ عالم را تشکیل میدهد.

در میان نویسندگان بزرگ قدیم (پلوتارک) و (مونتانی) بیش از همه از ساختمان اخلاق و روحیات متفکران بزرگ و مردمان ساهی و فعال تاثیر و نفوذ داشته اند «پلوتارک» بهترین سر مشقه و سوه های زندگانی بشری را جمع آوری نموده است که مردم از آنها تقلید و پیروی نمایند و «مونتانی» صبیق ترین مباحث و مسائل را که در تمام ازمنه و اعصار مورد بحث و توجه افکار انسانی بوده و همه کس دائما در زندگانی دربراه خود با آنها مواجه میشوند حل و تفسیر کرده است هر دو این نویسندگان هالیفام البیات خود را در ایاس تراجم احوال نگاشته و در هر مورد بهترین شاهد و دلیلی که برای عقید و فکر خویش آورده اند از سیره و اخلاق بررکان رجال اخذ نموده اند کتاب (زندگی مشهور) «ایف» (پلوتارک) با آنکه در مجاوز از هجده قرن قبل نوشته شده است معذرت هنوز (ایمان) هر دو ریه خرد نیست ترین تالیف و یکی از نوادر آثار قلم انسانی بشمار میرود این کتاب را (مونتانی) می اندازد دوست برداشت و شکسیر موضوع غالب ترهای خود را از روی آن اخذ کرده است «پلوتارک» را «متن قدرترین تراجم احوال رجال مدائن و بیگوند» (هر وقت من کتاب ابرار ببخشایم می اختیار دستبردی بوی میزنم و از گنجینه افکار او چیزی بیجا میبرم)

«دافنی» در نتیجه خواندن کتاب «پلوتارک» متغایب برشته ادبانت گردید. خود او میگوید «من سرگذشت زندگانی (کیمولون) و سزار و (بروتوس) و (پلوپنداس) را هر کدام متجاوز از شش مرتبه مطالعه کرده و در هر مرتبه اقتدر متذکر شدم و گریه کردم که حالم بهم خورد و از خود بشرد شدم ... هر وقت من شرح بگشتم از اخلاق و سیره عالی آن مردمان بزرگ را از نظر میکردانیم قدری دوخت مرز و اثر آنها بر منم که تا زمانی نمیتوانستم بدات اصلی خویش باز گردم و آرام بنشینم» غیر از این تفسیری ساری دیگر از اشخاص بزرگ و مانند «شیلار» و «فرانکن» و «تایلون» و «مادام رولاند» علاقه مخصوصی بدات پلوتارک داشتند و مخصوصا «مادام رولاند» بطوری شفته و فرشته قلم او «دک» که «تیر دو کیم» به چند کتاب او را بخرد میبرد و در موقع دعا و موعظه

آهسته به خطابه آن می پرداخت ،

دیگر از رجال ترک و آرواح سامی که از نابینا پلوتارک کتب فوت روحی و اخلاقی گزیده اند هاری چهارم یاد شده فرانسه و «تورن» و «اردان دایر» را میتوان نام برد. «سرویلیام ایمر» از اوایل جوانی با نابینا پلوتارک مایوس ود و مطالعه شرح احوال قهرمان مایوس تاثیرات عمده در ساختمان اخلاقی وی نمود و او را بدشوق در خدمت غلام ترغیب کرد. معروف است که وقتی با حالت ضعف و همت فوق العاده در آخرین بستر بیماری خود فکری تمام متوجه بفلوئان کذب پلوتارک بود و در آهمل بیماری و ناتوانی غالباً چندین ساعت راجع بشجاعتها و داری های اسکندرو انبیل با دامادش گفتگو میکرد. و اما اگر ممکن بود از تمام اشخاصیکه در قرون و اصداد مختلفه بخواندن کتاب اشتغال داشته و فکرشان در خدمت نمود و تاثیر آن واقع شده است اخصاباً ای تزییب دهم میدیدم که باستانی انبیل کتاب پلوتارک از هر کذب دیگر بیشت در ساختمان فکر و اخلاق مردم تاثیر و دخالت داشته است

حال باید به پیشم که سر اشعار و معرفت فرق الهامه باونارک چیست و اشار الیا چا و سبها  
بکار برده است که کتاب او د تدم اوست و اشار دو دوجا شص و دلم و ده و هم نو و ه سار  
هجه و قرن هرام بدار توجه و ائمت درود . و الا اذمت عده کتاب باونارک واسطه موضوع است  
که رجم زندگانی بزرگن و حالیه در تاریخ عالم حاضر افتاد و اقم ارجمتی هستند بحث می نماید .  
از طرف دیگر قلم ما را باونارک نکات مهم و جالب توجه زندگانی این اشخاص را طرز دانشینی توصیف  
کرده و حالات روحی و اخلاقی آنها را مانند یک نقش زبردست تصویر و یک آمیزی نموده است و  
باید دانست که نکته مهم و جالب دقت در رنگهای مشاهیر بیشتر اخلاق و سیرت شخص اهاست به  
قزای عقلی و اهمیت اهل ایشان و همین جهت است که زندگانی بعضی اشخاص فصیح تر و گویائی  
در زبان و منطقشان می باشد و اخلاق و سیرت آنها بزرگتر از افعال و اعمل ایشان حلوله میکند  
ادبا باونارک قسمت عده ترجمه اصولی را که نوشته است باستانی و مهارت تمام آنها را  
تلفیس کرده و جز تشریح و یک آمیزی نکات و دقائق عده رنگهای بافلوان خود پرداخته است چنانکه  
ترجمه احوال سزای و سیکس که بهترین قطعات کتاب او میباشد قدری خلاصه است که میتوان اها را  
در مدت یک ساعت مطالعه کرد . این مختصر و تلفیس مبالغی بر محسن و بدایت تاخیرت باونارک نموده  
است و کتاب او را بمنزله مرمر طریفی نموده است که هزار مرتبه از چشمه های عظیم لاجه  
برروح دیگر شکلی نو و جذبات تر میآید .

« موزی » از اختصار و تبصیر نوشته دی یلورتک شکایت میکنم و میگوید « البته اختصار و تالیفات وی دارن و دلم دوست و باعث و همت او نگزیده است لیکن داور ناصحه موسی او ادبی همین دارم ، « یلورتک » مایل بوده است که ما حسن قصائد و حکمت منصاه او را بیشتر تمجید نمائیم تا رحمت صلاحات و دلاوریهای او و جفاست ، است عجب آنکه میل و دهانش را را به علمه کتاب خود تسکین دهد بیشتر باعث تحریک و تحریص آن گردد .

مشار الیه کالاً یافت این نکته بوده است که حتی راجع بهترین موضوعات و باید زیاد فلم فرسائی کرد . . . هه ان دور رسا اندیجی لوردر وضعیف ایچنه دین خوشورا بالایی



زیاد می‌خوانند که چنانچه در این طرز هم اخلاقی که برای نوشتن  
مطالعه در جری دارند می‌خوانند و بسایه الفاظ و عبارات را که و روشی به  
تجربیات خود بدهند ،

پلوتارک همچنانکه نکات دقیق و جالب توجه اخلاق و سیرت فرمانان خود را شرح نموده  
است همان طور هم بذکر صفات زشت و فاضل اخلاقی آنها پرداخته است و این یکی از ضروریات قلبی  
است که هر نویسنده دقیقی باید مراعات آن را بشاید ، « موتانی » میگوید « اگر میخواهید سبک  
تحریر پلوتارک را که آهلا بشناسید شرح یک رفتار کوچک یا یک حرف ناقل یکی از پهلوانان او را  
که در ظاهر دارای هیچ اهمیت نیست بگیری و در آن قور و تند نباشد و شواهد دید که همان  
یک حرف یا یک جمله مضن همانی دسیه است ، اثر یک صحنه نیامات دیگران را دارد ، پلوتارک  
پایه دقت و جزئی بینی خود را بجای می‌رساند که آهلا میگوید اسکندر همیشه سرخود را کج نگاه  
میداشت یا « اسی بیاد زایش بگرفت و هنر اکنت زبان ایانی برهن و ملاحه او میافزود ،  
یا « کاتو » صاحب ریش قریز و تیشی آه بود و دل خود را به تزل می داد و هر وقت  
غلام های او پر و ار کار افتاده می شده آه را را میروشت یا « زار سرش کچل ود و میل و  
ملافه و افری بیابهای خوش رنگ داشت یا آکه سیرون ( ایل ارد برو گام ) بلا اولاده بینی خود را  
نشان می داد ،

بعضی ها تصور میکنند که ایگو ، دت ها و شرده نی ها دون هم کمی است که ترجمه  
احوال شاهان را برود لیکن پلوتارک « نقد برده است که بدون شرح آن جزئیات تصویر و رنگ  
آینزی را نمی توان به کمال بگرد و اتفاقا یکی از همان مدهجریات او هم همین است که  
این قبیل جزئیات را از طرز دور شده و « آکه از شرح کثرت بهتر غایت باید بنویسند  
آن ها می بردارد که هر ری شرح « اقل است صده و « اساه آریکام ایل میباید و اینکار را  
چنان به مهارت و استادی انجام بدهد که غالباً یک قصه چند مظهری او بیش از چندین صحنه شرح و  
توضیح روشن ساختن موضوع کمک مینماید گاهی نیز یکی از اقوال و گفته های مشهور پهلوانان خود را  
شاهد میآورد و باز بایک جمله بقدر یک صحنه اضافه مقصود میکند .

راجع به خوب و قس از اخلاقی رحل زورک باید دانست که هیچکس از خوب و نص میری  
نیست و همکس دارای معایب و قاصی است که شایسته طبیعت شری و اشتراک فطرت او با نوع انسانی است  
ما غالباً اشخص بزرگ را از دور تعجید و ستایش میکنیم و اخلاق آنها را ملکوتی و  
آسمانی می پنداریم لیکن همین که آنها نزدیکتر شویم می بینیم که آنها هم دارای نص و قشوری  
هستند و از این حیث با ما برادر میباشند (۱)

( ۱ ) ولتر میگوید « کما اینکه از جهت استعداد و قریحه ما فوق سایرین هستند غالباً بخل  
و تصور زدنتره زیرا هیچ فایده ندارد که قریحه و استعداد افش را با قریه شورت قرار دهد  
( از کتاب زندگانی موا را )

تشریح قلم و تئور اخلاق رجل بزرگ مضن فوایدی نثر هست زیرا بقول «دکتر جانسون» اگر همیشه جنبه های خوب و درخشان آنها در مد نظر باشد و توضیح داده شود ما باید در طاعت باس فرو رویم و از رسیدن پای آنها یگانه نا امید باشیم.

مقصود باو بزرگ نوشتن تئور اخلاق احوال مشاهیر بوده است نه تدوین تاریخ و خود وی هر توضیح این مطلب می گوید (اعمال و دلیری های اندکس هر چند بزرگ و درخشان باشد باز از روی آن نمیتوان بی اخلاق و سیرت مطری آنها پی برد. گاهی يك مسئله خیلی جزئی یا يك شوخی کوچک بیش از لشکر کتبه های بزرگ و جنگ های خونین که باعث قتل هزاران نفوس میکرد ما را با اخلاق و روحیت اشخاص بزرگ آشنا میسازد. بشا بر این ملاحظه که قاضان در موقع تصویر صورت انسانی بیشتر سعی و دقت خود را صرف مجسم ساختن ملاحظ و وجنات صورت میکنند و مخصوصا به لالت و نگاه های چشم اهمیت مخصوص داده و سایر قسمت های بدنی اقدارها نمی پردازند ملاحظه هم من در حین نگارش احوال مشاهیر باید بیشتر توجه تشریح اخلاق و روحیت آنها باشم و شرح جنگ های بزرگ و سایر وقایع و حوادث عده را بدیگران واگذارم.

در تاریخ و در تراجم احوال غالباً ملاحظه میشود که مسائل خیلی کوچک و ناقابل اغلب متضمن اثرات و شرح بسیار بزرگ بوده و ایجاد حوادث و وقایع عده ای در عالم کرده است. یاسکال میگوید اگر بینی کاتولیکه هر قدری کوتاه تر میبود شاید اوضاع و احوال تمامی کره ارض تغییر میکرد و اگر (پین چق) طایف شده بود شاید مدیترانه سر تاسر اروپا را میدان تاخت و تاز خود قرار می دادند زیرا بر حرم زاده او «شارل داتزل» اها را در (تور) شکست داد و از مملکت فرانسه خارج کرد.

«والتر اسکات» در ایام طفولیت خرد درری دور اداق میدوید و اعتقاد داشت نژاد بر زمین افتاد و استخوان فروش شکست. این تعبیه ظاهراً هیچگونه تاثیر و اهمیتی در تاریخچه زندگی او ندارد لیکن باید اذعان نمود که کتاب های «ایوایر» و «میک دیریت» و تمام شاهکارهای ادبی دیگری که از خانه نوای او وجود آمده است همه در نتیجه این واقعه کوچک و بی اهمیت بوده است. وقتی پدرش میخواست داخل شدت حمام شود اسکات در ضمن مکتومی آن جمله را به «سوزی» نوشت (من هیچچیز حق ندارم این تایل او تخلت کنم زیرا اگر خودم هم پایم چلاق نبود از اول وارد خدمات نظامی شده بودم) با بر این می بینم که اگر پای او در موقع دویدن شکسته بود «اسکات» شاید در جنگ های شبه جزیره شرکت جست و تمام سینه خود را با مدال و نشان های افتخار زینت داده بود لیکن هیچک از آن آثار گرایه ای ادبی که باعث تغلیط هم خودش و شهرت و افتخار و طش گردیده است امروز موجود نبود (تالیرن) نیز بواسطه چلاق می توانست داخل نظام گردد و در عرض اوقات خود را مصروف بخواسی کتب و مطالعه در حالات و روحیات مردم نمود و بالنتیجه بزرگترین رجل سیاسی عصر و ران خودش گردید.

یکی از عوامل موثری که (بایرن) را بشاعری واداشت همان چلاق پای او بود زیرا اگر روح و فکر او بواسطه افسانگی متالم و متأثر شده بود اوقات خود را همیشه

در مهابرت های اجتماعی میگرداند و شاید هرگز یک بیت شعر هم نمیگفت لیکن خوشبختانه چنانی یابی او ذکرش را تحریک کرد و روحش را بهیچان آورد و تمام قوا را استعداد او را بکار برداشت تا او را بجایی رسانید که همه ما مقام ارجسته او را میدادیم .

همینطور اشعار پراز لطیفه و کنایه « اسکارون » و اماچی « پوپ » همه دوائر قریش و قصص خلقت شرای مذکور بوجود آمده است ، « با کون » میگوید « هرکس در خلقت سرور دارای نفس و عصبی باشد که بواسطه آن مورد انزجار یا استهزاء مردم واقع گردد بالطبع احساس هیچان و تحریکی در ضمیر خویش میکند که وسیله هست خود را از شر مزحمت مردم برهاند ، همین جهت است که اشخاص نامتوا لکنه غالباً فوق العاده جسور و بی باک میشوند »

در نوشتن تراجم احوال نیز مثل قاشی باید سبب کاری زیاد کرد ، همانطور که قاشی وقتیه بخواهد تصویر کسی را بکشد او را طوری نمی کشاند که قصص صوری وی ظاهر گردد همانطور هم نویسنده تراجم احوال مشاهیر زیاد بشرح معایب اخلاقی که بیک شرح زندگانی آن ها را مینویسد نمیبیردازد ، البته بندرت اشخاصی یافت می شوند که مثل « کرهول » بی آلاش و غیر منظره باشند و مانند وی وقتیه برای کشیدن تصویر خود در مقابل قاشی می نشینند مخصوصاً باو سفارش کنند که صورت آنها را همچنانکه هست بکشد و از شان دادن هیچ دقیقه ای فروگذار نکند . ولی از طرف دیگر باید این نکته را در خاطر داشت که تصویر صورت یا اخلاق اشخاص تا کاملاً مطابق واقع باشد ارزش و ثبوتی نخواهد داشت ، « سروانتر اسکور » میگوید « تراجم احوال با آنکه از سایر انواع تحریرات ادبی مهمتر و جالب توجه تر است معذک اگر سبب کاری ورنه آمیزی اخلاق و روایات اشخاص از روی حقیقت نباشد من چندان ذروقتی نمیتوانم برای او وقتل شوم »

« ادیسون » همیشه مایل بود که هر روز ممکن باشد از اخلاق و عادات خصوصی نویسندگانی که تالیفات آن ها را میخواند ادله ای دست آورد زیرا عقیده او کسب این اصلاحات بر لذتیکه انسان از مطالعه تالیفات اشخاص میرد میبائی به فرایند ، همین جهت به سه سعی داشت که راجع سرگذشت زندگانی و راجع عادات و اخلاق نویسندگان معلوماتی کسب کند و بداند که آیا حیات آنها با تحریراتشان شباهتی داشته است و آیا فکر و رفتار آنها در زندگانی مقرون بحرف و شرافتمندی بوده است یا نه ، « سراگزون بریدجز » میگوید « چقدر خوشبختیم ما که اشخاصی امثال « ورنه زورث » و « سوزی » و « کارج » و « کامیل » و « رزوز » و « مور » و « ویاسون » شوق زندگانی و معارف و احساسات خود را بقلم خودشان نوشته اند و ما را منبع ساخته اند که در اوایل عمر باچه اشخاص محشور بوده اند ، چطور در خط ادبیات و سایر رشته ها رفتارند ، چه چیزهایی را دوست میداشته اند و از چه چیزهایی بیزجر و ده اند ، چه انواع و مشکلاتی بر سرورده اند و چگونه آنها را از سر راه خود برداشته اند ، ذوق و احساساتشان متماثل چه کارهایی و ده دست و پای چه چیزهایی تلافی و نداشت داشته و از چه چیزهایی راضی و خوشود بوده اند »

وقتی مردم به « میون » علاقه کردند که چرا مراعاتات خصوصی کری را منتشر ساخته است در جواب گفت : « شما میخواهید رفتی من همیشه آرا و نظریه در اطراف ظاهر

گرددند ؟ » « جاسون » معتقد بود که هرکس بتواند شرح احوال کسی را بنویسد باید شخصا با او آشنا باشد و او را کاملاً بشناسد

اما نویسندگان بهترین تراجم احوالی که فعلاً در دست هست غالباً این شرط را قائل بوده‌اند (۱) و حتی در مورد « کامیل » آشنائی و دوستی شخصی وی با لرد « لیندهورست » و لرد « پروکام » سبب شد که در موقع نگارش شرح احوال آنها مزایا و محاسن اخلاقی ایشان را تحت الشعاع قرار دهد و در عکس عیوب و خائص جزئی آنها را زرگتر و مهمتر از آنچه در حقیقت بوده است جلوه دهد . « جاسون » در جای دیگر میگوید « هرکس بتواند شرح حالی برای دیگری بنویسد باید متتبعی مراقبت خود را بکار برد که حقایق را کاملاً هوشیارانه بیان نماید و از ذکر جزئیات معایب و محاسن اخلاقی وی غفلت نکند زیرا همین دقایق و جزئیات بهترین معرفت اخلاقی اشخاص میتواند بود . اما برای احراز این منظور همیشه یک اشکال موجود است و آن این است که هر چند جزئیات خوب بد اخلاق را در نتیجه آشنائی و معاشرت شخصی میتوان به بی‌یادداشت و شرح سود لیکن غالباً بلا حظه باز ماندگان شخص متوفی نمیتوان آنها را منتشر ساخت . خرد « جاسون » هیچوقت میل نداشت که تمام اطلاعات خود را درباره شرای معاصر خویش افشاوار دهد و میگفت « من در این مورد مثل آنست که بر روی خاکستری قدم می‌زنم که اشک‌های آتش هنوز در زیر آن روشن است » .

همین دلیل تراجمی که نظم دوستان و دوستان خیلی نزدیک مشاهیر رجال نوشته شود همیشه بهتر تصویر و رنگ آمیزی اخلاق و سیرت آنها میتواند باشد و آنکه تراجم احوال یک قلم خود را به سببش میدهد بدون استنادهای شریک و حال توجه است معذرت بگویم اعتقاد واضعینان کامل محبت و دوستی آنها کرد . البته از این قاعده فقط دو سه استثنای ممکن می‌تواند باشد انجیرا و هیچکس دیگر « احتراماتی » ننوشت است که عادات و صفات درشت و منعم خود را نیز با کمال صداقت و بی‌آلایشی در شرح داده‌اند . ضرب المثل دهانی است که اگر خطایا و معاصی بهترین اشخاص را بر شما می‌نویسند از شر و خجالت کلاهش را تا آبرو بپاشد و این خواهد کشید . ( ولتر ) میگوید « هیچکس نیست که صاحب یک عادت نکوبیده و خوبی حیوانی نباشد ولی بدست شخصی یافت می‌شود که این خوبی را عادت خود را پنهان ندارد و صریحاً بدن اعتراف نمایند . » « راسو » ادعا میکند که تمام حقایق زندگی خود را در کتاب « اعترافاتش » نوشته است لیکن مطالعه آن کتاب را همه کس در میانه می‌داند و بدی او باطل است

( ۱ ) پلوتارک و « رومی » ( مرآت تاریخ زندگانی ملوک ) و « فوردستر » مؤلف شرح احوال گولدمیت « همه ذمه این شرط بوده اند یعنی آنکه که ترجمه احوال آنها را نگاشته اند و اینها و آشنائی نداشته اند . از طرف دیگر بایستی اعتراف نمود که قسمت اعظم محاسن تراجم ( تاسیت ) برای « آکرکول » و ( دیورز ) برای « مور » ( جاسون ) برای « یوب » ( ووردل ) برای ( جاسون ) « دوکات » برای سکات « کار لایل » برای ( استرلیک ) و « مور » برای بایرن نوشته است مربوط باستانی شخصی مؤلفین با خود آن اشخاص بوده است .





نویسنده مطالب صریح را از ناصحیح تمیز دهد و از روی آنها اخلاق حقیقی شخص را با کمال امانت و صحت جسم و رنگ آمیزی کند ولی در نوشتن رمان و افسانه نوع فکر و تخیل نویسنده آزاد است که هرگونه اشخاص و صفتها را میل دارد اشتغال نماید و بدون آنکه مجبور به رعایت حوادث و جزئیات زندگانی حقیقی اشخاص باشد پیش خرد وقایع و سواصی برای حیات آنها اختراع کند.

در زبان انگلیسی نیز یادداشتهای زندگانی هست ولی اغلب آنها با وجود طول و تفصیل خود دارای هیچ اهمیتی نیستند و مثل آنست که يك مقدار اوراق یادداشت را كنده را بیک صفحه هم متصل و مربوط ساخته باشند گفته «کتابخانه» و جامع تصاویر یکی از شاههای غیر معروف که میگوید «وقتی تصویر کله کسی را میکشد استخوان و منتر آن را خارج میکند» در مورد بسیاری از کتابهای تراجم احوال بر صادق میباشد زیرا کتب مزبور مثل مجسمه های چوبی دکان خیاطی فاقه جان و روح هستند و به چوچه ظر توجه و استعسان ما را جلب نمیکند. در کتب تراجم احوال ما میخواهیم پرده کاملی از اوضاع و احوال زندگانی اشخاص بزرگ مشاهده کنیم ولی غالباً بجای آن تصور خود نویسنده کتاب را در مقابل خویش می بینیم!

رنگ آمیزی و تصویر نویسی کلیات نیز مثل نقاشی با قلم و رنگ از صنایع طریقه شعریه میشود و برای اجسام هر دو را با شخص احتیاج چشمی دقیق و ذوق این قلم یا قلم موی ماهر و کارآزموده میباشد. صنعتگر معمولی فقط بدین صورت و کشیدن تصور آن قاعدت نمایند ولی صنعتگر بزرگ و باقریحه در پس وجنات عارض تالو و تاش روح را هم مشاهده میکند و به تصمم آن بروی پرده قاشی خویش ناظر میگردد. وقتی از «جاسون» خواهش کردید که کمک کششی تاریخیه زندگانی اسقف متوای کلیسایی را بنویسد «جاسون» این قصه را بذرت و شروع کار کرد لکن هر وقت میخواست اطلاعاتی از کشش مزبور کسب نماید مشاواله از دادن آن عاجز بود. همین قضیه سبب شد که «جاسون» در یک اثر تالیفاتش میگوید «دکتر اشخاصی که با کسی معاشر و معشور بوده اند و با او زندگانی کرده اند میدانند درباره وی چه باید بگویند»

در مورد تاریخیه زندگانی خرد «جاسون» چشم دقیق و فکرکننده صنع مزبور «دود که توانست جزئیات عادات و مکالمات و را ضبط کرده و وسیله اها با بانی پر لطافت و محاسن کتاب بافراید «پرو» بسالقه و محبت علاقه مندی فرق العاده خود نسبت به جاسون موقت بنوشتن کتابی شد که شاید اشخاص بزرگتر و با قریحه نری هم از نگارش آن عاجز بوده اند. راست است که مشاواله به شرح نکات و تفایق خیلی جزئی پرداخته است ولی همین جزئیات چون لذت و سلفه مخصوص و باقایی توانا نگارش یافته قدر و قیمت کتاب او را چندین برابر بیشتر کرد. است خود او در یکجا عتر خواهی میکند و میگوید اگر من تشریح جزئیات را تا بجائی رسانده ام که حتی که ام جاسون در موقع مسامحت صهای بزرگی از چوب بلوط انگلیسی دست می گردانند برای آنست که بخاطر دارم وقتی دکتر «ادم اسمیت» دو ضمن غطای خود تراجم علوم ادبی میگفت «من خیلی مشغولم که میدام کفش های مینو شاهر معروف بجای بند «سکک» داشته است «رول» با قلمی دقیق صوت ظاهر و طریقه لباس پوشیدن و خرز تکلم جاسون را تشریح و توصیف میکند و تصور او را چنان به صورت و استادی رنگ آمیزی مینماید که میتوان گفت کتاب او کدامین تصویر را که از احوال زندگانی بزرگ نمایانده است

معنی اشخص در علم ظهور کرده اند که ود ، اثير آنها در دوره وزمان خودشان خیلی زیاد بوده است ولی اشخاص و معروفاتشان در سلسله ای تازه پیرامون بیشتر از دوره معاصر خود آنها گردیده است . راجع ، « و بکنک » رئیس رشیدی صلاحات معتمد طلائع است خانی انصی است و جان او شهادت کسی را نداشته است . معنی در دین و یاد مر آورده ، بدون آنکه کسی مترجه



وی شود هلاک گردیده باشد. کتاب «تقلید مسیح» که از ابتدای ظهور خود تاکنون همه وقت رواج و انتشار فوق العاده داشته و در تمام «الک مسیحی» تألیفات صیقه بخشیده است ما هنوز مؤلف حقیقی آنرا ندانستیم و با آنکه نالیف آنرا معمولاً به «هاس آکدیس» نسبت میدهند لیکن دلائلی در دست هست که مشار الیه فقط مترجم آن نوده است زیرا کتاب دیگری که همین شخص نوشته از هر جهت به مراتب بیشتر از این کتاب میباشد و اینجهت نمیتوان باور نمود که نویسنده این هر دو کتاب یک نفر است، ظن قوی میرود که مؤلف کتاب «زبان گرس» نام مدبر دارالفنون پاریس باشد که شخصی فوق العاده عالم و دانشمندی بوده و درسته ۱۴۲۹ وفات یافته است.

برخی از زرگترین دهه و نواح عالم دارای تراجم احوالی بسیار ساده و مختصر بوده اند. راجع بافلاطون که میتوان او را پدر فلسفه اخلاقی نامید اطلاعات کاملی هردست نیست حتی نیندایم که مشارالیه زن و بچه هم داشته است یا نه، در خصوص زندگانی ارسطو دقایق و نظریات متفاوتی شیوع دارد که تشخیص صحت و سقم آنها ممکن نیست، بعضیها میگویند مشارالیه یهودی بوده است. بعضی دیگر معتقدند که فقط اطلاعات و معلومات خود را از منابع یهودی کسب کرده است. یاره تصور میکنند که دکان دوا فروش داشته و ادره ما او را پسر یک نفر طبیب و دوا فروش میداند. یکی میگوید اصلاً یهودی اعتقاد نداشته دیگری میگوید معتقد به تثلیث بوده است! غیر از اینها باز هم اقوال و عقاید مختلف دیگری در بین هست که شاید هیچکدام را نتوان قبول و باور کرد. گذشته از قدا در احوال جدید به نیز اشخاص بسیاری هستند که ما اطلاعات کاملی در خصوص زندگانی آنها نداریم، مثلاً از سرگذشت زندگی «اسپنسر» «سنسنت-طومه» «ملیکه پریان» یا راجع بحیات «بوتلر» مؤلف «هودیرس» چه اطلاعات دیگری جز آن داریم که هر دو در گمنامی و مستوری زیست کرده و فقر و مسکنت وفات یافته اند! یا معلومات و اطلاعات ما راجع بزرگمسی «جرمی بنتر» که بزرگترین معلم و واضع عصر خود بوده جز مشتی اخبار و روایات غیر مطمئن چیست در صورتیکه «امتهای دین و اشتیاق را بدانستن سرگذشت کامل حیات او داریم!

مؤلف کتاب «بیابان ایران باستان» میگوید «دنیای راجع بزندگانی بزرگترین رجال خود هیچ گاه اطلاعی ندارد». بدون شک تاکنون جهات کثیری از زندگان رجال که احوال و هنرمندیهای شکست از خود بظهور رسانیده اند درس پرده فروموشی و نیان مستور و گمنام مانده اند. «دگوستین» میگوید «رومایانوس» بزرگترین زنی و دلاهی است که تاکنون در دنیا زندگانی کرده است در صورتیکه ما غیر از اسم او امروزه هیچگونه اطلاع دیگری درباره وی نداریم و زندگانی او هم مانند بنا کنندگان اهرام از خاطر روزگار فراموش شده است. سنک قبر «دگوردیانی» به پنج زبان نوشته شده بود لیکن انهم شواست از فروموشی و گمنامی وی جلوگیری نماید.

راستی ده کثیری در این بزرگ دنیا آمده اند که تاریخچه حیات آنها از هر جهت قابل لیت و آگارش بوده است ولی به کس نوشتن تراجم احوال ایشان قیام ننموده است. نویسندگان و مؤلفین از این جهت خوشبخت تر از سایرین بوده اند زیرا تصریرات و آثار قلمی ایشان بیش از دیگری ها و هنرمندیهای سایر اشیاء و اهل علم را کرده و آنها را در پیش چشم احوال و

ایشان وا داشته است. همین جهت امروز تراجم احوالی از شعرای دوازده قندیم در دست هست که صاحب هیچگونه هنر و فضیلت فوق العاده ای نبوده و فقط در عصر و دوره خود اسم و رسمی داشته اند «دکتر چانسون» اسم بعضی از این اشخاص را در تذکره الشعرای خود ذکر نموده و قالب آنها کسای هستند که دیگر هیچکس اشعار آنها را نمیتواند و حتی اسم آنها را نمیداند. تراجم احوال ادبا و نویسندگان از قبیل «کولداسمیت» و «سوفت» و «اسپرن» و «استیل» بجای یکبار چندین دفعه نوشته و منتشر شده است در صورتیکه تاریخچه زندگانی بسیاری از اشخاص قعال و کاردان و علما و صنعتگران هنوز رشته تحریر نیامده است (۱)

سابقاً گفتیم که روحیات و اخلاق اشخاص را از روی کتابهاییکه مطالعه میکنند می توان تشخیص داد. در اینجا بیورد نیست که اسم برخی از کتابهایرا که طرف توجه و میل رجال بزرگ و مشهور بوده است ذکر نماییم. عده از خوانندگان و تبعید کنندگان پلوتارک را قیلاً نامیده ایم و ضمناً هم تذکره دادم که «موتانی» نیز طرف اقبال و توجه بسیاری از نویسندگان و متفکرین بوده است. شکسپیر با آنکه کتاب پلوتارک را بدقت مطالعه کرده چنانچه در بالا به آن اشاره کردیم بسیاری از مواضع خود را نیز از آن اقتباس نموده است معذرت این نکته را باید متذکر شد که «موتانی» تنها کتابی است که بطور حتم و یقین در کتابخانه او موجود بوده است زیرا یک نسخه از مقالات «موتانی» ترجمه «فلوریو» بدست آمده که با نهای خود شکسپیر موضح بوده است «میلتون» «میل و علاقه خصوصی بکتابهای «هر» و «اوید» و «اورید» داشت و «جیمز کاکس» نیز کتاب اشیرالذکر را همیشه بدقت مطالعه میکرد و قرائت آنرا برای تمام اشخاصی که بخواهند خطیب و ناطق بشوند واجب میداشت. «ییت» از کتاب میلنون خیلی خوشش میامد و مخصوصاً قطعات منتخبی از «فروس مقدود» او را حفظ کرده و غالباً آنها را تکرار مینمود. دیگر از کتابهاییکه «ییت» به آن علاقه و توجه خصوصی داشت کتاب «اصول» تالیف «نیوتن» بود. «دوک کاتام» بقدری کتاب «ادویه بارو» را دوست میداشت که چندین مرتبه آن را قرائت نموده و قیمت اعظم مطالب آن را از حفظ کرده بود. کتابهاییکه «بروک» آنها انس و علاقه خصوصی داشت نوشته های «دمتن» و «میلتون» و «بولین بروک» و کتاب «افکار شب» تالیف «پاک» بود.

«کوران» عشق خصوصی بتألیفات «هر» داشت و سالی یکمرتبه کتابهای او را میخواند بلاوه مشارالیه با آثار «ویرژیل» و «ویرژیل» از خیالی افسوس بود و نویسنده شرح احوال وی میگوید «وقتی با او سوار کشتی شده بزم و درحالیکه سایر مسافران همه از اثر هوای دریا مریض شده و بزمین افتاده بودند او مشغول مطالعه کتاب (اندروید) تالیف «ویرژیل» بود»

(۱) شرح حال «سرچارلز لیل» که یکی از بزرگترین علمای طبیعی انگلیسی است بقم یک نفر فرانسوی موسوم به «آدمه بیکوت» نوشته شده و با آنکه مراسلات وی به مرادش دوانگلیس منتشر گردیده است لیکن شرح احوال کامل او هنوز زن انگلیسی گزارش یافته. بیمودت نمیدانیم چنانچه تذکره داده شود که بهترین ترجمه زندگانی «دکوت» بقلم یک نفر انگلیسی و بهترین شرح احوال فردرک کپلر بشوسط یک نفر اسکاتلندی نوشته شده است.





« ادوات و آلات حریه را در قطعه شعرکز ساخته و اطراف آنها را از هر سو با سیاهیان دوزخی غوش احاطه نمود تا جلوه و نبرنگ خود را غشی و مستور نگاهداده » « ادواردز » در کتاب خود راجع به « کتابخانهها » میگوید « قضیه تأثیر این آیات در صف آرا بی نویخانه جنگ استرلیتر بر لطف و شیرینی این قضیه مبارزیه لیکن نسبت دادن فتح و غلبه جنگ مزبور با این صف آرائی خیلی بیالیه آمیز و شاعرانه است زیرا باید مناسبانه اذعان نمود که ناپلئون مدتها قبل از آنکه يك سطر از نوشتههای میلتون را خوانده باشد اطلاعات وسیع و معلومات کافی از جنگ و لشکر کشی داشت » « ولینگتن » نیز اشتیاق واقعی بمطالعه کتب داشت و کتابهاییکه پیش از همه با آنها مانوس بود عبارت بوده از تالیفات « کلازندون » و « پوتلر » و کتاب « ثروت ملل » تالیف اسبست و مؤلفات « هرم » و « ارشدوگ چارلز » و « لزی » و کتاب انجیل . علاوه بر اینها مشارالیه علامه خصوصی هم بمطالعه یادداشتهای زندگانی خصوصی مؤلفین فرانسوی و انگلیسی داشت . « ککله » میگوید « هنگامیکه ولینگتن در « والرس » اقامت داشت کتابهای انجیل و دعا و کتاب « حیات و مرگ مقدس » تالیف « تیلر » و یادداشتهای « زول سزار » همیشه در پیش دست او بود و بطوریکه از علامات و یادداشتهای حواشی آنها معلوم می شد کتب مزبور را ظاهراً خیلی مطالعه میکرد .

کتاب بهترین دقیق و مونس ایام پیری و مؤثرترین مشوق و راهنمای دوده جوانی است اولین کتابیکه در فکر و روح شخص جوان تأثیر عمیق میکند فصلی جدید و درخشنده در تاریخ حیات وی باز مینماید . کتاب خوب قلب را روشن و نورانی میسازد و قوه شوق و نشاط را تحریک میکند و غالباً رشته ناپل و مجاهدت انسانی را در خط جدیدی می اندازد که اثرات آن مادام العمر در اخلاق و روحیات باقی می ماند . به این جهت اغلب اتفاق افتاده است که مطالعه کتاب جدید به دوره مهم و تازه ای را در زندگانی اشخاص آغاز نموده و در حقیقت آنها را از نو متولد ساخته است روزیکه « ادوارد اسمیت » نخستین درس گیاه شناسی را فرا گرفت و « ژوزف بانک » با کتب «هربال» تالیف « ژرارد » آشنا شد و از تاریخی که « الفیری » تالیفات پلوتارک و شبلر مؤلفات شکسپیر و « گیسون » کتاب « تاریخ عمومی » را مطالعه کرد از همان تاریخ در روح و فکر این اشخاص نامی تغییرات و تحولانی حادث شد که جریان زندگانی سابق آنها را بکلی تغییر داد و هر کدام احساس آغاز حیات جدیدی در نفس و روح خویش نمودند

« لافوتن » در ابتدای جوانی خود به بطالت و تنبلی نزد همه کس معروف بود ولی روزی یکی از غزلیات « هالرب » را از شخصی شنید و اشعار مزبور قدری در روح او تأثیر کرد که بی اختیار فریاد « منم شاعر ! » و از همانروز طبع و تریه او پدیدار شد . « شارل بوسونه » « ازواصل هر دو اثر فرائد کباب « سرگشتت علماء » تالیف « فونتئل » بخط تصحیلات جدی و مطالعات عمیق تاریخی افتاد . یکی دیگر از تالیفات « فونتئل » موسوم به « تمدن عوالم » « دلاند » را بانتخاب شغل و حرفه اش وا داشت چنانچه خود وی در مقدمه که بعد ها بکتاب مزبور نوشت می گوید « با یک دنیا محنت اذعان میدارم که وقتی دوسن شانزده سالگی اول دفعه این کتاب را خواندم چنان هوش و فعالیت مرا تحریک کرد که هرچه تاکنون موفق گردیده ام همه را مدیون تأثیرات آن میدانم . »

همچنین «لامید» بواسطه مطالعه کتاب تاریخ طبیعی «وفن» که یک جلد آنرا در کتابخانه پدرش پیدا کرد و چندین بار به مدت آنرا خوانده بود متناوباً بتحصیل علوم طبیعی گردید. «گوته» در موقعیکه قوای فکری و روحیش در حال رشد و نمو بود اتفاقاً کتاب «کشیش دهگده» و «اکافله» تألیف «گولدمسیت» بدستش افتاده مطالعه نمود و مطالب آن در مغز و روح وی فرق العاده مؤثر واقع شد. قرائت شرح احوال «کوترون برلی چینگن» نیز ذوق او را بگفتن اشعار توصیفی تحریک نمود و خود او در اینباب میگوید «تصویر شخص زشتی که در ایام آشوب و هرج و مرج بقوه اعتمادبنفس زندگانی خود را اداره میکرد تأثیر عمیق در فکر من نمود».

«کنتنر» در اوائل جوانی عشق وافر و بطلانه کتب داشت لیکن پس از قرائت منظومه «لامید» یان» تصنیف «اسنسر» شاعر بود که در سن هفده سالگی طبع و فریضه شاعرانه وی تحریک شد و شروع بنظم اشعار کرد. معروف است که «کولی» نیز در اثر مطالعه همین منظومه که برحسب اتفاق یک نسخه آنرا در بنجره اطلاق مادرش پیدا کرده و بدقت خوانده بود متعابلاً شاعری گردید.

«کلیج» معتقد است که خواندن اشعار «بولتز» نفوذ و تأثیر فوق العاده در ساختمان فکری و اخلاقی وی کرده است و در یکی از تألیفات خود میگوید «آثار و تألیفات قرون ماضیه در نظر جوانان مربوط بمصر و زاد دیگری است لیکن مؤلفات معاصرین در دیده ایشان مشتمل حقایقی است که دلبستگی و تعلق خاطر آنها را جلب می نماید. نتیجه واستحسان جوانان سترزه باد برنی است که آتش اشتیاق و امیدواری آنها را تیز تر میکند. تأثیر مطالعه اشعار هرگز کمتر از تأثیر مصاحبت اشخاص نیست و گاهی هم از آن بالاتر و مؤثر تر است»

ولی باید دانست که مطالعه کتب فقط اشخاص را به تعقیب رشته های ادبی تحریک کرده است بلکه خیلی ها را هم در سایر رشته های زندگانی که مستلزم جدیت و فعالیت بیشتری میباشد وارد ساخته است. یکی از این قبیل اشخاص بوده است (هانری مارتن) که در نتیجه قرائت تراجم احوال «هانری بریود» و (دکتر کاری) بوعظ و تبلیغات مذهبی پرداخت و در این رشته آن همه رشادت و شجاعت از خود بظهور رسانید و چنانکه خود وی میگوید (بریود) و «کاری» زمین را بیشا پیش شیار زدند و او متعابلاً آنها بدر پاشید و خرمن نیکو دروید.

«بتام» نفوذ و تأثیر فوق العاده ای را که مطالعه کتاب (تلماک) در ایام جوانی در فکر و روح او نموده است شرح می دهد و میگوید «هفت ساله و دم که علاوه بر کتاب قصه های اطفال کتاب مهم تر و عالی تر بدستم افتاد و آن (تلماک) بود، در دهان سفر سن پهلوان کتاب مزبور بظن من نوبه کامل و فضیلت و تقوی بود و در عالم افکار کود کانه بیوسه خودم را با او مقایسه می نمودم. بعد ها هم خاطره های این کتاب بطور وضوح در فکر من باقی بود و بهر مرحله زندگانی که قدم می گذاشتم گاه گاه خود میگویم (چرا من تلماک نباشم؟) این زمان در حقیقت شالوده بنای اخلاقی مرا تشکیل داد و بمنزله قطعه ای بود که سیر زندگانی من از آن شروع گردید و فکر و روح من اول دفعه در اثر مطالعه آن با (اصول انتفاع و اتاج) آشنا شد.

«کویت» نخستین کتابی که بدست آورد و با شوق و میل وافر به مطالعه آن پرداخت

کتاب « قصه حشمت » تألیف ( سویت ) بود زیرا کتاب مزبور را به سه « پش » خرید و شیراز  
 انهم پیچیده کتاب دیگری داشت ، اشاریه ابن قسره را چندین بار بدقت بسیار قرائت نمود و در  
 نتیجه مطالعه آن بود که بعدها صاحب قلمی شیرین و سبک تحریری روان و ساده گردید ، ( یوب )  
 زمانیکه طفل بود و بدو سه ملاقه مغربی بخواند ان تالیفات هم داشت و از برکت همین علاقه  
 بود که چند سال بعد زبان انگلیسی صاحب بهترین ترجمه ( ایلیاد ) بنظم گردید ، « والتر اسکات »  
 نیز در عهد طفولیت بواسطه انی که با ( مجوده اشعار و سرودهای ملی ) داشت طبع و ذوقش  
 مترجم ادبیات ( رمانیک ) گردید و خودش « دیوان اشعار و ترانه های ساحلی » را تصنیف نمود ،  
 همچنین ( کرمانی ) وقتی طفل بود منظومه ( فردوس مقفود ) را خواند و اشعار آن بشدیدی در او  
 تأثیر کرد که بعد ها شرح زندگانی ( بلتون ) را با قلمی شیوا نگاشت ، خود او میگوید « هر  
 س صاحب طبع و ذوق شاعرانه باشد پس از مطالعه فردوس مقفود فصل جدیدی را در زندگانی  
 خود گشوده خواهد دید ، من خود همین نکته را در فنی خویش احساس کرده و همه وقت آن را  
 یاد دارم ، از روزی که فردوس مقفود را برای نخستین بار مطالعه کردم تا امروز اشعار بلتون همواره  
 طرف میل و علاقه من بوده و از خواندن آن ها در ایام سعادت و خوشی تمتع حاصل کرده ام و  
 در حین مصعت و تفکامی کسب قوت و سلبت نموده ام »

بنا بر آنچه گذشت ثابت میشود که کتاب بهترین رفیق و موس انسان است و بواسطه  
 برانگیختن روح و دیگر شخصی اودا از « اجابت با مردان سده و مرزای باز میدارد ( تناس مود )  
 می گوید ( میل و علاقه طبیعی من بدقت کتب کهنه زندگانی مرا در اوایل  
 عمر از غرق شدن در گرداب جهالت و فساد اخلاقی رهایی داد در صورتی که  
 هر کسی مثل من در اوان طفولیت از لذت سرانجام و غمخواری والدین محروم  
 باشد بندرت می تواند از این گرداب هائل خلاصی یابد کتاب های من مرا از  
 قمار و میگساری و رشتن آمدن در معیاس عیش و سرور معاف می نمود و  
 راستی هم کسی که با ( پاپ ) و « آدیسم » مشغول باشد و از افکارعالیه  
 و بیانات حکیمانه ( شکسپیر ) و « میلتون » استفاده نماید محال است که بهشعر  
 و معاشرت فرومایگان رغبت کند و بصحبت اوباش بگراید )

راست گفته اند که کتاب خوب آنگونه بیشتر بمل و رنار خوب شجاعت داشت باشد . کتاب  
 خوب فنی را تهذیب و تصفیه میکند ، روح را مدارج عالیه صعود میدهد ، فکر را آزاد و باری  
 نماید و از « مایل از سوی شهوات و لذت مادی جلوگیری میکند و اخلاص را پاک و طینت را مطهر  
 و دل را روان و پاک میسازد ، در دایر العالم بی شمالی فرسوده ای را که ادبیات قبیله دوازدهم درس  
 شرد باسم « کلاسی » « سیت » بیاند

« ترجمه یس » زرت و مشرق و مشرق بر که باب از ازام و طریقات اولیه زندگانی  
 است و لباس جزو تعلیم و تربیت است و انصاف خودش دیده است ، را در این مقدم میباشند و توضیح  
 خود را از حیرت کتاب و نه نیکو نگار « ... »





پیش از وقایع اقدامات و زحمات و تحقیقات و پشرفتهای اسانی در رشته های مختلف علوم و فلسفه و دیانت و اخلاق و تحقیق می توانیم کتاب را بزرگترین قوای محرکه هر عصر و زمان بدانیم. «دوبانولد» می گوید «از انجیل تا (قرار داد اجتماعی) دو سو سه وقت کتاب موجد افلاکات عظیمه عالم بوده است» ، راستی هم که مکرر ثابت شده است که يك كتاب بزرگ نتایج و اثراتش از جنگ های خونین زیاد تر بوده است - حتی كتاب های رمان نیز غالباً در تغییر اوضاع و عادات جامعه نفوذ و تاثیر فوق العاده داشته است چنان که «رابله» و «د سروانت» دو بكموقع دست تسلط و حکومت شوالیه ها و روحانیون را از قرآن و اسبابی کوتاه ساختند و سلاح رزم آنها هم تسخیر و شوشی بود که در طبیعت انسانی تاثیر مخالف ترس و وحشت را دارد ، یعنی نویسنده گان مذکور بوسیله نوشته های خود مردم را میگردانند و همین خنده باعث قوت قلب و اطمینان آنها شد و توانستند زنجیر ظلم و استیصال طبقات را از دست ویای خود پاره کنند ، همچنین کتاب «د لایک» مرده را متوجه لطافت و محاسن طبیعت ساخت و آنها را دوباره بزرگدگانی ساده و طبیعی متعادل و رواقی نمود

«هازلیت» میگوید «شما از دلیران و قهرمانان در عالم جاودانی ترند و بیش از آنها رایحه قلود و ابدیت را استشمام کرده اید . اعمال و انگیزه ایشان نیز در بقا و تخیل با ما آنها بیشتر از افعال و احوالات خدمت میکند . ما امروز از کارهای مرموز و پیرزبل علوری مطلعیم که گویی در عصر وزمان خود آنها بوده و با آنها معاشرت داشته ایم و میتوانیم آثار آنها را پمیل خود در دست بگیریم بابر روی پاش خواب خود بگذاریم و با نزدیک دهان برده و از فرط شوق آنها را بوسیم . از افعال و اعمال دیگران پندت افری بر روی زمین باقی میماند که عموم مردم بتوانند آنها را چشم ببینند ، و دلفین و نویسنده گانی که فرنا بیش از این مرده اند هنوز زنده هستند و باستعارات و تالیفات و نوشته های خود بر روی زمین راه میروند و با مردم تکلم میکنند لیکن ذبحن و جهانگشایان بزرگ همه مرده و نابود شده اند و از وجود آنها جز مثنی خاک باقی نمانده است ، عطف و تمایل فکر سبب بمر بیشتر است تا عمل . اتصال و رابطه فکر با فکر مثل اتصال و پیوند شعله آتش است شعله دیگر ، تمجید و ستایش دلیران و قهرمانان ماضی بمثاله بغور و کندری است که بر روی آتشدان مرمز سوخته شود . الفاظ و عقاید و احساسات در طول زمان مبدل بواء جامه میکند لیکن اشیاء و اجسام و افعال بزودی ضایع و اسد میشود و در هوا معلوم می گردد . . . ه تنها افعال اشخاص باخودشان محو و معدوم میشود بلکه ضایل و ملکات عابله آنها نیز با مرگ ایشان میمیرد و از میان میرود و فقط عقل و فکر آنهاست که فی الابد باقی مانده و بدون هیچ تغییر به نسلهای آینده میرسد ، آری بنگاه چیزی که در دنیا نماند و جاودانی میماند الفاظ و کلمات است : »



## فصل یازدهم - مصاحبت زناشوئی

« محبت و مهربانی زن‌ها دل مرا میراید نه جمال و زیبایی آنها »  
« شکسپیر »

« برای شوهر دانش لازم است . برای زن نجات » « ژرژ هربرت »  
« اگر خداوند میخواست زن حاکم و ارباب مرد باشد او را از »  
« گوشت سر وی میافزید اگر میخواست کنیز و خدمتگذار او باشد »  
« او را از گوشت پای وی میافزید ولی چون میخواست زن هریک »  
« و همسر زندگانی مرد باشد لهذا او را از بهلوی وی خلق کرد »  
« سن آگوستین »

« زن صالحه را کیست که پیدا نماید کرد . قیمت او از لعلها »  
« گرانتر است . . . شوهرش در دربار ها معروف می باشد و در میان »  
« مشایخ ولایت می نشیند . . . قیوت و عزت لباس اوست و در باره وقت »  
« آید میخندد . دهان خود را بحکمت میبندد و تمام محبت آمیز »  
« بر زبان وی است . برقرار اهل خانه خود متوجه میشود و سرانجام کمالی »  
« نمیکشود . پسرانش برخاسته او را متبارک میخوانند و شوهرش نیز او را »  
« میستاید » از کتاب « اهل سلیمان »

اخلاق زن و مرد در تمام مراحل زندگی تحت فرزند و تاثیر قابل ملاحظه و آمیزش با دیگران قرار گرفته است . ساقا راجع بتاثیر سرت و رفتار مادر در ساختن اخلاقی طفل شرحی بیان کردیم و گفته ایم مادر ایجاد کننده هوای اخلاقی خانواده است و به این طریق که بدن طفل از تنفس طبیعی تنزیه و پرورش مینماید همانطور هم اخلاق و روح آنها از اعتدال این هوای اخلاقی کسب قوت میکند . زن در سبب های مختلف خود دارد . مادری ، خوهری ، دوستی و روست - « صد و شصت و هفت » دوره طولیت ، مربی و معلم مهد صباوت ، مشاور و راهنمای جوانی و جوانی و روست و در دار زمان پیری و سالخوردگی است . خلاصه آنکه سرچشمه شرب و درخت گیاه در تمام فرزند و تاثیر کامل زن میباشد .

وظایف اجتماعی زن و مرد را طبیعت در هر مرحله از وجود و در هر مرحله ، خداوند زح و مرد را خلق فرموده است که هر کدام وظیفه و رسالت خود را در هر مرحله تکلیف هریک از آنها جدا گانه مشخص و مبین شده است لذا هیچکس نمیتواند بگوید که زن را بزرگوارتر است و کار بزرگتر را انجام دهند ، زن و مرد با آنکه اتصال و در حدی از یکدیگر هم دارند و در هر مرحله استقلال و مستقل خلق شده اند و زحم مثل مرد برای انجام تکلیف مخصوصه خود در عالم زنده است بشریت بجهت بقای نسل بهر دو آنها احتیاج دارد و برای ترقی و تکامل آنها در هر دو آنها ابراهیم به ما بگوید لازم میباشد .

تاریخ و مرد با آنگاه شریک زندگی و همسر همدیگر هستند ولی از لحاظ قوه و توانایی بعضی باهم فرق دارند و یکسان نیستند. مرد بدش قویتر و مضامین و استخوان بدنش محکم تر است و قوه ظریف تر و حساس تر و بعضی تر است. فرق مرد در قوای فکری است. امتیاز زن در قوه قلب و اگر فکر دارای تسلط و حکومت باشد در عیوض قلب صاحب غرض و تأثیر است. خلقت زن و مرد هر یک برای انجام تکالیف و وظائف مربوط به خودش مناسب میباشد و بنابراین نه میتوان کار زن را محصلت برد کرد. و نه میتوان وظائف مرد را زن برد. ذاهای بعضی مرد های مثل زن و بعضی زن های مانند مرد پات می شود ولی این عده نادر و مستثنی هستند و نمی توانند قاعده کلی را نسخ نمایند.

«هرچند صفات و مميزات مرد مربوط ب فکر اوست و دریا و مشخصات زن متعلق بقلوبی  
 «باشد لیکن لازم است که مرد قابض را هم مثل فکرش تربیت کند و برون نیز واجب است تا فکرش  
 را مانند قلبش تهذیب و تربیت نماید. مرد بقلب و دل واسطه مثل زن چهل و هفت درجه است  
 کم قدر و پستتر میباشد. زن و مردی که بتوانند صاحب اخلاق سالم و پاکیزه باشند باید در تربیت  
 و پرورش کلیه جهات فکر و اخلاقی خود بکوشد زیرا مرد بدون داشتن حسن شگفت و ملاحظات  
 «حال دیگران موجودی «و بیفایده» و سرداره است و زن هر قدر هم که شوخشان باشد بدین دارا بودن  
 هوش و ملاحظات «نزد» مردی که افسوس و دیده میباشد»

[illegible]

د زلمه داسه غوږي لاله وځي و داسه غوږي ودهي تلون آڼيا اساس  
خوشکای و دښه بڼي آڼي ست :

و ناتوانیش « این اشعار در جزو منظومه است که برای « مارفالونٹ » مشوفه جابر و مستعار خود گفته و در ضمن آن هم اشعاری در قدح و هیای « ماری موناک » سرود است زیرا وقتی نسبت بمشار الیها اظهار عشق و دلباختگی کرد و او را پرا پا نهایت شون سردی جواب داده و رد نموده است . ولی « یوب » قاضی عادل زنها نیوده است همچنانکه در باره مرد ها هم بقل و انصاف قضاوت سکرده است .

حتی امروزه نیز ضعف و ناتوانی زن بیشتر پرورش داده میشود تا قوا و توانایی او و او را بخود آرازی و درباری بیشتر عادت میدهند تا بخریشتن داری و انکاه بنفس . برای پرورش و توسعهٔ عواطف و احساسات او صحت بدن و سلامت فکرش را از میان میبرند و او را وادار میکنند که در سایهٔ عطف و شفقت دیگران زندگانی نماید . لباس به تن او میپوشانند که جلب توجه مردم را کند و پشت او را در زیر پار قبول و آداب بی معنی معاشرت خم مینمایند تا مرد ها او را بهیستند و انتفاض کنند ؟ باینجهٔ زن هنوز هم در عالم ضعیف و ناتوان و سریار دیگران زیست میکند و زندگانی او مصداق حقیقی ضرب المثل ایتالیایی است که میگوید « زن بقدری خوبست که برای هیچ کاری مناسب نیست » .

از طرف دیگر در تربیت مرد ها از حیث خود خواهی انفرات میشود . بهیسترها تلقین میکنند که در امور زندگانی منکی بنفس خویش باشند ولی بشتر ها یاد میدهند که برای گذران زندگی خود چشم بدست دیگران بدوزند . مرد طوری تربیت میشود که جز بنفس خود اضادی بچیز دیگر ندارد . زن برخلاف در تربیت خود منکی به مرد بار میاید . مرد ها میکنند در زندگی منکی بنفس و مستقل باشند . بزنها تعلیم میدهند که اضادی بنفس خود نداشته و سر بار سایرین باشند و در همه چیز فداکاری و ایثار بنفس را مراعات نمایند . بنا براین در طرز تربیت کثونی قوای فکری و دفاعی مرد پرورش میاید و عواطف و احساسات دقیقه او کشته میشود ولی در مورد زن برخلاف عواطف و احساسات پرورش یافته و قوای دفاعی ضعیف میگردد .

جای هیچگونه شبهه نیست که عالیترین صفات و مزایای زن در موفع اتساب و رابطه او با دیگران و بوسیله عواطف و مهربانی وی بمنصهٔ ظهور میرسد . زن دایه و پرستاری است که طبیعت او را برای پرورش نوع بشر معین نموده است و باینجهت است که از اطفال ضعیف و ناتوان نگاهداری کرده و بساقت فطری آنها را در آغوش مهر و محبت خویش میپروراند . زن فرشتهٔ محافظ خانه هاست و بحسن سیرت و رفتار خویش آرامش و رفاهی در خانواده فراهم میسازد که بهترین مقوی و پرورش دهندهٔ اخلاق و ملکات فاضله میباشد . زن فطرتا و در اثر ساختمان طبیعی خویش نجیب و مهربان و پر حوصله و فداکار است و از چشمان پر از مهر و عطف و نور امید و اعتمادی میدرخشد که هر جا بتابد بینوایان را امید میبخشد و غصه داران و محنت زندگان را تسلی و دلداری میدهد .

بقول شاعر : « نصایح مشفقانه و غمخواریهای زن در موقع بدبختی و محنت مستقیما در دل و مغز فرو رفته و بعد بتمام زوایای بدن رخنه و

فصل هفتم

بعضی ها زن را « فرشته نجات » بخنان و یتیمان « خوانده‌اند زیرا همیشه حضار است که ضحاک را کمک و معاونت نماید ، افتادگان را دستگیری کند و بدبختان را تسلیت و دل‌داری دهد . از بظاهر زنها یکی اینست که اولین مریضخانه ای که در دنیا تأسیس شد بمسی و همت آنها بود . مثلی مشهور است که « هر جا آسانی در حذب و جدب باشد ناله و افتان او زنی را بکشد و می‌یاورد » وقتی « مریخوپارک » سیاح معروف در ضمن مسافرت‌های خود در افریقا بقریه ای رسید وخواست آن‌دکی در آنجا توقف و رفع خستگی کند ، لیکن مرد‌های قریه محل قامت او ندادند و او را گرسنه و تنها مجبور نمودند که از قریه خارج شود . بپاره لایحاح .خواست شب را در بیابان در زیر درختی بسر برد در صورتیکه هوا متقلب و بارانی بود و ساع و درنگان هم در آن‌والی فراوانی یافت میشد . وحشی گاهی صدای غرش آنها نیز از دور بگوش می‌رسد . در این اثنا زن فقیر سیاهی که از مزرعه مراجعت مینمود او را دید و حال وی رقت کرد و او را بکلبه خود برده غذائی برایش می‌انمود و بستری نیز کسترده و او را براحتی خوابانید (۱)

هر چند عطاوت و مهربانی از صفات و مميزات مخصوصه زن‌هاست ولی در عین حال سعادت و نیکبختی شخصی اها مستلزم آنستکه بوسیله پرورش قوه اعتماد به نفس و خوشن داری قوای اخلاقی خود را تهذیب و تقویت نمایند و خودشان را در عالم موجودی مستقل و متکی بنفس سازند . البته برای این مقصود لازم نیست که در پیچه های پر از مهر و محبت قلب آن ها بسته شود زیرا مفهوم اتکاء و اعتماد به نفس آن بست که انسان از تمام عواطف و احساسات

(۱) « مریخوپارک » میگردد « بن وقتیکه بیش از تمام حوادث دیکه ای که در ضمن مسافرت‌ها بسر من آمد در نفس و روح من اثر داشت . پس از آنکه عمو و همسر من بکلبه گسترده و مرا خوابانید بزها و دختره من که در آنجا رفته دستور داد که برشته دوکهای پنبه خود مشغول شوند . آنها هم مرا و اطاعت کرده تمدنی از شب گذشته بدنگار افشند داشتند وضمنا برای سرگرمی خوش آواز میخواندند . یکی از دختر ها که جوان تر از سایرین بوده بخواه‌دن تصنیفی مشغول شد و هر بندی را که به آخر میرساند سایر زنها ترجیم بند آنرا باهمدیگر میخواندند . تصنیف مزبور ظاهراً بالبداهه ساخته شده بود زیرا موضوع آن خود من بودم . آواز دخترک بسیار لطیف و دلکش بود و ترجمه تحت اللفظی تصنیف از این میشود ، « بادی عظیم فرید و بارانی سست ناوید ، سفید پوستینو ، زخمه ز فرسوده بدین حوالی آمد ودر درخت ماشت ، او را بمادریست که برایش شیر بیاورد و نه زوجه که گندش را آورد کند ، سایر دهها با اتفاق می‌خواندند و سمد پوست مادر ندارد . باید باو ترجمه کردیم . این اشعار هرچند ساده و کودکانه باشد ولی در آن وضوح و تأثیر فوق العاده در روح من بود و قدری از مهربانیهای این روس‌زبان مسکین متاثر گردیدیم که تمام دنیا را با تاهج را ، در آنجا آنجا ، در آنجا ،

روحه پشیری هاری باشد بلکه سعادت زن هم مانند مرد تا اندازهٔ مهمی مربوط بای سیرت و کمال اخلاقی اوست. قره احتیاج نفس و تنی از پرورش قوای عقلی ناشی شود و باحسن و چندان و هواست قلب نیز بیامیزد هم باز در یاد موجبات سعادتندی زن کمک میکند و هم وجود او را در عالم منشاء شیر و قابله میسازد یعنی بوسیله آن زن هم میتواند شیر و رکت بدیا رساند و هم از شیرات و مرکبات آن بیشتر میتواند سهم و استفاده برد.

رای آنکه جامعه همیشه متزده و طاهر باشد لازم است مابین تربیت زن و مرد توازن حاصل شود و این هر دو از حیث تربیت و معلومات، ساری باشند زیرا باطاعت و دقت زن باطاعت و قوای مرد لازم و ملزوم یکدیگرند و قوانین موضوعه اخلاقی علی السویه شامل حال هر دو اجتماع گردد عقیده اینکه مرد را کاملاً آزاد میدادند و او را در تجارت، هر عمل، شغلی، اخلاقی که اگر زن مرتکب آن شود مادام العمر لکه دار و ننگین میگردد مجاز و شمار شماره نارس فضیلت و تقوی و بانکران قواعد اخلاقی رفته وارد میاورد، اینچه اگر جامعه ای بخواهد يك و داهر و خالی از معایب اخلاقی باشد باید زن و مرد آن هر دو صاحب تقوی و فعلیات اخلاق باشند و از هر صلی که متغی حالیم وجدان و اخلاق و نسب است، بمقتا احترام بگیرند و از پیتره اسم، بملکی بدانند که اگر يك یار دانی من شد دیگر در آن خارج جولان نکرده و الزات شوم آن سادت و نیکبختی آتیه زندگانی را از میان خواهد برد.

در اینجا بمرور ندانم که ورد بحث در موضوع بسیار دقیق و نازکی شوم . این موضوع تا آنکه یکی از مهم ترین مبحث زنگنه‌ای بشری است بدانکه ما به اخلاق و تربیت جوانان از بحث آن خود داری متناهی و والدین اصل بر در ستاده بدن اجتناب میورزند . معمولاً تصور میشود که اشاره بروابط عشقی زن و مرد خارج از حدود حیا و عفت است و با نتیجه جوانان مجبورند اطلاعات خود را در این بحث مهم از روی راهی خبیثی که قسمت اعظم قصه های کتابخانه ها را پر کرده است بدست بیورند . . . البته بی حس بدرد روستی که طبیعت پلائل دلاله ای پیوند حصه و اقربا فر آن ترجیح داده است و مردم بی سواد از آن بهره بردن هیچ مانع و مانع ندارد و ما میکنند و وسیله ی نیست که بر دهان او عیب باشد .

[illegible]

## اخلاق

بهر اخلاق و سیرت انسانی، میباید، عشق علالت، نشاط و غلبه جنبه فداکاری و از خود گذشتگی طبیعت شخصی است بر غلبه خودخواهی و تنگی پرستی آن.

**دنیا بوسیله این روح آسمانی همیشه زنده و شاداب میماند.** عشق آهنگ سرمدی روح بشریت است: **پرتو آن روزگار جوانی را نورانی و روشن میکند و ایام پیری را باهاله ای از نور احاطه مینماید.** ضیاء و روشنائی تابناک عشق مانند نور افکن قوی گذشته و آینده زندگانی بشری را روشن میسازد. عشقی که از حس تمجید و احترام ناشی شده باشد اخلاق را تصفیه و تهذیب مینماید و طایر روح انسانی را از قید نفس آسوده و فارغ میکند. عشق در شاهواری است که هیچ چیز در این عالم بقیمت با آن برابری نتوان کرد. عشق روح عفاف و نجابت و تقوی و اعتماد و ایمان را در شخص میدمد و حتی قوای فکری و دماغی را نیز تقویت مینماید. «دراونیک» شاعر میگوید: «عشق انسان را عاقل و با تجربه میکند» و راستی هم که هرکس در عالم قوای دماغش سالم تر و قویتر از همه بوده است پیش از همه کس بطول و صداقت عشق میورزیده است. عشق صفات و مزایای نهفته اسباب را برانگیخته و آنها را متجلی می سازد، قوه نشاط و امیدواری را برمیانگیزد، روح را بطرف مجد و تعالی می کشاند و قوای فکری و دماغی را تقویت و تدبیر می نماید. یکی از بهترین مدایحی که تا کنون در حق زن گفته شده است جمله ایست که «استیل» در باره «مادام الیزابت می سیک» گفته است که «عشق او منزله یک دوره تحصیلات عالی است». از این لحاظ زن بهترین مربی و آموزگار انسانی است زیرا تعلیم و تربیت های وی بیش از تمام مربیان دیگر بجنبه محبت و انسانیت نزدیک میباشد.

گفتاری معروف است که در نیا رب زندگانی هرگز سرحد کمال ندی و سنده مگر آنکه اتصال آنها بوسیله رشته و پیوند محبت صورت گرفته باشد. مرد هم مانند زن باید با رموز و اسرار عشق آشنا شده باشد تا حد مردی و مردانگی برسد زیرا وجود زن و مرد هیچکدام بدون یک دیگر تمام و کامل نیست. افلاطون معتقد است که عشاق طالب آنند که شبیه خود را در آینه وجود معشوق ببینند و می گویند عشق عبارت از کشش و پیوسته طبیعت انسانی است برای رسیدن بنیمه دیگر وجود خود که از وی بریده و جدا گردیده است (۱) اما فلسفه در اینجا ظاهراً اشتباه کرده است زیرا تشنه عاشق و معشوق همیشه شرط لازم عشق نیست.

(۱) افلاطون در رساله خود موسوم به «مهای» میگوید ابتدا ساختمان بدن انسانی دو برابر هیکل کنونی وی بود یعنی انسان صاحب دوسر و دو بدن و چهار دست و چهار پا بود و هر عضو دیگری را هم دوتا میداشت ولی خدایان چون قوت و قدرت او را زیاده از حد لروم دیدند برای جلوگیری از صدمان و سرکشی وی بدن او را دو نیمه کردند و از هر یک فر دوفر انسان شکل کنونی ساختند. باین حجه طبیعت انسان بعد از آن احساس نقصی در خود کرد و پیوسته برای کامل ساختن خود متعادل با میزش و اتصال با دیگری گردید. همین کشش طبع انسان سوی نیمه مفقود بدن وی است که بنام عشق موسوم گردیده است. (۱) «مهای»

اتصال و پیوند حقیقی، دوزخ وقتی صورت میگیرد که قلب و فکر هر دو با هم متصل و مانوس باشد و محبت و علاقه مندی آنها بر شالودهٔ احترام قرار گرفته باشد. «فیث» میگوید: هیچ عشقی بدون احترام دوام و ثبات نخواهد داشت و بر عکس هر عشقی که عاری از احترام طرفین نیست یکدیگر باشد علاوه بر آنکه لیاقت ارواح منزّه و پاکیزه را نخواهد داشت دایمی هم نمی آورد و یزیدی مبدل بسیدی و فراوشی میگردد. اسان همیشه نیست بکسانی عشق موزود که با نظر احترام و تمجید به آنها نگاه کند و الا هیچکس حاضر نخواهد بود که عاشق بشود و «و عیایه کردد». خلاصه آنکه چون مزایا و فضائل اخلاقی مؤثر ترن آمر و حکمرانی زندگای خانوادهگی و اجتماعی است اساس اتفاق و اتصال و پیوند نیز سستی بر شالوده آن استوار باشد.

ولی در اتصال روابط بین زن و شوهر چیزی مهمتر از تمیز نه وجود داد و هوار است و احساساتی که اتحاد زناشویی آنها بر آن قرار گرفته است. از آنجا که حس خشم داری ایشان نسبت به یکدیگر عمیق تر و رقیق تر می باشد. نادیده ها سر به سر می کشند و در حالت عشق همیشه کودکان زنی مایل به مرد یا مرد هست که هم گریه می کنند و می پندارند اگر و الا از توفیق حاصل نمایند به همین جهت است که مرد با وجود این که در این سعادت مبتلا نیست و قوت قلبش نمی یابد و در این مسائل طر اعتدال بین آنها همیشه متوجه زن می آید و مادر و مالشان است.

مرد از دروازه عشق بدنیای جسمانی از سعادت و عافیت رفیقای بدنی وارد می شود .  
خانه ای که خود انسان آرا ایجاد کرده است تمام بدیهی است که آن خانه را در حق و  
تفاوت بسیار دارد و هر روز آن متصنن انشا و شاد و تحریک گرایی را به آن می باشد . دنیای  
عشق شاید پر از هموم و مصائب روحانی انشا ولی در عوض بهترین تحریک و معلومات انسانی در  
آنجا کسب و تحصیل می شود . « سن بود » میگوید « زندگی نام خاوردن میگویند است پرده خاوردن  
های غصه و اندوه باشد لیکن فقط همین خاوردن است که مرده سرین و شاد و شاد را به آن  
خاورد دیگری در عالم خشک و بی مصرف می باشد » در جای دیگر میگوید « اگر خاوردن مرد در  
یک مرحله مخصوص زندگی او خاوردن از اطفال باشد . ممکن نیست اقدام شروع و معاصی در آن  
راه پیدا کند . »

اگر زندگانی منحصراً معروف بامور مادی و مشغول داد و ستد، محاسبات و حساب و در پی جابجایی و دفع مضرات است و بنابراین اخلاق او بدبخت و سست و بدگسیتی در حق همه چیز و همه کس سعادت میکند. آخرین عامل و اثر برای رفع این عیب ترک اخلاق و زندگی در خانواده است. بستن دروازه بوسه آن افکار شخص از جریان بیکسوات و خسته نشسته روز مره خارج میشود و بجای این که دائماً در گردبِ منافع و مادیات غوطه ور باشد از رنج و سکوت و نوحه‌رای و آس و آسایش خویشتن متم حاصل میکند چه بقول شاعر :

د از خانوادہ فروغ شادمانی و سعادت میباید

که دل تیره غصه داران و رنج کشان کائنات را رویت کند و تیر و زاری



« هائری تیلر » میگوید ، کسب و مشاغل را همانطور که بقلب متصل میشود شراب بی مسدود می سازد لیکن ازدواج قلعه دل را دیده پانی و حراست میکند ،  
 بانهجه اگر فکر شغس مشغول بامور کسب و مشاغل دیگر باشد و برای رسیدن بمقصود خویش دائماً تلاش کند ولی قلب وی از عشق و علاقه مندی طاری و تهی باشد زندگانی او هرچند هم که علی الظاهر در انظار مردم قرین پیشرفت و کامیابی جلوه کند باز در حقیقت با شکست و ناکامی توأم بوده است و از سعادت حقیقی نصیبی نبرده است (۱)  
 اخلاق حقیقی شخص همیشه در خانه اش بهتر از هر جای دیگر ظاهر میگردد و میزان عقل و کفایت وی از طریق اداره کردن خانواده اش بهتر سنجیده میشود تا از طرز انجام مشاغل و امور همه اجناسی که بوی سپرده شده است .

فکر شخص باید تماماً متوجه کسب و کارش باشد ولی اگر بخواهد از سعادت حقیقی بهره برد باید قلیش باتمام در خانه اش باشد . آری در خانه است که صفات و ملکات حقیقی مرد که او جنوه گر میشود و صداقت و عشق و عافیه و فداکاری و تقوی و مردانگی و بساره اخیری اخلاق و روحیات وی کاملاً متجلی و سوداوار میگردد ، اگر عشق و محبت در خانه ای حکمفرما نشد زندگانی شادوادی از شکنجه های جاراه هر حکومت مستندی سخت تر و ناگوار تر خواهد بود و همچنین هر گاه در خانواده ای اصول عدالت و مساوات مراعات نشود عشق و اعتدال و احترام که اساس و شالوده قواعد و قوانین خانوادگی است از میان خواهد رفته .

« اراسوس » میگوید « خانه ( هاس مور ) مدرسه تعلیم دیانت مسیح بود ، در آنجا يك كلاه تند و زشت شنیده نمیشد و يكسفر تنبل و بكار یافت نمیکردید . همه كس در آن خانه وادایف خود را اقبیه پشام و مسرور و ناسرحت و پهلانی احم میداد ، « د تاس مور » به واداعه نیابت و مهری دها را شفته خود ساخته و همه كس را احترام و اطاعت غیر وادامیشت و قدری بر انصای خانواده خویش بقل و رأیت حکرومانی دانی که خانه از آسبان عشق و وظیه شناسی گردیده ود .

(۱) « آرتور هلیز » دو یکی از مقالات خود منویسد « شما می بیند فلان كس روز به روز مشغول تر میشود یا بنصاحب و مقامات علیه میرسد و یا اشتها و مرفوش فرونی مییابد و تصور میکنید که او در زندگانی کامیاب و سعادتمند است . لیکن اگر خانه شریف شغس نامرتب و غیر منظم باشد و روح محبت و احترام بر تمام خانواده او حکمفرمائی نکند و مستعد مینی که تا بستن در و دیوار برده اند همه از مدت اوقات خود در خانه او اراضی و پشیمان باشند و آن شخص را بسور بچره و بدبخت میشمارم زیرا امدام که اگر تمام درهای سعادتمندی و اقبال عالم به روی او بسته شد ، ماشه باز يك خانه بسیار مهم رو بروی او در سته و غیر محتوح نا تنده است و آن سعادت خانوادگی است .

از کتاب دعاوی کبر که این

اما باید دانست که کمیکه عشق و محبتش بوسیله زندگی خانوادگی تحریک میگردد و بواسطه احساسات او منحصر ب همان دائره تنگ و محدود خانه باقی نماند و اول عائله و خانواده محط عشق او را توسعه داده و بعد بتمام عالم آنرا احاطه بدهد. «امرسون» میگوید «عشق بمنزله آتشی است که ابتدا در اثر تلاقی با انگری که آهم از قلب دیگری برخاسته است در گوشه ها و زوایای قلبی روشن میشود و بعد نور و حرارت خود را بجماعت کثیری از زن و مرد می پاشد و رفته رفته دنیا و طبیعت را از اثر فروغ و تابش خویش نورانی و تابناک میسازد».

عشق خانوادگی قلب مرد را منظم میکند و آنرا اداره مینماید. خانه بمنزله مملکت و دنیای زن است که بوسیله محبت و مهربانی و بقره چایب و دقت بر آن حکومت مینماید. هیچ چیز طبیعت یقین و سرکش مرد را نمیتواند بهتر از آن مطیع و رام کند که زنی باشد و با فکر شریک زندگانی او باشد. آغوش زن چایبه سادت و رضایتندی و محبت آسایش فکر روح مرد است. علاوه زن گاهی بهترین مشاور و ناصح مشفق مرد میباشد چه در مواردی که فکر و منطق مرد ممکن است راه غلط به پیامید هوش و فطانت زن از شیط و گمراهی وی جلوگیری کند. زن خوب بمنزله عصای معجزه ای است که مرد در مواقع سختی و شدت میتواند بدان تکیه نماید و بکمک بدبختی و طرد از شفقت و غمخواری وی تسلی و دلجوئی یابد. در دوره جوانی زن وسیله راحت و آرایش زندگی مرد است و در روزگار پیری معاون و پشتیبان وی.

چقدر سعادتمند بوده است «داهوموندپورک» که راجع بپناه خود گفته است «من هر وقت وارد منزل خویش میشوم تمام غصه ها و ملالتهای خود را فراموش میکنم». «دوتر» که قلبی پر از مهر و عواطف رقیقه شری داشت میگوید «مادامیکه زوجه من با من است حاضر بیستم فقر و تنگدستی خود را با تامل «گراسوس» معاوضه نمایم و او را از دست بدهم». در جای دیگر راجع به ازدواج میگوید «بزرگترین نعمتی که خداوند ممکن است بانسان عطا نماید زوجه نیک سبوت و پاکدامنی است که شخص بتواند در آغوش وی باسایش و راحت زیست نماید و تمام داریائی و زندگانی خود را بدست او بسپارد و از درجای دیگری بگوید «بقوم از جا برخاستن و در دوره جوانی تامل اختیار کردن کار است که هرگز کسی از احمادین پشیمان نخواهد شد».

برای آنکه مرد از تامل تمتع حاصل نماید و سعادتمند باشد باید ازوجا خیرت آفرین روحی داشته باشد. اما زن هرگز نباید فقط «بچه» بدل مرد باشد و در همه چیز بوی آس و تقلید نماید و بپرا همانطور که زن عاقل بیست شوهرش صاحب اخلاق و ادب و دانش معاوضه هم مرد نمی خواهد و زوجه اش بخیر و عافیت مردان را داشته باشد و معاوضه بزرگوار زن در قلب و عواطف و است به در عقل و فکرش و مرد نیز بپرا و شفت و بسماء و لذت میرسد. از دانش و معلومات و «ایلوژ و نندل هاوز» میگوید «ما همیشه باینکه صاحب قلب و عواطف است داشتن مثل و رغبت هستیم و اینکه دارای قوای عقلی و فکری نیست». «مرد» که از خرد و دانسته و اهل میشود که باخترید هرگونه صفت و ملکات دیگری را که بخود یا بخانواده داشته باشد تصدیق و توجیه نمینماید. «دستور» میگوید «اگر برای اوقات خوشی خود که از همه دایم بخواهد خوب خواهد داد».

بهترین دلیل رحمت و نهایت پروردگار در حق ما اختلاف عجیبی است که مابین روحیات زن و مرد قرار گذشته است تا با نوسله غلط و آهزش آنها با یکدیگر ممکن باشد .

با آنکه هیچ مردی زیر بار سبب داشت و معلوماش دوست نیدارد ولی این عدم التفات مرد دلیل نمی شود که زن از پرورش هوش و قوای فکری خویش غفلت ورزد (۱) ممکن است زن و شوهر اخلاق با یکدیگر داشته باشند . لیکن از حیث فکر و عقیده باید حتما با هم موافق و متفق باشند زیرا بقول شاعر زن و شوهر « در روح مدرک و دو قلب مهربانند که در موقع شود و مشورت و در موقع آسایش و راحت - در پیوند راههای بیچ در بیچ عالم و در حل مضامین امور زندگانی باید با هم شریک و همراه باشند »

کثر کسی توانسته است بخوبی « هانری تلور » در موضوع مهم ازدواج بحث و تحقیق نماید . آنچه که مشار الیه راجع بتأثیر و نفوذ مصاحبت زناشویی در امور سیاسی گفته است در مورد کلیه مراحل دیگر زندگانی نیز یاسویه صدق میکند . مشار الیه میگوید « زن خوب باید صاحب صفات و ملکاتی باشد که خانه را محل آسایش و راحت مرد بسازد و برای این منظور زن لازم است قابلیت آنرا داشته باشد که مرد را از زحمت اداره کردن منزل آسوده و فارغ نماید و خصوصا او را از خطر قرض حفظ و حراست کند - زن باید در چشم وسیله مرد خوش آیند و مطبوع جلوه نماید زیرا سلیقه مردها ارتباط کامل با طبیعت باطنی آنها دارد و هیچ عشقی بدون آن صورت پذیر نخواهد بود ، در زندگانی که آمیخته برنج و زحمت است اگر خانه ای جابجاء عشق و محبت نباشد بطور قطع محل آسایش و راحت هم نتواند بود زیرا آسایش فکر و روح فقط در دامن عشق و محبت متکین میشود و بس . مرد از زوجه خود انتظار هوش و فطانت و طبع خرم و خندان و فکر تیز و سریع الاتقال بیشتر دارد تا انتظار دلربایی و ظاهرسازی و شوخ و شنگی و پرافت و مهربانی قلب او بیشتر مایل است تا بشق تند و تیز و عواطف و احساسات سرکش وی ، چنانچه شعر گفته است :

« عشق زن باید طودی اشد که بدست و پای مرد بیچند و قوای خصاله او را ساکن ساخته و او را از کار بینهدارد . حق باید مرد را بر سر شوق و نشاط بیاورد و طبع و روح او را برانگیزد و مانند مسافری خسته و فرسوده که پایش را با آب پاک بشویند و عطشش را بآب آب فرو نشانند مرد را شاداب و زنده و مسرور سازد ، مرد باید در سایه عشق بیاساید و از دوا بیج

(۱) یازد کنید که مرد ها بوسه فکری و داش زن بیشتر توجه دارند تا باداب معاشرت و سایر فضائل او که مربوط بطرز رفتار و زندگانی اجتماعی میباشد زیرا مرد ها بپندرت متوجه این مسائل هستند - و تلفاتی بدان دارند - يك اشتباه بزرگ عمومی اینست که غالب مردم تصور میکنند اشتغال با دیبایات و زنا از انجام امور روزانه زندگانی باز میدارد اما در مورد مرد قضیه بر خلاف این است زیرا شما غالباً اشغالی را می بینید که با وجود وسعت فکر و معلومات کثیره خود متذلل از صرف وقت و دقت خوش در مسائل جزئی و قابل پاك ندارند - ادبایات و زنا در جامعه دارای قدر و اهمیت خصوصی میباشد لیکن در کار ردن آن باید منتهای احتیاط و مراقبت بعمل آید »

• سیدنی اسمیت :

جان پرور آن استقامت کند لکن بدون آنکه اسیر و یا است آن باشد هروقت همدی پیش آید و خدمتی بعهده او محول گردد فارغ و سبکبار از جای برعکسزد و با قلبی شاد و امیدوار و بیجا نبی انجام و طریقه نهد .

بسی هائز تامل کامیابی و نعمت حاصل نمیکند زیرا انتظارات زیادی از ازدواج داشته اند که البته انجام همه آنها غیر میسر بوده است . برخی دیگر نیز تامل بدقتشان خوش آیند و شیرین نماید زیرا شخصا از شادمانی طبع و مهربانی و صبر و شکیبایی و عقل سلیم بهره وانی ندارند . این اشخاص قبل از متغیله خود عالم خوشی و سادگی را با جسم مینمایند که شاید نظیر آن در زیر آسمان یافت نمیشود و باین جهت وقتی وارد زندگانی حقیقی میشوند و برنجها و مصائب حیات بر میخورند آنوقت بکرتبه بخود آمده و مال اینست که بشتا از خواب عمیقی بیدار شده باشند . علاوه اینگونه اشخاص در موقع تامل تصور میکنند زنی شریک زندگانی آنها خواهد شد موجدی کامل وی عیب است ولی بعدها در نتیجه تجربه ملالت میشوند که حتی فاضلترین و خوش اخلاقترین اشخاص هم از پاره‌ی خطایا و قصاص فحاشی بشری میر و منزّه نیستند . اما باید دانست که همین قص و قدور طبیعت انسانی است که مردم را مستحق عطوفت و رافت یکدیگر میسازد و در طایع مهران احساس ایجاد حکمت‌ترین پیرایه های عشق و علاقه‌مندی را میدهد .

دستور زندگانی اشخاص تا اول « صبر و شکیبایی » است . تامل نیز مانند حکومت مستلزم سیاست مخصوص میباشد و شخص مهمل باید « بداند و بستاند و تسلیم شود و امتناع نماید و صبر داشته باشد و حوصله کند » . انسان لازم نیست در قابل احساسات دیگران کور باشد و آنها را نبیند ، فقط باید قوه گذشته و اغماض داشته و هرچه را دید به‌لایت و مهربانی تحمل نماید . از میان تمام صفات و ملکات فاضله اعتدال مزاج در زندگانی زناشوئی بقید تر و ضروری تر و ادواتر از همه میباشد و اگر این غصلت پستیده با عادت خوشن داری و تملک نفس توأم گردد شخص را بچربک و برد باری متاد میسازد و او را عادت میدهد که در مقابل شادمانی و ناملایات حوصله نماید و حرف ددشتی را که میشود بیجواب بگذارد و اقدر ساکت و خاموش بنشیند تا آتش خشم و غضب طرف منطفی گردد . این که گفته اند « جوی آب فرم شعله غضب را فرو مینشانند » در زندگانی زناشوئی بیش از هر جای دیگر صدق پیدا میکند .

« پورتر » شاعر محنات و مزایای زوجه خرب را بدین قسمت تقسیم مینماید : چهار قسمت را اعتدال مزاج ، دو قسمت را تفرق سلیم . یک قسمت را هوش و ذکاوت ، یک قسمت را بجمال ( عبارت از ملاحت صورت و جذابیت چشم و تناسب اندام و حسن رفتار ) و دو قسمت را هم بخصائص و امتیازات مربوط بر رجعت ( از قبل تمول و نجات خانواده و تربیت عالی و اصالت خون و غیره ) تخصیص میدهد و میگوید « این دو قسمت اخیر را هر دو برافهید موافق سلیقه و دلتاه شرد میتوانید تقسیم بندی کنید ولی بفاطر داشته باشید که مزایای مزور همه غیر مهم و جزئی است و هیچکدام لایق آن نیستند که بکمدد صبح آنها بخصاص دنده شود » .

مثالی مشهور است که دیمتر هادو ساختن دام مهارت دارد اما صلاح آنها در این است که طریقه ساختن نفس را بیاهوزند ، و در خانه آنها به آسانی طبرر میتوان بداند انداخت اما نگهداری آنها

هم مانند برندگان بسیار مشکل و دشوار است. اگر زن تواند خانه خود را طوری اداره و مرتب سازد که مرد پاکیزه تر و فرح انگیزتر از آن جایی را پیدا کند و پس از فراغت از زحمت و مشقات روزانه خود باطرازی شاد به طرف آن برود بحال آن مرد بتواند باید کره کرد و او را در حقیقت باید بی خانمان و ویلان دانست!

هیچ مرد عاقلی تنها خاطر وجاهت زن با او مزاجت نمیکند. راست است که جمال و زیبایی در ابتدای امر یگانه وسیله موثر جلب خاطر و فریفتن مرد میباشد لیکن بعدها دارای هیچگونه غوغا و تأثیری در زندگانی او نخواهد بود. البته مقصود ما این نیست که وجاهت را مذمت و نکوهش کنیم و با از قدر و قیمت آن بخواهیم چیزی بکاهیم زیرا وجاهت صورت و زیبایی اندام معلولات سلامت و صحت مزاج میباشد بلکه مقصودمان تذکار این نکته است که مزاجت با زن دلباور و بیی که فقد محاسن اخلاقی و فضائل معنوی باشد شیط و اشتیاء بزرگی است که تلاقی و جبران آن هرگز میسر نمی گردد همچنانکه انسان از تماشای طولانی بهترین مناظر و منزهات طبیعی عاقبت کسل و ملول میشود همانطور هم از دیدن روی زیبایی که با محسن معنوی توأم نباشد بزرگی سیر و آزرده میگردد وجاهت صورتی امروز فردا زمرده و مبذول میشود در صورتیکه حسن و بیگونی معنوی هرقالی که در آید همیشه شاداب و فریفته است و طول ایام و مرور زمان بیعی آنکه از رونق و جلوه آن بکاهد دائما برقدر و منزلت آن می افزاید. بعد از یکسال که از مزاجت زن و مرد گذشت هیچکدام در فکر زیبایی صورت هم نمی افتند و رقص هر دو متوجه خلق و رفتار یکدیگر می شوند. «دایسون» می گوید «هروقت من مردی را با قافه مبرس و ترش می دهم بی اختیار بحال زوجه او رجم می کنم ولی وقتی با مرد متبسم و گشاده روئی مواجه می شوم بد سعادت مندی خانواده و دوستان و بستگان او می افتم».

طریقات «پورز» شاعر را درباره صفات و مزایای لارمه زن خوب در بالا ذکر کردیم. اینک بی مناسبت نمیدانیم بعضی را هم که «اردورلی» به سر خود کرده است چون متضمن تجربیات و مطالعات حقیقه یگسر دجل دانشمند سیاسی اجتماعی است در اینجا ذکر می نمایم. مشارالیه به سر خود میگوید «فرزند اگر خدا خواست و بعد بلوغ رسیدی در انتخاب زوجه خود منتهای دقت و مراقبت را بعمل آور زیرا شر و زندگانی و سعادت و شقاوت آتیه تو مروط و متوقف باین موضوع مهم میباشد. مسئله ازدواج مثل اجرای قسه چکی است که اگر انسان یک مرتبه اشتباه نماید کاری تمام می شود و دیگر جبران آن هیچ وسیله صورت نمی پذیرد. . . . . زنی را که بهسراهی برای همسری خویش انتخاب نمائی در کیفیت اخلاق و سیرت او تحقیقات عمیق کن و ندانکه والدین او در دوره جوانی خود صاحب چه اخلاقی و تمایلی بوده اند (۱) زن هر قدر حبیب و اسلزه باشد باز باید فقیر و تهیدست باشد زیرا با بیعت و امانت نمیتوانی از بار او چیزی بگیری. در عین حال زن متعول و فرمایه دم شوب نیست چون او کس را خاطر خودت و موجب تنفر و اضجار

(۱) «د فوئر» وینستد تراج کلیسا در جایی که راجع باشنا زوجه صحبت میکنند بطور خلاصه میگوید «همیشه دخی مادر خوب را زوجیت اختیار نماید»

دیگران خواهد بود - از مزاجت با زن کوتاه قد و سفیه بدست احترام کن زیرا اولی اولاد حقیر و ناسالم پراست میزاید و دومی همیشه باعث سرافکندگی و خجالت تو خواهد بود و از شنیدن سخنان سفیهانه وی بپاان غراهی آمد - اگر مخصوصا باین نصیحت من عمل نکنی بکوفت با کمال ناسف مافت خواهی شد که هیچ چیز در زندگانی . کسل کننده تر و ملالت انگیز تر از معاشرت زن سفیه و بیعقل نمیباشد .

اخلاق مرد در تحت نفوذ و تأثیر دائمی زن و به او قرار گرفته است . طبیعت زن اسکر فرومایه و پست باشد اخلاق مرد هم بدست ویستی متقابل می شود و اگر طبع او عجب و عالی باشد روح مرد هم بجنب ارتقاء و تعالی میگراید . اولی عواطف و احساسات مرد را میکند و قوای فماله او را نابود میکند و زندگی را بکام او تلخ و ناگوار میسازد . دومی تحم عشق و عواطف را در قلب مرد میگذرد و اخلاق و سرت او را تصفیه و تهذیب مینماید و بوسیله فراهم ساختن اسباب آسایش و راحت او قوای فکری و عقلی و پرا تقویت میکند از اینها گذشته زن فاضل و با اخلاق درائر نفوذ معنوی خود هست شوهرش را برمیآگیزد و پایه امان و مقصد او را بر مدارج عالیه تر قرار میدهد در صورتی که زن حامی و خسیس الطبع شوهر خود را بدون معنی و فوایدی تحریس و ترغیب مینماید .

« دوتوکویل » ایمان و عقیده کامل باین حقیقت مسلم داشت و معتقد بود که مرد در زندگانی خود تکیه گاه و پشتیبانی بهتر از زوجه نیک سیرت و با اخلاق نمیتواند بدست آورد . مشارالیه می گوید « من در طول عمر خود اشخاص سیئا متعرب و ناتوانی را دیده ام که در امور اجتماعی فاضل و مکارم عمده از آنها بظهور رسیده است و هوش هم این بوده است که اشخاص مزبور دارای زن های فاضل و با اخلاقی بوده اند که در طی زندگی اداری و در موقع انجام وظایف و طایف شوهر هایشان مساعدتهای معنوی مینمودند و آنها را از لغزش و اشتباه در کار مصون و محفوظ میداشتند . ولی از طرف دیگر هم غالیا اشخاص فحیم و کاردارانرا مشاهده کرده ام که در اثر حشر و معاشرت با زنهای کوچک فکری و غود خواه و هشرت طلب صفات مردانگی و خصائص جیلی خود را از دست داده و فکر مقدس و وظیفه شناسی از سر آنها بدر رفته است

« دوتوکویل » خودش در تامل خویش بحث و و زوجه ضعیف و ساحلی داشت که بی نهایت از او راضی و خوشنود بود (۱) و در مکتوبات که بر قفا و دوستان صمیمیش نوشته است همه جا از جرئت و رشادت و حسن سلوک و نجات اخلاق او تعجیب نموده است . « دوتوکویل » هر چه با امور دنیا و حظای زندگی آشنا تر میشد بیشتر باین عقیده معتقد میگردد که برای پرورش اخلاق و تقویت ملکات فضله مرد انضام و آسایش خانوادگی از سروریات ازلیه مشاء و خصوصا مشارالیه تامل را ر کن اعظم سعادت و نیکیستی احای میداند! است و همیشه میگفت « عقلانه ترین کاری که من در دودۀ زندگی خود کرده ام همانا اختیار تامل بوده است . در یکی دیگر از نوشته های خود

(۱) هیال « دوتوکویل » زنی انگلیسی - موم - « مادام مولی بود - در جزو رجال مشهور فرانسه که زنهای انگلیسی گرفته اند « مریوندی » و « المردودینی » و « لانا رتین » را بر پاید نامبرد .

میگوید: غالب لوازم سعادت و آسایش ظاهری بمن عطا شده است لیکن از همه بیشتر خدا را شکر میکنم که مرا بخوشبختی خانواده‌گی که زرگترین خودبختیهای انسانی است فائز و نائل ساخته است. هرچه من یر تر میشوم و مراحل زندگانی را بیشتر می بینم با هیبت آسمت از غیر غرور که در نامل گذشته است زیاد تر پی میبرم و بواسطه آن خاطر خود را بهتر نسلی میتوانم بدهم. در مکتوبی که بدوست صمیمی خویش «دیوگر گورلی» نوشته است میگوید: در نظر من بزرگترین نعمتی که خداوند بمن عطا فرموده است اینست که «مریم» را شریک زندگانی من ساخته است. توانیدانی این زن فرشته جمال درنعل دارد و مشقاتش توانائی وقدرتی دارد! با وجود طبیعت نجیب و ملایم او هر وقت مصیبتی یا حادثه ناگواری برای ما رخ میدهد قوت نفس و فعالیت او چندین برابر میشود و بدون آن که من خود منتظر کار او باشم براقبت حال من میپردازد و در این قبیل مواقع که عیان صبر و شکیبائی از کف من خارج میگردد، دلداری و تملیص میدهد و تشویش و اضطراب را بر طرف میسازد. باز در مکتوب دیگری بنویسد: حشر و معاشرت با زنی که روح آینه و مظهر تمام محاسن و نیکوهای اخلاقی انسان است موجب سعادت و نیکبختی عظیمی میباشد که قلم من از شرح و توصیف آن عاجز است. هر وقت من حرف خوبی بزنم و یا کار نیکویی انجام میدهم فواید و وجات سرور «مریم» علامت فرور و اضافندی مشاهده میکنم که احساس آن روح وطیم مرا برانگیزد. همینطور رقتی خطائی از من سر میزند که مستوجب ملامت و سرزنش وجدان خورش دیگردم! لودیع تاریکی بر صورت او ساء میاندازد و آثار حزن و اندوه در قیافه او ظاهر میگردد. با آنکه من در فکر او غرق و از او فوق العاده دارم مملکت با کمال مسرت احساس میکنم که ترس و راهه مخصوصی از او بر صبر من مسترلی است و باین سبب مطمئن هستم که مادامی که او را مثل حالا دوست میدانم هرگز از جاده صواب منحرف نخواهم شد و کار خطائی از من سر نخواهد رفت.

در موقعی که «دور اریل» براسمه صراحت لهنج و اصلاح اخلاقی خود از عرصه سیاست رانده شد و در گوشه ابرو، یکسایای ادبی مشغول بزد دعوت مزاحش مختل گریه و در اثر ناخوشی شدید حالت عصبانی و ابراجرتو پیدا کرده بود. در حین نگارش این تالیف موسوم به «وزیم سابق و افلاک بکبر» سبب «دور» پس از آنکه پنج شش ساعت متوالی در پشت میز تحریر خود نشسته ام دیگر نمیتوانم چنان بنویسم و مانع فکر از کار کردن امتناع میبرد. من الان احتیاج شدیدی بیک استراحت مجدد و ولایتی دارم تا بدو سله قوای از دست رفته خود را تجدید نمایم هرگاه مشکلات و صدمات دیده ام را که یکفر دؤلف در پایان کار خود با آنها مواجه میشود درهم جهم ساید خوانمید دید که زمگی نویسمی بی نهایت سخت و محنت انگیز است من اگر از نعمت صحت و مرادیت هی ذیقمت «مریم» برخوردار بودم هرگز نمیتوانستم کار خود را باجم برسانم. خوشبختی و سعادت من در این است که زواج و طبیعت او باطام و حالت کنونی من مقابرت و اختلاف دارد و باین وجه در مقابل حال عصبانی و طبیعت عجز من همیشه راند و ملاطمت رفتار میکند.

«مسیو گیزوب» نیز مانند دور و در واقع محنت را کاملاً از دست میدهد و در

های زوجیه با فضیلت و تقوایش تسلی و دلدادگی مییافت ، هروقت دشمنان سیاسی وی او را میآوردند تنها ملیانه و آسایشگاه روحی و فکری او آغوش پراز مهر و عواطف خانوادگی اش بود . باینکه زندگانی سیاسی او همیشه مقرون به پیشرفت و کامیابی بود ممدك از شغل خود رصابت نداشت و خدمات سیاسی را کاری سرد و كسل كننده و منافی با ارتقاء اخلاقی و عظمت روحی میدانست ، در دفتر «خاطرات» خود می نویسد «انسان همیشه آرزو دارند حصول سعادتی است كه از آنچه كه بوسیله سعی و عمل و شهرت اجتماعی دست میابد كاملتر و راضی تر باشد ، آنچه را من امروز در پایان حیات خود میدانم از ابتدای زندگانی و درطول تمام مدت عمر خویش نیز میدانستم ام و پیوسته بدان معتقد بوده ام ، حتی درجایی كه انسان بذروه اعتلا و عظمت خویش رسیده باشد باز مهر و علاقه خانوادگی اساس و شالوده زندگانی او بشمار می رود زیرا انسان هر قدر هم كه در امور اجتماعی و مشاغل سیاسی پیشرفت و ترقی حاصل نماید تا از نعمت علاقه و ارتباطات دوستانه و خانوادگی برخوردار نباشد بسعادت حقیقی و كامل نمیتواند نائل گردد .»

داستان ماشقه و ازدواج «گیزوت» نشه مجیب و چال توجهی است در دوده جوانی كه مشار الیه در پاریس اقامت داشت و از فروش مقالات و ترجمه ها و سایر آثار قلمی و ویش امرامه ماش مینمود برحسب اتفاق بازن ضالو كاردانی موسوم به «مادموازل پولین دومولان» كه در انوقت مدیر روزنامه «پوبلیت» بود آشنائی حاصل كرد . خانم مزبور در نتیجه اتفاق بك «میت خانوادگی سخت مریض شد و تامدتی نمیتوانست بكار های ادبی مربوط بروزامه خود بپردازد . در این موقع سختی و تنگی روزی مکتوب بهی اعضائی بوی رسید كه نویسنده آن وعده داده بود تاچند روز دیگر مقالات مسلسلی برای درج در روزنامه بفراستند . دسر وعده مقالات مزبور كه حاوی مواضع مهم و متنوعی دو فنون و ادبیات و انتقاد بود رسید و همه آنها دو روتامه درج گردید . پس از آنكه خانم مدیر روزنامه از ناخوشی برخاست و در اداره حاضر شد نویسنده مقالات كه «مسیو گیزوت» بود نزد او آمده خود را معرفی كرد و از همانروز این دو نفر باهم دوستی و صمیمیت پیدا كردند و هرروز برمهر و علاقه هم میافزودند تا بالاخره كار آنها منجر برناشویی گردید

از آن بعد زن و شوهر شريك رنجها و شادبهای بكديگر شدند و در هر كاری بهمديگر مساعدت و همراهی مینمودند . قبل از آنكه عقد ازدواج آنها بسته شود مسيو گیزوت به نازد خود گفت سرتوشت من پراز حوادث و سوانح است و این ایام وقایع عمده ابرا درزندگانی خود پیش بینی میکنم . نمیدانم تو از ظهور این سوانح متوحش و هراسان خواهی بود یا نه . مشار الیها در جواب وی گفت مطمئن باش كه من از فتح و كامیابهای تو شای عظیم خواهم كرد لیكن هرگز در موقع شكست و مغلوبیت تو آه نخواهم كشید . وقتی گیزوت . صدر اعظم «لویی ناپلی» شد زوجیه اش دو ضمن مکتوبی یکی از دوستان خود نوشت «این اوقات من شوهرم را كتر از اچه خودم مایل هستم ملاقات میکنم ولی باز خوشوقتیم كه بیدار او نائل بشوم . . . اگر خداوند مارا بهم بیخشد و از بكديگر جدا مان نكند من در حین مصائب و بلیات نیز خود را خوشبخت و سعادتمند میدانم .» اما هنوز ششماه از تاریخ تحریر این سطور نگذشته بود كه مشار الیها وفات یافت و شوهر دافدیده اش مجبور شد بعد از آن بتنهایی مراحل زندگانی را طی نماید



«پورک» نیز از پرکت ازدواج با «میس نوژنت» که زنی وجیه و مهربان و دانشمند بود خوشبخت و سعادتمند گردیده بود. مشارالیه هر وقت از زندگانی سیاسی و اجتماعی صدمه و آزار میدید در موش از نیکبختی و آسایش خانوادگی تلاقی و جبرانی کامل می‌یافت، شود او گفته مشهوری دارد که اخلاق و روحیات او را بطور وضوح روشن «بسازد و میگوید «عشق و محبت خانوادگی اساس و ریشه تمام عواطف و احساسات رفیع اجتماعی ماست». توصیفی که مشارالیه در دوره جوانی عیال خود از او کرده است یکی از بهترین توصیفات و رنگ آمیزی های قلمی است که در زبان انگلیسی یافت میشود. «میگوید «زن من دارای جمال و وجاهت است لیکن نه وجاهت صورت و اندام تنها زیرا با آنکه چهره او در کمال صیانت و اندامش در غایت نیکوئی و اعتدال است معذک آنچه که قلب و دل مرا در حیطه تسخیر در آورده است همانا حسن سلوک و مهربانی و یکنواختی و حساسیت فوق العاده است صورت او در وهله اول فقط جلب توجه و نظر شمارا میکند لیکن طولی نیکشد که بطوری مجذوب و فریفته او میشوید که خودتانهم متعجب میگردید»

چشمهای او دارای فروغی ملامم است و مانند مردمان عادل و نیکوکار بقوه فضیلت و تقوی بر همه کس حکومت مینماید.

قد او زیاد بلند نیست. او را برای آن تیانزیده اند که مورد تعجید و ستایش مردم باشد بلکه برای آن خلق شده است که انسانرا فیض نیکبختی و سعادتمندی برساند.

طبع متین و اخلاق حکم اواز حس رافت و ملاطفت عاری نیست و در نرمی و ملائمت طبعی<sup>۹</sup> نیز علامت صنف و قور مشاهده نمیشود.

صدای او مثل آهنگهای ملامم موسیقی است که برای التذاذ روح اشخاص ترکیب شده است که میتوانند این مصاحبت رفیق خود را با مباشرت اجتهادی فرق بگذارند: آری صدای او دارای این خاصیت است که برای شنیدن آن باید نزدیک وی یابید.

جسم او نسخه بدل روح و فکرش است و باینجه توصیف بکمی بمنزله توصیف دیگری می باشد هوش و درایت فوق العاده او همیشه از حسن انتخابهای وی بخوبی معلوم و مبرهن میشود. مشارالیه عقل سلیم خود را بیشتر صرف اجتناب از کار هائمی می کند که نایستی به گفتن و کردن آنها مبادرت ورزد و هرگز بفکر آن نیست که هوش خود را در انجام کارهای حیرت انگیز و گفتن حرفهای تعجب آور بکار برد.

هیچکس با این کمی سن بهتر از او بازموز و مسائل دنیا آشنا نیست و هیچکس هم قدر وی از شروز و مفاسد این عالم منز و دری نموده است.

ادب و حسن سلوک او ماضی از هفت و نجاوت طبع وی میباشد نه مربوط بقواعد و قوانینی که راجع باین موضوع آموخته است و باینجه هر کس که معنی رفتار خوب و حسن تربیت را بداند از اطوار و حرکات مودب و معقول وی در شگفت خواهد شد.

مشارالیه صاحب عزمی راسخ و فکری متین است و اگر سختی و صلابت مرمز از جلاء ورق آن چیزی میباشد این صلابت و استحکام اخلاقی وی نیز از مزایا و محسنات او چیزی کسر نمیکند فضائل و مکارم او پیش از این است و حسن اخلاق و رفتار وی تا بعد است که انسانرا حتم شایسته نقائص

و قنور جنس ضعیف و زیبا میباشد.

بی مناسبت نیست توصیفی را هم که زن کلنل «هاچینسون» از شوهر خود کرده است در اینجا نقل کنیم. کلنل مزبور کمی قبل از وفات خویش بزوجه اش سفارش کرد که «مثل زن های عوام و معمولی شیون و بیقراری نکنند»، «مشار الها هم بنا بر وصیت او بجای آن که در مرك وی زاری و سوگواری نماید الام و قصه های درونی خود را به وسیله نوشتن شرح احوال شوهرش تسکین و تسای میداد».

در مقدمه ای که «تاریخ حیات» وی نوشته است میگوید: «کسانی که دل بستگی و علاقه مندی شخصی دارند وقتی بحکم قانون می بایست اشیاء این عالم محبوب آنها از آنها گرفته می شود زمام نفس را آتش تسلیم طوفان هموم و الام می کنند تا سبیل مصیبت و اندوه خاطره های محبوب از دست رفته آنها را از میان برد و وقتی در «ول زمان قصه و سوگواری ایشان تمام می شود و تسلیت و دلداری حاصل میکنند آنوقت بتدریج قناب فراهوشی بر صورت شغس متوفی کشیده میشود و چون دیگر خاطره ای از او در دل باقی نمانده است ناگزیر چیز های دیگری که به چه از حث خوبی و نیکویی نمیتواند یا او برابری نمایند جلب توجه و علاقه مندی شغس مزا دار را می نماید. اما منبکه سفارش اکید یافته ام که مثل زنهای عامی سوگواری و جزاداری نبردام (۱) برای تسکین و تسای الام خاطر خود وسیله ای بهتر از آن ندارم که به ثبت و نگارش خاطره های عزیز شوهر خود مشغول شوم. البته لازم نیست که در تحریر این یاد دашها بتناق گوئی و توصیفات مبالغه آمیز بردازم دریا اگر شرح زندگانی او که او و با که ل سادگی برشته نگارش در آید بهتر از مدایح و تمجیدات هر نویسنده مقتدری او را در خور اعظام و تجلیل حقیقی خواهد نمود».

(۱) کلنل «هاچینسون» شخصی جمهوری دلب و بسیار متدین و شجاع و با تدبیر بود. در دوره «رستوراسیون» او را از عضویت پارلمان و از تمام مشاغل دولتی الی الابد معزول کردند و او هم باءلاک خود در حوالی «ویچ گرام» رفته در آنجا منزوی گردید. لیکن دیری نگذشت که دستگیرش کردند و در «برج لندن» محبوس نمودند. بعد ها او را بقلعه «سندون» انتقال دادند و مدت بازده ماه هم در آنجا محبوس بود تا در سنه ۱۶۶۴ وفات یافت. زوجه او از دولت تقاضا کرده و د که او را نیز با شوهرش حبس کنند لیکن ابن تقاضا پذیرفته نشد و وقتی «هاچینسون» احساس کرد که عهش باخر رسیده و زردی خواهد مرد چون می دانست که مرك او باعث غصه و تالم فوق العاده میانش خواهد گردید ان بیم را از محس بوی فرستاد. «تو که از تمام زها بالاتر بودی بدو ایندو تع خود را یکفر سیجی خوب و متدین جلوه دهی و باز هم خود ترا بالاتر از زن های عوام و معمولی بگهداری» آنجا که مشار الها می گوید «سفارش اکید یافته ام» «موصودش اشاره بهین بیغام شوهرش می باشد».

سماور ذیل توصیفی است که مادام «هانچینسون» از شوهر خود کرده است : « عشق و علاقه مندی وی نسبت بزوجه اش طوری بود که هرکس بخواهد قاعده و دستوری برای عشق‌بازی بداند و شرائتمندی وضع نماید باید او را نمونه و سرمشق قرار دهد ، هیچ مردی پیش از او نسبت بزوجه اش احترام و محبت نداشت اما در عین حال خود را از بون و تسلیم زن نیکرد و زمام اداره خانواده را بدست خویش گرفته با کمال حزم و مهربانی حائله را اداره مینمود و زنش هم با کمال میل و شغف سرتنکین و اطاعت بقط فرمان وی پیاده بود .

امور خانواده را در عوض امر و تحکیم بوسیله تشویق و تشجیع افراد منزل اداره میکرد . علاقه مندی او نسبت بزنش بیشتر بظاهر قلب و هفت روح وی بود نه بصورت ظاهری ولی با وجود این میل و عشق ثابتی که با او داشت از معاشقات بیرون و بهر حال موقتی اشخاص جاهلی که تسلیم زنیهای خود هستند برآب بیشتر و شدید تر بود اگر قدر و احترامی که او بزوجه خود میگذاشت بیش از آن بود که مشار الیها خوشتن را لایق و مستحق آن میدانست بواسطه فضائل و دلو همت خود او بود و عیالش فقط در حکم آئینه ای بود که محاسن و مکالم شوهرش در آن منعکس و متجلی میگردد ، مادامیکه او در قید حیات بود زنش هر چه داشت از و داشت و اکنونهم که وفات یافته است عیال او هر چه هست فقط شبح ضعیفی از شخصیت وی میباشد .

مشار الیه قدری کریم ، انیس و رؤف بود که هرگز کلمه زشتی از دهانش خارج نمی شد . تمام دارایی و مایملک خویش را باختیار زنش گذاشته و بدون آنکه هرگز از وی حساب بکشد او را مختار ساخته بود که هر طور میل داشته باشد خرج کند . عشق و علاقه او نسبت به وجه اش ثابت و استوار بود و همین جود وقتی هم که مشار الیه قدم به راه حل سالغوردگی گذاشتی و حسن و وجهات جوانیش زایل گردید باز مثل روز اول او را دوست میداشت . را سنی که عشق پاک و بی آلاش او را هرگز با قدم و زبان ممکن نیست تشریح و توصیف نمود . ولی با وجود این عشق مفرط او نسبت بزوجه اش منتهی و محدود به عشق خالصانه و پاکیزه تری میشد یعنی زنش را مثل بگشتر مخلوق ممنوع خود دوست میداشت . به مثل بن معبودی که پیرسنش و ستایش آن قیام کرد باشد . بقیده او محبتی که بر شالوده قوانین و طایفه شناسی استوار شده باشد هزار مرتبه از عشق های تند و سرکش ولی یقاعده ای که در عالم یافت میشود ارجمند تر و گرانها تر است . او خدا و فضائل و ملکات اخلاقی را بالاتر از زنش دوست میداشت » (۱)

مادام «راشل روسل» یک مثل دیگر از زنهای تاریخی است که بواسطه علاقه مندی و وفاداری نسبت شوهرش مشهور گردیده ، مشار الیه تا موقعیکه بنواست با وسایل شرافتمندانه ، دراستخلاص شوهرش سعی نماید از بدل هیچگونه بجاهاات فرو انداز کرده لیکن همینکه دید مساعی او تامانی اثر است و نمیتواند با جدیت خود کاری از پیش برد ، مصمم شد که قوا و جرئت خود را جمع کرده و بوسیله سرمشق شجاعت خویش شوهر عزیزش را تشجیع کند و قوه صبر و اراده اش را تقویت نماید

(۱) نقل از شطرنجی که مادام «هانچینسون» در کتاب سرگذشت حیات شوهرش به اطفال خود کرده .



زنی را که برای همسری خود انتخاب نموده بود موسوم به «میس چارلتن» و دارای ثروت و ثروت هنگفتی بود اما «پاکستر» از ترس آنکه بمادر مردم تصور نمایند مشارالیه بطبع مال باوی مزاجت نموده است از او خواست کرد که اولاً قسمت اعظم دارائی خود را باقوامش واگذارد و هیچ چیز با خود نگذارد و ثانیاً ترتیب کارهای شخصی خود را طوری بدهد که «بعداً» را گرفتار مزاجت و عاقل مدلیه ننماید ثالثاً «هرگز» از او توقع نداشته باشد که اوقات لازم برای انجام وظایف کلیسا را صرف حشر و مصاحبه با وی نماید. چون هروس با این چند شرط موافقت نمود عقد ازدواج آن‌ها بسته شد و از قضا مزاجت آن‌ها هم با خوشبختی مقرون گردید. خود او میگوید «ما مدت نوزده سال باهتق و تعلق خاطر سبب یکدیگر زندگی کردیم و از منافع معاونت و تشریک مساعی با هم امتیاز میبردیم». لیکن باوجود این «پاکستر» در دوره زندگی تحمل شدائد و مشقات بسیار کرد زیرا اوضاع سلطنت در آن ارام منشوش بود و او را دنیا از یک قطعه بنقطه دیگر متابعت مینمودند و اسباب مزاحشت را فراهم میساختند بطوریکه نامدت چندین سال منزل مین و اقامتگاه ثابتی نداشت. در تاربخ ای که از زندگی خود نوشته است میگوید «ایکونه مشقات و صعوبات طبیعتاً زن را بیشتر از مرد آزرده و کسل مینماید اما عمل من با کمال صبر و شکیبائی آنها را تحمل مینمود». عاقبت در سال ششم مزاجت وی او را جرم تشکیل کینه ای ددنگبر کرده و محکوم حبس نموند. زن او نیز با وی زندان رفت و در تمام مدت گرفتاری او با کمال رافت و مهربانی کمر بستار و یار او بود. «پاکستر» میگوید «در هجوعت من او را هر روز و شامان ترازی ایامی که بامن در زندان بود ندیده بودم و مخصوصاً بعیثه مرا از همه وسائل استخلاص خویش منع می نمود». بالاخره منار الیه بدبوان استیفاف عرض حال داد و در آنجا حکم قضیه را نقض و او را تبرئه و مستخلص نمودند. وقتی «مادام پاکستر» بفات یافت شوهرش تصویر دقیقی از مرابا و صفات علیه این زن به سیرت کشید که یکی از بهترین و جالب ترین آثار قلمی او میباشد.

«کونت زیز» دروف، در زوجة ذنب و داسلی داشت که روح ذرک او در زندگانی نیتیان شوهرش بود و بواسطه جرئت و شجاعت زائر نیتیان خوش او را تشریق و تحریر می نمود. کونت زیز میگوید «پس از بیست و چهار سال تجربه من ثابت شده است که عیال کنونتم تنهاست که مناسب باشغل و حرفة من میباشد. غیر از آنکه نمیتوانست از خانواده مرا باین خوبی آگاه سازد؟ که برتر و مزه تر از او تاکنون نتوانسته است در علم زندگی نماید؟ که بهتر از او میراست در دنیایم و قبول فضائل اخلاقی باین کمک و معاونت کند؟». که منواست مثل او شوهرش را دائماً و غایرات هولناک زوی و دریا بیند و در تمام آن مسافریهای حیرت انگیز نیز با وی شرکت جوید و هرگز هم از شکایت نگذارد که غر او او حاضر میشد درحی «واجبه» باشداید و مشقات دست خود را به مصاحبت و نگهداری من میدادند. و الاخره غر از این زن یادمان که صاحب یکری بار و دفری تواریک دیگر، توانست روحیات و حالات باطنی و طهارتی مرا مانند صفحه کتابی بخواند و آمارای دیگران را در نتیجه در تغییر نماید.

یکی از زیاده گزینان هرگز «پاکستر» در ضمن سادگیهای خود در

افریقائی جنوبی گرفتار آن گردید مرک زوجهٔ مهرایش بود که در قسمت اعظم مسافرتهای وی با او همراهی نموده بود - در کافندی که د کتر مشار الیه یکی از دوستان خود موسوم به « رودریک مورخیزون » نوشته و غیر مرک زوجه اش را در شهر « شویانگا » واقع در کنار رود شاه « زامبزی » بوی داده است بنویسد : این مصیبت هائل مرا یکباره از پا در آورد و زبون ساخت ساچمه‌های طلای برای من حادث میشد و هزم و چسارت من میافروید و مرا مصمم میساخت که بر مواضع و مشکلات غلبه نمایم لیکن این مصیبت عظمی قوای مرا ساقط نمود و برخاک نا توانم انداخت چهار سال از وی جدا بودم و تازه سه ماه بود که از دولت دیدار و مصاحبت وی بهره‌ور میشدم من او را بواسطه هشتی که با وی داشتم بچاله سکاح خوش درآوردم و هر چه با او بیشتر زندگانی میکردم بر عشق و علاقه ام نسبت بوی افزوده میشد - این مردن فرشتهٔ خصال زوجه ای مهربان و وفا دار و مادری رؤف و مشفق و شجاع بود و هیچ‌کس نمی‌توانست که شما در روز حرکت ما از وی بگریزد و او را بواسطه سستی و اهتمامی که در باره تربیت فرزندان خود و اسفل بومی قریه « کولو پنک » میگذراند میبویست بدستودید کمالا صحیح و بی‌وقع بود - من سعی دارم که خود را تسلیم مشیت الهی نمایم و سر رضا در عقل اراده پدر آسمانی درود آورم ... بعد از اینهم باز بانجام وظیفه منقول خواهم بود لیکن افق آمال و مقاصد تیره و ساه خواهد بود »

« ساموئل رومیلی » در تاریخچهٔ حیات خردنصویر دقیق و مشروحی از محسنات و بقایای اخلاقی زوجه غویش کشیده و قیمت اعظم کامیابی و سعادت خود را در زندگانی مرهون مساهی جمیله وی میشمارد - مشار الیه در یکجا بنویسد : در این پانزده سال اخیر مسئله آسایش و رفاه من موضوع تدقیق و مطالعه دائمی زوجه نیک سیرت من بوده است - در سرشت این زن عذیب القال قوه فهم و درایت و احساسات عالی و فضائی ؛ مکارم اخلاقی با حسن مهربانی و رافت و عطوفت قلب آمیخته بود و علاوه بر اینهم مزایای معنوی صاحب حسن و جمال صوری نیز بود که هرگز چشم انسانی بالا تر از آن و جاهتی ندیده است . « رومیلی » تا لحظه آخر در عشق و علاقه خود نسبت بزوجه اش ثابت و پابدار بود و وقتی مشار الیهما وفات یافت طبیعت حساس او این مصیبت هائل را نتوانست تحمل نماید و با نتیجه خواب از چشمتهاش دور شده حواسش مشتعل گردید و هرگز سه‌روز از آن حادثه موالم بیشتر نگذشته بود که خودش نیز وفات یافت و بجواز زوجهٔ عزیزش بیوست (۱)

« در فرانسیس بوروت » که « رومیلی » قالا در مسائل سیاسی پاؤ و متارعه داشت پس از فوت زوجه اش قدری متالم و محزون گردید که با کمال حدیث از خوردن غذا امتناع ورزید تا آنکه بالاخره قلب از حرکت دادن جاریه عیالش خودش هم وفات یافت و حسد زن و شوهر را در کنار هم دفن نمودند .

« در ناس گراهام » از غصهٔ فوت عیالش در سن چهل و سه سالگی داخل خدمت قشوی

( ۱ ) در کلبسی « سن براید » لوحه ای پدیدار گردیده و بر روی آن این عبارت نوشته شده است : « یادگار احمق رودایی » که هفت روز پس از مرک زوجهٔ محبوبش در سن ۱۷۰۹ باقیی شکسته وفات یافت »

گروید . همه کس پرده فشنگی را که « کبوتر بودو » از زن او کشیده و یکی از شاهکار های نقاش مزبور بشمار مبرود دیده است . این زن وشوهر مهراون مدت هجده سال با یکدیگر زندگانی کردند و وقتی زن وفات یافت شوهر از غرط قصه واندره زدیک بود دیوانه بشود و طاقت هم برای آنکه الامو احزان خود را تا اندازه ای فرو بماند داو صلبانه داخل لُطام گردید و در موقع محاصره «تولون» بواسطه رشادت وی ماکي کاز شود روز داد درهه جا مشهور شد . مشار الیه در جنگهای اسیایی ابتدا پیادت « جان مور » و بعد هادر تحت فرماندهی ولینکتون خدمت میکرد و از درجات پست نظامی خود ا به بابت فرماندهی کل فشنوی رسید . مردم اسم او را بنیاست فنج شاپانی کدر «پاروسا» کرده بود «آهرمان پاروسا» گذاشته بودند و طاقت سز بنصب لردی نائل گردیده و روزگار پیری خود را در کمال سکوت و آرامش سر رد لیکن تا آخرین لحظه حیات حوش از یاد زوجة عزیزش فارغ نمی شد و همیشه پیشرفت و کامیابی خود را مرهون وی میداشت . « شربدان » در ملی نعلقی که بمناسبت فوت او در مجلس قوم انگلستان ایراد کرد در حق او این جمله را گفت « هرگز روحی حلیتر از روح او در قلبی شعاع تراز قلب وی قرار گرفته است »

هئین طور زن های فضل و نیک سوت سز خاطره شوهر های خود را عزیز و مکرم داشته اند . در شهر وینه مجسمه بزرگی سادگار یکی از بهترین سر کردگان فشنون اطیش بر پا شده است وزیر آن کتیه ای در ذکر سوت و شجاعت های سردار مزبور در موقع جنگهای هفت ساله نوشته شده و این کلیات خاتمه میابد « بهتر از او شوهری یافت نمیشد . » وقتی « سر البرت مورتون » وفات یافت صالی بقدری از مرگ وی متأثر گردید که کمی بعد او هم حواری حق بیوست و با شوهر خود در یکجا مدفون شد . « وتون » این قصه را در یک بیت مختصر تشریح کرده و میگوید ،

« اول شوهر وفات یافت . زن قدری سعی کرد که سون او زندگانی نماید اما چون زندگی را بی او دوست داشت خودش هم نزد وی شدت » همچنین وقتی خیال و شگفتی شوند که شوهرش آخرین دقیقه حیات را گذرانده و وفات یافته است گفت « عیبی ندارد بکار تمام شد . » من هم زودی از پس او خواهم رفت و دیگر در این عالم رنج و مشقتی نخواهم دید »

زها علاوه بر آنکه بهترین رفیق و موس و تسلی دهنده مرد ها هستند غالباً در شغل و حرفه شوهر هایشان نیز مساعدت های دقیق با آنها میکنند . « کالوی » از این جهت خصوصاً غالی خوشبخت و مساعدت مند بود زیرا هایش دختر پرستور دکالیزی بود و مشهور است که هوش و فطانت وی باعث ایجاد علم « کالواسراسیون » گردید بدین معنی که روری « کالوی » را نقره ای افرا در دارالتحریر شود کبار ماشین انگاری فرار داده بود و زن او رحسب اعتق اوک چاقو را را لیس کرد و مشاهده نمود که حرکت شدیدی در آن ظاهر شد و را ن جمع گردید . ان واقعه « کالوی » را بکرتحقیق در کبیت امری اناخت و در نتیجه موفق بوضع علمی گردید که سیاست اسم خودش به « کالوئیز سپر » معروف شده است . زن « لادوئیه » بر صاحب ذوق و استعداد علمی بود ، علاوه بر آنکه در تحقیقات علمی با شوهرش کمک میکرد و به او در شوهرش را موسسه به محاصره سز بادست خود

ساخته است .

دکتر «بوکلند» میالی داشت که در همه کار مایون او بود چنانکه با قلم خود پادی کمک میکرد . فوسیلها می‌را که او جمع آوری مینمود مرتب و بساخت و برای کتابهای او گزارش تهیه میکرد پس او «فرانک بوکلند» در مقدمه ای که بکتاب پدرش نوشته است مکتوبد مشارالها با وجود وقت و مراقبتی که در مساعدت با شوهر خود داشت هرگز از تعلیم و تربیت فرزندان خویش نیز غفلت نمیورزید و همه روزه صبح هارا صرف آموختن مطالب مفید و لازم بانها میکرد . اولاد او قدر زحمات و پرا دربار خود حالا بغوی میبهند و خدا را شکر میکنند که بداشتن چنین مادری سرافراز و متضر بوده اند» (۱)

یک نمونه دیگر از کمک و مساعدت زن با شوهر خود سرگذشت زندگانی «هور» عالم طبیبی مشهور سویسی است . «هور» از سن ۱۰ سالگی کور شده بود و با وجود این موفق برآ گرفتار پکرشته مهم از تاریخ طبیبی گردید که بیش از هر رشته دیگر احتیاج باصرا قوی و چشم دقیقین داشت منور فکر او وسیله چشمهای زش کار میکرد و با نتیجه از حیث ثباتی به پیچیده در زحمت نبود ، میانش برای جلوگیری از اندوه و دلنگی وی را با مطالعه و تحصیل ترقیب می نمود و اتفاقا این تدبیر نیز قدری مؤثر واقع شد که «هور» مصیبت کوری خود را فراموش کرد و مثل سایر طبیبی طبیعی زندگانی طولانی خود را با کمال خوشبختی و سعادت مندی پایان رسانید ، مشارالیه بقدری از این وضع زندگی خویش راضی بود که مکرر گفته بود اگر چشمان من بصالت اولیه برگردد و بینا شوم شخصی میشود بدبخت شوم شد زیرا در حالت فعلی خود میدانم شخصی مثل من تا چه اندازه میتواند طرف بهر و محبت مردم واقع شود و علاوه در حال کنونی زوجه ام همیشه در نظرم جوان و خوشگل و دلرباست و این نکته خود تأثیر عینی در سعادت اسان دارد» . کتاب «هور» راجع بزنبود ها هنوز هم در زینه خود یکی از شاهکار های علمی شمار میرود و متضمن تحقیقات و مطالعات بسیار دقیقی در باره عادات و تاریخ طبیبی زنبود ها میباشد ، انسان وقتی این کتاب را مطالعه مینماید و توصیفات دقیق و صریحی را که در آن شده است از ظر میگذراند تعجب می کند که نویسنده کتاب دارای چه

(۱) «فرانک بوکلند» میگوید «پدرم مدت طولانی مشغول تألیف همین کتاب بود که من اکنون مقدمه از آن مینویسم و میخوانم ارا بطبع برسام . در تمام این مدت مادرم شهای متوالی تا صبح می نشست و هر چه پدرم میگفت مینوشت و اغلب کار اها قدری طول میکشد که شام آفتاب از پنجره بدرود اطاق مینماید و اوقت پدرم دست از فکر میکشد و مادرم محال غصه و فرسوده برای استراحت می رفت . مشارالها نه تنها با قام خود پدرم مساعدت میکرد بلکه بواسطه ذوق و استعداد طبیعی که داشت غالب تصاویری را که برای کتابهای او لازم میشد با کمال مهارت و زیردستی میکشید . مادرم علاوه بر این ذوق و مهارت خصوصی در اصلاح «فوسیل» های شکسته داشت و هم اکنون نمونه های زیادی از «فوسیل» های مختلفه بشکل اصلی و طبیعی در موزه اکادمی مشاهده میشود که در ابتدا جز قطعات شکسته و نامنظم چیز دیگری نبوده و همه را مادرم با پشت کار و جدیت مخصوص خود بشکل اصلی درست کرده است» .



باصرفه نری و چشم غرده پیشی بوده است و حقیقتاً نمی تواند باور نماید که مؤلف آن در تالیفی که کتاب را می نوشته است مدت یست و پنج سال کور و از نیت یشانی بکلی محروم بوده است !

زوجه «سرویلیام همیلتون» معلم منطق و فلسفه دارالفنون «ادینبورگ» نیز بواسطه مراقبت و عدم تکذابی به شوهر خود مشهور می باشد . وقتی «همیلتون» در سن پنجاه و شش سالگی در نتیجه کار زیاد گرفتار فالج شد زن او بجای دست و چشم و فکر برای وی کار میکرد یعنی تمام کارهای او را بعهده گرفته بود و برای او کتاب میخواند و خطابه هایی را که می نوشت یا کنوس و تصحیح میکرد و از بدل هچگونه سعی و فداکاری در حق وی فرو گذار نمی نمود . راستی که اگر جدیت و مراقبت این زن یمثل نبود شاید قسمت اعظم تالیفات گرانبهای شوهرش که هرگز وجود نیامد . «همیلتون» طبیعتاً قدری تنبل و متاد به بی نظمی بود ولی برعکس زوجه اش پشت کار و فعالیت کافی داشت و باینجه نقائص اخلاقی شوهرش را جبران مینمود .

وقتی «همیلتون» با وجود غائلتهای خیلی شدید بستم معلمی دارالفنون انتخاب شد غافلنوی توانائی او را بهانه کرده میگفتند انتخاب او برخلاف اصالت است و مرکز او نخواهد توانست در کلاس مدرسه تدریس نماید . اما مشارالیه مصمم شد که با کمک زوجه بهران خود صدق مدافعات موافقت و بطلان تصورات غافلین خویش را رهمه کس ثابت نماید . در موقع شروع بکار چون خطابه حاضر برای تدریس نداشت در روز مجبور بود خطابه فردا را حاضر نماید . برای این مقصود زوجه اش تمام شب ها با او بیدار می نشست و خطابه هایی را که مشارالیه در اطاق مجاور بر روی قطعات پراکنده کافه می نوشت و بطور بیظمی روی دیوار میریخت منظم و پاک نویس مینمود

نویسنده شرح احوال وی بگوید « گاهی موضوع خطابه ها قدری سخت بود که تهیه آنها باسانی ممکن نمیشد . در این قبل مورث «سرویلیام» تا ساعت ۱۰ صبح بپریش میرش مشغول کار بود و زوجه بهر اش از غایت خستگی و روی خستندگی راحت بخواب میرفت . گاهی هم مرور و اصلاح خطابه ها قبل از شروع ساعت تدریس انجام میگرفت . باین ترتیب «سرویلیام» با کمک و مساعدت عیالش دوره خدمات خود را بیایان رسانید و شهرت خطابه هایش در همه جا منتشر گردید و باین نتیجه در ستاسر اروپا او را یکی از اعظم متفکرین عصر خویش محسوب مینمودند

زنی که از حضور خود آلام و مصائب مرد را تسکین میدهد و با خلق خوش و لب خندان خوش آش ششم و غضب او را فرو مینشاند هم وسیله تسلی و دلناری خاطر اوست و هم پشتیبان و معاون وی . «نیپور» همیشه زوجه اش را همکار و هم نظار خود خطاب میکرد و معتقد بود که طبع و ذوق او بدون آسایش خاطر و تسلیتی که از معاشرت با وی تحصیل می نماید خمول و پژمرده و بی ثمر خواهد بود . خودش در یکجا بگوید « خلق خوش و عشق او مرا از سطح زمین بالاتر برده و مثل آنست که از زندگانی این جهانی آزاد و فارغم ساخته است » . اما زوجه او ملاده بر این

کنکهای ذی قیمت دیگری هم بطور مستقیم باوی میگرد بدین معنی که «نیور» (۱) راجع بهراکتشاف تازه ای در تاریخ و راجع به موضوع جدیدی در سیاست یا ادبیات اول بازوجه خود (۲) بحث و مذاکره مینماید و باین وسیله خودش را برای اشاعه و انتشار آن مواضع آماده و مهیا میسازد.

زوجه «جان رستوارت میل» نیز معاون شوهرش بود و باو کمک میکرد لیکن کمک و مساعدت وی با شوهرش در یک رشته بسیار مشکل علمی بود چنانکه خود «میل» در جایی که کتاب معروف خویش موسوم به «آزادی» را بنام او اهداء مینماید میگوید «این رساله را بروح ارجحانه زنی اهدا میکنم که هرچه در تالیفات و نوشته های من خوب و لایق تمجید یافت میشود از برکت انفاص قدسی او بوده و قسمتی را هم او بخود قایل و تصنیف کرده است. این کتاب بیادگار زنی نوشته می شود که مرا رفیقی

(۱) سطور ذیل که از ترجمه احوال «هملتون» بقلم «ویتچ» نقل شده است مسامی و فداکاریهای مادام «هملتون» را درآه شوهرش طاهر میسازد و نشان میدهد که دنیای علم و تفکر تاچه اندازه مرموز و غمناک و لذت آوری متهادی وی درحق شوهرش میباشد.

«ویتچ» میگوید «دانه صفهاتی که در مواضع مختلف علمی و فلسفی بخط مشار الها نوشته شده است و هنوز هم موجود میباشد واقعا حیرت آورده است. تمام وسائل و مقالاتی که بخطه فرستاد میشد و کلیه خطابه هایی که برای تدریس در کلاس تهیه میکردید همه بخط او نوشته شده بود. مشارالها کارهای خود را از روی کمال خلوص و صمیمیت انجام میداد و سلاوه شوهرش را نیز بانجام وظایف خویش تشویق و ترغیب مینمود. «هملتون» خودش شخصا قدری متقابل به تنهایی و بذلت بوده و غالبا بهانه های مختلف و گاهی هم بواسطه اشکال فوق العاده که در موقع جمع آوری مواد و مطالب خطابه ها بان مواجه میکردید مصمم میشد که کاری را که در دست داشت کنار بگذارد لیکن زوجه اش همیشه با کمال هوش و ذکاوت از تمایل وی به یکجادی جلوگیری میکرد و مخصوصا در دوازده سال اخیر عمر او که قوای بدنش تعادل رفته و ضعیف شده بود.

باستانت حرم و اراده ثابت و خلق خوش و مهربان خود روح او را بیسته تازه و شاداب نگاه میداشت و فکر و دماغ او را تقویت مینمود. حقیقت امر اینست که «سرویلیام» طبیعتا طور سرشته شده بود که راضی بود قوا و فعالیت خود را در انجام کارهایی بصرف رساند که هیچگونه فایده دیگری جز لذت انجام آن بر آن تصور نباشد و هرگز در عالم منشاء اثر وفائده ای نشود لیکن مسئله ازدواج و استطاعت بالنسبه محدود او باضداد فضائل اخلاقی زوجه اش چنان روح عزم و نشاطی در وی دمیده بود که در پرتو آن موفق پایدار آنچه نوادر آرد در فلسفه و ادبیات گردید. تنها در نتیجه فرزند و تاثیر این عوامل بود که دعاء و قرینه او توانست ازوادی او هام و از عالم مجهول عقاید و تصورات واهی و غیر علمی رهائی یابد و اگر زندگانی وی در تحت تاثیر این عوامل واقع نمیشد صبر او در آسمان افکار و خیالات موهوم و آراش وسکونت میکندش و چون هیچ انرژیهایی از اعمال و افکار وی در عالم باقی نمیداد هیچکس از معنای وجود این دانشمند محقق سردرنبابورد (۲) «دژ نیور» (۱۸۳۱-۱۷۷۶) مورخ و عالم نفوذی مشهور آلمانی است.

منطق و زوجه ای غمخوار بود و حس صداقت و راستی او بزرگترین (۲) پشتیبان من و قبول و رضایت وی بهترین مشوق و پاداشم بود . سطور ذیل که «کارلا بل» ( ۴ ) بر سنگ قبر زوجه اش نوشته است شهادتی مؤثر است که این نویسنده بزرگ ماسر بر حسن سیرت و فضائل اخلاقی میال خود داده است ، « در طبیعت او قدری بیشتر از حد معمول علائم حزن و اندوه دیده میشد لیکن در عین حال قوت اراده و حس سرعت انتقال و وفا داری و محبت قلبی داشت که نظیر آن بندرت در دیگران یافت میگردد . در مدت چهل سال مشار الیها رفیق صدیق و مونس وفادار شوهرش بود و او را با زبان و رفتار خویش با انجام کار های خوب و پسندیده تشویق مینمود در صورتی که این کار از هیچکس دیگر غیر از وی ساخته نبود .

« فرادای » نیز در زندگانی تامل بسیار خوشبخت و سعادتمند بود ، زوجه اش هم شریک زندگانی او بود و هم رفیق روحانیش و در راه زندگی دست او را میگرفت و باو کمک و امداد میرسانید و وسایل آسایش و راحت او را فراهم میساخت . در دفتر یادداشت های روزانه خود میگوید مزاج و مت من از هر چیز دیگر بسعادت و شرافتمندی من بیشتر کمک کرده است . بیست و هشت سال پس از تاریخ تحریر این سطور می نویسد « قضیه تامل من واقعه ای بود که سعادت این عالم و آسایش فکری من مرهون آنست . . . . و در عالم اتحاد تا کنون هیچگونه تغییری حادث نشده جز آنکه حق و استعظام آن بیشتر ورشته های اتصال آن محکمتر گردیده است »

- 
- ( ۳ ) « دستورات میل » ( ۱۸۷۳-۱۸۰۶ ) فیلسوف و عالم اقتصادی انگلیسی است و کتابی دارد باسم « اقتصاد سیاسی » که مشهور میباشد .
- ( ۴ ) « تناس کارلا بل » ( ۱۸۸۱-۱۷۹۰ ) فیلسوف و نویسنده معروف اسکاتلندی که کتب و رسائل فلسفی عبقی وی مشهور است و از آن جمله است کتاب « قهرمانان » و « تاریخ انقلاب کبیر فرانسه »

و این رشته اتحاد و مودت تا مدت چهل و شش سال بین آنها باقی ماند و عشق بیرو محبت نسبت بزوجه اش مثل ایام جوانی او تازه و شاداب تر قرار بود ، در مورد « فرادی » تا هل مثل ،

« زنجیر طلایی بود که با حلقه های درخشان و براق  
 « از آسمان فرود آمده و مانند احلام و رویا های شیرین  
 « در کایید عشاق قرار گیرد و ارواح و قلوب آنها را  
 یکدیگر ببندد و متصل سازد »

زن علاوه بر آنکه بشوهر خود کمک و معاونت می نماید او را تسلی و دلدادگی هم میدهد و بوسیله حس شفقت و غمخواری خویش آلام او را فرو مینشانند و او را بر سر وجد و نشاط میاورد . بهترین شاهد این مدعا زوجة «نومرد» است که شوهر وی در تمام مدت عمر خوش طبع و ناخوش برد و پرستاری و مراقبت صبیانه ای که مشارالیه از وی میکرد یکی از مؤثر ترین فصول تراجم احوال زرگان رجال را تشکیل میدهد . این زن قسم داشتند فصل ذی و مریای مودومی شوهر خود را درک نموده بود و بوسائل عدیده او را از غمی بیگانه کرد که در مبارزات حیات خسته و مغلوب نشود و هر دفعه سعی و مجاهدت خردش را از نو تجدید نماید . مشارالیه برای حصول این مقصود محلی برادرش و شط و امیدواری رای وی تدارک کرده بود و ا انوار عشق و محبت خوش باین ناخوشی او را گرم و نورانی میساخت .

از طرفی شوهر نیز بی محسنات و مزایای اخلاقی زوجة خویش برده بود چنانکه وقتی به مسافرت رفته بود در ضمن مکتوبی این سطور را بوی نوشت « عزیزم » قبل از آنکه با تو آشنا بشوم من در دنیا هیچ چیز نبودم ولی پس از آنکه خدا اتحاد من و تو پسته شد من یکی از سعادتمندان مردم دوی زمین شده ام . در حالیکه این کافد را تو مینویسم قلبم پر از محبت و اشتیاق است و طاعت این شوق و درود من معلوم است ، اولاً همین ایام مکتوبی پراژ اظهار محبت و صمیمیت از تو دریافت داشتم ام تالیا با فرزندان هر رمن که یادگار عشق و دیه ما هستند در خاطرم محکم است - لایا از زودنم که اندکی از دهن عیال و مسامات دومی خود را بقلب تو بر دادم و بالآخره داشتم - خرسندم که چشمان با زبیر - مسقط من افتاده و آرا فرشت خدایت کرد ، اما از اینها گذشته که شوق دیگر نیز دارم و آن اینست که اگر حادثه ای برای من رخ دهد ، که ب من شهادت خواهد داد که من همیشه فضائی و مزایای روح در خود را تقدیر کرده و سبب این سببگذار ندیده ام . در مکتوب دیگری باز در درج مسافرت خود بزوجه اش نوشته است حال ای هست که درجه طایفه مدعی محبت شدید او را نسبت بوی طاهر میسازد . مشارالیه در این مکتوب میگوید « در همان نقطه ایگاه سابقاً با هم در باغ صومعی گردش کرده بودیم من چوبین مار قدم ردم و بر روی مسالیم ایتمی ، با هم نشسته بودیم نشستیم و در آن حال احساس سرور و سعادت بی پایان در نفس خوش کردم »

مادام « هود » علاوه بر آنکه یاد خدای و تامل در عبادت شوهرش به دست در انجام میداد

نیز با او کمک و مساعدت میکرد. ستر «هود» اعتقاد کاملی قره فهم و حسن قضایات صبیح زوجاهش داشت و بابتبیه هرچه میبوشت پاکدک وی آنها را مرور میکرد و اصلاح مینمود، مشارالیه اغلب تالیفات خود را بنام زش اهدا کرده بود زیرا در موقع نگارش آنها در بسیاری موارد از حافظه قوی و استعداد جسته بود، بنا براین نام «مادام هود» استعطاق ارا داد که همیشه در صفحه اول دفتر اسامی زشهای نوابغ و رجال ترک ثبت گردد.

هیال «سرویلیام تاییر» (۱) نویسنده تاریخ جنگ اسپانی نیز در کارهای ادبی با شوهر خود مساعدتهای ذیقیمت مینمود. «تاییر» تشویق و تحریک ری اقدام بنوشتن تاریخ مذکور کرد و اگر مساعدتهای شایان تقدیر وی نبود برای تکمیل کتاب خود با مشکلات زیادی مواجه میشد. مشارالیها عدد کثیری از استاد و مدارک سیاسی را که بکار شوهرش میبرد ترس و تفسیر نبود. وقتی «ولینکتون» شب که مشارالیها استاد دوسیه «ژوزف» پادشاه و همچنین مراسلات متعددی را که در «ویتوریا» دست سیاهبان اسکلیس افتاد، بود همه را با کمال هوش و فطانت حل و تسیر کرده دست ابتدا باور نمیکرد و بعد که مطمئن شد گفت «اگر کسی این کار را در اسپانی برای من انجام داده بود حاضر بودم بیست هزار لیره باو جائزه بدهم» خط «ولیاام تاییر» از فرط پدی تقریباً لاقره بود و بابتبیهت عبارات تمام مسوده های پندسط و مشوش او را که غالباً خودش هم از خواندن آنها عاجز بود پاکبوس میکرد و بهعطبه میفرستاد. اما مشارالیها باوجود اینهمه کارهای ادبی که انجام میداد شهادت شوهرش هرگز آرامور شاه داری و مراقبت و توجه از عائله نزرگش نیز خلقت نمیورزید. در موقعیکه شوهرش در نابین مرگ خفته بود خود او هم سخت مریس و دوروزهای آخری بدستور وی صندلی راحتش را بجوابگاه شوهرش آوردند و هر دو سکوت و خاموشی برای آخرین دفعه بکدیگر را دیده و نامم ردع بودند. کمی بعد ابتدا شوهر وفات یافت و چند هفته پس از آن زن بدیدار وی شتفت و هر دو در یک قبر در کنار هم به کس سپردند.

علاوه برکسالیکه در بالا اسی از آنها برده شده عدد کثیر دیگری از زشهای فصل و باک سیرت بوده اند که اگر بخواهیم مقب و مضائل آنها را ذکر کنیم تفصیل آن از حوصله ان فصل خارج خواهد بود. یکی از این زشها «آن دهام» زوج «ملاکسان» (۲) است که دائش شوهر خود را به تعقیب نمودن من خویش تشویق و ترغیب مینمود و با او یرم رفت و در اسی با سخیها و مشقات زندگی او بساعت تا بالاقره اقبال شوهرش و ونمود و کار وی بالا گرفت و مشارالیه نیز به پاداش محبت و علاقه مندی صمیمانه او سه قطعه حجارهای مشهور خود موسوم به «ایمان» و «امید»

(۱) ویلیام «تاییر» سردار مشهور انگلیسی در قرن نوزدهم است که در جنگ های اسپانی شجاعتهای عده از خود بطهور رسانیده و کتابی راجع بیدک مزبور تألیف کرده است که از کتب تاریخی خوب شمار میرود.

(۲) «ملاکسان» (۱۷۵۵ - ۱۸۲۶) حجار معروف انگلیسی است که مشار «هامون» را در ترک استیلا ساخته اند.

و « بیکوکلری » را دو سال چهارم مرا و چشمان بنام وی اهداء نمود ، دیگری « کاترین بوتچر » زوجه « ویلنم بلاك » ( ۱ ) است که شوهر خود را زبردترین ناغه روی زمین می پنداشت و گراود هائیرا که او « مساحت با دست خود جلا میداد و رنگ آمیزی می کرد ، مشارالها مدت چهل و پنج سال شریک زندگانی او بود و در هر حال باوی كك و مساعدت می کرد و در دنج و شادی او شرکت می جست و با لفظه آخر حیات وی از تسلی و دلداداری او لحظه نپوژید ، اخیر بن اثر « بلاك » تصویری بود که در سن همداد و یکسالگی از خودش کشید و قبل از اتمام آن روزی زنش را دید که برکنارش ایستاده گریه می کرد و باو گفت « هرگزیم ، آسوده باش و خصه بظاهر خود راه مده ، بزودی تصویر ترا هم خواهیم کشید و زیارا همیشه بمنزله فرشته زندگانی من بوده ای . »

دیگری مادام فرانکلین است که زنی نجیب و با يك سیرت بود و بازم و شجاعتی حیرت آور مستجو شوهر مفقود شو ( ۲ ) قوام مود و بدون آنکه مدت و مشقات طولانی سفر او را خسته و وابوس سازد سراسر دورانی تسلی را پیوسته و هیچگاه قرار و آرام نگرفت تشری از شهر خویش دست آورد ، دیگری را این قفس را « دایره » ( ۳ ) در آن کمال مراقبت در تسلی خاطر و دفع حیات اندوه و دایره ریلی شنبه شوهر خود می کشید و هسته با مملکت حرهای او را شنبه و با او همدردی و شفقت میکرد ، وقتی مشارالها در پالین مرك خفه بود و می داشت که االی الاده او را ترك خواهد کرد یا یعنی مرگ و رفت از سر این کامات را دریگفت « بی چاره زیمرمان ! بعد از من دیگر که مقاصد ترا در کم می آید با تو هم متعاید ؟ »

زنها غالبا از دامهای دیگر نیز مساعدت های بزرگ با شوهر های خود نموده اند پیش از آنکه شهر « ویلنم بلاك » تسلیم مهاجمین گردد زنها از محاصره کنندگان تقضا نمودند که اشیاء نفیس و قیمتی خود را از شهر خارج کنند و همین که این اجازه باها عطا گردید شوهر های خود را بگول گرفته و در مقابل چشم سیاهیان از شهر خارج می شدند ، ارد « ویلنم بلاك » با ستقامت روجه اش موفق برافراز حس گردید بدین معنی که عیالش لباس زناة خود را بر تن وی کرده و او را از زندان خروج رستد و خودش با لباس مردان بجای وی در محبس می ماند « مادام دولاراكت » نیز بطهران تدبیر را در مود شوهر خود انجام داد و او هم بمقصود خویش ایل گردید اما مقصود « استیلاس » گروتیوس « ( ۴ ) بشهر از حس نامتوب زوجه اش از نم بن

( ۲ ) « ویلنم بلاك » شاعر و نقاش انگلیسی است که در سن ۱۷۲۷ فوت یافته است .

( ۱ ) « دلیکن » روح و کائنات امریکائی است که بعد اکتشاف بواسطه قطبی مسافرتی ، طرف شمال مود و در آنجا معبود گردید ، بعد از بیست سال روجه اش در اثر جیبجو های زیاد از مرك ری اسلام حاصل کرد .

( ۳ ) « زیموان » یکی از روحانیان آلمان است که در سن ۱۸۵۰ متولد شده و يك بوبت هم بورادرت خارجه رسیده است .

( ۴ ) گروتیوس ( ۱۵۸۳ - ۱۶۰۶ ) حاکم و مودح دلائی است .

با حیرت آورد تر است . مشار الیه مدت بیست ماه در یکی از قلاع مستحکم محبوس بود و به بلائه حکومت هلند او را سپس ابد محکوم نموده بود اما چون بزرش اجازه داده بودند که با او در زندان بماند باین جهت تا اندازه ای اسباب تسلیت خاطر وی فراهم شده و آنقدر ها از حیث زوا و تنهایی در زحمت نبود ، زن او از رئیس محبس اجازه گرفته بود که هفته ای دو مرتبه بشهر رفته و برای ادامه تحقیقات و مطالعات شوهرش کتاب بیاورد . عندکتابهایی که در هر دفعه برای او لازم میشد گاهی بقدری زیاد بود که مجبور شد صندوق بزرگی برای حمل و نقل آنها تهیه نمایند و ابتدای امر مأمورین زندان این صندوق را بدقت زیاد تفتیش می کردند لیکن چون در هر دفعه شاهده نمودند که قبر از کتاب ( مشتمل بر ده ای کتب ازمی و کفد چیز دیگری در آن نیست ) کم از تفتیش و وادی آن صرف نظر کردند و بعد ها بدون تعرض اجازه دخول و خروج آنرا می دادند . در این وقت زوجه « کروئیس » بقی استعلاش شوهرش افتد .

و روزی او را وادار کرد که بجای کتابها در صندوق نخی شود . وقتی دو نفر سرباز که امور حمل و نقل صندوق بودند آنرا حرکت دادند و دیدند از هر روز سنگین تر است یکی از آنها بطور شوعی گفت « مگر خود ارمی در صندوق رفته است ؟ » زن « کروئیس » با کمال متانت جواب داد « له شاید مقاری آنب ارمی در آن باشد » - باین ترتیب صندوق بدون آنکه مورد سوء ان وائم شود بهر رویداد در آنجا « کروئیس » از میان آن برون آمده بطرف فرانسه فرار بود و هرگز شکست که زوجه اش هم او ملحق گردید

**مشقت و سختی بزرگترین و سیله آزمایش و امتحان زندگانی زنان**  
 وقتی است ویرا رنج و غمت اخلاق حقیقی زن و مرد را بر سر ظهور می آورد و غالباً آنها را کمینگر نزدیکتر ساعت و دساعت وینک بختی معنوی آنها را تشکیل می دهد سرور و شادمانی دائمی هم مثل پشرفت و کسایمانی بدون انقطاع در زندگانی زن و مرد هر دو مختصر است و هر چند انواع شروع و در دستمال ببری آنها می گردد . وقتی زوجه « هاین » ( ۴ ) وقت یافت شاهر از این پیش آمد بسیار تالم و ندیده؟ شد ، زن وشوهر در اوایل زندگانی و در گرفتار فقر و تنگدستی بودند و هر در بدک و اتفاق بکدیگر در میدان زندگی بر طبع فقر و سکت تلاش میکردند لیکن همیشه شام بدبختی و محنت آنها سپری شد و شاهد اقبال تازه میخواست رخ آنها نسیم نباید زن دنیا را وداع گفت وشوهر خود را در آتش فراق و جدایی خوش گذشت هاین « میگوید : هیهات ! عشق پاک و بی آلاش او که مرا خوشبخت ترین مردم روی زمین نامته بود سر چشمه انواع مصائب و بلیات من نیز گردید . زوجه مهربان من هر کر کاملاً روی عادت و شادمانی را ندید اما آیا میدانید که سر منشاء تمام غرشها و مسرات عشق همان اندوه و شکامی است ؛ در دین اضطراب و تشویش خاطر و در موقعی که آتش محنت و اندوه قلم ادا می داشت همان چیزی که باعث این تالم و دل شکستگی شده بود مرا بساندنی بیان رسانید ؛ درحیثی قطرات اشک بر رخساره ام جاری بود حریان مرموزی آریخته سرور و اندوه دو قلب خود احساس کردم که از داهیت آن بیخبر بودم و نمیدانستم نام آنرا چه بگذارم ، »

در مشاقبات آنها را به هم عواطف و احساسات خاص می نمودند ، که انگار پس هائز درک

آن عاجزند و با نظر نجیب و خرافت بان میگردند نمونه این گونه مشافقات را در تراجم احوال «نوالیس» و «د یونگ استیلینگ» و «د فیخت» و «ژان پال» و «جیمی دیگر از رجال و مشاهیر آلمان» می توان مطالعه نمود. در آلمان مراسم و تشریفات نامزد کردن زن با تشریفات عروسی هیچگونه تفاوتی ندارد و زن و مردی که نامزد یکدیگر میشوند می توانند با زادی مواصلت احساسات خود را نسبت بهم ابراز دارند در صورتی که در انگلستان دو نفر که همدیگر را دوست میدادند معمولاً شجول و غیر مانوس و خاموشند و اهل آنست که از عشق و محبت خود نسبت بیک دیگر شرم دارند، برای اهل در اینجا قضیه تامل «هادر» را ذکر می کنیم که زوجه وی اول دفعه او را بر روی منبر دیده بود.

مشار الیها میگوید صدای قرشته و آهنگ دلپذیر روسی را شنیدم که هرگز تا آنوقت نظیر آن صدا بگوشت نرسیده بود. بعد از ظهر همانروز او را دیدم و در حالیکه زبانم لکنت میخورد با کلماتی شکسته از او اظهار تشکر نمودم. از همان ساعت بعد روح ما یکدیگر پیوست و قلبان بهم نزدیک شد. این دو نفر مدتی قبل از آنکه اسطاعت ازدواج پیدا کنند نازد هم بودند تا بالاخره هایداتشان بعد کفایت رسید و آنوقت دغدغه مزاجت ایشان سست شد. زوجه که «کارولین» موسوم بود میگوید دیکروز عصر موقعیکه نورادشوانی خوردید گوشت آسمان را روشن کرده بود مقدار خراج ما بسته شد در صورتیکه قلب و روح ما از مدتی پیش با هم آمیخته و متحد شده بود. «هادر» خودش نیز از این مزاجت بی نهایت مسرور بود و در مکاتوب که به «ژاکوب» نوشته است می گوید «زنی دارم که هدایای تسلی و سعادت و درخت بارور زندگانی من است. حتی در موقعیکه افکار پریشان و مشوش نیز در مغز ما رخنه پیدا میکنند باز ما باهم یگانه و متحد هستیم!»

داستان مشافقه و ازدواج «فیخت» نیز مثل زیبا و صوفی را در تاریخچه زندگانی ای نشان می دهد. در موقعیکه مشار الیه بدست علمی در یکی از خانواده های شهر «زوریخ» زندگانی می کرد و ضمناً نیز به تحصیلات خوش ادامه میداد با دختری موسوم به «سوهانا هاریاراهن» که خواهرزاده «کاپوستوک» و د آشنا می پیدا کرد. این دختر با آنکه صاحب تحول و مقامی بالاتر از «فیخت» داشت همدانک اظفر تعجید و صمیمیت درونی که بیکرد و وقتی «فیخت» خواست از «زوریخ» حرکت کند چون دختر از فقر و تنگدستی او مطلع بود بوی پشهاد کرد که بعضی پند برای کمک و مساعدت بیاورد. «فیخت» از این پیشنهاد بی نهایت آزرده و متاثر گردید و ابتدا در دوستی و محبت دختر نسبت خواش مرد و مشکوک شد ولی بعد از فکر زیاد مکتوبی وی نوشت و اولاً از لطف و محبت او اظهار تشکر کرد و بعد هم از قبول پیشنهاد وی صبر خواست. پس از آن بدین داشتن هیچگونه وسیله ای خود را از جهت بسیار مقصد رساید و بعد از چندین سال تلاش و کوشش مستمر بالاخره بولی بدست آورد و توانست اسباب و وسائل ازدواج خود را فراهم سازد. در یکی از مکاتوبی که به زوجه خود نوشته است میگوید «درم» من زندگانی خود را وقف خدمتگذاری تو خواهم کرد و از تو بی نهایت متشکرم که مرا لایق مساعدت و شرافت در زندگانی خود داری... من حالا نه بده ام که در زیر آسمان مسافرت و راحت یافت نمیشود و سر قفس زمین



جایگاه رنج و مشقتی است که هر خوشی و لذتی در آن مارا برای رنج و صدمه زحمتی آماده و حاضر میسازد. بنا بر آن من تو دست بدست هم داده و شوق و تقویت یکدیگر مراحل عمر را پرروی زمین می بینایم تا بخواست خداوند روری برسد که روح مردمان در آغوش یکدیگر بهال صبح و آرایش ابدی پرواز نماید.

تاهل «دختر» باهت سعادت و خوشبختی او گردید. روجه اش زوی فصل و کاردان بود و در زندگانی ملون و پشیمان وی بود. در موقع «حک استغفال» مشارالها سرافقت و پرستاری جبروتین در مریضهاها اشتغال داشت و در نتیجه مبتلا به تب شدیدی گردید که دیگر بهبودی یافت و از اثر آن فوت کرد. خود «دختر» نیز همین مرض مبتلا شد و تا مدتی سخت ستی و زهمین گریه بود لیکن با وجود این چند سال دیگر بعد از زومه اش زنده و با عاقبت در سن پنجاه و دو سالگی وفات یافت.

مماشقه و تاهل «ولیم کویت» که مردی قضا و حلی بود ولی طلاق لسان نداشت دوست در قطعه مقابل مماشقات لطیف و شامه آلهما که در بالا اشاره کردیم قرار گرفته است راست است که عشق او باک و بی آلاش بود و از این حیث از آلهما عقب نمیاید لیکن در خواستگری و مماشقات خود احوار غن و بتدل بود. اولین دفعه ای که «کویت» دختری را که بعد ها مال او گردید ملاقات کرد متال الیها در سن سیرده سالگی بود و خردش پست و پیکال داشت و در گرومان پیاده مقیم در «رائزیک» بود. بعد از پوری مشغول خدمت بود و روری در فصل زمستان از کوچه ای مرید بگریه و «دختر» را که بی روزن آید در میان طرف مشغول خالی کردن طشت ریخت نمویی شد در «کوس» همسک از راه رسید گفت این دختر برای من مناسب است. باینجه با ستم آفرینی حاصل کرد. سه سال بعد که هر روزه بتدل آید در تمام اسفا بعد از او با مال نکاح شریک در آید.

بعد دختر بی مال و بی سر در آمدن به «دختر» رسید. در «دختر» پس از مدتی به «ولوزوج» موافقت کرد که «کویت» را به «دختر» بیاورد که از حقوق خود پس انداز کرده بود بدختر داد و باو سهرس بود که در «دختر» را شرح همیشه خوش بماند و بکارهای سخت و مشکل پرداخت تا خودش هم انگلستان مراجعت کند. دختر پول را گرفته عریض خود و بح سال بعد نیز «کویت» موافق شد که «دختر» را به «دختر» بیاورد و «دختر» که «دختر» رسید یکسره به «دختر» رفت و خوب او بگریه و «دختر» را از خانه کاپتان بیزاک باقی بماند. «دختر» را به «دختر» حلی و بدست است. «دختر» از «دختر» در «دختر» آنگاه که «دختر» از «دختر» در «دختر» بماند و «دختر» را به «دختر» بدست است. «دختر» «کویت» چون «دختر» به «دختر» رفت و «دختر» از «دختر» در «دختر» بدست است. «دختر» «کویت» نکاح خویش در «دختر» را به «دختر» و «دختر» را به «دختر» بدست است. «دختر» «کویت» در «دختر» به «دختر» رفت و «دختر» از «دختر» در «دختر» بدست است. «دختر» «کویت» زندگانی به «دختر» رفت و «دختر» از «دختر» در «دختر» بدست است.

هر چند خیلیها در کوبت را در دوره زندگایش شخصی سبب و خشن و متعصب میدانستند لکن در همین حال باید دانست که مشارالیه طبع و روحی شاعرانه داشت و نا آنگه خودش علی الظاهر منکر هوا و هوس و احساسات بود ولی معدله کمتر کسی یافت میشد که اندازه او حساس و با عارفه باشد ، مشارالیه در حق اخلاق و سیرت زها حسن طبعی بکمال داشت و طهارت و تقوی آنها را تقدیر و تقدیس مینمود چنانکه در کتاب خویش موسوم به « صیبه جوانان » حسن شفت و عبادت و بهرانی نسران را باقلی شیوا و بیای غیر توصیف نموده و از این جهت از تمام نویسندگان انگلیسی گوی سبقت می رود .

در کوبت « با آداب و رسوم معموله اجتماعی چندان آشنا و ماوس نبود ولی در عوض طهارت نفس و اعتدال مزاج و حسن تدابیر که مال داشت و فرق الماه ساهی و قبال و اتراده بود غالب عقید و آراه او سبب و غلط است ولی حسن صده آنها اینست که ملایق شخص او دارند و از جای دیگر اخذ شده اند چه مشارالیه مخصوصا اصرار داشت که در دوره هرج و مرج خویش مکر نماید و رای و عقیده خاص خود را ظهور دهد و از آن کسی اندازه او بی بقرق امور برده بود معدله شایسته ای شده که مثل او در « آداب » و فرصات را خرورده باشد ، بدین حواس و درک آبروی احساسات ددوی و عکس بر او اعتبار برده است و غیر اینهم میتوان در کوبت روایی از بزرگترین شماری نرویس انگلیس دانست .

## فصل دوازدهم - ثمرات تجربه

« ای کاش از رکن همه مانند ای و دلف که در قیادت و دانش صاحب ایمان و ربه و رحمتی الهیه بود و او را در این امر از رکن آری و کرامت و ارحم فیضی کرامت و رحمتی بود و در رده بود »

بعد بختی آن زیات که انسان را در صیبه و در میان خود دارد .

در بخت آن ایست که بختی ستودنی را از او بدست آید .

هیچ راهی بجز از آنکه از او بدست آید و در این راه انسان را اسر و زل حرم و دل بختی و در میان خود دارد .

بهر از انسان بختی را از او بدست آید و در این راه انسان را اسر و زل حرم و دل بختی و در میان خود دارد .

نمی سازد و او را بر باطن امور این عالم واقف نمی نماید ،

« دانیال »

« عذاب و گرفتاری سرچشمه بد بختی و هجرت است اما من سعادت و کامرانی خود را از آن اقتباس میکنم . آری فواید و محن بمنزلی بوده است که طلای وجود مرا میکندازد و آنرا بر ناپ مبدل میکند .

« منظمه های انجیل قالیف ارسکین »

« صلیب خود را مردانه بدوش بکشی تا همان صلیب لشکر کشتی حیات

« دون »

« تو گردد »

« روز هر چه طولانی و غمت کننده باشد اواز ناقوس فروب در پی آن خواهد بود »

« از اشعار فدایی »

حق و دانش عملی را باید فقط در مدرسه تجربه آموخت ، تمام و اندرز هائی که با نه می شود هر چند فی حد نفسه داوای فایده باشد تا با تجربیات زندگانی حقیقی منطبق و توأم نرود هرگز از دایره فرض و تصور خارج شده و بدل زندگی مادی ما مودنی نخواهد داشت . باید مشقات و مضامین امور حیات آشنا شد تا حقایق اخلاقی که هیچ کستائی اندر باموختن آن نیست و تنها وسیله فرا گرفتن آن حشر و آشنائی با افکار تنوع مردمان دنیوی است آموخته شود .

رای آنکس شخص دارای قدر و قیمت واقعی باشد باید اخلاق او در حین مشاغل و مصدمات روزانه بر پایه مهربانی و محکم بودن و نه و نرواض و آفات زندگی ، حقیقی را با صبر استقامت تحمل نماید ، تقوی و انضباط که در کج ازواج و عاداتی نهفته باشد ، نشاء و بیکونه نفع و فایده نظیر اینها بود و کمیکه در زندگی و انزوا لذت میبرد و حقیقت خود خفته و غفلت از حق است . عزت و کوشش و علامت تنبلی و غفلتی و حین است و گاهی هم علامت فقر و اضطرار است . هر چه از سایر مردم هم نوع خودش می باشد هر انسانی از وظایف و تکالیف بشری سرپیچی داند اندک که اگر از انجام آن غفلت رزد و شانه خالی کند هم بدخس خودش ضرر می رساند و هم به جامعه ای که بر آن زیست می نماید . تعلل دانش عملی و کذب خرد برای هیچکس ميسر نیست جز بوسه نرسیدن در صحت دوره عالم و شرکت چیدن در انجم امور آن زیرا قسمت اعظم وظایف و ایفای او در این قرار داده شده است و در اینجا است که ما طبقه کار کردن را بیاموزیم و عادت بر و استقامت و صبر و سایر ملکات فاضله اخلاقی را فرا میگیریم و در آن جاست که با موازن شکلات و سبکی ما مواجه می شویم و هر طور در برداشتن آن ها سعی و مجاهدت مائیم در هر طور دوش زندگی آری خود را تغییر دهیم و نیز در هر چه نصیحت که استاد و آموزگار رکب بشری یعنی راجع و اندوه نیش از بد بختی ازواج و گونه گیری و همدلی و حقیقی بهما حکمت و تدبیر می آموزد .

معاشرت و آمیزش با دیگران برای معرفت نفس و « خوبشینی شناسی » نیز از جمله واجبات و ضروریات بشمار میرود زیرا فقط در نتیجه خلطه و آمیزش با مردم دنیا و شرکت جستن در امور زندگانی این عالم شخص می تواند قدر خود را بشناسد و پی به مزایا و نقائص خویش ببرد و الا کسیکه منزوی و کم معاشرت زیست مینماید بشرور و خود پستی عادت میکند و هر چند از حشر و معاشرت با مردم بیشتر اجتناب ورزد اما شناسایی نفس خود بیشتر دور میشود و همیشه در جهل صلب باقی میماند « سوینن » میگوید « این نکته به تحقق رسیده است که هر کس میزان قوا و استعداد ذاتی خود را داشته باشد هرگز درمانده و بدبخت نخواهد شد و ممکن کسیکه از استعداد و مواهب فطری خویش بغیر باشد و قدر آن را نشناسد در عالم بهیج مقامی نخواهد رسید » اما بعضی اشخاص هستند که قوا و استعداد دیگران را آسایش از استعداد فطری خودشان میتوانستند تشخیص دهند شخصی موسوم به « دکتر تروشن » اراهای ژو در موقعیکه راجع به « روسو » صحبت میداشته است گفته « این شخص را بیا رید پیش من بنمویز چیزی در « چپته » دارد یا نه ! » - در صورتیکه « روسو » چون خودش را خیلی خوب شناخته بود شاید « تروشن » را بهتر میتوانست بشناسد تا « تروشن » او را ،

شایان کسیکه خواهد در آن عالم بجائی برسد و کاری انجام بدهد را و لازم است که نفس خود را بخوبی بشناسد خاصه که معرفت نفس اساس و شالوده معتقدات شخصی انسان را تشکیل میدهد ، وقتی « فردرک پرسیر » یکی از دوستان جوان خود گفته بود « تو الان خوب میدانی که از همه چه کارهایی برمیائی اما تا مانیکه انجام چه کارهایی از همه تو ساخته نیست هرگز ندانمی توانست به انجام کاری بزرگ موفق گردی و از نعمت آسایش خاطر برخوردار و عظوظا شوی » ،

در کس از تابع و ثمرات تجربه خواهد بهره مند شود هرگز از استقامت جستن از دیگران بی نیاز و مستغنی نخواهد بود زیرا کسیکه عقل و کفایت خود را باسازه ای نداند که دیگر نخواهد از هیچکس چیزی بیاموزد و چون موفق انجام کاری بزرگ و خوب نخواهد شد راستی واجب است که دل و فکر خود را همیشه باز بدارد و هرگز غیالت نکند که پاک و مساعدت کسایکه از او بقلار و با تجربه ترند چیزهای تازه ای بیاموزد ،

کسیکه دو اثر تجربه زیاد بخت و خردمند شده است همیشه سعی دارد که درباره اشیی که تحت مطالعه او قرار میگردد و یک قسمت از مسائل روزانه زندگانش را تشکیل میدهد وقت و درستی حکم و قضات نماید . آنچه که ما معمولاً بنام عقل سلیم مینامیم جز همان تجربه و معمولی که از روی تعقل اندوخته و بکار انداخته شده است چیز دیگری نیست و برای حصول آن هم شخص احتیاج بقوا و استعداد فوق العاده ندارد و فقط قدری قوه صبر و استقامت و حس اهنمام و مراقبت برای او کافی خواهد بود « هازیت » میگوید « عاقلترین مردم همان اشخاصی کاسب پیشه باهوش







بسیار خوب، پس این نکته را بخاطر داشته باش که من بمقام و منزلت کنونی خود نرسیدم مگر پس از آنکه هزار مرتبه هدف گلوله واقع شدم و هر دفعه مرگ را در مقابل چشم خود مشاهده کردم؛ سختی و مشقت استادی است که بزرگترین رجال عالم کمر شافردی و خدمت او را بسته اند. این آموزگار زبردست اصلاح کننده نفس و مهذب اخلاق است و قوا و استعدادی را که در طبیعت شخص نهفته و مستور است برانگیخته و کار میانه‌افزود. همانطور که شما به‌آلما در موقع کسوف مایان میگردید همچنان نیز سیرت و اخلاق حقیقی فرمانان درحین مصیبت و بدبختی ناگهانی آنها بر صفا ظهور میبرد. در اغلب موارد «زنی» اشخاص حکم سنگ چغده‌ای را داشته است که تا آن حوادث و توابت روزگار با آن اصلحانک یافته برون و شراره آسمانی از آن جھیده است. بعضی طبایع در مواقع سختی و مصیبت می‌شکنند و شکوه می‌آورند و بر نفس دو حین آسایش و تنعم پرموده شده درو نزول می‌رود.

بنا بر این اگر مردم در نتیجه مصیبت و سختی بجیش و فعالیت در این دو معنی اعتماد بنفس را ببینند برای آنها بهتر از آنست که بر خوش را در تنلی و تن آسانی پیورده تلف نمایند (۱) یگانه شرط غلبه و فیروزی، مجاهدت و کوشش است. اگر در دنیا مصائب و مشکلاتی نبود انسان احتیاجی بسی و مجاهدت نداشت، اگر فریب و آزمایشی در زندگی نبود تهذیب اخلاق و تملک نفس موردی پیدا نمی‌کرد و فضیلت و تقوی قدر و قیمتی نداشت اگر هم رنج و مصیبتی در عالم یافت نمی‌شد هیچکس خود را بتسلیم و رضا و صبر و شکیبایی عادت نمی‌داد. در این صورت رنج و مصیبت و مصیبت نه تنها موجب شر و مضرتی برای انسان نیست بلکه گاهی هم بزرگترین سرچشمه قرا و توانائی و فضیلت وی می‌باشد.

بهین دلیل نیز غالباً بحال اشخاص قائم است که قنبر باشند و حکم اجار دنیا با قنبر و تنگدستی خود ببینند تا بالاخره بر آن غلبه نمایند و پیروز شوند «کابلابل» میگوید «کسبکه بمیدان جنگ می‌رود فرضاً هم که جنگ او فقط بر علیه فقر و بینوائی باشد باز مهارت و قدرت او بی‌ی از کسی خواهد بود که از میدان قتال میکیرزد و از فرط جبن و ضعف در پی عرابه های حامل آذوقه مخفی میگردد.»

علما و دانشمندان همیشه تعدیل فقر و تنگدستی مادی را از تعادل تفکر و معنوی آموخته می‌دانستند و در نظر آنها فنا و تولد فکری مهتر از ثروت مادی برده است. «زیغتر» میگوید

(۱) یکی از موسیقی دانهای مشهور راجع بخانی که آوازش خوب بود ولی الحان او شور و هیجانی نداشت گفته بود «این خانم آواز را خوب می‌خواند اما یک چیز کم دارد که همه چیز موسیقی هم بدان یک چیز بسته است، اگر من مأهل بودم او را بی می‌بگریتم و پوسته عدایش میدادم و هر روز بشکلی تازه دلش را می‌سکتم تا بعد از شش ماه می‌دیدم که بزرگترین آوازه خوان اروپا شده است!»



« من همیشه بفقر و مسکنت خوش آمد می گویم که مبادا دیر در زندگانی بسر وقت من آید ». « هراس » میگوید « قدر مرا دادار بشمر گفتن کرد » و بواسطه شعر هم بود که با « واروس » و « درزبل » و « می ستاس » آشنائی حاصل نمود . « میشت » میگوید موانع و مشکلات بزرگترین محرک قوا و استعداد انسانی هستند . من چندین سال با تالقات « درزبل » مانوس بودم و استفاده های عمده از آن کردم . بعدها بکروز برحسب اتفاق یک جلد کتاب « دواسین » از یازار خریدم و همین کتاب باعث بوجود آمدن شاعر « تولون » گردید .

معروف است که اسیانولیا از فقر و تنگدستی فوق العاده « سروانت » مشغوف و مسرور بودند و تصور میکردند که اگر وی از چنگل فقر و مسکنت دهائی باید دیگر نخواهد توانست آثار بزرگی از قلم خود بوجود آورد . وقتی اسقف شهر « تولو » بملاقات وزیر مختار فرانسه در « ادريد » رفت کاتانی کافر مصاحبت وزیر مختار بودند تا بعد بسیاری از تالیفات نویسنده کتاب « دون کیشوت » ننودند و اظهار اشتیاق بملاقات و آشنائی وی کردند . اسقف در جواب آها گفت « سروانت » مدتی در راه استقلال وطن خود جنگیده است و امروزه پیر و قهر می باشد . فرانسوی ها از شنیدن این حرف می نهایت متعجب گردیدند و پرسیدند اگر « سروانت » فقیر و بی دست است پس چرا یازار مساعدت نمیکند و مخارج زندگی او را از وجوه عمومی نمی بردازد .

« اسقف » گفت « خدا ننکند که احتیاج او رفع شود و از تنگدستی بیرون آید زیرا حوائج وی او را دادار بوشتن میکند و در حقیقت از برکت فقر وی چیزی اوست که دنیا نرودند و غنی می گردد ! »

فقر و مصیبت بیش از ثمول و کامرانی طبیعت انسان را ثبات و استقامت عادت می دهد و قوا و استعداد او را برانگیخته و ساختمان اخلاقی وی را تکمیل می نماید . « بورك » در ماره خردش میگوید « من از راه تنم و تن آسانی بمقام « مقتر » رسیدم . شاعر من در زندگانی همیشه این بوده است « که با موانع و مشکلات بجنگم و بر آنها غلبه نمایم » . بعضی اشخاص رای ظاهر ساختن استعداد و قوای اخلاقی خود فقط عجاج آند که در راه خویش با مانع و حائق زندگی سر میخورند و همین که بآره بر این مانع غلبه ننودند استعداد ذاتی آنها رو برشد و تکامل می رود و دیگر هیچ چیز آنها را از سیر درخط ترقی باز نمی دارد .

کسانی که پیشرفت و موقعیت را شرط و وسیله کامیابی در زندگانی میدانند اشتباه کرده اند زیرا شکست و ناکامی بیشتر انسان را بغلبه و پیروزی موفق میگرداند بهترین تجارب انسان عبارت از یادآوری مغلوبیت ها و عدم موقعیت هائست که شخص در طول عمر خود با آنها مواجه شده است زیرا اینگونه شکست ها و ناکامیها در طبایع مردمان هوشیار تاثیرات عمده کرده و آنها را بیش از پیش به حزم و حال اندیشی و تحمل نفس عادت میدهد و البته در آیه آنها از خطای و زلل گذشته که موجب طوبی آها گردیده است بصون برآورد . اگر از بکنفر سیاستمدار سوال کند که سر پیشرفت و موقعیت چه چیز است در جواب خواهد گفت هیچ چیز بهتر از شکست و ناکامی

مفادیت مرا بافی و حرفه خودم آشتا نکرد و مانند آن اندر و تجربه بین نیاومست . راستی که بد و مطالعه و نصیحت و سره شوق هیچیک بقدر ناکامی و عدم موفقیت بحال رجال سیاسی سودمند نیست و فقط در سایه شکست و مغلوبیت این اشخاص تدریج پیدا می گیرند که چه کارهایی را باید انجام دهند و از چه گناهایی اجتناب ورزند

**غالب اشخاص باید مصمم شوند که آفتاب را با شکست و مغلوبیت مبارزه کنند تا بالاخره موفق و کامیاب گردند** - از طرفی نیز باید این نکته را متذکر بود که هر کس صاحب قوا و اعتماد نمایی باشد شکست و عدم موفقیت جرئت و جسارت او را بر میانگیزد و قوای او را برای حالات و مسامی آتیه تجدید و تقویت مینماید - « تالما » بزرگترین اکتور زمان خود وقتی اول دفعه بر روی صحنه نمایش ظاهر شد مردم او را « هو » کردند و چنانچه چنانچه راه انداختند که مجبور شد از صحنه خارج شود - « لا کوردیر » بزرگترین خطیب و مبلغ د و رة معاصر بی از شکست ها و عدم موفقیت های متوالی بالاخره توانست صاحب شهرت و معروفیت گردد - « موتادس » راجع بدفعه اولی که مشار آیه در کلیسای « سن رخ » موعظه کرد میگوید در آن روز هیچوجه توانست از صحنه نطق خود ر آید و وقتی از کلیسا خارج شد مردم همه میگفتند اعتماد و قریص او نه نیست ولی هرگز نتوانست خطیب و واعظ زبر دستی شود « اما « لا کوردیر » از این عدم موفقیت مأیوس نگردید و بر عکس دائما برای رسیدن مقصود میکوشید و کار میکرد تا عاقبت گوی پیشرفت و موفقیت را ربود و هنوز دو سال از تاریخ اولین موعظه او نگذشته بود که وقتی در کلیسای « ترودام » با افتاه واعظ و خطابات میرداشت بقدری جمعیت در پای منبر او جمع میشد که از بند از زبان « و سوه » و « یاسیلزن » تا آنوقت هیچکس چنان ازدحام و جمعیتی را در پای منابر خطبای بزرگ فرانسه مشاهده نکرده بود -

اولین دفعه که مستر « کوبدن » خواست در یک محفل عمومی در شهر « منچستر » نطق کند طوری دست و پای خود را گم کرد که نتوانست از عهده ایراد خطابه خویش بر آید و رئیس محفل مجبور شد از طرف او از حضار درخواست نماید ، « سر جیمز گراهام » و « استر دزرائیلی » بزرگواران در ابتدای امر از عهده نطقهای خود بر نیامدند و مورد تأسف و استعزای مردم واقع شدند ولی واسطه یشت کار و جدیت بالاخره بمقصد خویش نائل آمدند و هر دو در عاطفه خطبای انگلیسین گردیدند . در یک موقع « جیمز گراهام » بقدری از اعتماد و قوه سان مجبور مایوس شد تصمیم گرفت از نطق و خطابت دست نکشد و بر فرق خود « سرفرانسس یارنیک » اظهار داشت - « من هر طریقه را که ممکن بوده است بکار برده ام - بالبداهه حرف زده ام - یادداشت دوستم و حتی گاهی نام خطابه را هم از یاد کرده ام - ولی هیچ دفعه نتوانستم از عهده بر آیم - علت این ناتوانی را نمیتوانم بفهمم و متوسم هیچوقت هم در این راه کامیابی حاصل نکنم » لیکن از یرکت سم و ثبات و اعتماد « گراهام » بر عجز و ناتوانی خویش قایم نبود و عاقبت یاسی از هنرن و مؤد توبن عطفان پارانان گردید .

**اشخاص بصیر و هوشیار غالباً همینکه از یک طرف دچار شکست و عدم موفقیت**



« کاموین » نیز قسم اعظم اشعار خود را در ایام تنبید و دوری از وطن گفته است . مشارالیه چون از تنهایی در « ساتارم » غمناک شد ، او را دلاطلبانه داخل قشوی گردید که بجای مسلمانان می رفت و در این جایک رشادت های زیاد از خود به ظهور رسانیده ، او را در میان یک عمارت در پائی وونی که می خواست داخل کشندی دشمن شود یک چشم او کور گردید . در شهر « زوا » واقع در جزایر هند شرقی چون طایم و اجناب پرتغالی ها را نسبت باهالی وومی مشاهده نمود و از رفتار طالعانه آنها نزد حاکم شکایت و اعتراض کرد نزدی او را از « زوا » اشراج کردند و چون فرستادند ، در طول مسافرت خیر صدمات و مشقت سوار دید و بیکجا در وسط دریا کشتی او شکست و در راه ارجح رقی ادامه عرق شد که جان خود را . سه شعلی معلومه . نوزاد ، که همراه داشت بدلت در برد ، بعد از اهم با ووع مشقت و رحمت دچار گردید و مثل آن زد که بدست و بیجگی او را در دهه جا تعاقب مینماید . در شهر « اکابو » او را زندان انداختند و پس از رحمت بسیار از آنجا فرار کرده بعد از شائده سال آوارگی دوره فقر و زوا و مسکین به « لیسبون » مراجعت نمود مصلحه « نوزاد » را که متعمر ساخت شهرت و معروفیتی حاصل کرد برای پولی عاید او نگردید و اگر غلام او با او نبود و در کوچها پراش گدایی نمیکرد قنایا کرکس میبرد .

الاخره هم بچازه در حالت مدلت و بی‌توانی در دار داسکین شهر چان برد ( ۱ ) ، ر  
دوی سنک تبر او این عبارت نوشته شده بود : ایست مدین « لرین دو کائونز » سر آمد شرای  
سرخد که قبر و بی‌توانی زندگی کرد و در سنه ۱۵۷۹ وفات یافت ، « این کتیبه بر از روانی  
ر قصصان حیو » ز روح سنک قبر بال شده و بجای آن عبارات و کلمات بی‌روسانه تری ، در

(۱) در شوال ماه موسوم به زمزمی دوامی از زمین و آسمان در ده روز و نیم بود که هفت قطعه از مریخ بود و در نظم در آرزو شهر هفت آفتاب را شنید از آن پلاس بازه ای که در آن خفته بود این شد و در است ایامه بلام دیش را دعوت د ادموس در وقتی که من طبع شهر د ششم در آن و خوشه بودم در آن از عشق و محبت در آن مایه و سرشار بود اما امروز سنو و د بهت شده م در آن دوه آب و بهر گویی طبع شهر که تو نیم باقی نماند است بین غلام بچاره من با حالت بحر و انگار در آن شهر بسته و معطل چهار جانبی پول است که ذفل بخود و من این وجو را ندادم که در این آب و در آن قطعات را شنید دور آب و دهه جیش هر دو را بهت و از اطاق خلوت در آب در بحر و در است و در گشت و رفتن در آن

این شاه بزرگ ملی پرتغال نوشته شده است .

« میکلاز » قسمت اعظم سر خود را گرفتار اذیت و آزار حدودان و نجبا و روحانیون و سایر مردم هوامی بود که قدر و منزلت او را نمی شناختند و اسباب مزاحمت او را فراهم می ساختند . در موقعی که « یولس چهارم » برده مشهور او موسوم به « فیات » را تکفیر نمود « میکلاز » لذت « پاپ بجای افتاد از قنوت و صنایع ظریفه بهتر است هم خود را مصروف اصلاح مفاسد و مایه های ناپاک بهشت فساد و شرابی عالم شده است »

« تاسو » نیز تمام سر را دچار مذیت و بد گوئی مردم بود . مشار الیه مدت هفت سال در دار المجاین بسر برد و وقتی از آنجا بیرون آمد دوسر زمین ابطالیا آواره گردید و موقعی که می خواست بپزد آن سطور را نوشت « من از طالع شوم خود شکستی ندارم و از کسانی هم که مرا بدفن دیوانگان انداختند و پروژگار سیا هم کشیدند شکوه ای نکنم »

**اما زمانه متقه می قهار است و هیچ ظلمی را بی انتقام نمیگذارد :** باینجه ظالم و مظلوم جای خود را غالباً با یکدیگر معاوضه می نمایند و اولی بجلال و عظمت جاوید نائل میگردد و دومی در قید بد نای و رسوائی ابدی می ماند . گاهی مقام و منزلت اشخاص مظلوم و مستبدانه بدرجه ای می رسد که اسم ظالمین و ستمکارانی که نسبت به آنها جور و احتساب روا داشته اند فقط در پرتو اسمی آنها و بنسبیت ارتباطی که با آنها داشته اند در تاریخ عالم باقی می ماند . مثلاً اگر جز بواسطه قضیه حسن و شکنجه « تاسو » بود کسی هرگز یاد « دوک الفونسو دو فرارا » می افتاد و او را می شناخت ؟ یا اگر « گرانڈ دوک ورته بورک » « شیلر » را نبازرده و او را صدمه زده بود امروزه کی اسم او را می شنید و ارجحاً کسی می دانست که چنین شخصی اصلاً در وجود بوده است ؟

در رشته علم نیز شهدا و قهرمانانی پیدا شده اند که با تحمل هزار گونه رنج و صدمه و مشقت عقاید و آراء تازه خود را دنبال کرده و بالاخره حقانیت خویش را ثابت نموده اند . در اینجا لازم نیست مجدداً اشاره ای « تاریخچه » حیات « رونو » و « گالیله » و سایر اشخاصی که بواسطه عقاید و نظریات جدید علمی خریش گرفتار شکنجه و آزار جهال گردیده اند بنمایم ( ۱ ) . ولی از آن اشخاص بزرگ گذشته در میان ملایک کسان دیگری بوده اند که « زی » و مواهب فکری آنها قادر بر هاندن ایشان از چنگال غشم و کینه دشمنان نبوده و باین جهت کردهار انواع نصیبت و بد بختی گردیده اند . « ییکی » متجرب مشهور فرانسوی و « لاوازیه » شیمی دان بزرگ هردو در ایام انقلاب فرانسه زیر « گوتین » رفتند و شربت شهادت چشیدند . وقتی حکومت انقلابی « لاوازیه » را محکوم باعدام نمود مشارالیه قضای چند روز مهلت نمود که بعضی تجربیات شیمیائی را که در ایام عمر سرت خود شروع کرده بود باجماع رساند ولی حکومت اقبول تقضای وی امتناع و وزید و امر نمود او را فوریت اعدام نمایند . یکی از قضای محکم انقلابی نیز که « « جمهوری احتیاجی فلسفه ندارد ! » » مقارن همین اوقاب در انگلستان نیز طبر این رفتار در باره « دکتر بریستلی » بدر شیمی جدید بدل آمد و جماعتی بطرف منزل او هجوم آورده با فریاد « فیلسوف سی خواصم ! » شاه او را آتش

زند و کتاب غایبش را مأموم نمودند و خود او مجبور گردید که از وطن خویش فرار کرده و در سرزمین بیگانه وفات یابد.

بعضی از سیاحان و مکتشفین بزرگ کشفیات مهم خود را در حین احوال مصائب و صدمات و مشکلات ایام داده اند. « کریستف کولم » که دریای جدید را کشف کرد و آن را برای دریای قدیم بیرات گذاشت در تمام طول عمر خود گرفتار اذیت و شکنجه کسانی بود که از دولت اکتشاف عظیم او بشمول و ثروت های گزاف رسیده بودند.

فضیه مرک « مونکو پاک » در رودخانه افریقائی و مردن « کلایتون » از اثر تب و نوبه در ساحل دریای عظیمی که در قلب افریقا واقع است و بعدها سیاحان دیگری آن را کشف و توصیف نمودند و همچنین داستان هلاکت « فرانکلن » در میان یخ و بره های قطبی همه از حوادث البم و تاثیر انگیز تاریخ « ژمی » و همت و شهامت انسانی بشمار می رود.

سرگذشت « فلیندر » ملاح که مدت شش سال در « ایل دفرانس » محبوس بود مشحون از صدمات و مخاطرات فراست که مطالعه آن انسان را متاثر می سازد.

مشار الیه درسته ۱۸۰۱ بقصد سیاحت و اکتشاف جغرافیائی بوسیله نشئی موسوم به « تحقیق کننده » از انگلستان حرکت نمود و در موقع حرکت او با آنکه دولین فرانسه و انگلیس با هم جنگ داشتند مملکت دولت فرانسه سفارش نامه ای او اعطا نمود که در آن بکلی حکام و مأمورین فراسوی دستور داده شده بود که بنام مقدس علم در تمام قلمرو فرانسه و متصرفات آن وسایل تسهیل کار و مسافرت او را فراهم نمایند و در هیچ قطعه متعرض او نشوند. « فلیندر » در طی مسافرت های خود قسمت اعظم قاره استرالیا و سرزمین « وان دیمن » و جزایر مجاور را سیاحت و گردش نمود. بعد از آن چون کشتی « تحقیق کننده » شکسته و مایهوب شده بود و مصادر امور از حرکت آن جلوگیری می کردند « فلیندر » سوار کشتی موسوم به « شوک پری » گردید و عازم انگلستان شد که راپرت عملیات و اکتشافات سه ساله خود را تقسیم اداره بحریه نماید.

در موقع مراجعت کشتی « شوک پری » با صخره های جنوبی هادام کرده شکست و « فلیندر » با مأموری از همراهان خود را بوسیله قیقی به بندر « جاکسون » که تا محل وقوع ساحل ۷۵۰ میل مسافت داشت رسانید. در آنجا مشارالیه کشتی کوچک موسوم به « کومبرلاند » پیدا کرده بقصد نجات دادن بقیه همراهان خود که در روی صخره ها بنانده شده بودند شتافت و بعد از آنکه همگی را سوار کشتی نمود عازم « ایل دفرانس » گردید و وقتی کشتی آنها بجزیره مزبور رسید که آب تا عرشه آن رسیده و زدک بود همه فرق شدند ولی همین که قدم با ساحل نهادند و شکرانه سلامتی خود را بجای آوردند مصیبت تازه ای برای « فلیندر » رخ داد که علت آن بر خود او هم بکلی مجهول بود یعنی مأمورین جزیره او را بدون هیچ مقدمه گرفته در بند هادند و کافه سفارش نامه دولت فرانسه هم به چوبه بحال وی مقرر و تم شد و از شش مت گرفتار مأمورین نسیب نوی چیزی نکاست. مدت از همه مسئله ای که بر وحدت و اضطراب « فلیندر » در موقع حبس و گرفتاری وی میافزود این بود که مپرسید « بودن » سیاح فراسوی که در سواحل استرالیا مشغول اکتشافات بود و خودش او را در آنجا دیده بود زودتر از او اروپا رسد و افتخار تم کشفیانی که او قبل از وی کرده بود



رجال و احزاب سياسي همد «ديوان» هروقت مجال واقتصاديدها ميگردد اول شافقين سياسي شورا بحسب ميخداغند. دوره محبوسيت «برنيان» ييشتر در زمان سلطنت «شارل دوم» بود ليكن قبل از وي در ايام سلطنت شارل اول و جهودي بز عمه كيتري از رجال بزرگ و مشهور در زندان افتاده بود.

چهارم روز جمعی از «اطام وصال را بر بدن برداشت» در سر و بیام دوان «بجرم شاه بر ستمی و سلطنت خواهر مدنی در قاعه «کدو» محسوس گردید و در ایام گرفتاری خود قسمت

(۱) روزی کفشی دیدن ( وینار ) رفت و گفت: یغمی از طرف خداوند ، برای تو آورده ام ولی بجهت عدم تمایل محبتی ای انگشتارا تجسس نامم تا مرا پیدا کنم ، « بوجان » در جواب از آمدن - مگر تو را خداوند فرستاده بود - « لا یم یود برای پیدا کردن این همه زحمت بکشی زیرا خداوند خودش - سو - « نه هفت سال است در زبان بدقود » هستم و در این مدت حتی یکروز هم در اینجا برون رفته ام :

(۲) «پژوهش» در این باره، به عنوان یک مجله علمی و ادبی، در سال ۱۳۳۵ خورشیدی، در تهران، ایران، منتشر شد. این مجله، به عنوان یکی از اولین مجله‌های علمی و ادبی، در ایران، شناخته می‌شود. این مجله، به عنوان یکی از اولین مجله‌های علمی و ادبی، در ایران، شناخته می‌شود. این مجله، به عنوان یکی از اولین مجله‌های علمی و ادبی، در ایران، شناخته می‌شود.



منشور «گندی پُر» را بنظم «د آورد» معروف است که مشار الیه بوساطت «میلتون» از شعر اهدام نجات یافت و درموض پس از آنکه سلطنت طلبان قلبه کردند و بساط پادشاهی دو باره روی کار آمد او هم بشو «خود» «میلتون» را از کتبه شهن بدست درباریان رهائی داد، «لولاس» که هم شاعر بود و هم شوالیه بدست «میلتون» بعبس افتاد و آزادی خود را بپادشاهت وجه هتکتی خریداری کرد. مشار الیه یا آنکه دارائی و هستی خود را در راه پیشرفت خانواده «استوار» باد داد معذک در دوره «رستوراسیون» او را فراموش کردند و بی چاره در نهایت حسرت و پشیمانی دنیا را وداع گفت

شارل دوم عیلاوه بر «ویزر» و «یونان» جماعتی دیگر را که «باکستر» و «هارینگتون» (مؤلف کتاب اقبانوسه) و «دین» نیز در جزو آنها بودند بحسب انداخت، این اشخاص تماما دوره حبس و گرفتاری خود را صرف نگارش و تالیف مینمودند. «باکستر» شیرین ترین قسمتهی «دفتر خاطرات» و سوانح زندگی «خویش» را در حبس «بنج» نوشت و «دین» نیز کتاب خود موسوم به «نه صلیب نه تاج» را در ایام گرفتاری خود در «برج لندن» تالیف نمود. در ایام سلطنت ملکه «آن» «ماتویرود» بخدمت خیانت مدت دو سال محبوس گردید و در این مدت اوقات خود را صرف نگارش کتاب «آلما یا ترفی روح» نمود.

از آن تاریخ بعد همه محبوسین سیاسی میرود و مشهور در انگلستان نسبتا تقلیل یافته است در میان مشاهیری که در ادوار اخیر زندان افتاده اند از همه مشهور تر «دوفو» است که قسمت اعظم عمر خویش را در حبس گذرانیده و کتاب «رابنسن کروسو» و بسیاری از رسالات سیاسی خود را در آنجا نگاشته است. علاوه بر این ها مشار الیه کتاب «سرو سیاستگاه» را در حبس نوشته و مجموعه ای از تالیفات کثیره خود را نیز برای انتشار تهیه و تصحیح نمود (۱)

«اسمولت» نیز ایام گرفتاری خود را در زندان صرف نوشتن کتاب «سراسلوت - کروز» نمود. دیگر از «محبوسین» نویسنده انگلیس «جیمز مونکومری» و «تاس کوبر» را میتوان اسم برد که اولی دیوان شعر خود را و دومی کتاب «بوزخ انداز» را در زندان نگاشت «سلبوریلیسکو» یکی از مشهور ترین «نویسندگان محبوس» ایتالیا در ایام اخیر است. مشار الیه مدت ده سال در حبس های اطریش گرفتار بود و در عرض اینمدت بنوشتن کتاب «خاطرات» خود اشتغال داشت و با آن که زندگانی او در زندان غیر متنوع و یکنواخت میگذشت و هیچ حادثه ای که تازگی داشته باشد برای او رخ نمیداد، ملکه بکمل مغیله قوی و حادثه غرده بینی و دقت بسیار از همان وقایع مکرر و یکنواخت روزانه خود و حتی از ملاقات گاه بگاه

(۱) «دوفو» مقامات انتشار مجله خود را هم در حبس فراهم ساخت و این مجله به منزله میثا هنکی بود که سایر مجلات از قبل «تاتلرز» و «کاردین» و «اسبکتور» بعد ها بقتلبد آن بوجود آمد. روی هم رفته صدو دونه از این مجله منتشر گردید و تمام مندرجات آنرا خود «دوفو» تهیه مینمود

خوش با دختر زندان نان مطالب و موضوعات چالب توجهی برای تفکر و نوشتن پیدا میکرد ، « کازینسکی » نویسنده بزرگ که امبا کشته اندیات هنکری است هفت سال از عمر خود را در حبسهای غلغلہ گذرانیده و در عرض این مدت علاوه بر تالیف کتاب « خاطرات ایام حبس » چندین کتاب هم ترجمه شود که از آنجا است رساله « مسافرت خیالی » تالف « استرن » ، « گوسوٹ » نیز دو مدت دوسال که عبوس بود پشرا گرفتن زبان انگلیسی اشتغال داشت که تالیفات شکسیر را بران اصلی بخواهد .

ان قبل اشخاص که گرفتار اشتباهات حکومت یا قانون میشوند و برای قلیل مدتی علی - الظاهر مغلوب و شکست خورده بنظر میآیند در حقیقت بجای آن که مغلوب شده باشند فتح کرده و کامیاب گردیده اند ، مکرر به تجربه رسیده است که اشخاصی که ظاهراً بشرفت و موفقیتی در عالم نداشته اند فرز و تاثیرشان در نسلهای آینده برآب عمیق تر و با دوام تر از کسانی بوده است که زندگانی آنها دائماً و بدون انقطاع قرین کامیابی و بشرفت بوده ، اخلاق و سیرت واقعی و شععی از کامیابی و بشرفت مقاصد یا از عدم موفقیت او شناخته میشود

شایدی که درراه ثبات حقیقت شریعت شهادت می چشد و در اثر فدأکاری او آن حقیقت روش بحر و نورانی تر میگردد زندگانی او قرین موفقیت و کامیابی حقیقی میباشد (۱) . وطن پرستی که در راه مصالح وطن خود را شار میکند شاد و فتح و ظفر را بالاخره در آغوش میکند و کسانیکه در ابتدای نهضت های بزرگ از جان خود دست میشوند راهرا برای اشخاصیکه در او خودشان نمایند صاف و هموار نمینمایند و آنها را از روی اجساد خود بطرف فتح و مروری سوق میدهند . آری ، مساعی که در راه مقصد حق بعمل آید دیرآرود منتج بتناج حخته میگردد و آنوقت است که کسانیکه درقدم اول مجاهدت بر زمین افتاده اند با اچائیکه راهرا باخر رسایده و گوی موفقیت را ربوده اند در کسب مغاخر یکسان خواهند بود .

مردن شجاعانه نیز مانند زندگانی شرافتمندانه هترین مدل و سرمشق است که اشخاص مادی را ساسی و بیرونی از آن تحریک مینماید . کار خوب هرگز نمی میرد و نابود نمیشود بلکه در طول زمان بر رشد و توسعه خود میافزاید و دائماً نظایر و امثالی برای خویش ایجاد میکند و باند نتیجه باعث تجلید نام و خاطره صاحب اصلی خود میگردد . در مورد برخی از مشاهیر رجال بجزئت میتوان ادعا کرد که زندگانی حقیقی آنها از بعد از مرگشان شروع شده است

(۱) « چند سال قبل این جمله را از قول « کارلزلز » در یکی از جراید خواندم که « هشت برای کسانی خلق شده است که در آن عالم ناکام و بمر موفق زیست کرده اند » . همین يك جمله سرمشاه تفکرات بسیاری در من گردید و از آن وقت تا بعد غالباً پیش خود در اطراف آن فکر کرده ام و کاملاً بعقیت آن پی برده ام »

( اورکتاب زندگانی و مراسلات در تون چلدنوم )

انقلاب

[illegible][illegible]

مزایا و محنتی را که در نهاد او مشتمل است بمنصه ظهور مبادود، پندبختی و سختی بمنزله سنگ محک اخلاق انسانی است. همچنانکه بعضی از نباتات را باید سائید تا رایحه خوش آنها استشمام شود همانطور برخی از طبایع باید گرفتار مشقت و محنتی گردند تا ملکات و فضائل ذاتی ایشان ظاهر و متجلی شود. مصائب و مشکلات پرده استار قوی و مکارم اخلاقی را پاره میکند و محنتات و فضائل غفیه را بطهور می رساند غالباً اشخاصیکه در انظار عاطل و بیفایده و بدون تصمیم و اراده بوده اند همینکه در مقابل اشکال یا مسئولیتی واقع شده اند قوای اخلاقی و فعالیت فوق العاده از خود نشان نداده وقوت و شجاعت و فداکاری جای سستی و بطالت و تن آسانی را در وجود آنها گرفته است.

چون هیچ آسایش و راحتی در این عالم نیست که روح و جسمی مدلل نکردد مابطور هم هیچ سختی و مشقتی نیست که طاقت منجر به خوشبختی و سعادتی شود. در مورد هر یک از این حالات تنه ای که عائد ما میشود منوط استفاده یا سوء استفاده است که ما از آن مینماییم. سعادت و آسایش کامل در این عالم یافت نمیشود و اگر هم بالفرض یافت شود مشمر هیچگونه خیر و فایده ای برای انسان نمیتواند باشد. در میان تعلیمی که تا امروز به بشر داده شده است از همه سکنر و بهرمروا، تر تعلیمی است که انسان را با آسایش و راحت دعوت میکند زیرا در هر حال سختی و مغلوبیت است و آموزگاری نهی تر از غوشی و استراحت است «هومفری دیوی» میگوید «حتی در زندگی شخصی هم آسایش و راحت بسیار با فضائل اخلاقی سکه و خلل وارد می آورد و انسان را باعالی وامیدارد که طاقت آن منتهی رنج و بدبختی میشود یا او را گرفتار مفاسد پل و حسادت و ادا و بدخواهی دیگران مینماید»

**شکست و مغلوبیت، طبیعت شخص را اصلاح و تقویت میکند.**  
عم و زنده اتصال و رابطه مرموزی با سرور و خوشحالی دارد. «پوپیان» گفته است «اگر مقتضی نبود ندها میگردم که گرفتار شدائد و مشقات بیشتری شوم تا در نتیجه آسایش و راحت بیشتری محرم آرد». «هنی رن» عربی چهار آلام و مصائب بشمار گردیده بود و با کمال صبر و شکیبائی آن را تحمل مینمود. مردم از این بردباری او بهعجب آه. بودند و او در جواب آنها میگفت «هنگامی که ما بصورت خداوند میکنیم سنگینی دست های او را بر بدن خویش احساس نمی نمایم».

روح و مشقت هم مثل سرور و شادمانی صاحب اصل و شایسته آسمانی است لیکن نفوذ و تأثیر آن در تربیت و تهذیب اخلاق بران بیش از سرت و شادی میباشد. رفیع و اندوه طبیعت را مطلع و رام میسازد، رسم شکیبائی و بردباری را بشخص میآموزد و عالیترین افکار و تخیلات را در مغز انسان ممبروراند.

«دکار» شاعر در باره عیسی مسیح. میگوید،

«چهرین و شریفترین اساسی که بر روی زمین زیست کرده است بیش از همه کسی رفته

(۱) در محنت کشیده است ، روح او نجیب و آرام و منواضع و بردبار بود و او را میتوان یگانه مرد شرافتمند و با تقوای ابن عالم دانست . ( ۲ )

درج و سخی بهترین وسیله نهادهای پرورش عالیترین طبعت انسانی است. فرضاً که خوشی و سعادت تنها منظور و غایت اعمال حیات باشد خصمه و اعداء بگانه وسیله حصول آن خواهد بود ، به همین جهت است که یولس حواری زندگانی مسیح را اینطور تعبیر مینماید : « همیشه در درج و رباست است ولی هرگز نبرد همیشه خصمه دار و اند و هکن است ولی همیشه مجنمه و تسم مینماید ، همیشه فقیر و نهی دست است ولی همیشه دگر انرا بشناسکری و دولت میرساند ، و چو وقت صاحب هیچ چیز نیست و همیشه هم به چیز دارد .

حتی در دواالم را نیز نمیتوان تماماً مصیبت و بدبختی شهر ذریا برد از یکطرف متضمن رنج و عذابست و از طرف دیگر متضمن امعادات و نیکبختی . رنج و سختی را از يك حبه بار موجب بدبختی هست و از جنبه دیگر و سبب هادی و تریکیه نفس ، اگر رنج و محنتی در عالم نبود یقیناً بهترین فضائل و مواهب ذاتی بسیاری از امخاص بزرگ مکتوبیم و نهفته میماند و هرگز برصه ظهور و تجلی نمییافت . راستی که یسرت و ترقی بعضی اشخاص و پرورش ذیسمه و استعداد برخی دیگر را فقط موهون آلام و مشقت و مصائب دوره حیات آنها باید دانست . « شای » راجع به شعرا می گوید .

« مردان بدبخت و محنت زده در حین مصیبت و نکامی بشری رو میاورند و آنچه را که از دنج و اندوه میامیزد در ضمن اشعار خود با بکران تطبیع میدهند اگر « پورتر » شخص تراکز و محترم و صاحب دستکاه گرد آیا هرگز فکر شعر گفتن نمیند ؟ یا اگر « نایرن » بمقام « مهر دار سلطنت » یا دیانت کل بست نه سید و ازار دواج خود راضی و مسرور بود و زندگانی مرفعی داشت چه حرف در بگوید و شعی را ؟

آرام و آسوده میگردد. بکلی و خود را میگرداند که بیکه رنج نکشیده باشد هیچ

[illegible]

(۴) همهٔ آنکه در میان و دهه دوازدهم از این سالها باشد



ع چنانچه شود او گفته است ،  
 هیچ از سرت انگیز و بهجت آوری نیست که از اوتار حزن و اندوه بر  
 نفاست باشد ،

در رشته علوم از میان اشخاصکه مخصوصا رنج و مشقت کشیده اند نام «ولاستون» را باید  
 متذکر گردید که در ساعات واپسین حیاتش باینکه انواع درد و مرض او را احاطه کرده بود مملکت  
 برای خدمت و هدایت هنوهای غویب شرح اکتشافات و اصلاحاتیرا که در مدت زندگانی پرازمیرو  
 عمل خود انجام داده بود بطوریکه تقریر میکرد و منشی او منوشت .

قالبا عذاب و محنت بکشم سعاد و نیکبختی است که در لاس مبدل بانسان رو می کند .  
 حکیم خردمند ایرانی میگوید «از ظلمات مفرس زیرا چشمه آب زندگانی در آن  
 پنهان است» بند و تجربه هرچند تاج و ماگوار است ولی در عوض متضد فواید بسیار میباشد  
 و جز بوسیله آن ما نمیتوانیم کسب قوت و استقامت معنوی بنمایم . اخلاق فقط در یرتو رنج  
 و مصیبت و در نتیجه پند ها و تعالیمی که از بدبختی و ناکامی می گیرند  
 بدرجه کمال می رسند . افکار سلیم و بردبار از آلام و خصه های متضد اندرز های  
 مفید و سودمند می گیرند و از غم و اندوه پیش از سرود و شادمانی استفاده معنوی می کنند ،  
 شاعر می گوید ،

«کلبه تاریک و ظلمانی روح وقتی قریب با نهادم گردید از روزنه  
 هائیکه مرور ایام برادر و دیوار آن پدید آورده است نوری تازه بدرود  
 آن می تابد»

«جرمی تلور» میگوید «بدانکه تالعات خاطر و حوادث ماگوار بترله دستای تنوی و فضائل  
 اخلاقی میباشد . مصیبت و اندوه روح را عاقل و هوشیار و حس قضاوت و محاکمه را تصحیح مینماید  
 و شخص را از گشتن گرد هوا و مصیبت باز میدارد . . . شادمانی متعل که دنیا را ریخت و حکمت  
 کامله خود اداره مینماید اینبه مصائب و بلاها را از آبهه بدین عالم فرستاد و مردمان صالح و دانشمند  
 را بالفصوص گرفتار آنها ساخت تا بدان وسیله راه رسیدن باسایش و راحت حقیقی را ایشان بیاموزد  
 و آنها را بصبر و بردباری و تحمل شدائد و مشقات عادت دهد که بتوانند در آستان دروازه جلال  
 و اقتدار حاضر آیند» .

درجای دیگر میگوید «هیچکس بدعت تر از کسی نیست که هرگز بیلا و مصیبتی گرفتار نشده  
 باشد . چنین شخصی بمورد امتحان و آزمایش درنایمده است و خوبی یا بدی او معلوم نیست . قنوی  
 و فضائی که جزو سرشت و طبیعت شخصی باشد در نظر خداوند قدر و قیمتی  
 ندارد و حضرت باری فقط مکارم و فضائی را اجر و پاداش میدهد که اکتسابی بوده  
 و بموقع استفاده و عمل هم گذاشته شده باشد» .

موفقیت و کامیابی فی حدفیه متضمن سعادت و نیکبختی انسانی نیست و مکرر دیده شده است که  
 هرکس پیشرفت و موفقیتش در زندگانی کمتر وده است از لذات و مسرات حقیقی حیات بیشتر نفع  
 برده است .

شخص خردمند مرور ایام می نمود که باید از زندگای، ثمرات و انتظارات بسیار داشته باشد و باینجه در حینی که با وسایل شرافتمندانه در پی پیشرفت و کسبهای مکرر در هر ساعت هم خودش را برای شکست و مغلوبیت آماده و حاضر میداد. آن وزارت و شکوه از رنگائی مظهر هیچ فایده نیست و فقط سعی و بجاهات و پشت ککار و مشط اسب که نهایت و نتایج بیکو مبادود ، شخص خردمند از درسمن و نظراتین خرد من انتظار و توقع زیاد ندارد . انسان اگر بخواهد با دیگران صاحب و مدبندی نماید باید طاعت و عدل و غرض را بلکه خردش را در زیر ا ممتاز ترین مردم عالم دارای پاره ای منافع است که لازم است شخص را تحمل نماید و از او حقیقت و دلسوزی آنها نگاه کند ، بکست که هر آن دیار که از او بدیش ، قصه اش و آسایشش را بخری بیای خود در عذاب و شکایت نباشد ؟ - بکست که هرگز مستحق مهر و محبت و عطف نیست ؟ چه ای را که « کارولین » بلکه محبوس دامارک و باینجه آلسا داشته بود اینده ای همه ما باشد ، جمله مزبور این برد که « خدا را مرا پاك و می آید » نگاه دین ، دیگران را هم نزدیکی و مترات از چندی برسان !

از آنجا که اخلاق و سیرت هر انسان تا اندازه‌ای به اراده و فطرت و کیفیت محیط و



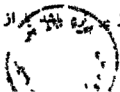
تزیینت و عیاشی موردی و اخلاق والدین و مباشرین اولیه اوست باید همیشه این عوامل را در نظر داشت و نسبت بشام مردم رحمت و عاطفه و اغماض نشان داد.

زندگانی خود را هر شکلی که بخواهیم میتوانیم درآوریم ، هر فکری برای خودش بمنزله دنیای کوچکی میباشد ، افکار و افعال و سرور زندگانی را خوش و مطبوع جلوه میدهد و اعمالهای حلیل و ناراضی را پر از مشقت و بدعتی مینماید ، ضرب البتل معروف که میگوید « فکر من کشور پادشاهی من است » در حق شده و گدا هر دو پالسویه مصداق دارد ، ممکن است دهقان مسکینی دودل خود پادشاه باشد و سلطان مقتدری غلام و بنده نفس خویش باشد ، زندگانی ما آینه سیرت و شخصیت خود ماست و در هر مقام و حالتی باشیم خواه ارجهند و خواه نیست فکر ما موجب رنگ آمیزی و قالب دوزی آن میگردد ، دنیا در طر اشخاص صالح خوب است و در نظر مردمان شربر بد ، اگر ما نسبت زندگانی خوش بین باشیم و آرا و وسیله سعی و کوشش و تفکر عالی و احسان و نیکوکاری بدانیم آنوقت مسرات و سعادت ما و امید و آرزوی های آن را درک خواهیم کرد ولی اگر برعکس حیات را آلت و وسیله خود خواهیم و نفس پرستی و کسب لذات تصور کنیم در آنصورت جزرنج و تشویش و ناامیدی نصیبی از آن نخواهیم برد .

زندگانی دارای عجایب و اسرار یشاری است که فهم آنها برای ما میسر نخواهد بود مگر آنکه تعالیم و اندرز های مصائب و مشکلات ما را تربیت کرده و برای درک و استنباط آن ها ما را آماده ساخته باشد .

ما در هر مقام و مرتبه زندگانی باشیم وظایفی داریم که مکلف بانجام آن هستیم ، و وظیفه تنها چیزی است که در این عالم حقیقت ثابت دارد و هر عملی که جز بقصد انجام آن از انسان ناشی شود دارای هیچ قدر و ثمنی نیست و وظیفه بگناه ثابت و منظور زندگانی بشری است و انصاف آن تنها سرور و لذتی است که وجدان شخص را قائم و راضی میکند و در پی خود پشیمانی و نا سنی بدارد . بقول « زرز هربرت » احساس انجام وظیفه برای انسان « لذت موسیقی نیم شب » را دارد و وقتی ما کارهای خود را که مبارکست از رفح حوائج زندگی و سعی و کوشش و عشق و وظیفه - در ایشالمان رسانیدیم مثل کرم ابریشمی که پله خویش را می تند و خودش میبرد ما هم از دنیا رخت بر می بندیم ، زندگانی ما هر قدر کم و کوتاه باشد در عوض پرتله محیطی است که ما باید در آن باجام وظیفه مشغول باشیم و بقدر توانایی و استطاعت خود زندگانی خویش را بهترین وجهی بگذرانیم و همینکه این کار را بخوبی انجام دادیم و اد حیاتی جاودانی خواهیم شد که الام و مصائب حقیر و نا چیز اینجهای در آن رخته و نا ناری نخواهد داشت

« - لایحی توانیم مثل آنکه بغواب رفته باشیم براحتی بپیریم :  
و مطمئن باشیم که خلوس و صداقت ما در تنگنای گورانیس ما خواهد بود ،  
با ابتحال چه فرق که بالش ما از پیر پیر از خاک لعد !



## فهرست قسمت دوم کتاب اخلاق

### فصل هفتم - وظیفه شناسی - صداقت از صفحه ۱۴۰ الی ۱۰۱

حس وظیفه شناسی - وجدان وارده - حس شرافت مندی - و بتوریا کویونا -  
 وظیفه مقدس - آزادی انزاد - انوال ایکتنوس راجع وظیفه - حس وظیفه شناسی واشنگتون  
 و لینکتن - لون و چکو لینکودو - سعی در انجام وظیفه - وظیفه ملل - راپرت بارن  
 استوفل راجع به علل انحطاط فرانسه - رجال بزرگ فرانسه در قرون گذشته -  
 کشش سن پیر - وظیفه و صداقت - راستی رشته ارتباط جامعه است - زندگانی ژورژ  
 ویلسون و مساعی و مشقات و مرگ او

### فصل هشتم - اعتدال مزاج از صفحه ۱۰۲ الی ۱۶۴

عوش روئی - ژومی تیلر - نیم چشم ها - دکتر مارشال هال - لوئر - لردیالمرستون -  
 رجال بزرگ همه عوشر و عوش خلق بوده اند - فیلانک - جانسون - اسکات - ارنولد - سیدنی  
 اسمیت - عوش خلقی نواج - رولر - رومی سن - ابوزیت - ادانسون - ملکم - بورک - اساس  
 عوش غلنی - خیر خواهی - قدرت مهر باطنی - عدم رضایت - اقوال سن فرانسس دو  
 سال راجع به اخلاق و فضائل - نجات - عوش خلقی و امیدواری  
 فصل نهم - ادب و رفتار از صفحه ۱۶۵ الی ۱۷۵

ادب نمونه حسن اخلاق است - تأثیرات ادب - رسوم و آداب - احترام حقیقی -  
 خود داری - بی ادبی - علائم احترام نفس - ذوق سلیم - ذوق فطری زنهار - رسوم  
 و آداب زائده - اشغاس کنند زبان - نوکس ولوئر - جانسن - اشغاس عجول - شکیر - واتلی و  
 دیگران - امریکائیها - مهاجرت - چرا فرانسوی ها نمی توانند برای خود کلمه درست کنند -  
 صفت و تمدن -

### فصل دهم - مصاحبت کتاب از صفحه ۱۸۷ الی ۲۰۵

مایه اشخاص از روی کتاب هائی که می خوانند فهمیده میشود - کتاب  
 خوب بهترین مونس و مصاحب است - فواید ترجمه زندگانی رجال - تلاشی که از این قسم  
 کتب تحصیل میتود - کتاب کتابها - تاریخ و تراجم احوال - کتاب زندگانی بزرگان  
 تالیف پلوتارک و تأثیرات آن - صفت پلوتارک - تصویر اخلاق - شرح حال هائی که بقلم  
 خود اشغس نوشته میشود - سن سیمون و لایروپ - تراجم احوال رومان - کتاب های خوب راجع به  
 تراجم احوال کباب است - ترجمه احوال جانسون نگارش بزرگ - رجال و معاصرین آن ها - زندگانی  
 اشخاصی که ترجمه احوال آنها نوشته نشده - کتاب هائی که بزرگان رجال  
 با آنها مانوس بوده اند - کتاب دهنده روح عالی در جوانان است - کتاب  
 های خوب شبیه باعمال خوبند - کتاب از حوائج ضروری زندگانی است -  
 تأثیرات اخلاقی کتاب

**فصل یازدهم - ازدواج و تأثیرات اخلاقی آن از صفحه ۳۰۶ الی ۳۳۸**

ازدواج در اخلاقی موثر است نسبت به زن و مرد نظریات راجع به اخلاق زن و مرد و نیز زن و مرد - مهربانی و محبت زن - عشق و احساسات زن - عشق دانه روح عالی و روح کثرت اخلاق است - مرد در خانه - سلطنت زن - زنهایی که دامنزد فکر سروکار دارند و زنهایی که بادل و قاب - صفات و ممیزات زن خوب - قیامند و ای ازدواج - ازدواج بخاطر جمال - تأثیرات اخلاقی - زوج - دونوکل و کرات - تصویری از زوج خود کشیده است - تصویری که مادام حاجی نسون از شوهر خود کشیده خانم راسل روسل - مایل بونیان - باکتر - دینزدروف - لیونکسین - رومیلی - بوردت - ۴۰۰ - زنهای علما بانها کمکهای بزرگ کرده اند - زوج بکلاند - هور - سرما لنین - نه یو - میل - کارلایل - فارادی - تم هود - سزار - یکده از زنهای بزرگ - زوج - هانری مابن - هر دو - فکت - کویت - اخلاق کویت

**فصل دوازدهم - ثمرات تحریک از صفحه ۳۳۸ الی ۳۶۱**

تاریخ تحصیل عقل علمی - مضرات گوشه نشینی و انزوا - صحت حیات مدرسه حقیقی تجویز است - ذوق و شوق جوانی - اوام و حقایق و شوق و حرارت و ثبات و استقامت - مشکلات و مواضع - فقر و ازین حرکت انسان اسباب سردانت - بیس و سرمه شقی که از عدم پیشرفت در آثارها حاصل میشود - عدم پیشرفت بزرگان قلا و تنایر و بی - دانه و کامیون - انتقام زنانه - روح و مشقت مرد مان بزرگ - بایند - ملاح - محبوسین مشهور - عدم پیشرفت بیست خسران و ضرر نیست - حوادث و پیش آمدهای ناگوار برای انسان مبتلا به سک محک است - آرامایش و سختی و کاهیایی کار و جدیت درحین مشقت و رنج - تسلیم و رضا در موقع عذاب و محنت - آبا سادات حقیقت دارد ماضی و خیال موهوم است ؟ - اسرار حیات - وظایف مقصد و مقصود و غیره است

**غلطیهای ذیل :**

در موقع طبع انقضا شده		در باره کتاب تصحیح شود	
۱۳	داشت	۲۰	ایشیم
۱۴	کنند	۹	که در گز هر گز
۱۵	علاق	۱	بیم محبت و محبت فردادی
۱۶	مکتوبی که	۱۲	زار
۲۵	الت	۹۲	دوره می
۲۱	هنوز	۴	هوت و
۱۳	وهم نوز	۵	بیتزل
۳	شوالیه	۲۷	بیمارزم
۱۶	همه از جسته جسته	۱۸	زن
۱۷	جمله قیه	۱۹	مر
۱۳	زویس	۲۵	مکان
۱۸	بفرستید	۲۵	مکان
۴	راز بون		مکان



## یهودی سرگردان

یهودی سرگردان ربابی است کاملاً اخلاقی و عاری از موجبات فساد - الاق و معاشقات  
چلف و دروغین حالش از تمام رماها نفعی و شیرین و خواندنی است - هر چه است  
بر همه کس لازم است - چهار جلد آن منتشر شده قیمت ۱۴ قران است .

## تمرکز قوای دماغی

بهترین کتاب است رای رس و تنظیم قوای مکرری و تقویت روح و جسم - دستورالعمل ساده و  
عملی و مفیدی دارد که اجرای آن سستی و طغیان را برطرف و شخص را سستی و ناآزاده  
و با نگر و هوشمند بسازد - قیمت حلدی ۴ قران - محل فروش روزنامه ایران

## دنباله سرگذشت یار دایانها

این کتاب که پیش از او مؤلف آن در حاشیه داستان یار دایانها و دنباله الف آرد - ناشر  
داده است نام زن پهلوان یا پسر یار دایان وسط حسینقلی خان مستعان رحمه او از  
طرف مؤسسه خاور طهر رسد است - این رمان ادبی و اخلاقی و دارای مام مرایای  
متصوره است

## کتاب ذیال در دفتر روزنامه ایران بفروش میرسد

فتردام یکصد و پنجاه نفر - کاپیتان شقایق یک جلد پنجاه نفر  
شواویه دو هزار و هشتاد نفر - یهودی سرگردان ۴ جلد ۱۴ قران  
تمرکز قوای دماغی ۴ جلد ۱۴ قران - اخلاق دو جلد ۸ قران

